

Travel between Canada and other countries

OCTOBER-DECEMBER 1977

Voyages entre le Canada et les autres pays

OCTOBRE-DÉCEMBRE 1977



STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA

Financial Flows and Multinational Enterprises Division — Division des flux financiers et des entreprises multinationales

TRAVEL BETWEEN CANADA AND OTHER COUNTRIES

VOYAGES ENTRE LE CANADA ET LES AUTRES PAYS

OCTOBER - DECEMBER

OCTOBRE - DÉCEMBRE

1977

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

March - 1978 - Mars
3-1401-502

Price—Prix: \$1.75
\$7.00 a year—par année

Vol. 33—No. 4

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . . figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- - amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- - nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiels en vertu des dispositions de la Loi sur la Statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Review of International Travel	v
Charts	
1. United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights, 1976 and 1977	x
2. Non-resident Travellers from Countries Other than the United States Entering Canada, 1976 and 1977	x
3. Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights, Re-entering from the United States, 1976 and 1977	xi
4. Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries Other than the United States, 1976 and 1977	xi
Section 1. Canada Totals	
Table	
1. Receipts and Payments on Travel Account	2
2. Summary - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada	4
3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation	6
3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence	8
3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation	12
3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States	14
Section 2. Province of Entry Detail	
(See Tables 3A-3D for Canada Totals)	
4A- 4D. Newfoundland	18
5A- 5D. Prince Edward Island	28
6A- 6D. Nova Scotia	38
7A- 7D. New Brunswick	48
8A- 8D. Quebec	58
9A- 9D. Ontario	68
10A-10D. Manitoba	78
11A-11D. Saskatchewan	88
12A-12D. Alberta	98
13A-13D. British Columbia	108
14A-14D. Yukon	118
Section 3. Port of Entry Detail	
15. Number of Vehicles Travelling between Canada and the United States by Port of Entry:	
October 1977	130
November 1977	136
December 1977	142
Calendar Year 1977	148
16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry:	
October 1977	154
November 1977	168
December 1977	182
Calendar Year 1977	196
Method of Collection	210
Definition of Terms	210

	Page
Revue des voyages internationaux	v
Graphiques	
1. Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus, 1976 et 1977	x
2. Voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1976 et 1977	x
3. Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus, 1976 et 1977	xi
4. Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1976 et 1977	xi
Section 1. Totaux pour le Canada	
Tableau	
1. Recettes et paiements au compte des voyages ...	2
2. Sommaire - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada	4
3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport	6
3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence	8
3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport	12
3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis	14
Section 2. Détails par province d'entrée	
(Les totaux du Canada figurent aux Tableaux 3A-3D)	
4A- 4D. Terre-Neuve	18
5A- 5D. Île-du-Prince-Édouard	28
6A- 6D. Nouvelle-Écosse	38
7A- 7D. Nouveau-Brunswick	48
8A- 8D. Québec	58
9A- 9D. Ontario	68
10A-10D. Manitoba	78
11A-11D. Saskatchewan	88
12A-12D. Alberta	98
13A-13D. Colombie-Britannique	108
14A-14D. Yukon	118
Section 3. Détails par bureau d'entrée	
15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée:	
Octobre 1977	130
Novembre 1977	136
Décembre 1977	142
Année de calendrier 1977	148
16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport:	
Octobre 1977	154
Novembre 1977	168
Décembre 1977	182
Année de calendrier 1977	196
Méthode de collecte	210
Définition des termes	210

On a global scale, international tourism appears to have grown considerably in 1977, with traffic estimated to have been up about 10 percent. The year was not so favourable for the tourist industry in Canada. Throughout most of the year, the number of international travellers visiting Canada on a month-to-month basis was less than in 1976. The total number of residents from the United States decreased in every province except British Columbia (1.2%), while the number of overseas visitors decreased by 9.7% for the country as a whole, although increases were recorded in provinces west of Manitoba. Canadians, on the other hand, continued to visit other countries in increasing numbers. The total number of returning Canadian residents from international trips increased in every province in 1977 with the numbers returning from the United States and other countries up by 5.5% and 12.3% respectively. These factors contributed to the growing deficit in the travel balance which has received considerable public attention in recent months. The fourth quarter's figures suggest that some leveling off in the decline in visitors may be in the process, as well as some moderation in the rate at which the deficit has been deteriorating in recent quarters. Any changing trends in travel patterns which may be developing are difficult to substantiate until after data become available covering the flow of Canadians taking winter vacations outside the country this year and the heavy inflow of United States visitors in the summer months in 1978.

Preliminary estimates for the year 1977 show that Canada recorded an unprecedented travel deficit of \$1,655 million with all countries. This is an increase of almost 40.0% over last year's deficit of \$1,191 million. Total receipts of \$2,006 million for international travel were more than offset by the spending of \$3,661 million abroad. These estimates include transportation costs paid to Canadian carriers by non-residents entering Canada and fares paid to foreign carriers by residents of Canada.

Receipts on the travel account comprised of \$1,509 million earned from United States travellers visiting Canada and \$497 million earned from residents of other countries. Receipts from the United States were up by 12.1% over 1976 while receipts from all other countries were down by 14.9%.

Payments on the travel account to the United States in 1977 totalled \$2,278 million, up 16.5% from the previous year. Consequently, the Canadian travel balance with the United States showed a deficit for the third year in a row. Travel payments to all other countries increased by 18.7% reaching \$1,383 million.

Some 33.2 million non-resident travellers entered Canada in 1977, down 1.8% from 1976 and 3.8 million 'other travellers' entered which includes immigrants, military personnel and carrier crews. Residents of Canada returning from visits to the United States and other countries numbered 39.7 million, an increase of 5.7% over 1976.

Non-Resident Travellers Entering Canada

The number of visitors from the United States decreased by 1.4% to 31.8 million in 1977, the fourth consecutive annual decline. Visitors from countries other than the United States also declined in 1977 by 9.7% to 1.4 million.

In the fourth quarter of 1977, 5.3 million United States residents entered Canada, up by 0.4% over last year. This small increase was reflected in most modes of travel with increases of 10.2%, 9.2% and 0.7% occurring in plane, bus and automobile same-day travel respectively. Only the total and one-or-more-nights automobile traffic decreased by 0.6% and 4.5% respectively in the October-

Avec une augmentation du trafic d'environ 10% à l'échelle mondiale en 1977, il semble que le tourisme international se porte bien. Toutefois, l'année n'a pas été aussi favorable pour l'industrie touristique du Canada. Si l'on établit une comparaison mensuelle, le nombre de voyageurs internationaux entrant au Canada en 1977 a été inférieur dans presque tous les mois par rapport à 1976. Le nombre total de résidents américains a baissé dans chaque province, sauf la Colombie-Britannique (1.2%), tandis que le nombre de visiteurs provenant d'autres pays a diminué de 9.7% à l'échelle nationale même s'il y a eu augmentation dans les provinces à l'ouest du Manitoba. D'autre part, le nombre de Canadiens visitant les autres pays a continué à croître. Le nombre total de résidents canadiens revenant de voyages à l'étranger a augmenté dans chaque province en 1977 alors que celui concernant ceux revenant des États-Unis a connu une hausse de 5.5% et que celui sur ceux retournant d'autres pays s'est accru de 12.3%. Ces facteurs ont contribué au déficit sans cesse croissant de la balance au compte des voyages qui a d'ailleurs attiré l'attention du public récemment. Les chiffres du quatrième trimestre suggèrent que nous avons peut-être atteint une certaine stabilité quant à la diminution du nombre de visiteurs ainsi qu'une modération dans le taux de détérioration du déficit par rapport aux derniers trimestres. Toutes tendances aux changements dans le comportement des voyageurs qui semblent transpirer des derniers chiffres en mains seront difficiles à établir jusqu'à ce que les données sur le nombre de Canadiens prenant des vacances d'hiver à l'étranger en 1978 et sur l'arrivée substantielle de visiteurs américains au cours de prochains mois d'été ne deviennent disponibles.

Les estimations préliminaires pour 1977 révèlent un déficit sans précédent de \$1,655 millions au compte des voyages entre le Canada et tous les autres pays. C'est une augmentation de près de 40% comparative-ment au déficit de \$1,191 millions enregistré l'année dernière. Les recettes totales au titre des voyages internationaux se sont élevées à \$2,006 millions mais ont été plus que contrebalancées par des dépenses de \$3,661 millions à l'étranger. Ces estimations comprennent les frais de transport payés aux transporteurs canadiens par des non résidents entrant au Canada et ceux payés à des transporteurs étrangers par des résidents canadiens.

Les recettes au compte des voyages comprennent \$1,509 millions provenant des voyageurs américains entrant au Canada et \$497 millions provenant de voyageurs non résidents venant d'autres pays. Les dépenses des visiteurs américains ont augmenté de 12.1% par rapport à 1976 alors que celles des visiteurs des autres pays ont baissé de 14.9%.

Les paiements au compte des voyages vers les États-Unis en 1977 se sont chiffrés à \$2,278 millions, soit une augmentation de 16.5% comparativement au montant de l'année précédente. Conséquemment, la balance canadienne au compte des voyages avec les États-Unis s'est soldée par un déficit pour une troisième année de suite. Les paiements au compte des voyages vers les autres pays ont augmenté de 18.7% pour atteindre \$1,383 millions.

Il y a eu 33.2 millions de voyageurs non résidents qui sont entrés au Canada en 1977, soit 1.8% de moins qu'en 1976, et 3.8 millions d'"autres voyageurs" qui sont venus au Canada, catégorie qui comprend les immigrants, les militaires et les équipages. Les résidents du Canada qui sont revenus de visites aux États-Unis et dans les autres pays ont totalisé 39.7 millions, soit une augmentation de 5.7% par rapport à 1976.

Voyageurs non résidents entrant au Canada

Le nombre d'Américains venant au Canada en 1977 a diminué de 1.4% pour s'établir à 31.8 millions, perpétuant ainsi une baisse amorcée en 1974. Les visiteurs en provenance de pays autres que les États-Unis ont totalisé 1.4 million, soit une diminution de 9.7% par rapport à 1976.

Au cours du quatrième trimestre de 1977, le nombre de voyageurs provenant des États-Unis a augmenté de 0.4% comparativement à 1976 atteignant 5.3 millions. Cette légère augmentation est due aux hausses respectives de 10.2%, 9.2% et 0.7% qu'ont connues les trafics par avion, par autobus et par automobile (voyageurs du même jour). D'un autre côté, des diminutions respectives de 0.6% et 4.5% ont été enregistrées par le trafic

December period. Visitors from countries other than the United States decreased by 1.0% in the last quarter of 1977 to 228,100. Of the major tourist-generating countries, only visitors from West Germany (8.3%), Italy (0.3%) and Japan (5.4%) increased.

On a monthly basis, one-or-more-nights automobile travel by United States residents decreased by approximately 6% in October and December, offsetting small increases in the same-day traffic and resulting in decreases for the total category. In November, however, all categories of automobile travel by United States residents increased by one percent producing a total figure of 1.4 million and one-or-more-nights figure of 312,100.

Total bus travel by United States residents which numbered 118,800 in October, 60,500 in November and 45,500 in December increased in each month over 1976. Increases occurred in both the same-day and long-term bus figures but the growth in December was less than one percent. Although representing less than 10 percent of total traffic, plane travel by residents of the United States, which had increased throughout the first nine months of 1977, continued to do so in the last quarter and recorded a year-over-year increase of 8.7% in December.

Total visitors from countries other than the United States decreased in October and December by approximately two percent and increased in November by 1.8% to 54,500. Only visitors from West Germany increased in each month of the last quarter while only residents of Australia decreased in the last three months of the year. Visitors from the United Kingdom, which represent twenty-five percent of the fourth quarter's traffic, decreased in October and December but increased by 8.1% in November. On a continental scale, Asian visitors were down in each month of the last quarter, while European visitors, following the lead of the United Kingdom, decreased in the first and last months of the quarter but increased by nearly five percent in November. Over the year the number of visitors from other countries decreased in the east and central Canada (New Brunswick, Québec, Ontario and Manitoba) but increased in the west (Saskatchewan, Alberta and British Columbia).

Resident Travellers Returning to Canada

For the second consecutive year the total number of Canadians visiting the United States was larger than the number of United States residents entering Canada. In 1976, the difference between the two totals was 3.7 million while in 1977 the difference had grown to 6.1 million. In 1977, 37.9 million Canadian residents visited the United States, up 5.5% over 1976. Canadians returning from countries other than the United States also increased 12.3% to 1.8 million.

Over the year, the total number of Canadians returning from trips to the United States increased in each province with lower increases occurring in the two western provinces and the highest growth rates taking place in New Brunswick, Québec and Saskatchewan. Long-term automobile re-entries by Canadians decreased by 5.5% in Alberta but increased elsewhere while a decrease in plane re-entries was recorded in only Saskatchewan.

In the fourth quarter however, the number of Canadians returning from the United States decreased by 1.3% to 7.6 million over the same period in 1976. Decreases were recorded in both the bus and automobile modes and for both short-term and long-term categories. Only plane travel from the United States by Canadian residents increased in the last quarter of 1977 by 13.6% to 522,500. Plane travel

automobile total et d'une nuit ou plus. Les visiteurs d'autres pays ont atteint 228,100, ce qui représente une diminution de 1.0% par rapport au quatrième trimestre de 1976. Pour ce qui est des principaux pays générateurs de touristes, seul l'Allemagne de l'Ouest (8.3%), l'Italie (0.3%) et le Japon (5.4%) ont montré des augmentations.

Une comparaison mensuelle révèle que le trafic automobile d'une nuit ou plus en provenance des États-Unis a diminué d'environ 6% en octobre et en décembre, contrebalançant les légères augmentations dans le trafic des voyageurs du même jour et causant ainsi des baisses pour la catégorie en général. Cependant, en novembre, les voyages par automobile par les résidents américains ont augmenté de 1.0% en atteignant un chiffre global de 1.4 million dont 312,100 s'identifiaient à la catégorie d'une nuit ou plus.

Le nombre de visiteurs des États-Unis utilisant l'autobus s'est chiffré à 118,800 en octobre, 60,500 en novembre et 45,500 en décembre réalisant ainsi des augmentations à chacun des mois comparativement à 1976. Des hausses ont été enregistrées dans le trafic par autobus du même jour et à long terme, mais le progrès accompli en décembre était inférieur à 1%. Même s'ils représentent moins de 10% du trafic total, les voyages par avion des résidents américains, qui avaient augmenté dans la plupart des neuf premiers mois de 1977, ont continué à croître au dernier trimestre pour clore l'année avec une augmentation de 8.7% en décembre.

Le nombre total de visiteurs en provenance de pays autres que les États-Unis a diminué d'environ 2% en octobre et en décembre et a augmenté de 1.8% en novembre atteignant 54,500. Des principaux pays générateurs de tourisme, seul le nombre de visiteurs provenant de l'Allemagne de l'Ouest a connu des hausses dans chacun des mois du quatrième trimestre alors que celui des visiteurs en provenance d'Australie a été le seul à baisser dans chacun des trois derniers mois de l'année. Les visiteurs venant du Royaume-Uni, qui représentent 25% du trafic du quatrième trimestre, ont baissé en octobre et décembre mais ont augmenté de 8.1% en novembre. A l'échelle continentale, le nombre de visiteurs originant de l'Asie a été moindre dans chacun des mois du dernier trimestre alors que celui des visiteurs provenant d'Europe, à l'exemple du Royaume-Uni, a diminué au cours du premier et dernier mois du trimestre mais s'est accru de près de 5% en novembre. Cette année, le nombre de visiteurs d'autres pays a baissé dans l'est et le centre du Canada (Nouveau-Brunswick, Québec, Ontario, Manitoba) mais a augmenté dans l'ouest (Saskatchewan, Alberta et Colombie-Britannique).

Voyageurs résidents revenant au Canada

En 1977, et ce pour une deuxième année consécutive, le nombre total de Canadiens revenant de visites aux États-Unis a été supérieur à celui des Américains venant au Canada. En 1976, la différence entre les deux s'établissait à 3.7 millions de personnes alors qu'elle a atteint 6.1 millions en 1977. Au cours de cette dernière année, 37.9 millions de résidents canadiens sont revenus de voyages aux États-Unis, soit une augmentation de 5.5% par rapport à 1976 tandis que ceux revenant d'autres pays ont augmenté de 12.3% totalisant 1.8 million.

Une comparaison annuelle révèle que le nombre de Canadiens revenant de voyages aux États-Unis s'est accru dans chaque province alors que les provinces de l'Ouest ont connu des augmentations moindres et qu'un taux de croissance plus élevé s'est fait sentir au Nouveau-Brunswick, au Québec et en Saskatchewan. Les rentrées de visites prolongées par automobile ont diminué de 5.5% en Alberta mais ont augmenté ailleurs tandis que la Saskatchewan était la seule province à enregistrer une diminution dans les rentrées par avion.

Cependant, au cours du quatrième trimestre, le nombre de Canadiens revenant des États-Unis a diminué de 1.3% par rapport à 1976 pour s'établir à 7.6 millions. Les trafics par autobus et par automobile ont tous deux enregistré des diminutions qui, dans les deux cas, ont été causées par des baisses dans les catégories des visites à court et à long terme. Seul les voyages par avion ont connu une hausse (13.6%) dans le dernier trimestre

in the fourth quarter represents 7% of the total compared to 12% in the first and 4% in the third.

On a monthly basis, the number of Canadians returning from the United States decreased in each month of the last quarter. Short-term and long-term automobile travel by Canadian residents decreased throughout all of the fourth quarter with the exception of a fractional increase in the same-day traffic in October. Bus traffic increased in November by 2.9%, 5.1% and 0.8% for the total, same-day and one-or-more-nights figures respectively while decreasing in the other two months. Plane travel by returning Canadian residents increased by 10.4% in October, 14.2% in November and 15.9% in December, continuing the monthly increases that have been recorded throughout 1977.

In the fourth quarter, 295,800 Canadians returned from trips to other countries, 4.9% higher than last year. Total plane re-entries, which represent close to 99% of the total, increased by 5.4% while decreases were recorded in the marine and land via the United States categories. On a monthly basis, the traffic increased by 7% in October and December but decreased by 0.4% in November.

Estimates of "One or More Nights' Traffic"

Previously published statistics for 1977 have not provided a complete split between same-day and one or more nights traffic, which normally becomes available upon analysis of the sample survey questionnaire. However, since the unknown segment of the travel flow is relatively small, a preliminary estimate of 'one or more nights' traffic is presented below because of its overriding importance in terms of expenditures and its approximation to the concept of tourism.

United States visitors remaining in Canada one or more nights entered by the following means of transport: automobile - 8,895,500; bus - 750,100; private plane - 94,300 and private boat - 110,800. The 109,500 United States travellers entering by train are also considered to have stayed one or more nights. United States residents entering Canada by commercial plane or boat are not recorded by length of stay and it is necessary to estimate this split from past relationships. Of the 1,992,700 visitors entering in 1977, 1,499,400 were estimated to have remained in Canada one or more nights. In total, it was estimated that 11,459,600 United States residents remained one or more nights in Canada, a decrease of only 1.7% from 1976.

Canadian residents returning from the United States after a stay of one or more nights included 8,707,100 travelling by automobile, 587,700 by bus and 44,550 by train. Based on past proportions, residents returning after a stay outside the country of one or more nights by plane and boat were estimated at 2,495,000 in 1977. Thus, in total, Canadian resident travellers staying one or more nights in the United States were estimated to have numbered 11,834,350, an increase of 8.0% from last year.

Canadian resident travellers to countries other than the United States can all be considered as staying "one or more nights" abroad and numbered 1,776,800 in 1977.

Non-resident visitors from countries other than the United States totalled 1,424,700 in 1977. Although the current reporting system only provides statistics on length of stay for those visitors by land via the United States (181,500 same-day travellers), the remaining 1,243,200 are assumed to be mostly overnight travellers.

alors que le nombre de Canadiens revenant des États-Unis par ce moyen de transport s'est établi à 522,500. Les voyages par avion représentent 7% du total dans le quatrième trimestre en comparaison avec 12% pour le premier et 4% pour le troisième.

Sur une base mensuelle, le nombre de Canadiens revenant des États-Unis a diminué à chacun des mois du dernier trimestre. Les voyages à court et à long terme par automobile ont diminué tout au cours du quatrième trimestre à l'exception d'une augmentation infime dans le trafic des voyageurs du même jour en octobre. Le trafic par autobus a augmenté en novembre alors que le nombre total de voyageurs, celui des voyageurs du même jour et d'une nuit ou plus ont connu des hausses respectives de 2.9%, 5.1% et 0.8% mais il a baissé dans les deux autres mois. Les résidents canadiens revenant de voyages en avion ont augmenté de 10.4% en octobre, 14.2% en novembre et 15.9% en décembre, perpétuant ainsi les hausses qui ont été enregistrées à chaque mois en 1977.

Au cours du quatrième trimestre, il y a eu 295,800 Canadiens qui sont revenus de voyages d'autres pays, ce qui représente une augmentation de 4.9% par rapport à l'an dernier. Les rentrées totales par avion, qui représentent près de 99% du total global, se sont accrues de 5.4% alors que des diminutions ont marqué les catégories "par mer" et "par terre (via les États-Unis)". Sur une base mensuelle, le trafic a augmenté de 7% en octobre et en décembre, mais a baissé de 0.4% en novembre.

Estimations des chiffres de la catégorie "une nuit ou plus"

Les statistiques publiées antérieurement pour l'année 1977 n'ont pas encore été réparties de façon complète entre les voyageurs qui rentrent au Canada après avoir passé d'une part une journée et de l'autre une nuit ou plus à l'étranger. Généralement, on obtient cette ventilation seulement après l'analyse des questionnaires de l'enquête faite par sondage. Toutefois, comme le segment inconnu est relativement petit, une estimation préliminaire de la catégorie "une nuit ou plus" est présentée ci-dessous en raison de son importance primordiale au chapitre des dépenses et à son rapprochement au concept de tourisme.

Les visiteurs venus des États-Unis et restant une ou plusieurs nuits ont utilisé les moyens de transport suivant: automobile 8,895,500; autobus 750,100; avion privé 94,300 et bateau privé 110,800. Les 109,500 résidents américains qui sont entrés au Canada en train sont considérés comme ayant séjourné une nuit ou plus. Les résidents des États-Unis qui ont utilisé les lignes commerciales aériennes et maritimes ne sont pas comptés selon la durée du séjour et on doit avoir recours à des estimations basées sur les données des années précédentes pour évaluer le nombre de voyageurs qui ont passé une ou plusieurs nuits au pays. Des 1,992,700 visiteurs venus au Canada par mer et par air en 1977, on évalue à 1,499,400 le nombre de ceux qui ont effectué un séjour d'une ou plusieurs nuits. Au total, on estime à 11,459,600 le nombre de résidents des États-Unis qui sont restés une ou plusieurs nuits au pays, ce qui représente une baisse de seulement 1.7% par rapport à 1976.

Les résidents canadiens qui sont revenus des États-Unis après un séjour d'une ou plusieurs nuits comprenaient 8,707,100 personnes qui avaient voyagé en automobile, 587,700 en autobus et 44,550 en train. D'après les proportions des années précédentes, on estime à 2,495,000 le nombre de voyageurs par avion ou bateau revenus des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus. Ainsi, au total, on évalue à 11,834,350 le nombre de résidents canadiens qui ont séjourné une nuit ou plus aux États-Unis en 1977, ce qui représente une augmentation de 8.0% par rapport à l'an dernier.

Les résidents canadiens qui ont voyagé dans d'autres pays que les États-Unis sont tous classés dans la catégorie "une nuit ou plus" et ont totalisé 1,776,800 en 1977.

Il y a eu 1,424,700 résidents de pays autres que les États-Unis qui sont entrés au Canada en 1977. Bien que le système actuel de déclaration ne fournisse des données sur la durée du séjour que dans les cas de ceux qui viennent par voie de terre via les États-Unis (181,500 voyageurs du même jour), on prend pour acquis que les 1,243,200 autres sont en grande partie des visiteurs dont le séjour a duré une ou plusieurs nuits.

CHARTS



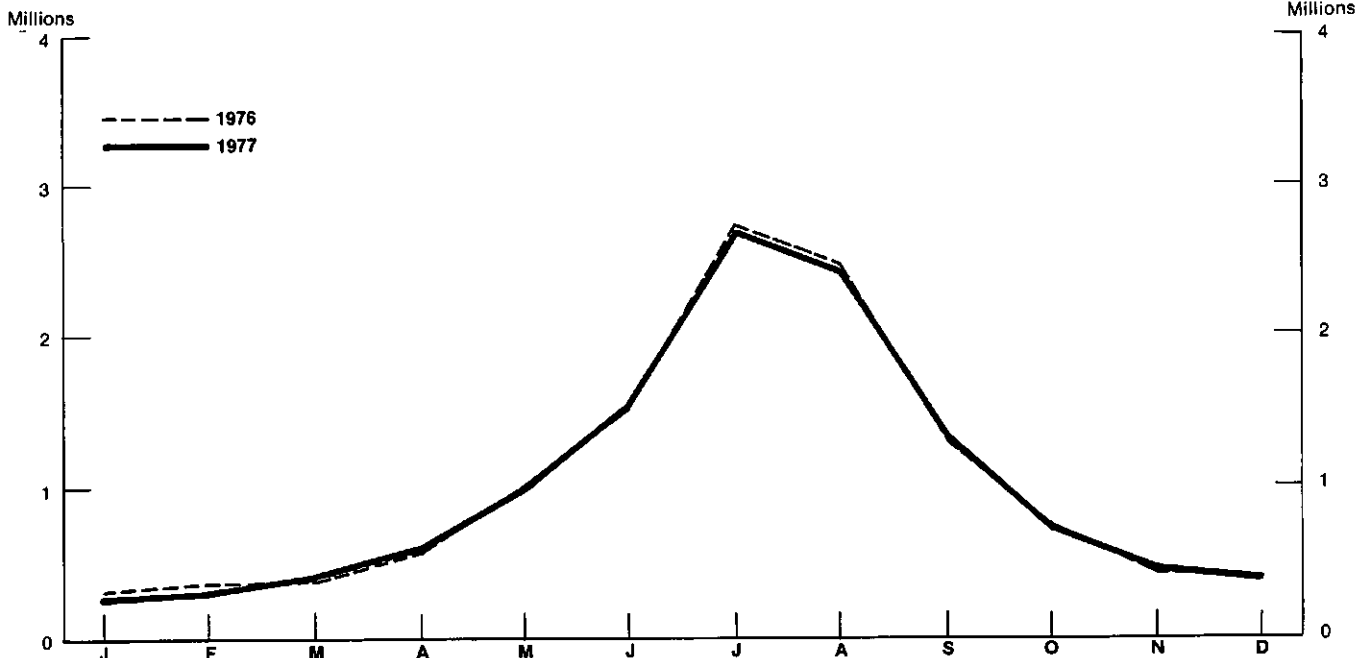
GRAPHIQUES

Chart — 1

Graphique — 1

United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights⁽¹⁾, 1976 and 1977

Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus⁽¹⁾, 1976 et 1977



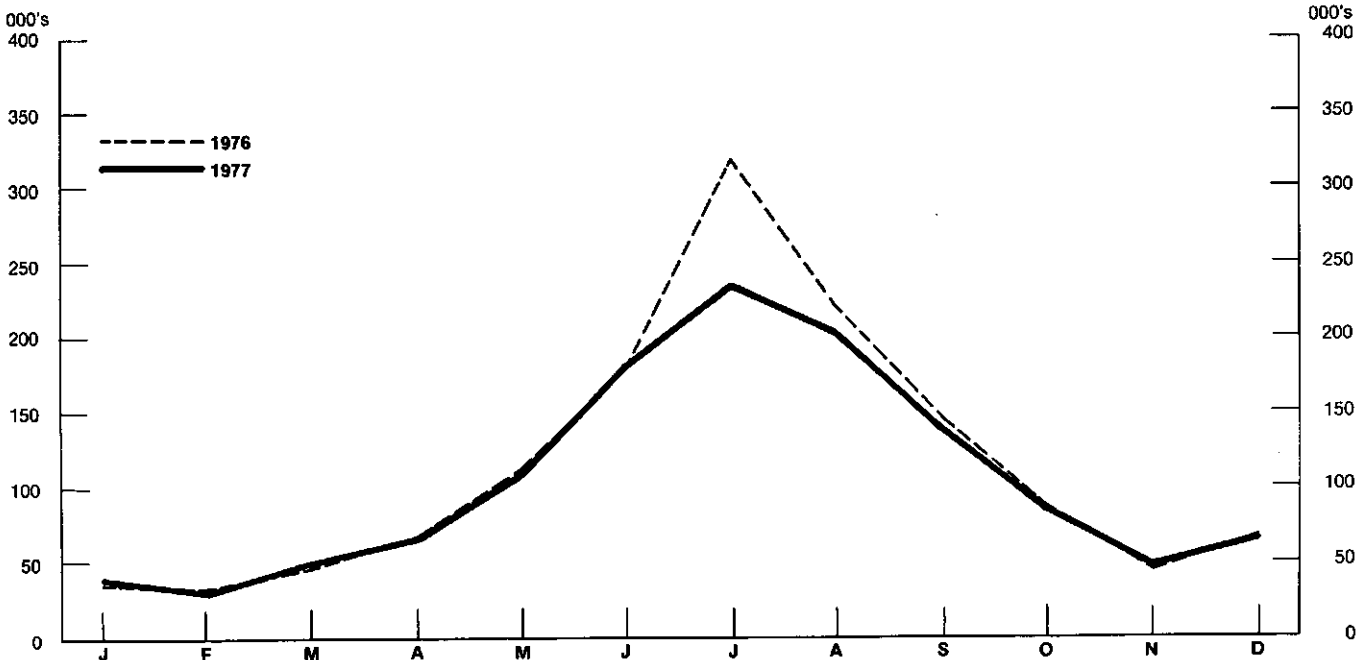
(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Chart — 2

Graphique — 2

Non-resident Travellers⁽¹⁾ from Countries Other than the United States Entering Canada, 1976 and 1977

Voyageurs⁽¹⁾ non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1976 et 1977



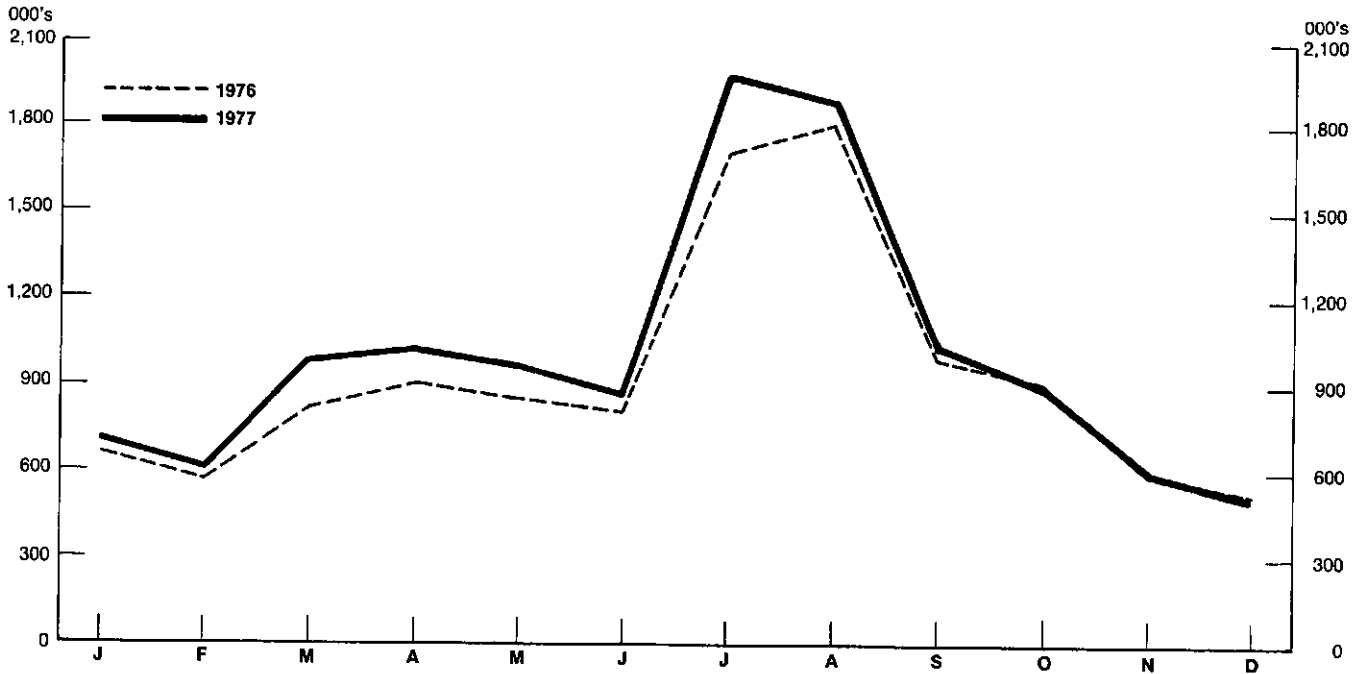
(1) Excludes same day land, via the United States. — Sans les voyages du même jour par moyens terrestres, via les États-Unis.

Chart — 3

**Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights⁽¹⁾,
Re-entering from the United States, 1976 and 1977**

Graphique — 3

**Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour
d'une nuit ou plus⁽¹⁾, 1976 et 1977**



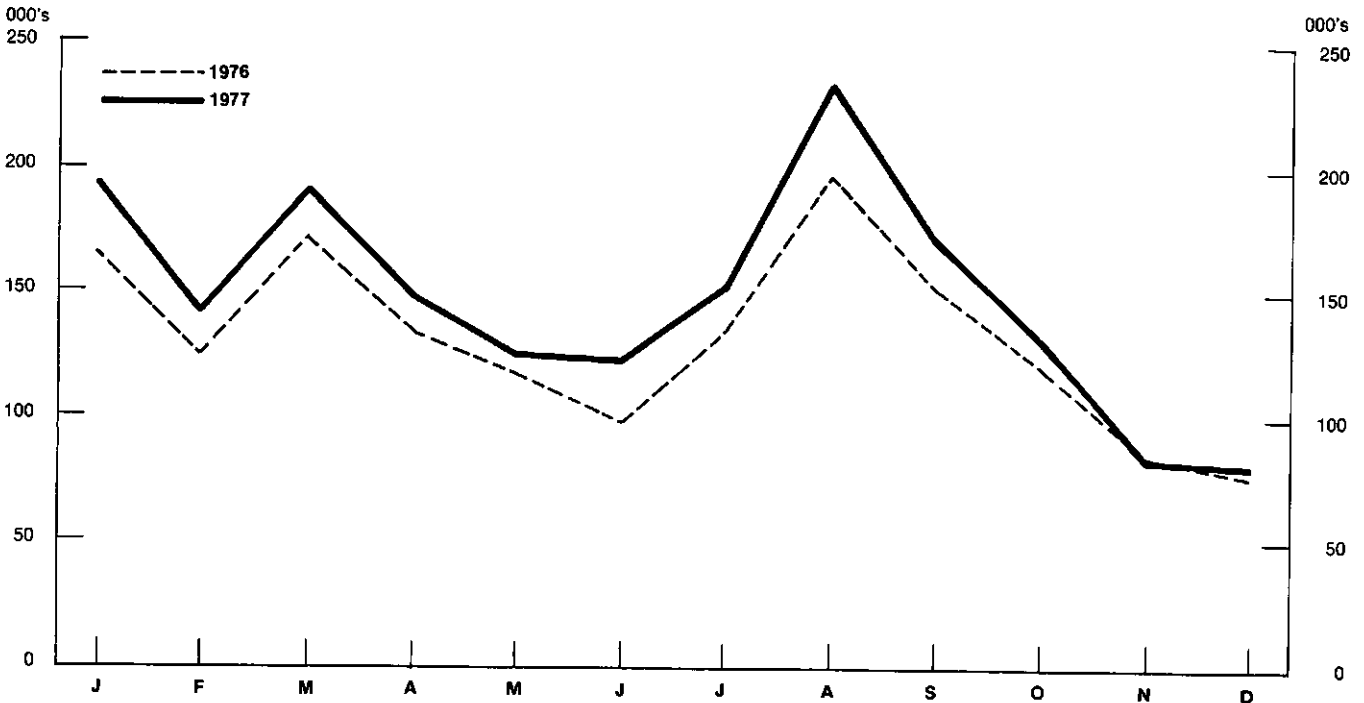
(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Chart — 4

**Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries
Other than the United States, 1976 and 1977**

Graphique — 4

**Résidents canadiens revenant de pays autres
que les États-Unis, 1976 et 1977**



SECTION 1

CANADA TOTALS

—————

TOTAUX POUR LE CANADA

Canada

TABLE 1. Receipts and Payments on Travel Account, 1969-1976

No.		1970					1971				
		I	II	III	IV	Year - Année	I	II	III	IV	Year - Année
		millions of dollars									
	Receipts:										
1	United States	91	249	552	162	1,054	103	253	576	160	1,092
2	Other countries	17	45	65	25	152	15	44	68	27	154
3	Total	108	294	617	187	1,206	118	297	644	187	1,246
	Payments:										
4	United states	214	247	295	142	898	216	234	291	157	898
5	Other countries	96	132	220	76	524	95	127	228	100	550
6	Total	310	379	515	218	1,422	311	361	519	257	1,448
	Balance:										
7	United states	- 123	+ 2	+ 257	+ 20	+ 156	- 113	+ 19	+ 285	+ 3	+ 194
8	Other countries	- 79	- 87	- 155	- 51	- 372	- 80	- 83	- 160	- 73	- 396
9	Total	- 202	- 85	+ 102	- 31	- 216	- 193	- 64	+ 125	- 70	- 202
		1974					1975				
		millions of dollars									
	Receipts:										
1	United States	126	338	673	191	1,328	130	320	695	192	1,337
2	Other countries	34	95	164	73	366	44	136	215	83	478
3	Total	160	433	837	264	1,694	174	456	910	275	1,815
	Payments:										
4	United States	328	296	347	225	1,196	480	377	458	272	1,587
5	Other countries	194	176	267	145	782	223	214	329	189	955
6	Total	522	472	614	370	1,978	703	591	787	461	2,542
	Balance:										
7	United States	- 202	+ 42	+ 326	- 34	+ 132	- 350	- 57	+ 237	- 80	- 250
8	Other countries	- 160	- 81	- 103	- 72	- 416	- 179	- 78	- 114	- 106	- 477
9	Total	- 362	- 39	+ 223	- 106	- 284	- 529	- 135	+ 123	- 186	- 727

(1) Subject to revision.

Note: Figures include international passenger fares.

TABLEAU 1. Recettes et dépenses au compte des voyages, 1970-1977

Canada

1972					1973					No	
I	II	III	IV	Year - Année	I	II	III	IV	Year - Année		
millions de dollars											
87	241	543	152	1,023	102	280	605	173	1,160	Recettes: États-Unis	1
18	57	88	44	207	29	79	126	52	286	Autres pays	2
105	298	631	196	1,230	131	359	731	225	1,446	Total	3
										Dépenses:	
229	235	300	155	919	291	274	321	187	1,073	États-Unis	4
104	131	209	101	545	150	153	232	134	669	Autres pays	5
333	366	509	256	1,464	441	427	553	321	1,742	Total	6
										Solde:	
- 142	+ 6	+ 243	- 3	+ 104	- 189	+ 6	+ 284	- 14	+ 87	États-Unis	7
- 86	- 74	- 121	- 57	- 338	- 121	- 74	- 106	- 82	- 383	Autres pays	8
- 228	- 68	+ 122	- 60	- 234	- 310	- 68	+ 178	- 96	- 296	Total	9
1976					1977(1)						
millions de dollars											
136	328	687	195	1,346	140	403	756	210	1,509	Recettes: États-Unis	1
53	151	294	86	584	52	139	223	83	497	Autres pays	2
189	479	981	281	1,930	192	542	979	293	2,006	Total	3
										Dépenses:	
566	493	539	358	1,956	671	579	654	374	2,278	États-Unis	4
312	270	367	216	1,165	361	315	448	259	1,383	Autres pays	5
878	763	906	574	3,121	1,032	894	1,102	633	3,661	Total	6
										Solde:	
- 430	- 165	+ 148	- 163	- 610	- 531	- 176	+ 102	- 164	- 769	États-Unis	7
- 259	- 119	- 73	- 130	- 581	- 309	- 176	- 225	- 176	- 886	Autres pays	8
- 689	- 284	+ 75	- 293	- 1,191	- 840	- 352	- 123	- 340	- 1,655	Total	9

(1) Chiffres sujets à rectification.

Nota: Ces chiffres comprennent le prix du transport des voyageurs internationaux.

Canada

TABLE 2. SUMMARY - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada

No.	Traveller category	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Non-resident travellers:									
1	United States	1976	1,382,569	1,417,027	1,529,686	2,049,800	2,749,240	3,648,206	12,776,528
2		1977	1,186,347	1,272,845	1,591,628	2,017,198	2,783,202	3,557,585	12,408,805
3	Countries other than the U.S.A.....	1976	39,561	35,920	50,809	76,863	131,831	209,780	544,564
4		1977	39,676	34,161	51,481	75,247	126,154	202,633	529,352
5	Entering direct	1976	19,480	18,212	26,660	37,310	69,704	109,417	280,783
6		1977	20,120	18,308	28,294	37,986	67,701	121,554	293,963
7	Entering via the U.S.A.	1976	20,081	17,708	23,949	39,553	62,127	100,363	263,781
8		1977	19,556	15,853	23,187	37,261	58,453	81,079	235,389
9	Total non-residents	1976	1,422,130	1,452,947	1,580,295	2,126,663	2,881,071	3,857,986	13,321,092
10		1977	1,226,023	1,307,006	1,643,109	2,092,445	2,909,356	3,760,218	12,938,157
Residents of Canada:									
11	United States	1976	2,199,657	2,066,071	2,550,260	2,880,115	3,125,645	3,142,485	15,964,233
12		1977	2,300,102	2,177,049	2,943,090	3,196,653	3,359,951	3,308,230	17,285,075
13	Countries other than the U.S.A.....	1976	166,542	125,116	171,356	138,771	118,752	98,158	818,695
14		1977	193,924	141,482	191,551	148,113	124,037	122,790	921,897
15	Returning direct	1976	149,707	110,199	143,403	123,361	107,362	83,125	717,157
16		1977	170,306	122,765	167,087	132,485	112,098	113,240	817,981
17	Returning via the U.S.A.	1976	16,835	14,917	27,953	15,410	11,390	15,033	101,538
18		1977	23,618	18,717	24,464	15,828	11,939	9,550	103,916
19	Total residents	1976	2,366,199	2,191,187	2,721,616	3,018,886	3,244,397	3,240,643	16,782,928
20		1977	2,494,026	2,318,531	3,134,641	3,344,766	3,483,988	3,431,020	18,206,972
Other travellers:									
21	1976		263,658	268,152	307,815	305,995	320,607	344,898	1,811,125
22	1977		273,438	281,966	323,426	305,663	345,395	363,320	1,893,208
Grand total:									
23	1976		4,051,987	3,912,286	4,609,726	5,451,544	6,446,075	7,443,527	31,915,145
24	1977		3,993,487	3,907,503	5,101,176	5,742,874	6,738,739	7,554,558	33,038,337

TABLEAU 2. SOMMAIRE - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada

Canada

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Catégorie de voyageurs	No
							Voyageurs non-résidents:	
5,704,849	5,425,925	3,081,288	2,178,389	1,594,655	1,469,268	32,230,902	États-Unis	1976 1
5,753,611	5,277,332	3,072,118	2,175,233	1,621,884	1,464,828	31,773,811	1977 2	
365,382	264,981	172,060	106,968	53,502	69,873	1,577,330	Pays autres que les États-Unis	1976 3
269,022	236,031	162,143	105,043	54,514	68,579	1,424,684	1977 4	
194,384	110,286	78,011	44,098	23,036	46,442	777,040	Entrée directe	1976 5
143,964	100,362	77,029	41,398	22,704	42,806	722,226	1977 6	
170,998	154,695	94,049	62,870	30,466	23,431	800,290	Entrée via les États-Unis	1976 7
125,058	135,669	85,114	63,645	31,810	25,773	702,458	1977 8	
6,070,231	5,690,906	3,253,348	2,285,357	1,648,157	1,539,141	33,808,232	Total, non-résidents	1976 9
6,022,633	5,513,363	3,234,261	2,280,276	1,676,398	1,533,407	33,198,495	1977 10	
							Résidents du Canada:	
4,585,535	4,566,088	3,147,323	3,055,947	2,387,826	2,227,923	35,934,875	États-Unis	1976 11
5,014,803	4,724,471	3,301,638	3,051,632	2,321,813	2,197,815	37,897,247	1977 12	
134,409	196,989	150,196	121,905	83,594	76,472	1,582,260	Pays autres que les États-Unis	1976 13
153,211	234,488	171,405	130,708	83,280	81,846	1,776,835	1977 14	
123,470	182,630	138,714	111,994	72,176	66,881	1,413,022	Rentrée directe	1976 15
142,078	206,197	156,837	118,081	70,796	67,840	1,579,810	1977 16	
10,939	14,359	11,482	9,911	11,418	9,591	169,238	Rentrée via les États-Unis	1976 17
11,133	28,291	14,568	12,627	12,484	14,006	197,025	1977 18	
4,719,944	4,763,077	3,297,519	3,177,852	2,471,420	2,304,395	37,517,135	Total, résidents	1976 19
5,168,014	4,958,959	3,473,043	3,182,340	2,405,093	2,279,661	39,674,082	1977 20	
							Autres voyageurs:	
340,821	346,555	339,330	321,522	311,020	290,875	3,761,248	1976	21
327,066	335,718	329,306	329,942	312,738	277,837	3,805,815	1977	22
							Total global:	
11,130,996	10,800,538	6,890,197	5,784,731	4,430,597	4,134,411	75,086,615	1976	23
11,517,713	10,808,040	7,036,610	5,792,558	4,394,229	4,090,905	76,678,392	1977	24

Canada

TABLE 3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1976	1,233,139	1,263,043	1,354,080	1,824,462	2,344,858	3,000,383	11,019,965
2		1977	1,050,261	1,121,300	1,413,366	1,775,575	2,374,986	2,915,250	10,650,738
3	Same day	1976	1,015,874	1,018,397	1,091,631	1,391,077	1,570,921	1,908,667	7,996,567
4		1977	879,902	914,865	1,146,044	1,343,020	1,620,172	1,841,983	7,745,986
5	One night	1976	55,533	56,879	59,798	92,163	133,003	192,486	589,862
6		1977	44,574	50,398	68,155	95,169	123,494	185,998	567,788
7	Two or more nights	1976	161,732	187,767	202,651	341,222	640,934	899,230	2,433,536
8		1977	125,785	156,037	199,167	337,386	631,320	887,269	2,336,964
9	Bus	1976	52,020	59,409	62,517	89,632	183,654	231,288	678,520
10		1977	39,529	51,219	59,405	89,173	172,200	201,990	613,516
11	Same day	1976	29,380	29,244	34,951	43,616	99,823	141,834	378,848
12		1977	21,918	24,735	31,415	38,158	86,898	121,717	324,841
13	One or more nights	1976	22,640	30,165	27,566	46,016	83,831	89,454	299,672
14		1977	17,611	26,484	27,990	51,015	85,302	80,273	288,675
15	Rail	1976	3,983	3,162	2,886	4,738	6,832	14,143	35,744
16		1977	3,989	2,646	3,645	7,178	6,639	14,055	38,152
17	Other methods	1976	12,046	11,688	15,899	24,438	49,881	86,793	200,745
18		1977	9,533	12,062	16,240	25,041	55,823	78,729	197,428
19	Total land	1976	1,301,188	1,337,302	1,435,382	1,943,270	2,585,225	3,332,607	11,934,974
20		1977	1,103,312	1,187,227	1,492,656	1,896,967	2,609,648	3,210,024	11,499,834
Air:									
21	Commercial	1976	76,624	74,566	88,075	96,520	111,280	115,814	562,879
22		1977	77,983	79,632	91,517	110,301	127,561	155,335	642,329
23	Private	1976	4,611	4,959	5,978	7,981	14,467	23,049	61,045
24		1977	4,939	5,767	7,147	8,512	14,502	23,278	64,145
25	Total air	1976	81,235	79,525	94,053	104,501	125,747	138,863	623,924
26		1977	82,922	85,399	98,664	118,813	142,063	178,613	706,474
Marine:									
27	Commercial	1976	51	98	110	1,012	20,478	138,692	160,441
28		1977	33	128	108	286	13,944	134,153	148,652
29	Private	1976	95	102	141	1,017	17,790	38,044	57,189
30		1977	80	91	200	1,132	17,547	34,795	53,845
31	Total marine	1976	146	200	251	2,029	38,268	176,736	217,630
32		1977	113	219	308	1,418	31,491	168,948	202,497
33	Total	1976	1,382,569	1,417,027	1,529,686	2,049,800	2,749,240	3,648,206	12,776,528
34		1977	1,186,347	1,272,845	1,591,628	2,017,198	2,783,202	3,557,585	12,408,805
Residents of countries other than the United States									
Land(via the U.S.A.):									
35	Same day	1976	3,810	3,445	5,009	11,095	17,879	29,910	71,148
36		1977	3,032	2,331	5,201	9,523	17,358	22,202	59,647
37	One or more nights	1976	5,650	4,279	6,504	11,605	19,149	35,734	82,921
38		1977	4,451	3,361	5,119	11,052	18,052	29,602	71,637
39	Total land	1976	9,460	7,724	11,513	22,700	37,028	65,644	154,069
40		1977	7,483	5,692	10,320	20,575	35,410	51,804	131,284
Air:									
41	Entering direct	1976	19,431	18,114	26,610	36,914	69,386	108,587	279,042
42		1977	20,101	17,907	28,131	37,487	67,272	120,891	291,789
43	Entering via the U.S.A.	1976	10,621	9,982	12,436	16,178	25,057	33,939	108,213
44		1977	12,069	10,161	12,867	16,555	22,907	28,960	103,519
45	Total air	1976	30,052	28,096	39,046	53,092	94,443	142,526	387,255
46		1977	32,170	28,068	40,998	54,042	90,179	149,851	395,308
Marine:									
47	Entering direct	1976	49	98	50	396	318	830	1,741
48		1977	19	401	163	499	429	663	2,174
49	Entering via the U.S.A.	1976	—	2	—	675	42	780	1,499
50		1977	4	—	—	131	136	315	586
51	Total marine	1976	49	100	50	1,071	360	1,610	3,240
52		1977	23	401	163	630	565	978	2,760
53	Total	1976	39,561	35,920	50,609	76,863	131,831	209,780	544,564
54		1977	39,676	34,161	51,481	75,247	126,154	202,633	529,352
55	Grand total	1976	1,422,130	1,452,947	1,580,295	2,126,663	2,881,071	3,857,986	13,321,092
56		1977	1,226,023	1,307,006	1,643,109	2,092,445	2,909,356	3,760,218	12,938,157

Canada

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Europe:								
1	Austria	1976 256	182	283	432	787	1,355	3,295
2	.....	1977 243	198	289	449	1,076	1,286	3,541
3	Azores	1976 1	-	-	-	-	77	78
4	.....	1977 -	-	4	-	-	7	11
5	Belgium	1976 434	372	524	1,287	1,657	2,596	6,870
6	.....	1977 405	376	667	1,311	1,505	2,034	6,298
7	Bulgaria	1976 3	5	8	17	34	126	193
8	.....	1977 6	7	14	18	66	66	177
9	Czechoslovakia	1976 107	86	221	224	436	783	1,857
10	.....	1977 75	66	151	193	398	646	1,529
11	Denmark	1976 306	296	437	764	1,008	2,826	5,637
12	.....	1977 291	343	559	760	953	2,582	5,488
13	Finland	1976 187	311	224	472	373	2,611	4,178
14	.....	1977 293	226	302	518	555	2,275	4,169
15	France	1976 2,539	2,658	4,082	4,646	8,094	11,172	33,191
16	.....	1977 2,337	2,883	3,292	5,829	7,518	9,283	31,142
17	Germany (Federal Republic)	1976 3,221	3,026	4,424	7,641	13,045	27,910	59,267
18	.....	1977 3,099	2,847	5,262	7,020	14,061	26,393	58,682
19	Greece	1976 631	683	832	1,082	1,105	1,681	6,014
20	.....	1977 612	549	745	828	1,159	1,305	5,198
21	Hungary	1976 80	78	163	309	186	1,418	2,234
22	.....	1977 91	52	170	314	206	785	1,618
23	Ireland (Republic)	1976 250	193	253	429	653	1,271	3,049
24	.....	1977 219	201	266	489	673	1,452	3,300
25	Italy	1976 1,590	1,692	2,768	4,103	4,607	7,471	22,231
26	.....	1977 1,606	1,519	2,152	2,690	3,851	5,688	17,506
27	Malta	1976 24	15	28	21	42	69	199
28	.....	1977 39	11	30	40	59	118	297
29	Netherlands, The	1976 1,262	982	1,251	3,240	7,339	12,230	26,304
30	.....	1977 1,191	1,012	1,758	2,569	6,713	16,829	30,072
31	Norway	1976 276	247	413	423	559	2,257	4,175
32	.....	1977 236	263	402	473	675	2,163	4,212
33	Poland	1976 295	268	260	361	703	1,469	3,356
34	.....	1977 308	233	300	656	933	991	3,421
35	Portugal	1976 613	668	958	1,183	1,250	2,230	6,902
36	.....	1977 439	424	804	901	968	1,750	5,286
37	Rumania	1976 14	58	21	61	74	72	300
38	.....	1977 36	24	36	55	60	101	312
39	Spain	1976 510	384	721	932	933	1,561	5,041
40	.....	1977 449	307	1,212	874	1,038	1,121	5,001
41	Sweden	1976 702	739	1,183	1,444	1,964	4,374	10,406
42	.....	1977 813	762	1,159	1,482	2,354	4,235	10,805
43	Switzerland	1976 794	806	1,378	1,865	2,736	5,203	12,782
44	.....	1977 857	860	1,317	2,420	3,947	3,985	13,386
45	Turkey	1976 130	105	115	190	216	347	1,103
46	.....	1977 89	95	90	111	217	388	990
47	United Kingdom	1976 8,368	7,785	11,388	17,568	38,103	58,174	141,386
48	.....	1977 8,505	6,801	11,766	16,695	35,251	60,921	139,939
49	U.S.S.R.	1976 135	118	139	159	228	396	1,175
50	.....	1977 192	181	200	241	313	460	1,587
51	Yugoslavia	1976 408	290	441	579	780	1,156	3,654
52	.....	1977 391	236	421	548	770	1,199	3,565
53	Other	1976 46	35	52	90	159	286	668
54	.....	1977 178	48	66	89	526	428	1,335
55	Total	1976 23,182	22,082	32,567	49,522	87,071	151,121	365,545
56	.....	1977 23,000	20,524	33,434	47,573	85,845	148,491	358,867
Africa:								
57	Algeria	1976 57	29	61	102	79	119	447
58	.....	1977 86	70	52	92	145	211	656
59	Egypt	1976 51	75	58	134	211	451	980
60	.....	1977 74	61	74	120	168	387	884
61	Rhodesia	1976 5	7	10	16	23	43	104
62	.....	1977 14	6	9	27	27	69	152
63	South Africa	1976 350	385	474	658	1,058	1,422	4,347
64	.....	1977 606	298	588	967	1,437	1,704	5,600
65	Other	1976 520	372	538	903	1,422	1,913	5,668
66	.....	1977 549	383	587	983	1,168	1,715	5,385
67	Total	1976 983	868	1,141	1,813	2,793	3,948	11,546
68	.....	1977 1,329	818	1,310	2,189	2,945	4,086	12,677
Asia:								
69	Bangladesh	1976 6	15	22	37	55	50	185
70	.....	1977 36	22	9	17	23	37	144
71	China	1976 -	26	12	13	50	103	204
72	.....	1977 18	8	12	67	110	84	299
73	Hong Kong	1976 844	688	835	1,161	1,836	2,008	7,372
74	.....	1977 897	707	734	931	1,589	1,904	6,762
75	India	1976 562	656	742	1,375	3,616	4,697	11,648
76	.....	1977 579	421	714	1,063	2,365	2,986	8,128

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Canada

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
3,346	1,915	924	900	484	334	11,198	Autriche	1976 1
2,519	1,781	1,021	1,015	512	317	10,706	.....	1977 2
-	1	5	-	-	-	84	Açores	1976 3
4	3	1	3	1	-	23	.....	1977 4
7,685	3,011	1,399	1,217	554	651	21,387	Belgique	1976 5
5,747	3,043	1,352	1,107	603	817	18,967	.....	1977 6
331	44	14	18	9	10	619	Bulgarie	1976 7
38	34	47	21	18	7	342	.....	1977 8
989	543	336	321	150	285	4,481	Tchécoslovaquie	1976 9
659	437	380	369	148	342	3,864	.....	1977 10
4,543	1,467	893	1,419	665	502	15,126	Danemark	1976 11
3,348	1,311	1,072	1,436	451	510	13,616	.....	1977 12
3,339	1,073	871	492	278	600	10,831	Finlande	1976 13
1,758	911	611	655	269	248	8,621	.....	1977 14
28,038	23,953	9,615	7,183	3,977	3,736	109,693	France	1976 15
17,724	18,646	8,140	6,771	3,880	4,209	90,512	.....	1977 16
43,157	27,469	19,212	11,239	4,675	4,318	169,337	Allemagne (République fédérale)	1976 17
33,478	27,332	16,450	12,677	4,741	4,485	157,845	.....	1977 18
3,724	1,850	1,220	1,196	810	949	15,763	Grèce	1976 19
1,805	1,387	1,097	911	833	964	12,195	.....	1977 20
2,697	797	383	220	119	362	6,812	Hongrie	1976 21
1,746	676	214	178	97	296	4,825	.....	1977 22
2,391	1,713	1,279	960	248	403	10,043	Irlande (République d')	1976 23
1,836	1,493	1,110	796	295	412	9,242	.....	1977 24
12,453	9,476	4,858	3,238	2,435	2,809	57,500	Italie	1976 25
8,078	8,617	4,270	3,103	2,998	2,409	46,981	.....	1977 26
597	224	61	51	37	91	1,260	Malte	1976 27
670	172	133	27	71	44	1,414	.....	1977 28
21,942	9,399	6,158	4,327	1,299	2,770	72,199	Pays-Bas	1976 29
18,247	7,706	7,426	3,414	1,678	2,652	71,195	.....	1977 30
2,824	1,261	813	617	383	371	10,444	Norvège	1976 31
1,813	1,149	651	699	451	362	9,337	.....	1977 32
2,249	1,133	976	612	322	506	9,154	Pologne	1976 33
1,438	1,078	756	851	359	409	8,312	.....	1977 34
3,018	1,918	1,147	940	598	1,055	15,578	Portugal	1976 35
1,770	1,547	1,086	885	488	893	11,955	.....	1977 36
423	104	56	113	27	34	1,057	Roumanie	1976 37
88	103	88	95	75	63	824	.....	1977 38
2,955	2,111	1,374	1,280	656	535	13,952	Espagne	1976 39
1,649	1,747	1,168	1,064	647	538	11,814	.....	1977 40
6,671	2,964	1,915	2,273	1,070	1,046	26,345	Suède	1976 41
3,529	1,922	1,937	3,540	1,564	1,028	24,325	.....	1977 42
7,829	4,328	3,779	4,233	1,891	1,090	35,932	Suisse	1976 43
6,475	4,069	4,586	4,194	1,181	1,273	35,164	.....	1977 44
586	446	287	171	177	136	2,906	Turquie	1976 45
296	366	284	169	145	129	2,379	.....	1977 46
83,350	67,041	56,289	27,716	10,617	21,777	408,176	Royaume-Uni	1976 47
66,143	58,325	50,884	24,472	11,480	20,922	372,165	.....	1977 48
2,396	286	468	193	249	335	5,102	U.R.S.S.	1976 49
554	650	776	579	286	495	4,927	.....	1977 50
3,382	1,377	1,036	622	439	1,011	11,521	Yougoslavie	1976 51
2,185	1,549	715	469	441	852	9,776	.....	1977 52
1,336	299	199	146	109	54	2,811	Autres	1976 53
597	364	206	106	156	55	2,819	.....	1977 54
252,251	166,203	115,567	71,697	32,278	45,770	1,049,311	Total	1976 55
184,194	146,418	106,461	69,606	33,868	44,731	944,145	.....	1977 56
							Afrique:	
268	219	101	71	121	108	1,335	Algérie	1976 57
247	237	118	104	76	118	1,556	.....	1977 58
1,493	666	241	168	138	102	3,788	Égypte	1976 59
1,261	784	349	173	99	131	3,681	.....	1977 60
106	69	34	14	9	14	350	Rhodésie	1976 61
32	47	42	18	6	29	326	.....	1977 62
2,374	1,615	1,471	962	548	979	12,296	Afrique du Sud	1976 63
1,917	1,635	1,450	930	529	847	12,908	.....	1977 64
3,628	2,631	1,743	936	626	832	16,064	Autres	1976 65
2,460	2,526	1,840	977	641	835	14,664	.....	1977 66
7,869	5,200	3,590	2,151	1,442	2,035	33,833	Total	1976 67
5,917	5,229	3,799	2,202	1,351	1,960	33,135	.....	1977 68
							Asie:	
93	61	67	46	28	23	503	Bangladesh	1976 69
69	110	65	25	28	30	471	.....	1977 70
127	112	114	37	45	38	677	Chine	1976 71
185	286	71	40	55	48	984	.....	1977 72
4,182	5,654	2,391	1,167	788	1,511	23,065	Hong-Kong	1976 73
3,765	5,133	2,532	1,013	774	1,225	21,204	.....	1977 74
6,235	5,141	4,016	2,309	1,181	890	31,420	Inde	1976 75
3,752	3,462	2,876	1,867	920	737	21,742	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Canada

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976 447	556	779	965	1,522	3,186	7,455
2	1977	490	432	706	987	1,549	3,082	7,246
3	Japan	1976 2,370	2,429	3,902	4,592	7,913	11,475	32,681
4	1977	2,291	2,797	3,981	5,597	6,876	11,556	33,098
5	Korea, South	1976 184	267	285	276	512	479	2,003
6	1977	574	454	487	478	482	563	3,038
7	Lebanon	1976 196	304	234	343	687	533	2,297
8	1977	124	62	106	120	191	202	805
9	Pakistan	1976 390	199	176	272	440	679	2,156
10	1977	222	125	188	224	421	612	1,792
11	Philippines	1976 257	207	288	366	715	645	2,478
12	1977	259	176	216	424	907	801	2,783
13	Sri Lanka	1976 22	17	34	63	83	84	303
14	1977	35	20	31	46	60	90	282
15	Syria	1976 16	20	8	19	52	71	186
16	1977	19	15	17	16	32	69	168
17	Taiwan	1976 218	135	286	253	678	815	2,385
18	1977	202	139	187	355	489	604	1,976
19	Other	1976 631	532	792	949	1,829	2,664	7,397
20	1977	683	481	790	1,391	2,077	3,774	9,196
21	Total	1976 6,143	6,051	8,395	10,684	19,988	27,489	78,750
22	1977	6,429	5,859	8,178	11,716	17,171	26,364	75,717
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976 35	34	11	53	73	98	304
24	1977	20	23	16	65	87	161	372
25	Bahamas	1976 127	172	198	231	321	407	1,456
26	1977	185	141	149	268	291	397	1,431
27	Barbados	1976 114	91	131	380	359	456	1,531
28	1977	161	91	180	283	334	519	1,568
29	Bermuda	1976 321	199	195	438	429	483	2,065
30	1977	297	286	224	395	452	494	2,148
31	Cuba	1976 107	29	123	57	77	73	466
32	1977	63	30	41	53	52	101	340
33	Haiti	1976 273	135	160	267	251	373	1,459
34	1977	211	176	231	264	247	429	1,558
35	Jamaica	1976 704	860	915	1,794	1,588	1,968	7,829
36	1977	771	738	928	1,583	1,168	1,655	6,843
37	Mexico	1976 973	734	1,016	2,553	4,783	3,952	14,011
38	1977	686	704	965	1,544	2,685	2,616	9,200
39	St. Pierre and Miquelon	1976 226	138	147	165	196	487	1,358
40	1977	238	159	417	440	319	547	2,120
41	Trinidad and Tobago	1976 391	330	453	805	1,028	1,175	4,182
42	1977	357	270	437	750	900	1,285	3,999
43	Other	1976 553	401	502	742	919	1,378	4,495
44	1977	491	376	529	872	1,118	1,271	4,657
45	Total	1976 3,824	3,123	3,851	7,485	10,023	10,850	39,156
46	1977	3,480	2,994	4,117	6,517	7,653	9,475	34,236
South America:								
47	Argentina	1976 364	344	303	388	622	674	2,695
48	1977	410	440	396	526	963	769	3,504
49	Brazil	1976 834	682	457	666	1,241	1,275	5,155
50	1977	345	351	296	540	824	1,101	3,457
51	Colombia	1976 207	121	186	320	596	1,095	2,525
52	1977	210	160	200	305	418	820	2,113
53	Guyana	1976 288	250	234	491	719	620	2,602
54	1977	263	205	248	356	446	531	2,049
55	Venezuela	1976 278	199	301	588	655	714	2,735
56	1977	385	210	385	757	790	735	3,262
57	Other	1976 624	668	705	906	1,130	1,398	5,431
58	1977	569	688	673	985	1,857	1,528	6,300
59	Total	1976 2,595	2,264	2,186	3,359	4,963	5,776	21,143
60	1977	2,182	2,054	2,198	3,469	5,298	5,484	20,685
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976 2,333	1,234	1,991	2,981	5,467	8,197	22,203
62	1977	2,733	1,477	1,755	2,833	5,770	6,894	21,462
63	New Zealand	1976 371	234	330	747	1,286	2,130	5,098
64	1977	412	341	397	754	1,241	1,523	4,668
65	Other	1976 130	64	148	272	240	269	1,123
66	1977	111	94	92	196	231	316	1,040
67	Total	1976 2,834	1,532	2,469	4,000	6,993	10,596	28,424
68	1977	3,256	1,912	2,244	3,783	7,242	8,733	27,170
69	Grand total	1976 39,561	35,920	50,609	76,863	131,831	209,780	544,564
70	1977	39,676	34,161	51,481	75,247	126,154	202,633	529,352

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Canada

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
5,070	4,318	2,487	1,523	841	644	22,338	Asie - fin:	
5,554	5,061	2,843	1,498	933	577	23,712	Israël	1976 1
20,623	25,946	12,349	8,245	4,209	2,730	106,783	Japon	1976 2
14,400	23,010	11,027	9,005	4,518	2,474	97,532	Corée du Sud	1976 3
931	556	560	756	509	544	5,859	Liban	1976 4
650	517	494	398	325	319	5,741	Pakistan	1976 5
798	679	656	373	210	222	5,235	Philippines	1976 6
310	469	369	204	204	198	2,559	Sri Lanka	1976 7
1,268	743	534	338	233	211	5,483	Syrie	1976 8
610	544	402	253	181	153	3,935	Taiwan	1976 9
930	1,028	714	563	423	335	6,471	Autres	1976 10
727	757	770	693	434	312	6,476	Total:	1976 11
127	130	89	58	41	36	784		1976 12
113	121	89	66	45	31	747		1976 13
190	102	190	41	23	19	751		1976 14
237	167	71	41	26	28	738		1976 15
1,244	1,008	621	714	412	328	6,712		1976 16
737	775	626	420	348	327	5,209		1976 17
5,214	4,284	2,611	1,499	1,117	1,383	23,505		1976 18
4,854	5,354	3,522	1,630	1,214	1,454	27,224		1976 19
								1977 20
47,032	49,762	27,399	17,669	10,060	8,914	239,586		1976 21
35,963	45,766	25,757	17,153	10,005	7,913	218,274		1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
174	185	138	64	47	50	962	Antigua	1976 23
170	218	166	76	55	41	1,098	Bahamas	1976 24
777	677	598	336	212	316	4,372	Barbade	1976 25
637	690	479	284	179	274	3,974	Bermudes	1976 26
1,544	1,119	606	300	208	254	5,562	Cuba	1976 27
1,428	971	567	285	170	258	5,247	Haiti	1976 28
1,219	1,203	901	440	483	781	7,092	Jamaïque	1976 29
1,089	1,127	937	454	480	729	6,964	Mexique	1976 30
429	100	85	65	49	38	1,232	St. Pierre-et-Miquelon	1976 31
71	103	91	207	66	63	941	Trinité et Tobago	1976 32
1,318	885	445	192	177	262	4,738	Autres	1976 33
881	1,035	673	303	219	343	5,012	Total:	1976 34
7,001	6,157	2,709	1,493	963	1,628	27,780		1976 35
4,333	4,242	2,568	1,395	697	1,418	21,496		1976 36
9,424	6,290	2,565	1,722	926	1,035	35,973		1976 37
6,120	4,010	2,309	1,740	926	1,585	25,890		1976 38
759	890	1,104	370	248	257	4,986		1976 39
814	992	1,018	334	261	283	5,822		1976 40
6,283	4,360	2,003	751	538	931	19,048		1976 41
5,665	3,760	1,793	652	477	918	17,264		1976 42
3,258	1,947	1,073	736	646	683	12,838		1976 43
2,770	2,023	1,421	897	718	886	13,372		1976 44
32,186	23,813	12,227	6,469	4,497	6,235	124,583		1976 45
23,978	19,171	12,022	6,627	4,248	6,798	107,080		1977 46
							Amérique du Sud:	
1,295	844	846	536	425	472	7,113	Argentine	1976 47
1,648	1,094	842	1,388	437	426	9,339	Bésil	1976 48
3,404	1,294	1,065	779	518	371	12,586	Colombie	1976 49
1,753	991	1,043	896	509	448	9,097	Guyane	1976 50
1,643	898	678	290	282	232	6,548	Venezuela	1976 51
903	709	437	279	194	259	4,894	Autres	1976 52
1,449	1,592	733	483	303	438	7,600	Total:	1976 53
1,184	1,274	710	397	266	381	6,261		1976 54
1,496	2,930	1,190	766	435	778	10,330		1976 55
1,359	3,691	1,830	819	352	1,100	12,413		1976 56
2,495	1,839	1,241	1,004	691	730	13,431		1976 57
1,846	1,749	1,793	1,133	721	657	14,199		1976 58
11,782	9,397	5,753	3,858	2,654	3,021	57,608		1976 59
8,693	9,508	6,655	4,912	2,479	3,271	56,203		1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
10,991	8,416	5,985	4,308	1,990	3,156	57,049	Australie	1976 61
7,589	7,757	5,969	3,536	1,966	3,069	51,348	Nouvelle-Zélande	1976 62
2,882	1,859	1,282	672	449	574	12,816	Autres	1976 63
2,034	1,816	1,238	767	470	579	11,572	Total:	1976 64
389	331	257	144	132	168	2,544		1976 65
654	366	242	240	127	258	2,927		1976 66
14,262	10,606	7,524	5,124	2,571	3,898	72,409		1976 67
10,277	9,939	7,449	4,543	2,563	3,906	65,847		1977 68
365,382	264,981	172,060	106,968	53,502	69,873	1,577,330	Total global	1976 69
269,022	236,031	162,143	105,043	54,514	68,579	1,424,684		1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Canada

TABLE 3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Returning from the United States(1)									
Land:									
1	Automobile	1976	1,827,657	1,729,774	2,105,835	2,478,322	2,761,756	2,741,115	13,644,459
2		1977	1,898,712	1,811,801	2,445,827	2,736,570	2,975,919	2,923,021	14,791,850
3	Same day	1976	1,445,236	1,419,098	1,628,970	1,873,039	2,134,187	2,152,199	10,652,729
4		1977	1,508,655	1,494,867	1,870,183	2,070,913	2,249,059	2,267,656	11,461,333
5	One night	1976	53,132	54,106	55,180	74,139	99,113	114,612	450,282
6		1977	59,475	55,303	73,498	81,905	110,210	119,536	499,927
7	Two or more nights	1976	329,289	256,570	421,685	531,144	528,456	474,304	2,541,448
8		1977	330,582	261,631	502,146	583,752	616,650	535,829	2,830,590
9	Bus	1976	114,544	103,808	119,688	121,792	138,316	182,311	780,459
10		1977	100,488	101,125	121,184	115,866	133,095	143,902	715,660
11	Same day	1976	73,189	61,141	67,571	62,124	81,306	123,020	468,351
12		1977	60,651	60,609	61,935	55,030	74,669	103,308	416,202
13	One or more nights	1976	41,355	42,667	52,117	59,668	57,010	59,291	312,108
14		1977	39,837	40,516	59,249	60,836	58,426	40,594	299,458
15	Rail	1976	2,726	1,516	2,223	2,661	2,650	3,301	15,077
16		1977	3,277	2,383	4,163	5,832	3,454	3,172	22,281
17	Other methods	1976	19,738	19,958	25,490	39,235	51,073	64,511	220,005
18		1977	17,572	19,968	28,527	39,613	60,467	58,863	225,010
19	Total land	1976	1,964,665	1,855,056	2,253,236	2,642,010	2,953,795	2,991,238	14,660,000
20		1977	2,020,049	1,935,277	2,599,701	2,897,881	3,172,935	3,128,958	15,754,801
Air:									
21	Commercial	1976	230,992	206,854	291,214	230,369	156,413	105,570	1,221,412
22		1977	275,618	237,263	337,335	290,681	168,065	125,770	1,434,732
23	Private	1976	3,848	4,011	5,595	6,551	5,672	6,865	32,542
24		1977	4,268	4,294	5,899	6,816	6,446	6,153	33,876
25	Total air	1976	234,840	210,865	296,809	236,920	162,085	112,435	1,253,954
26		1977	279,886	241,557	343,234	297,497	174,511	131,923	1,468,608
Marine:									
27	Commercial	1976	9	8	15	207	6,282	32,587	39,108
28		1977	-	-	4	71	8,359	41,358	49,792
29	Private	1976	143	142	200	978	3,483	6,225	11,171
30		1977	167	215	151	1,204	4,146	5,991	11,874
31	Total marine	1976	152	150	215	1,185	9,765	38,812	50,279
32		1977	167	215	155	1,275	12,505	47,349	61,666
33	Total	1976	2,199,657	2,066,071	2,550,260	2,880,115	3,125,645	3,142,485	15,964,233
34		1977	2,300,102	2,177,049	2,943,090	3,196,653	3,359,951	3,308,230	17,285,075
Returning from countries other than the United States(2)									
Land (Via the U.S.A.):									
35	1976		576	984	4,296	2,007	1,300	1,782	10,945
36	1977		1,561	1,228	3,986	1,930	1,458	1,155	11,318
Air:									
37	Returning direct	1976	149,679	110,151	143,384	122,751	106,087	82,081	714,133
38		1977	170,272	122,661	166,956	131,995	110,913	111,918	814,715
39	Returning via the U.S.A.	1976	16,259	13,930	23,652	13,402	10,089	13,234	90,566
40		1977	22,050	17,474	20,462	13,550	10,253	8,392	92,181
41	Total air	1976	165,938	124,081	167,036	136,153	116,176	95,315	804,699
42		1977	192,322	140,135	187,418	145,545	121,166	120,310	906,896
Marine:									
43	Returning direct	1976	28	48	19	610	1,275	1,044	3,024
44		1977	34	104	131	490	1,185	1,322	3,266
45	Returning via the U.S.A.	1976	-	3	5	1	1	17	27
46		1977	7	15	16	148	228	3	417
47	Total marine	1976	28	51	24	611	1,276	1,061	3,051
48		1977	41	119	147	638	1,413	1,325	3,683
49	Total	1976	166,542	125,116	171,356	138,771	118,752	98,158	818,695
50		1977	193,924	141,482	191,551	148,113	124,037	122,790	921,897
51	Grand total	1976	2,366,199	2,191,187	2,721,616	3,018,886	3,244,397	3,240,643	16,782,928
52		1977	2,494,026	2,318,531	3,134,641	3,344,766	3,483,988	3,431,020	18,206,972

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.

(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Canada

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
4,156,156	4,100,501	2,828,750	2,724,489	2,121,346	1,973,921	31,549,622	Par terre:	
4,521,116	4,237,580	2,972,200	2,714,420	2,033,061	1,926,213	33,196,440	Automobile	1976 1
2,710,105	2,592,634	2,033,264	2,037,280	1,721,634	1,634,936	23,382,582	Même jour	1977 2
2,878,891	2,676,929	2,161,233	2,050,676	1,643,262	1,617,050	24,489,374	Une nuit	1976 3
182,913	181,844	113,302	100,188	68,511	57,951	1,154,991	Deux nuits ou plus	1977 4
191,718	185,522	113,342	102,355	67,502	54,750	1,215,116		1976 5
1,263,138	1,326,023	682,184	587,021	331,201	281,034	7,012,049		1977 6
1,450,507	1,375,129	697,625	561,389	322,297	254,413	7,491,950		1976 7
								1977 8
140,314	139,884	105,089	130,894	89,523	79,881	1,466,044	Autocar	1976 9
138,804	151,959	105,335	121,818	92,087	72,400	1,398,063	Même jour	1977 10
80,426	74,487	62,892	74,047	56,295	52,841	869,339	Une nuit ou plus	1976 11
73,232	85,174	59,869	69,152	59,181	47,537	810,347		1977 12
59,888	65,397	42,197	56,847	33,228	27,040	596,705		1976 13
65,572	66,785	45,466	52,666	32,906	24,863	587,716		1977 14
4,302	5,463	3,196	3,683	3,445	3,073	38,239	Chemin de fer	1976 15
5,671	5,069	3,262	3,499	2,085	2,683	44,550		1977 16
86,803	83,936	50,385	35,618	23,732	18,792	519,271	Autres moyens	1976 17
83,876	75,978	48,764	34,325	23,094	20,187	511,234		1977 18
4,387,575	4,329,784	2,987,420	2,894,684	2,238,046	2,075,667	33,573,176	Total, par terre	1976 19
4,749,467	4,470,586	3,129,561	2,874,062	2,150,327	2,021,483	35,150,287		1977 20
120,895	148,788	128,034	153,530	144,963	148,548	2,066,170	Par air:	
152,327	157,145	136,335	169,689	166,306	173,124	2,389,658	Commercial	1976 21
5,731	5,986	5,014	5,183	4,464	3,411	62,331	Privé	1977 22
6,497	7,825	5,596	4,796	4,796	2,952	67,147		1976 23
126,626	154,774	133,048	158,713	149,427	151,959	2,128,501	Total, par air	1977 24
158,824	164,970	141,931	175,294	171,102	176,076	2,456,805		1976 25
								1977 26
56,699	67,156	21,058	949	24	95	185,089	Par mer:	
89,395	74,760	24,189	503	10	95	238,744	Commercial	1976 27
14,635	14,374	5,797	1,601	329	202	48,109	Privé	1977 28
17,117	14,155	5,957	1,773	374	161	51,411		1976 29
71,334	81,530	26,855	2,550	353	297	233,198	Total, par mer	1977 30
106,512	88,915	30,146	2,276	384	256	290,155		1976 31
4,585,535	4,566,088	3,147,323	3,055,947	2,387,826	2,227,923	35,934,875	Total	1977 32
5,014,803	4,724,471	3,301,638	3,051,632	2,321,813	2,197,815	37,897,247		1976 33
								1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
1,849	2,983	1,992	1,158	1,387	1,187	21,501	Par terre (via les États-Unis):	
2,862	5,681	2,057	1,317	744	747	24,726	1976	35
							1977	36
118,287	177,794	136,768	111,633	71,991	66,816	1,397,422	Par air:	
136,876	202,125	154,801	117,928	70,621	67,803	1,564,869	Rentrée directe	1976 37
9,082	11,285	9,490	8,753	10,026	8,342	147,544	Rentrée via les États-Unis	1977 38
8,287	22,561	12,511	11,310	11,740	13,258	171,828		1976 39
127,369	189,079	146,258	120,386	82,017	75,158	1,544,966	Total, par air	1977 40
145,143	224,686	167,312	129,238	82,361	81,061	1,736,697		1976 41
								1977 42
5,183	4,836	1,946	361	185	65	15,600	Par mer:	
5,202	4,072	2,036	153	175	37	14,941	Rentrée directe	1976 43
8	91	—	—	5	62	193	Rentrée via les États-Unis	1977 44
4	49	—	—	—	1	471		1976 45
5,191	4,927	1,946	361	190	127	15,793	Total, par mer	1977 46
5,206	4,121	2,036	153	175	38	15,412		1976 47
134,409	196,989	150,196	121,905	83,594	76,472	1,582,260	Total	1977 48
153,211	234,488	171,405	130,708	83,280	81,846	1,776,835		1976 49
4,719,944	4,763,077	3,297,519	3,177,852	2,471,420	2,304,395	37,517,135	Total global	1977 50
5,168,014	4,958,959	3,473,043	3,182,340	2,405,093	2,279,661	39,674,082		1976 51
								1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Canada

TABLE 3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
			United States vehicles						
Automobile:									
1	Same day	1976	461,851	464,558	501,425	597,141	668,340	779,696	3,473,011
2		1977	412,490	429,290	532,693	584,952	687,126	762,240	3,408,791
3	One night	1976	24,535	25,409	27,112	38,471	55,920	81,367	252,814
4		1977	21,049	23,239	30,844	40,096	53,032	77,586	245,846
5	Two or more nights	1976	65,553	75,444	83,037	131,130	237,032	319,214	911,410
6		1977	53,344	63,211	82,026	130,300	236,380	319,022	884,283
7	Total	1976	551,939	565,411	611,574	766,742	961,292	1,180,277	4,637,235
8		1977	486,883	515,740	645,563	755,348	976,538	1,158,848	4,538,920
9	Trucks used commercially	1976	70,734	76,668	90,188	85,793	89,313	96,506	509,202
10		1977	77,817	83,841	94,516	89,158	99,452	100,545	545,329
11	Other vehicles	1976	328	487	809	3,456	7,299	13,165	25,544
12		1977	476	985	963	3,720	9,477	10,324	25,945
13	Total	1976	623,001	642,566	702,571	855,991	1,057,904	1,289,948	5,171,981
14		1977	565,176	600,566	741,042	848,226	1,085,467	1,269,717	5,110,194
			Canadian vehicles						
Automobile:									
15	Same day	1976	666,794	661,616	747,755	837,825	928,998	942,807	4,785,795
16		1977	692,099	688,195	847,409	917,918	984,048	991,476	5,121,145
17	One night	1976	24,732	25,119	26,490	33,565	44,012	51,286	205,204
18		1977	28,556	27,242	35,106	38,599	49,807	53,419	232,729
19	Two or more nights	1976	114,410	98,018	149,631	193,701	194,851	177,494	928,105
20		1977	120,143	101,104	179,328	215,026	227,353	201,056	1,044,010
21	Total	1976	805,936	784,753	923,876	1,065,091	1,167,861	1,171,587	5,919,104
22		1977	840,798	816,541	1,061,843	1,171,543	1,261,208	1,245,951	6,397,884
23	Trucks used commercially	1976	84,681	88,821	98,265	91,422	91,375	98,339	552,903
24		1977	84,840	91,934	102,702	91,903	100,615	102,600	574,594
25	Other vehicles	1976	713	718	1,454	7,689	14,256	18,485	43,315
26		1977	874	1,410	2,888	8,765	18,357	16,938	49,232
27	Total	1976	891,330	874,292	1,023,595	1,164,202	1,273,492	1,288,411	6,515,322
28		1977	926,512	909,885	1,167,433	1,272,211	1,380,180	1,365,489	7,021,710
			Total vehicles						
Automobile:									
29	Same day	1976	1,128,645	1,126,174	1,249,180	1,434,966	1,597,338	1,722,503	8,258,806
30		1977	1,104,589	1,117,485	1,380,102	1,502,870	1,671,174	1,753,716	8,529,936
31	One night	1976	49,267	50,528	53,602	72,036	99,932	132,653	458,018
32		1977	49,605	50,481	65,950	78,695	102,839	131,005	478,575
33	Two or more nights	1976	179,963	173,462	232,668	324,831	431,883	496,708	1,839,515
34		1977	173,487	164,315	261,354	345,326	463,733	520,078	1,928,293
35	Total	1976	1,357,875	1,350,164	1,535,450	1,831,833	2,129,153	2,351,864	10,556,339
36		1977	1,327,681	1,332,281	1,707,406	1,926,891	2,237,746	2,404,799	10,936,804
37	Trucks used commercially	1976	155,415	165,489	188,453	177,215	180,688	194,845	1,062,105
38		1977	162,657	175,775	197,218	181,061	200,067	203,145	1,119,923
39	Other vehicles	1976	1,041	1,205	2,263	11,145	21,555	31,650	68,859
40		1977	1,350	2,395	3,851	12,485	27,834	27,262	75,177
41	Total	1976	1,514,331	1,516,858	1,726,166	2,020,193	2,331,396	2,578,359	11,687,303
42		1977	1,491,688	1,510,451	1,908,475	2,120,437	2,465,647	2,635,206	12,131,904

TABLEAU 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Canada

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
1,005,723	1,011,574	702,206	584,803	508,314	463,984	7,749,615	Automobile:	
1,045,512	992,580	693,468	597,334	518,888	468,493	7,725,066	Même jour	1976 1
135,460	133,451	79,579	52,552	32,629	29,009	715,494		1977 2
130,970	126,240	78,015	51,453	33,570	27,510	693,604	Une nuit	1976 3
607,142	533,095	304,009	179,324	95,552	91,131	2,721,663		1977 4
582,707	525,649	305,114	169,529	96,731	86,117	2,650,130	Deux nuits ou plus	1976 5
								1977 6
1,748,325	1,678,120	1,085,794	816,679	636,495	584,124	11,186,772	Total	1976 7
1,759,189	1,644,469	1,076,597	818,316	649,189	582,120	11,068,800		1977 8
82,723	84,467	91,275	89,802	88,534	79,608	1,025,611	Camions commerciaux	1976 9
76,985	82,465	85,214	88,888	87,012	73,297	1,039,190		1977 10
20,256	17,958	9,043	2,068	267	191	75,327	Autres véhicules	1976 11
20,941	17,213	7,009	2,843	558	212	74,721		1977 12
1,851,304	1,780,545	1,186,112	908,549	725,296	663,923	12,287,710	Total	1976 13
1,857,115	1,744,147	1,168,820	910,047	736,759	655,629	12,182,711		1977 14
Véhicules du Canada								
1,089,667	1,044,464	896,184	894,889	790,047	748,253	10,249,299	Automobile:	
1,147,599	1,093,938	946,351	918,346	770,000	747,233	10,744,612	Même nuit	1976 15
75,933	75,116	49,900	45,658	32,549	28,657	513,017		1977 16
79,704	79,912	51,683	46,579	32,590	26,981	550,178	Une nuit	1976 17
414,733	435,963	248,213	216,594	127,316	108,439	2,479,363		1977 18
472,187	455,791	258,122	211,022	125,859	99,874	2,666,865	Deux nuits ou plus	1976 19
								1977 20
1,580,333	1,555,543	1,194,297	1,157,141	949,912	885,349	13,241,679	Total	1976 21
1,699,490	1,629,641	1,256,156	1,175,947	928,449	874,088	13,961,655		1977 22
85,184	89,110	99,073	97,520	98,655	87,701	1,110,146	Camions commerciaux	1976 23
82,640	90,857	95,461	99,053	99,808	85,753	1,128,166		1977 24
21,700	19,097	10,621	4,527	1,015	537	100,812	Autres véhicules	1976 25
23,822	21,195	10,982	4,354	1,383	591	111,559		1977 26
1,687,217	1,663,750	1,303,991	1,259,188	1,049,582	973,587	14,452,637	Total	1976 27
1,805,952	1,741,693	1,362,599	1,279,354	1,029,640	960,432	15,201,380		1977 28
Total, véhicules								
2,095,390	2,056,038	1,598,390	1,479,692	1,298,361	1,212,237	17,998,914	Automobile:	
2,193,111	2,086,518	1,639,819	1,515,680	1,288,888	1,215,726	18,469,678	Même jour	1976 29
211,393	208,567	129,479	98,210	65,178	57,666	1,228,511		1977 30
210,674	206,152	129,698	98,032	66,160	54,491	1,243,782	Une nuit	1976 31
1,021,875	969,058	552,222	395,918	222,868	199,570	5,201,026		1977 32
1,054,894	981,440	563,236	380,551	222,590	185,991	5,316,995	Deux nuits ou plus	1976 33
								1977 34
3,328,658	3,233,663	2,280,091	1,973,820	1,586,407	1,469,473	24,428,451	Total	1976 35
3,458,679	3,274,110	2,332,753	1,994,263	1,577,638	1,456,208	25,030,455		1977 36
167,907	173,577	190,348	187,322	187,189	167,309	2,135,757	Camions commerciaux	1976 37
159,625	173,322	180,675	187,941	186,820	159,050	2,167,356		1977 38
41,956	37,055	19,664	6,595	1,282	728	176,139	Autres véhicules	1976 39
44,763	38,408	17,991	7,197	1,941	803	186,280		1977 40
3,538,521	3,444,295	2,490,103	2,167,737	1,774,878	1,637,510	26,740,347	Total	1976 41
3,663,067	3,485,840	2,531,419	2,189,401	1,766,399	1,616,061	27,384,091		1977 42

SECTION 2

PROVINCE OF ENTRY DETAIL



DÉTAILS PAR PROVINCE D'ENTRÉE

Newfoundland

TABLE 4A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
		Residents of the United States						
Land:								
1	Automobile 1976	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	One night 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
21	Commercial 1976	181	171	254	129	54	114	903
22	..... 1977	26	53	37	360	373	692	1,541
23	Private 1976	19	48	98	220	223	177	785
24	..... 1977	64	118	108	98	140	268	796
25	Total air 1976	200	219	352	349	277	291	1,688
26	..... 1977	90	171	145	458	513	960	2,337
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	4	5	28	37
28	..... 1977	-	-	-	-	3	17	20
29	Private 1976	10	-	-	-	-	8	18
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1976	10	-	-	4	5	36	55
32	..... 1977	-	-	-	-	3	17	20
33	Total 1976	210	219	352	353	282	327	1,743
34	..... 1977	90	171	145	458	516	977	2,357
		Residents of countries other than the United States						
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	One or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Total land 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
41	Entering direct 1976	498	378	459	384	809	892	3,420
42	..... 1977	743	394	634	505	216	803	3,295
43	Entering via the U.S.A. 1976	4	35	10	31	26	13	119
44	..... 1977	27	18	13	29	42	35	164
45	Total air 1976	502	413	469	415	835	905	3,539
46	..... 1977	770	412	647	534	258	838	3,459
Marine:								
47	Entering direct 1976	20	82	42	130	78	208	560
48	..... 1977	18	10	159	199	104	268	758
49	Entering via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine 1976	20	82	42	130	78	208	560
52	..... 1977	18	10	159	199	104	268	758
53	Total 1976	522	495	511	545	913	1,113	4,099
54	..... 1977	788	422	806	733	362	1,106	4,217
55	Grand total 1976	732	714	863	898	1,195	1,440	5,842
56	..... 1977	878	593	951	1,191	878	2,083	6,574

TABLEAU 4A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1976 3
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1977 4
—	—	—	—	—	—	—	Autocar	1976 5
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1977 6
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1977 8
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1976 9
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1977 10
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
248	372	91	48	60	56	1,778	Commercial	1976 21
987	1,482	3,926	12,004	937	267	21,144	Privé	1977 22
195	326	197	161	79	77	1,820	Total, par air	1976 23
243	366	201	153	76	113	1,948	Par mer:	1977 24
443	698	288	209	139	133	3,598	Commercial	1976 27
1,230	1,848	4,127	12,157	1,013	380	23,092	Privé	1977 28
108	169	25	11	—	—	350	Total, par mer	1976 29
88	176	23	3	—	—	310	Total	1977 30
67	30	—	—	—	—	115	Total, par mer	1976 31
36	7	—	—	—	—	43	Total	1977 32
175	199	25	11	—	—	465	Total	1976 33
124	183	23	3	—	—	353	Total	1977 34
618	897	313	220	139	133	4,063		
1,354	2,031	4,150	12,160	1,013	380	23,445		
Résidents des pays autres que les États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1977 36
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	1977 38
1,915	1,081	547	703	407	733	8,806	Entrée directe	1976 41
699	1,088	582	336	196	458	6,654	Entrée via les États-Unis	1977 42
33	19	23	28	8	28	258	Total, par air	1976 43
41	12	69	7	20	13	326	Par mer:	1977 44
1,948	1,100	570	731	415	761	9,064	Entrée directe	1976 47
740	1,100	651	343	216	471	6,980	Entrée via les États-Unis	1977 48
283	483	636	114	66	25	2,167	Total, par mer	1976 49
285	504	509	84	54	30	2,224	Total	1977 50
—	—	—	—	10	—	10	Total, par mer	1976 51
283	483	636	114	66	25	2,167	Total	1977 52
285	504	509	84	64	30	2,234	Total	1976 53
2,231	1,583	1,206	845	481	786	11,231	Total global	1976 55
1,025	1,604	1,160	427	280	501	9,214	Total global	1977 56
2,849	2,480	1,519	1,065	620	919	15,294		
2,379	3,635	5,310	12,587	1,293	881	32,659		

Newfoundland

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria 1976	27	3	4	1	4	2	41
2	..... 1977	-	1	6	-	-	2	9
3	Azores 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1976	1	-	5	-	5	7	18
6	..... 1977	24	14	10	51	4	4	107
7	Bulgaria 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia 1976	-	-	-	1	-	3	4
10	..... 1977	-	-	1	1	-	-	2
11	Denmark 1976	3	10	4	11	26	4	58
12	..... 1977	3	1	5	3	7	2	21
13	Finland 1976	1	-	-	-	5	7	13
14	..... 1977	11	15	5	-	1	-	32
15	France 1976	13	82	198	132	107	36	568
16	..... 1977	29	21	24	12	5	39	130
17	Germany (Federal Republic) 1976	11	20	22	34	70	74	231
18	..... 1977	95	33	36	64	19	58	305
19	Greece 1976	1	4	1	2	8	7	23
20	..... 1977	5	9	10	-	-	1	25
21	Hungary 1976	-	-	-	-	-	3	3
22	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) 1976	15	-	6	11	18	12	62
24	..... 1977	8	6	9	2	4	7	36
25	Italy 1976	-	4	2	20	7	12	45
26	..... 1977	2	1	2	7	3	7	22
27	Malta 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	5	-	-	-	5
29	Netherlands, The 1976	9	4	7	13	48	32	113
30	..... 1977	12	13	11	10	5	30	81
31	Norway 1976	5	16	10	20	-	15	66
32	..... 1977	19	7	14	5	9	15	69
33	Poland 1976	-	-	-	-	-	1	1
34	..... 1977	-	1	-	1	-	-	2
35	Portugal 1976	2	2	2	3	3	-	12
36	..... 1977	1	7	2	6	1	3	20
37	Rumania 1976	-	-	-	-	-	1	1
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain 1976	13	-	1	10	11	-	35
40	..... 1977	3	1	5	4	6	8	27
41	Sweden 1976	1	5	7	4	19	15	51
42	..... 1977	14	3	5	10	7	10	49
43	Switzerland 1976	-	-	6	4	12	11	27
44	..... 1977	2	3	6	2	2	-	15
45	Turkey 1976	-	-	22	-	-	-	22
46	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
47	United Kingdom 1976	377	312	176	239	477	575	2,156
48	..... 1977	364	261	458	328	161	590	2,162
49	U.S.S.R. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia 1976	-	-	-	1	-	2	3
52	..... 1977	-	-	-	-	-	2	2
53	Other 1976	-	-	3	-	4	-	7
54	..... 1977	138	-	5	1	1	-	143
55	Total 1976	479	462	470	506	824	819	3,560
56	..... 1977	728	397	619	507	235	779	3,265
Africa:								
57	Algeria 1976	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt 1976	-	-	3	-	1	-	4
60	..... 1977	1	-	-	-	-	-	1
61	Rhodesia 1976	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1977	-	1	-	-	-	-	1
63	South Africa 1976	1	-	3	5	3	4	16
64	..... 1977	-	-	2	6	-	1	9
65	Other 1976	8	-	8	2	9	18	45
66	..... 1977	3	5	4	-	-	3	15
67	Total 1976	9	-	14	7	13	22	65
68	..... 1977	4	6	6	6	-	4	26
Asia:								
69	Bangladesh 1976	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1977	-	-	1	-	-	-	1
71	China 1976	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong 1976	-	-	-	-	-	2	2
74	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
75	India 1976	2	3	5	11	14	7	42
76	..... 1977	4	5	3	3	-	4	19

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
1	2	5	1	—	4	54	Autriche	1976 1
8	1	4	—	4	—	26	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 4
44	41	46	1	3	—	153	Belgique	1976 5
22	298	3	38	—	10	478	.....	1977 6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 8
1	2	—	—	1	—	8	Tchécoslovaquie	1976 9
1	—	—	1	—	—	4	.....	1977 10
15	4	4	8	3	11	103	Danemark	1976 11
10	3	9	3	—	—	46	.....	1977 12
2	1	1	1	4	191	213	Finlande	1976 13
1	—	31	—	—	—	64	.....	1977 14
266	263	223	109	37	25	1 491	France	1976 15
17	21	37	5	8	—	218	.....	1977 16
45	36	41	48	12	25	438	Allemagne (République fédérale)	1976 17
63	155	44	14	27	10	618	.....	1977 18
7	3	2	3	13	4	55	Grèce	1976 19
11	—	—	—	3	4	43	.....	1977 20
1	—	—	—	—	—	4	Hongrie	1976 21
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 22
63	10	16	10	10	14	185	Irlande (République d')	1976 23
9	7	5	2	—	12	71	.....	1977 24
6	1	3	8	5	6	74	Italie	1976 25
5	11	6	2	6	—	52	.....	1977 26
1	—	1	—	—	2	4	Malte	1976 27
—	—	—	—	—	—	5	.....	1977 28
42	30	25	21	13	14	258	Pays-Bas	1976 29
13	6	12	2	4	3	121	.....	1977 30
16	13	51	34	9	19	208	Norvège	1976 31
12	7	16	3	11	7	125	.....	1977 32
—	—	—	—	—	—	1	Pologne	1976 33
—	3	—	—	—	—	5	.....	1977 34
2	7	1	9	2	2	35	Portugal	1976 35
1	—	1	—	2	—	24	.....	1977 36
—	—	—	—	—	—	1	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 38
7	14	7	7	5	4	79	Espagne	1976 39
7	7	4	—	2	3	50	.....	1977 40
8	9	16	10	12	7	113	Suède	1976 41
9	12	26	3	1	23	123	.....	1977 42
20	5	8	1	8	6	75	Suisse	1976 43
3	8	7	—	8	5	46	.....	1977 44
4	1	—	—	—	—	27	Turquie	1976 45
—	1	—	—	—	—	2	.....	1977 46
984	608	12	401	260	360	4 781	Royaume-Uni	1976 47
532	573	432	184	116	358	4 357	.....	1977 48
—	—	—	—	—	—	5	U.R.S.S.	1976 49
—	—	—	—	5	—	9	.....	1977 50
2	3	1	—	—	—	2	Yougoslavie	1976 51
—	—	—	—	—	—	2	.....	1977 52
213	—	—	—	2	2	224	Autres	1976 53
—	2	2	—	—	—	147	.....	1977 54
1,750	1,053	463	672	399	696	8,593	Total	1976 55
724	1,115	639	257	197	435	6,632	.....	1977 56
							Afrique:	
6	—	1	—	—	—	7	Algérie	1976 57
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 58
—	1	2	—	—	—	7	Égypte	1976 59
1	—	—	2	—	—	4	.....	1977 60
—	—	3	—	—	—	3	Rhodésie	1976 61
—	1	—	—	—	—	2	.....	1977 62
10	8	16	3	1	11	65	Afrique du Sud	1976 63
4	—	3	—	1	2	19	.....	1977 64
12	11	16	10	1	17	112	Autres	1976 65
1	2	2	35	—	2	57	.....	1977 66
28	20	38	13	2	28	194	Total	1976 67
6	3	5	37	1	4	82	.....	1977 68
							Asie:	
—	—	2	1	—	—	3	Bangladesh	1976 69
—	—	—	—	—	—	1	.....	1977 70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 72
2	1	—	2	1	—	8	Hong-Kong	1976 73
—	1	—	—	—	—	2	.....	1977 74
6	11	11	3	3	3	79	Inde	1976 75
—	3	9	1	2	4	38	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Newfoundland **TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	-	-	-	2	2	36	40
2	..... 1977	20	-	1	-	19	2	42
3	Japan 1976	1	-	-	-	3	-	4
4	..... 1977	1	-	-	-	-	1	2
5	Korea, South 1976	-	-	-	-	1	-	1
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon 1976	-	10	6	5	2	2	25
8	..... 1977	2	-	-	3	-	-	5
9	Pakistan 1976	1	-	4	3	4	-	12
10	..... 1977	-	-	6	-	-	-	6
11	Philippines 1976	-	-	1	-	-	1	2
12	..... 1977	-	1	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka 1976	2	-	-	2	-	-	1
14	..... 1977	1	-	-	-	-	-	4
15	Syria 1976	-	1	3	-	-	-	5
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1976	-	-	-	-	1	-	1
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Other 1976	1	-	3	4	15	6	29
20	..... 1977	2	1	5	8	-	56	72
21	Total..... 1976	7	13	19	27	42	54	162
22	..... 1977	30	8	19	14	19	64	154
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	-	-	-	-	1	-	1
24	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1976	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1976	3	-	-	-	-	-	3
30	..... 1977	-	-	-	2	-	-	2
31	Cuba 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	4	-	-	-	-	-	4
33	Haiti 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico 1976	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1977	-	-	1	6	-	-	7
39	St. Pierre and Miquelon 1976	17	8	4	-	1	203	233
40	..... 1977	14	8	156	193	100	251	722
41	Trinidad and Tobago 1976	-	-	1	-	2	-	2
42	..... 1977	-	-	-	-	-	-	1
43	Other 1976	-	-	-	-	5	-	5
44	..... 1977	1	-	-	-	-	-	1
45	Total..... 1976	20	8	4	-	9	203	244
46	..... 1977	19	8	158	201	100	251	737
South America:								
47	Argentina 1976	-	-	-	-	1	5	6
48	..... 1977	-	-	-	1	-	-	1
49	Brazil 1976	-	-	-	-	8	-	8
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Colombia 1976	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana 1976	-	1	-	-	-	-	1
54	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela 1976	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
57	Other 1976	-	-	-	-	-	2	2
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Total..... 1976	-	1	-	-	9	7	17
60	..... 1977	-	-	-	1	-	-	1
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	6	9	1	4	10	6	36
62	..... 1977	5	-	3	4	8	4	24
63	New Zealand 1976	1	2	3	-	4	1	11
64	..... 1977	2	3	1	-	4	4	10
65	Other 1976	-	-	-	1	2	1	4
66	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1976	7	11	4	5	16	8	51
68	..... 1977	7	3	4	4	8	8	34
69	Grand total..... 1976	522	495	511	545	913	1,113	4,099
70	..... 1977	788	422	806	733	362	1,106	4,217

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Terre-Neuve

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
63	10	-	-	-	5	118	Asie - fin:	
1	1	1	-	-	1	42	Israël	1976 1
-	4	3	1	-	-	8	1977 2	
-	-	-	3	2	-	10	Japon	1976 3
4	15	29	18	5	2	6	1977 4	
4	2	4	2	-	2	-	Corée du Sud	1976 5
-	-	-	-	2	-	98	1977 6	
-	-	-	1	-	-	5	Liban	1976 7
2	1	5	1	1	-	26	1977 8	
-	2	-	2	-	-	8	Pakistan	1976 9
-	-	-	-	-	-	3	1977 10	
-	-	-	-	-	-	1	Philippines	1976 11
16	10	4	9	5	4	14	1977 12	
14	3	3	34	4	1	9	Sri Lanka	1976 13
98	51	56	40	17	17	2	1977 14	
14	13	15	38	10	5	1	Syrie	1976 15
-	-	-	-	-	-	77	1977 16	
-	-	-	-	-	-	1	Taiwan	1976 17
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1977 18
16	10	4	9	5	4	131	1976 19	
14	3	3	34	4	1	77	1977 20	
98	51	56	40	17	17	441	Total	1976 21
14	13	15	38	10	5	249	1977 22	
-	-	-	1	-	-	2	Amérique du Nord, Amérique centrale et	
-	-	-	1	-	-	-	Antilles:	
-	-	1	1	-	-	2	Antigua	1976 23
1	-	-	-	-	-	-	1977 24	
-	-	-	-	-	-	2	Bahamas	1976 25
-	-	-	-	-	-	-	1977 26	
1	-	-	-	-	-	1	Barbade	1976 27
-	-	-	-	-	-	-	1977 28	
-	-	-	-	-	-	3	Bermudes	1976 29
-	-	-	-	-	-	2	1977 30	
-	-	-	-	-	-	-	Cuba	1976 31
-	-	-	-	-	-	4	1977 32	
-	-	-	-	-	-	-	Haïti	1976 33
-	-	-	-	-	-	-	1977 34	
4	-	4	2	-	-	10	Jamaïque	1976 35
1	-	-	-	-	-	1	1977 36	
-	7	-	-	-	-	-	Mexique	1976 37
-	-	-	-	-	-	14	1977 38	
328	433	610	102	56	25	1,787	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
267	461	497	83	62	30	2,122	1977 40	
-	-	-	3	-	-	2	Trinité et Tobago	1976 41
-	4	3	-	-	-	4	1977 42	
-	-	-	-	-	-	12	Autres	1976 43
1	-	-	-	-	-	2	1977 44	
333	437	618	106	56	25	1,819	Total	1976 45
269	468	497	86	62	30	2,149	1977 46	
-	5	-	1	-	2	14	Amérique du Sud:	
-	-	-	-	-	-	1	Argentine	1976 47
-	-	4	-	-	-	12	1977 48	
6	2	-	3	-	6	17	Bésil	1976 49
1	-	-	-	-	-	1	1977 50	
1	-	-	-	-	-	11	Colombie	1976 51
-	-	1	-	-	1	3	1977 52	
-	-	-	1	-	-	1	Guyane	1976 53
-	-	-	-	-	-	-	1977 54	
-	1	-	-	-	-	1	Venezuela	1976 55
2	-	1	1	-	-	6	1977 56	
1	-	-	-	-	-	1	Autres	1976 57
-	-	-	-	-	-	-	1977 58	
3	5	6	2	-	3	36	Total	1976 59
8	3	-	4	-	17	33	1977 60	
12	16	18	6	3	14	105	Océanie et autres îles océaniques:	
3	2	3	3	5	10	50	Australie	1976 61
4	1	7	6	-	3	32	1977 62	
1	-	1	2	5	-	19	Nouvelle-Zélande	1976 63
3	-	-	-	4	-	11	1977 64	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 65
-	-	-	-	-	-	-	1977 66	
19	17	25	12	7	17	148	Total	1976 67
4	2	4	5	10	10	69	1977 68	
2,231	1,583	1,206	845	481	786	11,231	Total global	1976 69
1,025	1,604	1,160	427	280	501	9,214	1977 70	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Newfoundland

TABLE 4C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
		Returning from the United States(1)						
Land:								
1	Automobile 1976	—	—	—	—	—	—	—
2	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
3	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
5	One night 1976	—	—	—	—	—	—	—
6	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
7	Two or more nights 1976	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
9	Bus 1976	—	—	—	—	—	—	—
10	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
11	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
12	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights 1976	—	—	—	—	—	—	—
14	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
15	Rail 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1976	—	—	—	—	—	—	—
18	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
19	Total land 1976	—	—	—	—	—	—	—
20	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
21	Commercial 1976	2	1	—	—	827	194	1,024
22	..... 1977	3	—	—	836	717	200	1,756
23	Private 1976	—	12	2	24	12	9	59
24	..... 1977	—	4	3	1	28	8	44
25	Total air 1976	2	13	2	24	839	203	1,083
26	..... 1977	3	4	3	837	745	208	1,800
Marine:								
27	Commercial 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1977	—	—	—	—	—	8	8
31	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1977	—	—	—	—	—	8	8
33	Total 1976	2	13	2	24	839	203	1,083
34	..... 1977	3	4	3	837	745	216	1,808
		Returning from countries other than the United States(2)						
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976 1976	—	—	—	—	—	—	—
36	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
37	Returning direct 1976	846	421	769	1,634	1,199	1,394	6,263
38	..... 1977	1,071	441	898	1,729	621	513	5,273
39	Returning via the U.S.A. 1976	—	—	—	2	—	—	2
40	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
41	Total air 1976	846	421	769	1,636	1,199	1,394	6,265
42	..... 1977	1,071	441	898	1,729	621	513	5,273
Marine:								
43	Returning direct 1976	24	48	10	492	1,122	477	2,173
44	..... 1977	25	86	121	424	1,057	1,020	2,733
45	Returning via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine 1976	24	48	10	492	1,122	477	2,173
48	..... 1977	25	86	121	424	1,057	1,020	2,733
49	Total 1976	870	469	779	2,128	2,321	1,871	8,438
50	..... 1977	1,096	527	1,019	2,153	1,678	1,533	8,006
51	Grand total 1976	872	482	781	2,152	3,160	2,074	9,521
52	..... 1977	1,099	531	1,022	2,990	2,423	1,749	9,814

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.

(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 4C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	1977 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1976 3
—	—	—	—	—	—	—	1977 4	4
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1976 5
—	—	—	—	—	—	—	1977 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	1977 8	8
—	—	—	—	—	—	—	Autocar	1976 9
—	—	—	—	—	—	—	1977 10	10
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1976 11
—	—	—	—	—	—	—	1977 12	12
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1976 13
—	—	—	—	—	—	—	1977 14	14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1976 15
—	—	—	—	—	—	—	1977 16	16
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1976 17
—	—	—	—	—	—	—	1977 18	18
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1976 19
—	—	—	—	—	—	—	1977 20	20
—	—	—	1	4	215	1,244	Par air:	
118	—	1	—	5	1	1,881	Commercial	1976 21
1	50	9	9	5	1	134	1977 22	22
20	12	10	7	6	—	99	Privé	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	1977 24	24
1	50	9	10	9	216	1,378	Total, par air	1976 25
138	12	11	7	11	1	1,980	1977 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	28
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
—	—	4	—	—	—	12	1977 30	30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	4	—	—	—	12	1977 32	32
1	50	9	10	9	216	1,378	Total	1976 33
138	12	15	7	11	1	1,992	1977 34	34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	1976	35
—	—	—	—	—	—	—	1977	36
1,416	1,641	1,327	1,559	756	332	13,294	Par air:	
395	842	607	1,278	239	362	8,996	Rentrée directe	1976 37
9	—	—	—	—	—	11	1977 38	38
—	—	—	—	2	—	2	Rentrée via les États-Unis	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	1977 40	40
1,425	1,641	1,327	1,559	756	332	13,305	Total, par air	1976 41
395	842	607	1,278	241	362	8,998	1977 42	42
2,176	2,484	799	217	177	63	8,089	Par mer:	
2,776	2,685	1,058	142	171	35	9,600	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	46
2,176	2,484	799	217	177	63	8,089	Total, par mer	1976 47
2,776	2,685	1,058	142	171	35	9,600	1977 48	48
3,601	4,125	2,126	1,776	933	395	21,394	Total	1976 49
3,171	3,527	1,665	1,420	412	397	18,598	1977 50	50
3,602	4,175	2,135	1,786	942	611	22,772	Total global	1976 51
3,309	3,539	1,680	1,427	423	398	20,590	1977 52	52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Newfoundland

TABLE 4D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
2		1977	-	-	-	-	-	-
3	One night	1976	-	-	-	-	-	-
4		1977	-	-	-	-	-	-
5	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
6		1977	-	-	-	-	-	-
7	Total	1976	-	-	-	-	-	-
8		1977	-	-	-	-	-	-
9	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
10		1977	-	-	-	-	-	-
11	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
12		1977	-	-	-	-	-	-
13	Total	1976	-	-	-	-	-	-
14		1977	-	-	-	-	-	-
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
16		1977	-	-	-	-	-	-
17	One night	1976	-	-	-	-	-	-
18		1977	-	-	-	-	-	-
19	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
20		1977	-	-	-	-	-	-
21	Total	1976	-	-	-	-	-	-
22		1977	-	-	-	-	-	-
23	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
24		1977	-	-	-	-	-	-
25	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
26		1977	-	-	-	-	-	-
27	Total	1976	-	-	-	-	-	-
28		1977	-	-	-	-	-	-
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
30		1977	-	-	-	-	-	-
31	One night	1976	-	-	-	-	-	-
32		1977	-	-	-	-	-	-
33	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
34		1977	-	-	-	-	-	-
35	Total	1976	-	-	-	-	-	-
36		1977	-	-	-	-	-	-
37	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
38		1977	-	-	-	-	-	-
39	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
40		1977	-	-	-	-	-	-
41	Total	1976	-	-	-	-	-	-
42		1977	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 4D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Automobile:	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	1977 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1976 3
—	—	—	—	—	—	—	1977 4	4
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1976 5
—	—	—	—	—	—	—	1977 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	1977 8	8
—	—	—	—	—	—	—	Camions commerciaux	1976 9
—	—	—	—	—	—	—	1977 10	10
—	—	—	—	—	—	—	Autres véhicules	1976 11
—	—	—	—	—	—	—	1977 12	12
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 13
—	—	—	—	—	—	—	1977 14	14
Véhicules du Canada								
—	—	—	—	—	—	—	Automobile:	
—	—	—	—	—	—	—	Même nuit	1976 15
—	—	—	—	—	—	—	1977 16	16
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1976 17
—	—	—	—	—	—	—	1977 18	18
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1976 19
—	—	—	—	—	—	—	1977 20	20
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 21
—	—	—	—	—	—	—	1977 22	22
—	—	—	—	—	—	—	Camions commerciaux	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	1977 24	24
—	—	—	—	—	—	—	Autres véhicules	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	1977 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	28
Total, véhicules								
—	—	—	—	—	—	—	Automobile:	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	30
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	1977 32	32
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	1977 34	34
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	1977 36	36
—	—	—	—	—	—	—	Camions commerciaux	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	1977 38	38
—	—	—	—	—	—	—	Autres véhicules	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	1977 40	40
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	1977 42	42

Prince Edward Island **TABLE 5A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	—	—	—	—	—	—	—
2	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
3	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
5	One night 1976	—	—	—	—	—	—	—
6	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
7	Two or more nights 1976	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
9	Bus 1976	—	—	—	—	—	—	—
10	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
11	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
12	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights 1976	—	—	—	—	—	—	—
14	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
15	Rail 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1976	—	—	—	—	—	—	—
18	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
19	Total land 1976	—	—	—	—	—	—	—
20	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
21	Commercial 1976	—	5	—	—	—	—	5
22	..... 1977	—	—	—	6	3	—	9
23	Private 1976	—	—	—	3	3	21	27
24	..... 1977	5	7	—	3	4	9	28
25	Total air 1976	—	5	—	3	3	21	32
26	..... 1977	5	7	—	9	7	9	37
Marine:								
27	Commercial 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total 1976	—	5	—	3	3	21	32
34	..... 1977	5	7	—	9	7	9	37
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
36	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
37	One or more nights 1976	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
39	Total land 1976	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
41	Entering direct 1976	—	—	—	—	—	—	—
42	..... 1977	—	—	—	—	—	164	164
43	Entering via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
44	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Total air 1976	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	164	164
Marine:								
47	Entering direct 1976	—	—	—	—	—	—	—
48	..... 1977	—	—	—	—	—	1	1
49	Entering via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
52	..... 1977	—	—	—	—	—	1	1
53	Total 1976	—	—	—	—	—	—	—
54	..... 1977	—	—	—	—	—	165	165
55	Grand total 1976	—	5	—	3	3	21	32
56	..... 1977	5	7	—	9	7	174	202

TABLEAU 5A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Île-du-Prince-Édouard

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre:	
-	-	-	-	-	-	-	Automobile	1976 1
-	-	-	-	-	-	-	1977 2	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1976 3
-	-	-	-	-	-	-	1977 4	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1976 5
-	-	-	-	-	-	-	1977 6	
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1976 7
-	-	-	-	-	-	-	1977 8	
-	-	-	-	-	-	-	Autocar	1976 9
-	-	-	-	-	-	-	1977 10	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1976 11
-	-	-	-	-	-	-	1977 12	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus	1976 13
-	-	-	-	-	-	-	1977 14	
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer	1976 15
-	-	-	-	-	-	-	1977 16	
-	-	-	-	-	-	-	Autres moyens	1976 17
-	-	-	-	-	-	-	1977 18	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre	1976 19
-	-	-	-	-	-	-	1977 20	
1	-	30	-	-	-	36	Par air:	
14	-	-	-	-	-	23	Commercial	1976 21
59	59	45	10	8	6	214	1977 22	
68	87	18	8	3	1	213	Privé	1976 23
-	-	-	-	-	-	-	1977 24	
60	59	75	10	8	6	250	Total, par air	1976 25
82	87	18	8	3	1	236	1977 26	
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1976 27
-	-	-	-	-	-	-	1977 28	
-	-	-	-	-	-	-	Privé	1976 29
-	-	-	-	-	-	-	1977 30	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 31
-	-	-	-	-	-	-	1977 32	
60	59	75	10	8	6	250	Total	1976 33
82	87	18	8	3	1	236	1977 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre (via les États-Unis):	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1976 35
-	-	-	-	-	-	-	1977 36	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus	1976 37
-	-	-	-	-	-	-	1977 38	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre	1976 39
-	-	-	-	-	-	-	1977 40	
-	-	-	-	-	-	-	Par air:	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe	1976 41
-	-	-	-	-	-	164	1977 42	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les États-Unis	1976 43
-	-	-	-	-	-	-	1977 44	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par air	1976 45
-	-	-	-	-	-	164	1977 46	
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe	1976 47
-	-	-	-	-	-	1	1977 48	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les États-Unis	1976 49
-	-	-	-	-	-	-	1977 50	
-	-	-	-	-	-	1	Total, par mer	1976 51
-	-	-	-	-	-	-	1977 52	
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 53
-	-	-	-	-	-	165	1977 54	
60	59	75	10	8	6	250	Total global	1976 55
82	87	18	8	3	1	401	1977 56	

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria	1976	—	—	—	—	—	—
2	.....	1977	—	—	—	—	—	—
3	Azores	1976	—	—	—	—	—	—
4	.....	1977	—	—	—	—	—	—
5	Belgium	1976	—	—	—	—	—	—
6	.....	1977	—	—	—	—	—	—
7	Bulgaria	1976	—	—	—	—	—	—
8	.....	1977	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia	1976	—	—	—	—	—	—
10	.....	1977	—	—	—	—	—	—
11	Denmark	1976	—	—	—	—	—	—
12	.....	1977	—	—	—	—	—	—
13	Finland	1976	—	—	—	—	—	—
14	.....	1977	—	—	—	—	—	—
15	France	1976	—	—	—	—	—	—
16	.....	1977	—	—	—	—	—	—
17	Germany (Federal Republic)	1976	—	—	—	—	—	—
18	.....	1977	—	—	—	—	—	—
19	Greece	1976	—	—	—	—	149	149
20	.....	1977	—	—	—	—	—	—
21	Hungary	1976	—	—	—	—	—	—
22	.....	1977	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic)	1976	—	—	—	—	—	—
24	.....	1977	—	—	—	—	—	—
25	Italy	1976	—	—	—	—	—	—
26	.....	1977	—	—	—	—	—	—
27	Malta	1976	—	—	—	—	—	—
28	.....	1977	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The	1976	—	—	—	—	—	—
30	.....	1977	—	—	—	—	—	—
31	Norway	1976	—	—	—	—	—	—
32	.....	1977	—	—	—	—	—	—
33	Poland	1976	—	—	—	—	—	—
34	.....	1977	—	—	—	—	—	—
35	Portugal	1976	—	—	—	—	—	—
36	.....	1977	—	—	—	—	—	—
37	Rumania	1976	—	—	—	—	—	—
38	.....	1977	—	—	—	—	—	—
39	Spain	1976	—	—	—	—	—	—
40	.....	1977	—	—	—	—	—	—
41	Sweden	1976	—	—	—	—	—	—
42	.....	1977	—	—	—	—	—	—
43	Switzerland	1976	—	—	—	—	—	—
44	.....	1977	—	—	—	—	—	—
45	Turkey	1976	—	—	—	—	—	—
46	.....	1977	—	—	—	—	—	—
47	United Kingdom	1976	—	—	—	—	—	—
48	.....	1977	—	—	—	—	—	—
49	U.S.S.R.	1976	—	—	—	—	—	—
50	.....	1977	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia	1976	—	—	—	—	—	—
52	.....	1977	—	—	—	—	—	—
53	Other	1976	—	—	—	—	—	—
54	.....	1977	—	—	—	—	—	—
55	Total	1976	—	—	—	—	—	—
56	.....	1977	—	—	—	—	149	149
Africa:								
57	Algeria	1976	—	—	—	—	—	—
58	.....	1977	—	—	—	—	—	—
59	Egypt	1976	—	—	—	—	—	—
60	.....	1977	—	—	—	—	—	—
61	Rhodesia	1976	—	—	—	—	—	—
62	.....	1977	—	—	—	—	—	—
63	South Africa	1976	—	—	—	—	—	—
64	.....	1977	—	—	—	—	—	—
65	Other	1976	—	—	—	—	—	—
66	.....	1977	—	—	—	—	—	—
67	Total	1976	—	—	—	—	—	—
68	.....	1977	—	—	—	—	—	—
Asia:								
69	Bangladesh	1976	—	—	—	—	—	—
70	.....	1977	—	—	—	—	—	—
71	China	1976	—	—	—	—	—	—
72	.....	1977	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong	1976	—	—	—	—	—	—
74	.....	1977	—	—	—	—	—	—
75	India	1976	—	—	—	—	—	—
76	.....	1977	—	—	—	—	—	—

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Île-du-Prince-Édouard

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No	
—	—	—	—	—	—	—	Europe:		
—	—	—	—	—	—	—	Autriche	1976 1	
—	—	—	—	—	—	—	1977 2	2	
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3	3
—	—	—	—	—	—	—	1977 4	4	
—	—	—	—	—	—	—	Belgique	1976 5	5
—	—	—	—	—	—	—	1977 6	6	
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1976 7	7
—	—	—	—	—	—	—	1977 8	8	
—	—	—	—	—	—	—	Tchécoslovaquie	1976 9	9
—	—	—	—	—	—	—	1977 10	10	
—	—	—	—	—	—	—	Danemark	1976 11	11
—	—	—	—	—	—	—	1977 12	12	
—	—	—	—	—	—	—	Finlande	1976 13	13
—	—	—	—	—	—	—	1977 14	14	
—	—	—	—	—	—	—	France	1976 15	15
—	—	—	—	—	—	—	1977 16	16	
—	—	—	—	—	—	149	Allemagne (République fédérale)	1976 17	17
—	—	—	—	—	—	—	1977 18	18	
—	—	—	—	—	—	—	Grèce	1976 19	19
—	—	—	—	—	—	—	1977 20	20	
—	—	—	—	—	—	—	Hongrie	1976 21	21
—	—	—	—	—	—	—	1977 22	22	
—	—	—	—	—	—	—	Irlande (République d')	1976 23	23
—	—	—	—	—	—	—	1977 24	24	
—	—	—	—	—	—	—	Italie	1976 25	25
—	—	—	—	—	—	—	1977 26	26	
—	—	—	—	—	—	—	Malte	1976 27	27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	28	
—	—	—	—	—	—	—	Pays-Bas	1976 29	29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	30	
—	—	—	—	—	—	—	Norvège	1976 31	31
—	—	—	—	—	—	—	1977 32	32	
—	—	—	—	—	—	—	Pologne	1976 33	33
—	—	—	—	—	—	—	1977 34	34	
—	—	—	—	—	—	—	Portugal	1976 35	35
—	—	—	—	—	—	—	1977 36	36	
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1976 37	37
—	—	—	—	—	—	—	1977 38	38	
—	—	—	—	—	—	—	Espagne	1976 39	39
—	—	—	—	—	—	—	1977 40	40	
—	—	—	—	—	—	—	Suède	1976 41	41
—	—	—	—	—	—	—	1977 42	42	
—	—	—	—	—	—	—	Suisse	1976 43	43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	44	
—	—	—	—	—	—	—	Turquie	1976 45	45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	46	
—	—	—	—	—	—	—	Royaume-Uni	1976 47	47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	48	
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1976 49	49
—	—	—	—	—	—	—	1977 50	50	
—	—	—	—	—	—	—	Yougoslavie	1976 51	51
—	—	—	—	—	—	—	1977 52	52	
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 53	53
—	—	—	—	—	—	—	1977 54	54	
—	—	—	—	—	—	149	Total	1976 55	55
—	—	—	—	—	—	—	1977 56	56	
—	—	—	—	—	—	—	Afrique:		
—	—	—	—	—	—	—	Algérie	1976 57	57
—	—	—	—	—	—	—	1977 58	58	
—	—	—	—	—	—	—	Égypte	1976 59	59
—	—	—	—	—	—	—	1977 60	60	
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1976 61	61
—	—	—	—	—	—	—	1977 62	62	
—	—	—	—	—	—	—	Afrique du Sud	1976 63	63
—	—	—	—	—	—	—	1977 64	64	
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 65	65
—	—	—	—	—	—	—	1977 66	66	
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 67	67
—	—	—	—	—	—	—	1977 68	68	
—	—	—	—	—	—	—	Asie:		
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh	1976 69	69
—	—	—	—	—	—	—	1977 70	70	
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71	71
—	—	—	—	—	—	—	1977 72	72	
—	—	—	—	—	—	—	Hong-Kong	1976 73	73
—	—	—	—	—	—	—	1977 74	74	
—	—	—	—	—	—	—	Inde	1976 75	75
—	—	—	—	—	—	—	1977 76	76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
3	Japan 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Korea, South 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
21	Total..... 1976	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1976	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico 1976	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	St. Pierre and Miquelon 1976	-	-	-	-	-	15	15
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1976	-	-	-	-	-	1	1
42	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Total..... 1976	-	-	-	-	-	16	16
46	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
South America:								
47	Argentina 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Brazil 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Colombia 1976	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana 1976	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela 1976	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
57	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Total..... 1976	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
63	New Zealand 1976	-	-	-	-	-	-	-
64	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
65	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1976	-	-	-	-	-	-	-
68	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
69	Grand total..... 1976	-	-	-	-	-	165	165
70	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Île-du-Prince-Édouard

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
-	-	-	-	-	-	-	Asie - fin:	
-	-	-	-	-	-	-	Israël	1976 1
-	-	-	-	-	-	-	1977 2	
-	-	-	-	-	-	-	Japon	1976 3
-	-	-	-	-	-	-	1977 4	
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud	1976 5
-	-	-	-	-	-	-	1977 6	
-	-	-	-	-	-	-	Liban	1976 7
-	-	-	-	-	-	-	1977 8	
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan	1976 9
-	-	-	-	-	-	-	1977 10	
-	-	-	-	-	-	-	Philippines	1976 11
-	-	-	-	-	-	-	1977 12	
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka	1976 13
-	-	-	-	-	-	-	1977 14	
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1976 15
-	-	-	-	-	-	-	1977 16	
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan	1976 17
-	-	-	-	-	-	-	1977 18	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 19
-	-	-	-	-	-	-	1977 20	
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 21
-	-	-	-	-	-	-	1977 22	
-	-	-	-	-	-	-	Amérique du Nord, Amérique centrale et	
-	-	-	-	-	-	-	Antilles:	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1976 23
-	-	-	-	-	-	-	1977 24	
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas	1976 25
-	-	-	-	-	-	-	1977 26	
-	-	-	-	-	-	-	Barbade	1976 27
-	-	-	-	-	-	-	1977 28	
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes	1976 29
-	-	-	-	-	-	-	1977 30	
-	-	-	-	-	-	-	Cuba	1976 31
-	-	-	-	-	-	-	1977 32	
-	-	-	-	-	-	-	Haïti	1976 33
-	-	-	-	-	-	-	1977 34	
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque	1976 35
-	-	-	-	-	-	-	1977 36	
-	-	-	-	-	-	-	Mexique	1976 37
-	-	-	-	-	-	-	1977 38	
-	-	-	-	-	-	15	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
-	-	-	-	-	-	-	1977 40	
-	-	-	-	-	-	1	Trinité et Tobago	1976 41
-	-	-	-	-	-	-	1977 42	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 43
-	-	-	-	-	-	-	1977 44	
-	-	-	-	-	-	16	Total	1976 45
-	-	-	-	-	-	-	1977 46	
-	-	-	-	-	-	-	Amérique du Sud:	
-	-	-	-	-	-	-	Argentine	1976 47
-	-	-	-	-	-	-	1977 48	
-	-	-	-	-	-	-	Bésil	1976 49
-	-	-	-	-	-	-	1977 50	
-	-	-	-	-	-	-	Colombie	1976 51
-	-	-	-	-	-	-	1977 52	
-	-	-	-	-	-	-	Guyane	1976 53
-	-	-	-	-	-	-	1977 54	
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela	1976 55
-	-	-	-	-	-	-	1977 56	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 57
-	-	-	-	-	-	-	1977 58	
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 59
-	-	-	-	-	-	-	1977 60	
-	-	-	-	-	-	-	Océanie et autres îles océaniques:	
-	-	-	-	-	-	-	Australie	1976 61
-	-	-	-	-	-	-	1977 62	
-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande	1976 63
-	-	-	-	-	-	-	1977 64	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 65
-	-	-	-	-	-	-	1977 66	
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 67
-	-	-	-	-	-	-	1977 68	
-	-	-	-	-	-	-	Total global	1976 69
-	-	-	-	-	-	165	1977 70	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Prince Edward Island TABLE 5C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	One night 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
21	Commercial 1976	-	-	-	-	-	10	10
22	..... 1977	-	-	-	-	2	-	2
23	Private 1976	8	-	-	2	-	3	8
24	..... 1977	8	-	-	-	-	-	13
25	Total air 1976	8	-	-	2	-	10	18
26	..... 1977	8	-	-	2	2	3	15
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Total 1976	8	-	-	2	2	10	18
34	..... 1977	8	-	-	-	-	3	15
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
37	Returning direct 1976	-	-	-	-	108	-	108
38	..... 1977	-	106	-	-	160	17	283
39	Returning via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Total air 1976	-	-	-	-	108	-	108
42	..... 1977	-	106	-	-	160	17	283
Marine:								
43	Returning direct 1976	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Total 1976	-	-	-	-	108	-	108
50	..... 1977	-	106	-	-	160	17	283
51	Grand total 1976	8	-	-	2	108	10	126
52	..... 1977	8	106	-	-	162	20	298

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 5C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Île-du-Prince-Édouard

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre:	
-	-	-	-	-	-	-	Automobile	1976 1
-	-	-	-	-	-	-	1977 2	2
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1976 3
-	-	-	-	-	-	-	1977 4	4
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1976 5
-	-	-	-	-	-	-	1977 6	6
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1976 7
-	-	-	-	-	-	-	1977 8	8
-	-	-	-	-	-	-	Autocar	1976 9
-	-	-	-	-	-	-	1977 10	10
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1976 11
-	-	-	-	-	-	-	1977 12	12
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus	1976 13
-	-	-	-	-	-	-	1977 14	14
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer	1976 15
-	-	-	-	-	-	-	1977 16	16
-	-	-	-	-	-	-	Autres moyens	1976 17
-	-	-	-	-	-	-	1977 18	18
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre	1976 19
-	-	-	-	-	-	-	1977 20	20
-	-	3	-	-	-	13	Par air:	
-	-	3	9	3	11	13	Commercial	1976 21
5	1	3	9	3	-	29	1977 22	22
7	12	-	1	-	-	33	Privé	1976 23
-	-	-	-	-	-	-	1977 24	24
5	1	6	9	3	-	42	Total, par air	1976 25
7	12	-	1	-	11	46	1977 26	26
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1976 27
-	-	-	-	-	-	-	1977 28	28
-	-	-	-	-	-	-	Privé	1976 29
-	-	-	-	-	-	-	1977 30	30
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 31
-	-	-	-	-	-	-	1977 32	32
5	1	6	9	3	-	42	Total	1976 33
7	12	-	1	-	11	46	1977 34	34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre (via les États-Unis):	
-	-	-	-	-	-	-	1976	35
-	-	-	-	-	-	-	1977	36
5	-	-	-	-	-	113	Par air:	
4	7	-	-	-	-	294	Rentrée directe	1976 37
-	-	-	-	-	-	-	1977 38	38
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1976 39
-	-	-	-	-	-	-	1977 40	40
5	-	-	-	-	-	113	Total, par air	1976 41
4	7	-	-	-	-	294	1977 42	42
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe	1976 43
-	-	-	-	-	-	-	1977 44	44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1976 45
-	-	-	-	-	-	-	1977 46	46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 47
-	-	-	-	-	-	-	1977 48	48
5	-	-	-	-	-	113	Total	1976 49
4	7	-	-	-	-	294	1977 50	50
10	1	6	9	3	-	155	Total global	1976 51
11	19	-	1	-	11	340	1977 52	52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Prince Edward Island TABLE 5D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
2		1977	-	-	-	-	-	-
3	One night	1976	-	-	-	-	-	-
4		1977	-	-	-	-	-	-
5	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
6		1977	-	-	-	-	-	-
7	Total	1976	-	-	-	-	-	-
8		1977	-	-	-	-	-	-
9	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
10		1977	-	-	-	-	-	-
11	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
12		1977	-	-	-	-	-	-
13	Total	1976	-	-	-	-	-	-
14		1977	-	-	-	-	-	-
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
16		1977	-	-	-	-	-	-
17	One night	1976	-	-	-	-	-	-
18		1977	-	-	-	-	-	-
19	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
20		1977	-	-	-	-	-	-
21	Total	1976	-	-	-	-	-	-
22		1977	-	-	-	-	-	-
23	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
24		1977	-	-	-	-	-	-
25	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
26		1977	-	-	-	-	-	-
27	Total	1976	-	-	-	-	-	-
28		1977	-	-	-	-	-	-
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
30		1977	-	-	-	-	-	-
31	One night	1976	-	-	-	-	-	-
32		1977	-	-	-	-	-	-
33	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
34		1977	-	-	-	-	-	-
35	Total	1976	-	-	-	-	-	-
36		1977	-	-	-	-	-	-
37	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
38		1977	-	-	-	-	-	-
39	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
40		1977	-	-	-	-	-	-
41	Total	1976	-	-	-	-	-	-
42		1977	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 5D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Île-du-Prince-Édouard

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1976 1 1977 2
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1976 3 1977 4
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 7 1977 8
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules	1976 11 1977 12
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
-	-	-	-	-	-	-	Même nuit	1976 15 1977 16
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1976 17 1977 18
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 21 1977 22
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules	1976 25 1977 26
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1976 29 1977 30
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1976 31 1977 32
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 35 1977 36
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules	1976 39 1977 40
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 41 1977 42

Nova Scotia

TABLE 6A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	117	—	134	677	2,616	8,983	12,527
2	..... 1977	36	36	71	156	2,653	8,164	11,116
3	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	4	4
5	One night 1976	—	—	—	—	42	96	138
6	..... 1977	—	—	—	12	—	152	164
7	Two or more nights 1976	117	—	134	677	2,574	8,887	12,389
8	..... 1977	36	36	71	144	2,653	8,008	10,948
9	Bus 1976	—	—	—	—	112	1,222	1,334
10	..... 1977	—	—	—	—	464	1,243	1,707
11	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
12	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights 1976	—	—	—	—	112	1,222	1,334
14	..... 1977	—	—	—	—	464	1,243	1,707
15	Rail 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1976	41	—	30	147	1,669	3,025	4,912
18	..... 1977	12	13	21	31	3,083	3,113	6,273
19	Total land 1976	158	—	164	824	4,397	13,230	18,773
20	..... 1977	48	49	92	187	6,200	12,520	19,096
Air:								
21	Commercial 1976	1,040	1,091	1,411	1,502	1,667	1,890	8,601
22	..... 1977	959	923	984	1,310	1,570	2,875	8,621
23	Private 1976	100	34	62	87	161	191	635
24	..... 1977	45	63	45	87	83	143	466
25	Total air 1976	1,140	1,125	1,473	1,589	1,828	2,081	9,236
26	..... 1977	1,004	986	1,029	1,397	1,653	3,018	9,087
Marine:								
27	Commercial 1976	1	—	1	—	—	6	8
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	12	46	58
30	..... 1977	—	—	—	—	—	73	73
31	Total marine 1976	1	—	1	—	12	52	66
32	..... 1977	—	—	—	—	—	73	73
33	Total 1976	1,299	1,125	1,638	2,413	6,237	15,363	28,075
34	..... 1977	1,052	1,035	1,121	1,584	7,853	15,611	28,256
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1976	—	—	—	—	—	16	16
36	..... 1977	—	—	—	—	—	14	14
37	One or more nights 1976	—	—	—	—	12	128	140
38	..... 1977	—	—	—	—	9	61	70
39	Total land 1976	—	—	—	—	12	144	156
40	..... 1977	—	—	—	—	9	75	84
Air:								
41	Entering direct 1976	496	189	596	556	808	983	3,628
42	..... 1977	542	326	463	796	1,070	2,534	5,731
43	Entering via the U.S.A. 1976	156	63	176	152	232	133	912
44	..... 1977	69	78	86	73	102	198	606
45	Total air 1976	652	252	772	708	1,040	1,116	4,540
46	..... 1977	611	404	549	869	1,172	2,732	6,337
Marine:								
47	Entering direct 1976	21	3	1	1	5	312	343
48	..... 1977	1	—	—	—	2	12	15
49	Entering via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1977	—	—	—	—	2	3	5
51	Total marine 1976	21	3	1	1	5	312	343
52	..... 1977	1	—	—	—	4	15	20
53	Total 1976	673	255	773	709	1,057	1,572	5,039
54	..... 1977	612	404	549	869	1,185	2,822	6,441
55	Grand total 1976	1,972	1,380	2,411	3,122	7,294	16,935	33,114
56	..... 1977	1,664	1,439	1,670	2,453	9,038	18,433	34,697

Nova Scotia

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months - mois
Europe:								
1	Austria 1976	-	-	1	1	3	6	11
2	..... 1977	3	-	-	1	-	7	11
3	Azores 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1976	-	-	3	1	21	2	27
6	..... 1977	-	5	4	3	9	19	40
7	Bulgaria 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia 1976	-	-	-	-	2	-	2
10	..... 1977	-	-	-	-	-	4	4
11	Denmark 1976	3	2	5	2	1	18	31
12	..... 1977	2	3	5	4	8	36	58
13	Finland 1976	-	-	2	1	3	8	14
14	..... 1977	1	-	5	-	2	8	16
15	France 1976	60	5	65	43	27	45	245
16	..... 1977	-	8	21	68	34	169	300
17	Germany (Federal Republic) 1976	23	6	54	29	42	111	265
18	..... 1977	13	9	20	32	39	243	356
19	Greece 1976	13	4	20	6	12	1	56
20	..... 1977	14	7	7	52	2	14	96
21	Hungary 1976	-	-	-	-	-	1	1
22	..... 1977	-	-	-	-	4	-	4
23	Ireland (Republic) 1976	7	2	1	6	16	7	39
24	..... 1977	2	10	1	24	11	15	63
25	Italy 1976	7	1	6	1	16	2	33
26	..... 1977	4	18	8	10	4	21	65
27	Malta 1976	-	-	1	-	-	-	1
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The 1976	12	2	19	23	25	26	107
30	..... 1977	1	3	8	18	75	224	329
31	Norway 1976	13	1	6	6	14	17	57
32	..... 1977	-	7	6	4	13	37	67
33	Poland 1976	-	-	2	2	-	-	4
34	..... 1977	1	1	1	-	-	3	6
35	Portugal 1976	5	-	3	-	5	2	15
36	..... 1977	3	-	3	1	2	6	15
37	Rumania 1976	-	-	-	-	-	2	2
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain 1976	29	13	31	5	4	11	93
40	..... 1977	10	5	-	20	17	14	66
41	Sweden 1976	4	-	16	2	12	30	64
42	..... 1977	2	1	3	4	5	16	31
43	Switzerland 1976	2	1	1	4	5	11	24
44	..... 1977	1	2	3	4	4	16	30
45	Turkey 1976	-	1	1	-	-	1	3
46	..... 1977	-	-	5	-	1	3	9
47	United Kingdom 1976	117	34	161	148	319	782	1,561
48	..... 1977	129	64	122	205	583	1,260	2,363
49	U.S.S.R. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia 1976	2	2	-	-	-	-	4
52	..... 1977	3	-	2	1	-	1	7
53	Other 1976	3	-	-	-	7	10	20
54	..... 1977	-	1	-	3	16	9	29
55	Total 1976	300	74	398	280	534	1,093	2,679
56	..... 1977	189	144	224	454	829	2,125	3,965
Africa:								
57	Algeria 1976	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt 1976	-	-	1	-	-	2	3
60	..... 1977	-	-	-	-	1	4	5
61	Rhodesia 1976	-	-	-	-	-	1	1
62	..... 1977	-	-	-	-	-	4	4
63	South Africa 1976	3	1	-	3	1	1	9
64	..... 1977	1	-	6	6	11	10	34
65	Other 1976	6	-	4	-	23	12	45
66	..... 1977	4	1	1	4	8	15	33
67	Total 1976	9	1	5	3	24	16	58
68	..... 1977	5	1	7	10	20	33	76
Asia:								
69	Bangladesh 1976	-	-	1	1	-	-	2
70	..... 1977	1	-	-	-	-	-	1
71	China 1976	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong 1976	3	-	2	2	3	-	10
74	..... 1977	4	1	2	-	-	6	13
75	India 1976	1	3	3	6	17	14	44
76	..... 1977	4	-	-	8	15	18	45

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
8	6	1	—	1	—	27	Autriche	1976 1
3	7	1	5	1	5	33	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 4
18	16	20	6	—	3	90	Belgique	1976 5
12	13	20	6	2	3	96	.....	1977 6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 8
3	2	—	2	—	4	13	Tchécoslovaquie	1976 9
1	2	3	—	2	2	14	.....	1977 10
27	16	12	10	1	4	101	Danemark	1976 11
13	18	15	12	6	7	129	.....	1977 12
4	—	1	2	1	5	27	Finlande	1976 13
3	7	—	3	3	—	32	.....	1977 14
144	103	61	36	7	10	606	France	1976 15
129	73	42	33	31	23	631	.....	1977 16
166	116	67	36	19	34	703	Allemagne (République fédérale)	1976 17
227	150	76	83	28	37	957	.....	1977 18
20	6	10	16	6	3	117	Grèce	1976 19
7	7	7	5	7	14	155	.....	1977 20
4	—	1	4	—	—	10	Hongrie	1976 21
2	5	—	—	—	2	13	.....	1977 22
25	6	14	5	1	8	98	Irlande (République d')	1976 23
36	21	20	7	2	9	158	.....	1977 24
23	27	7	4	5	4	103	Italie	1976 25
26	18	15	9	17	3	153	.....	1977 26
—	—	—	—	1	—	2	Malte	1976 27
—	2	—	—	—	—	2	.....	1977 28
126	88	52	29	12	19	433	Pays-Bas	1976 29
154	103	80	29	14	21	730	.....	1977 30
33	40	3	21	19	8	181	Norvège	1976 31
22	95	14	32	18	12	260	.....	1977 32
—	2	2	—	1	—	9	Pologne	1976 33
3	6	1	—	4	—	20	.....	1977 34
5	11	9	—	4	3	47	Portugal	1976 35
11	9	5	22	3	1	66	.....	1977 36
—	—	—	—	—	—	2	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 38
13	12	8	—	2	8	136	Espagne	1976 39
14	10	13	13	23	15	154	.....	1977 40
24	28	10	8	6	38	178	Suède	1976 41
17	13	49	8	2	6	126	.....	1977 42
22	14	4	13	2	3	82	Suisse	1976 43
36	19	11	6	1	3	106	.....	1977 44
5	1	1	1	2	—	13	Turquie	1976 45
2	1	3	—	—	—	15	.....	1977 46
1,580	1,036	619	326	118	336	5,576	Royaume-Uni	1976 47
1,337	1,185	719	484	166	570	6,824	.....	1977 48
—	1	—	1	1	1	4	U.R.S.S.	1976 49
—	1	—	—	—	—	—	.....	1977 50
7	3	—	1	—	1	16	Yougoslavie	1976 51
4	2	3	—	—	2	18	.....	1977 52
6	4	—	—	—	—	30	Autres	1976 53
1	14	8	1	—	2	55	.....	1977 54
2,263	1,538	902	521	209	492	8,604	Total	1976 55
2,060	1,781	1,105	758	337	742	10,748	.....	1977 56
							Afrique:	
—	—	—	—	1	—	1	Algérie	1976 57
7	4	—	1	1	—	13	.....	1977 58
3	6	1	—	—	—	13	Égypte	1976 59
1	—	2	4	—	3	15	.....	1977 60
—	1	—	—	—	—	2	Rhodésie	1976 61
2	3	—	—	—	—	9	.....	1977 62
6	14	5	6	1	2	43	Afrique du Sud	1976 63
17	12	9	3	6	3	84	.....	1977 64
69	33	19	3	5	8	182	Autres	1976 65
22	43	39	10	5	16	168	.....	1977 66
78	54	25	9	7	10	241	Total	1976 67
49	62	50	18	12	22	289	.....	1977 68
							Asie:	
—	1	—	—	—	—	3	Bangladesh	1976 69
1	1	1	—	2	—	6	.....	1977 70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
3	2	—	—	—	1	6	.....	1977 72
8	23	6	1	—	3	51	Hong-Kong	1976 73
8	7	6	2	3	3	42	.....	1977 74
31	39	24	20	6	5	169	Inde	1976 75
28	16	38	8	6	6	147	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Nova Scotia **TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	-	-	1	30	2	2	35
2	..... 1977	2	4	-	-	-	8	14
3	Japan 1976	7	4	78	73	96	13	271
4	..... 1977	67	60	12	88	14	16	257
5	Korea, South 1976	1	-	6	3	7	6	23
6	..... 1977	64	-	2	-	2	2	70
7	Lebanon 1976	2	-	3	4	6	12	27
8	..... 1977	-	-	-	1	4	-	5
9	Pakistan 1976	2	6	1	-	5	-	14
10	..... 1977	-	1	-	1	2	124	128
11	Philippines 1976	1	-	1	2	5	-	9
12	..... 1977	-	-	-	-	-	4	4
13	Sri Lanka 1976	3	-	1	-	2	-	6
14	..... 1977	-	1	-	1	-	-	2
15	Syria 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1976	6	6	9	8	5	1	35
18	..... 1977	2	2	-	1	1	7	13
19	Other 1976	5	3	4	1	3	6	22
20	..... 1977	6	6	2	10	7	30	61
21	Total..... 1976	31	22	110	130	151	54	498
22	..... 1977	150	75	18	110	45	215	613
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	-	-	-	2	13	3	18
24	..... 1977	-	-	-	-	2	-	2
25	Bahamas 1976	1	-	1	-	3	2	7
26	..... 1977	-	-	-	1	-	2	3
27	Barbados 1976	12	1	2	10	1	5	31
28	..... 1977	1	1	-	-	3	5	10
29	Bermuda 1976	38	1	9	22	35	20	125
30	..... 1977	19	14	6	31	32	33	135
31	Cuba 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti 1976	7	3	7	4	10	2	33
34	..... 1977	2	5	3	2	5	12	29
35	Jamaica 1976	9	6	8	3	10	9	45
36	..... 1977	7	6	3	1	1	2	20
37	Mexico 1976	4	1	4	4	3	9	25
38	..... 1977	1	1	1	11	1	4	19
39	St. Pierre and Miquelon 1976	192	126	139	156	186	280	1,079
40	..... 1977	210	138	247	230	193	264	1,282
41	Trinidad and Tobago 1976	3	-	10	5	12	23	53
42	..... 1977	2	5	2	4	5	2	20
43	Other 1976	16	10	35	38	21	8	128
44	..... 1977	5	6	16	3	10	11	51
45	Total..... 1976	282	148	215	244	294	361	1,544
46	..... 1977	247	176	278	283	252	335	1,571
South America:								
47	Argentina 1976	3	-	-	7	5	3	18
48	..... 1977	1	-	2	-	2	1	6
49	Brazil 1976	3	2	8	3	2	7	25
50	..... 1977	2	-	1	-	1	2	6
51	Colombia 1976	11	1	8	8	6	8	42
52	..... 1977	6	-	1	-	1	-	8
53	Guyana 1976	7	1	2	2	7	3	22
54	..... 1977	1	-	1	2	1	-	5
55	Venezuela 1976	-	-	5	1	2	3	11
56	..... 1977	-	-	1	-	3	4	8
57	Other 1976	20	4	14	20	21	6	85
58	..... 1977	4	6	6	5	5	9	35
59	Total..... 1976	44	8	37	41	43	30	203
60	..... 1977	14	6	12	7	13	16	68
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	3	2	5	9	9	12	40
62	..... 1977	7	2	6	4	19	80	118
63	New Zealand 1976	3	-	1	2	2	6	14
64	..... 1977	-	-	4	1	5	17	27
65	Other 1976	1	-	2	-	-	-	3
66	..... 1977	-	-	-	-	2	1	3
67	Total..... 1976	7	2	8	11	11	18	57
68	..... 1977	7	2	10	5	26	98	148
69	Grand total..... 1976	673	255	773	709	1,057	1,572	5,039
70	..... 1977	612	404	549	869	1,185	2,822	6,441

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) – fin Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
14	4	4	—	—	2	59	Asie – fin:	
14	4	10	2	1	7	52	Israël	1976 1
83	152	58	62	12	63	701	Japon	1977 2
104	87	65	71	13	2	599	Corée du Sud	1976 3
13	6	12	3	—	5	62	Liban	1977 4
2	—	2	1	2	1	78	Pakistan	1976 5
7	10	6	2	3	1	56	Philippines	1977 6
4	7	3	5	5	4	33	Sri Lanka	1976 7
11	5	6	3	—	—	39	Syrie	1977 8
5	—	—	5	—	—	138	Taiwan	1976 9
5	1	3	—	—	—	18	Autres	1977 10
2	2	3	7	—	1	19	Total	1976 11
2	1	1	—	1	—	11		1977 12
4	—	3	—	—	—	9		1976 13
—	—	—	—	—	—	—		1977 14
—	—	—	—	—	1	1		1976 15
2	5	8	4	1	3	58		1977 16
1	2	3	—	9	1	29		1976 17
50	36	35	3	1	4	151		1977 18
33	24	29	8	3	12	170		1976 19
226	283	163	98	24	86	1,378		1977 20
209	152	163	109	44	39	1,329		1976 21
								1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
3	4	4	2	—	—	31	Antigua	1976 23
12	—	11	—	—	—	25	Bahamas	1977 24
4	6	11	2	—	1	31	Barbade	1976 25
3	—	6	—	—	—	12	Bermudes	1977 26
19	4	5	6	1	3	69	Cuba	1976 27
10	8	5	1	1	—	35	Haiti	1977 28
80	68	115	43	23	44	498	Jamaïque	1976 29
116	72	198	40	17	39	617	Mexique	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1976 31
—	—	—	—	—	—	1	Trinité et Tobago	1977 32
4	4	8	1	4	5	59	Autres	1976 33
2	4	1	2	1	—	39	Total	1977 34
20	5	11	10	4	4	99		1976 35
6	12	3	1	3	3	48		1977 36
10	6	7	5	—	—	53		1976 37
—	8	2	—	2	31	—		1977 38
415	447	452	251	182	215	3,041		1976 39
528	498	481	208	172	227	3,396		1977 40
19	17	19	2	5	9	124		1976 41
17	3	12	4	1	5	62		1977 42
14	17	25	11	19	9	223		1976 43
8	21	9	8	4	4	105		1977 44
588	578	657	333	238	290	4,228		1976 45
702	627	728	264	201	278	4,371		1977 46
							Amérique du Sud:	
3	2	1	15	2	—	41	Argentine	1976 47
4	2	2	1	—	—	15	Bésil	1977 48
7	1	1	9	2	1	46	Colombie	1976 49
7	1	5	3	1	5	28	Guyane	1977 50
2	4	10	4	—	4	66	Venezuela	1976 51
4	10	3	2	3	1	31	Autres	1977 52
12	1	7	—	—	1	43	Total	1976 53
4	4	3	—	—	2	18		1977 54
9	2	3	1	—	1	27		1976 55
—	3	3	—	—	—	14		1977 56
5	5	6	5	8	2	116		1976 57
10	5	1	7	1	1	60		1977 58
38	15	28	34	12	9	339		1976 59
29	25	17	13	5	9	166		1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
64	38	39	13	22	18	234	Australie	1976 61
40	39	30	16	4	14	261	Nouvelle-Zélande	1977 62
6	11	4	4	2	4	45	Autres	1976 63
13	10	13	8	8	4	83	Total	1977 64
—	—	1	—	—	3	7		1976 65
—	—	2	—	2	—	7		1977 66
70	49	44	17	24	25	286		1976 67
53	49	45	24	14	18	351		1977 68
3,263	2,517	1,819	1,012	514	912	15,076	Total global	1976 69
3,102	2,696	2,108	1,186	613	1,108	17,254		1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Nova Scotia

TABLE 6C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	288	—	295	433	688	1,193	2,897
2	..... 1977	71	34	137	187	682	1,173	2,284
3	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
5	One night 1976	3	—	2	6	25	9	45
6	..... 1977	—	—	—	14	—	27	41
7	Two or more nights 1976	285	—	293	427	663	1,184	2,852
8	..... 1977	71	34	137	173	682	1,146	2,243
9	Bus 1976	—	—	—	—	—	192	192
10	..... 1977	—	—	—	—	36	176	212
11	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
12	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights 1976	—	—	—	—	—	192	192
14	..... 1977	—	—	—	—	36	176	212
15	Rail 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1976	53	—	14	174	96	568	905
18	..... 1977	16	6	30	37	170	260	519
19	Total land 1976	341	—	309	607	784	1,953	3,994
20	..... 1977	87	40	167	224	888	1,609	3,015
Air:								
21	Commercial 1976	2,512	2,688	4,058	3,078	2,180	975	15,491
22	..... 1977	1,922	2,685	4,757	4,262	1,958	1,117	16,701
23	Private 1976	7	12	36	31	34	25	145
24	..... 1977	24	16	48	12	33	28	161
25	Total air 1976	2,519	2,700	4,094	3,109	2,214	1,000	15,636
26	..... 1977	1,946	2,701	4,805	4,274	1,991	1,145	16,862
Marine:								
27	Commercial 1976	—	—	—	—	—	11	11
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	20	2	22
30	..... 1977	—	—	—	—	4	3	7
31	Total marine 1976	—	—	—	—	20	13	33
32	..... 1977	—	—	—	—	4	3	7
33	Total 1976	2,860	2,700	4,403	3,716	3,018	2,966	19,663
34	..... 1977	2,033	2,741	4,972	4,498	2,883	2,757	19,884
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976 1976	—	—	—	1	—	—	1
36	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
37	Returning direct 1976	1,518	1,910	6,367	3,161	1,466	1,228	15,650
38	..... 1977	2,058	1,821	5,845	3,085	3,289	2,934	19,032
39	Returning via the U.S.A. 1976	13	4	206	14	70	8	315
40	..... 1977	15	3	3	71	—	6	98
41	Total air 1976	1,531	1,914	6,573	3,175	1,536	1,236	15,965
42	..... 1977	2,073	1,824	5,848	3,156	3,289	2,940	19,130
Marine:								
43	Returning direct 1976	—	—	3	3	—	122	128
44	..... 1977	3	—	—	3	1	9	16
45	Returning via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine 1976	—	—	3	3	—	122	128
48	..... 1977	3	—	—	3	1	9	16
49	Total 1976	1,531	1,914	6,576	3,179	1,536	1,358	16,094
50	..... 1977	2,076	1,824	5,848	3,159	3,290	2,949	19,146
51	Grand total 1976	4,391	4,614	10,979	6,895	4,554	4,324	35,757
52	..... 1977	4,109	4,565	10,820	7,657	6,173	5,706	39,030

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.

(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 6C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
3,349	3,088	1,380	745	138	46	11,643	Par terre:	
3,235	2,660	1,372	866	147	68	10,632	Automobile	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1977 2
45	52	41	6	—	—	189	Une nuit	1976 3
33	10	11	—	—	—	95	Deux nuits ou plus	1977 4
3,304	3,036	1,339	739	138	46	11,454	Autocar	1976 5
3,202	2,650	1,361	866	147	68	10,537	Même jour	1977 6
660	497	389	26	—	—	1,764	Une nuit ou plus	1976 7
457	364	318	41	—	—	1,392	Chemin de fer	1977 8
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1976 9
660	497	389	26	—	—	1,764	Total, par terre	1976 19
457	364	318	41	—	—	1,392	1977 20	
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
690	564	401	118	13	1	2,692	Commercial	1976 21
617	885	381	180	91	6	2,679	Privé	1977 22
4,699	4,149	2,170	889	151	47	16,099	Total, par air	1976 25
4,309	3,909	2,071	1,087	238	74	14,703	1977 26	
1,868	2,712	1,672	1,890	1,701	1,368	26,702	Par mer:	
1,540	1,629	1,418	1,500	1,201	1,152	25,141	Commercial	1976 27
25	20	42	14	7	18	271	Privé	1977 28
59	28	41	34	21	29	373	Total, par mer	1976 31
1,893	2,732	1,714	1,904	1,708	1,386	26,973	1977 32	
1,599	1,657	1,459	1,534	1,222	1,181	25,514	Total	1976 33
—	—	—	—	—	—	11	1977 34	
12	12	—	—	—	—	46	Par terre (via les États-Unis):	
144	14	—	—	—	—	165	1976	35
12	12	—	—	—	—	57	1977	36
144	14	—	—	—	—	165	Par air:	
6,604	6,893	3,884	2,793	1,859	1,433	43,129	Rentrée directe	1976 37
6,052	5,580	3,530	2,621	1,460	1,255	40,382	Rentrée via les États-Unis	1977 38
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	1977 42	
2,387	3,173	1,937	1,853	924	1,054	26,978	Par mer:	
3,254	3,594	3,081	2,973	1,225	1,132	34,291	Rentrée directe	1976 43
21	25	26	18	2	8	415	Rentrée via les États-Unis	1977 44
59	42	30	18	6	3	256	Total, par mer	1976 47
2,408	3,198	1,963	1,871	926	1,062	27,393	1977 48	
3,313	3,636	3,111	2,991	1,231	1,135	34,547	Total	1976 49
13	18	10	—	3	2	174	1977 50	
8	4	—	9	—	—	37	Total global	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	1977 52	
13	18	10	—	3	2	174		
8	4	—	9	—	—	37		
2,421	3,216	1,973	1,871	929	1,064	27,568		
3,321	3,640	3,111	3,000	1,231	1,135	34,584		
9,025	10,109	5,857	4,664	2,788	2,497	70,697		
9,373	9,220	6,641	5,621	2,691	2,390	74,966		

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Nova Scotia

TABLE 6D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day..... 1976	—	—	—	—	—	—	—
2	1977	—	—	—	—	—	1	1
3	One night..... 1976	—	—	—	—	17	41	58
4	1977	—	—	—	7	—	55	62
5	Two or more nights..... 1976	64	—	54	281	1,100	3,548	5,047
6	1977	23	18	38	65	1,158	3,203	4,505
7	Total..... 1976	64	—	54	281	1,117	3,589	5,105
8	1977	23	18	38	72	1,158	3,259	4,568
9	Trucks used commercially..... 1976	35	—	9	50	88	124	306
10	1977	14	7	16	26	65	54	182
11	Other vehicles..... 1976	—	—	—	11	71	350	432
12	1977	—	—	—	5	88	277	370
13	Total..... 1976	99	—	63	342	1,276	4,063	5,843
14	1977	37	25	54	103	1,311	3,590	5,120
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day..... 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	1977	—	—	—	—	—	—	—
17	One night..... 1976	1	—	1	4	9	3	18
18	1977	—	—	—	6	—	10	16
19	Two or more nights..... 1976	101	—	82	190	272	469	1,114
20	1977	30	16	50	75	283	463	917
21	Total..... 1976	102	—	83	194	281	472	1,132
22	1977	30	16	50	81	283	473	933
23	Trucks used commercially..... 1976	46	—	21	49	84	130	330
24	1977	31	30	50	70	99	112	392
25	Other vehicles..... 1976	—	—	—	1	4	39	44
26	1977	—	—	1	—	9	47	57
27	Total..... 1976	148	—	104	244	369	641	1,506
28	1977	61	46	101	151	391	632	1,382
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day..... 1976	—	—	—	—	—	—	—
30	1977	—	—	—	—	—	1	1
31	One night..... 1976	1	—	1	4	26	44	76
32	1977	—	—	—	13	—	65	78
33	Two or more nights..... 1976	165	—	136	471	1,372	4,017	6,161
34	1977	53	34	88	140	1,441	3,666	5,422
35	Total..... 1976	166	—	137	475	1,398	4,061	6,237
36	1977	53	34	88	153	1,441	3,732	5,501
37	Trucks used commercially..... 1976	81	—	30	99	172	254	636
38	1977	45	37	66	96	164	166	574
39	Other vehicles..... 1976	—	—	—	12	75	389	476
40	1977	—	—	1	5	97	324	427
41	Total..... 1976	247	—	167	586	1,645	4,704	7,349
42	1977	98	71	155	254	1,702	4,222	6,502

TABLEAU 6D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Automobile:	
—	1	—	—	—	—	2	Même jour	1976 1
89	85	33	—	—	—	265	1977 2	
22	8	6	—	—	—	98	Une nuit	1976 3
8,017	8,385	3,661	1,191	119	27	26,447	1977 4	
6,171	6,615	3,884	1,494	128	45	22,842	Deux nuits ou plus	1976 5
8,106	8,470	3,694	1,191	119	27	26,712	1977 6	
6,193	6,624	3,890	1,494	128	45	22,942	Total	1976 7
78	86	83	71	22	13	659	1977 8	
44	34	26	31	21	20	358	Camions commerciaux	1976 9
1,012	852	142	27	1	—	2,466	1977 10	
917	822	166	22	—	—	2,297	Autres véhicules	1976 11
9,196	9,408	3,919	1,289	142	40	29,837	1977 12	
7,154	7,480	4,082	1,547	149	65	25,597	Total	1976 13
							1977 14	
Véhicules du Canada								
—	—	—	—	—	—	—	Automobile:	
—	—	—	—	—	—	—	Même nuit	1976 15
13	18	17	3	—	—	69	1977 16	
12	5	4	—	—	—	37	Une nuit	1976 17
1,144	1,034	540	310	65	23	4,230	1977 18	
1,077	914	568	349	70	33	3,928	Deux nuits ou plus	1976 19
1,157	1,052	557	313	65	23	4,299	1977 20	
1,089	919	572	349	70	33	3,965	Total	1976 21
154	109	100	86	27	18	824	1977 22	
86	66	79	81	30	40	774	Camions commerciaux	1976 23
92	59	26	1	—	—	222	1977 24	
65	56	17	2	—	—	197	Autres véhicules	1976 25
1,403	1,220	683	400	92	41	5,345	1977 26	
1,240	1,041	668	432	100	73	4,936	Total	1976 27
							1977 28	
Total, véhicules								
—	—	—	—	—	—	—	Automobile:	
—	1	—	—	—	—	2	Même jour	1976 29
102	103	50	3	—	—	334	1977 30	
34	13	10	—	—	—	135	Une nuit	1976 31
9,161	9,419	4,201	1,501	184	50	30,677	1977 32	
7,248	7,529	4,452	1,843	198	78	26,770	Deux nuits ou plus	1976 33
9,263	9,522	4,251	1,504	184	50	31,011	1977 34	
7,282	7,543	4,462	1,843	198	78	26,907	Total	1976 35
232	195	183	157	49	31	1,483	1977 36	
130	100	105	112	51	60	1,132	Camions commerciaux	1976 37
1,104	911	168	28	1	—	2,688	1977 38	
982	878	183	24	—	—	2,494	Autres véhicules	1976 39
10,599	10,628	4,602	1,689	234	81	35,182	1977 40	
8,394	8,521	4,750	1,979	249	138	30,533	Total	1976 41
							1977 42	

New Brunswick

TABLE 7A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1976	168,391	153,137	166,389	200,455	228,429	263,346	1,180,147
2		1977	150,171	143,708	170,604	196,393	230,056	254,827	1,145,759
3	Same day	1976	152,084	140,550	153,217	179,977	199,672	212,473	1,037,973
4		1977	141,589	133,781	160,589	178,492	204,342	207,511	1,026,304
5	One night	1976	2,234	1,860	1,965	2,579	4,089	5,386	18,113
6		1977	1,717	1,659	1,925	2,636	3,610	4,826	16,373
7	Two or more nights	1976	14,073	10,727	11,207	17,899	24,668	45,487	124,061
8		1977	6,865	8,268	8,090	15,265	22,104	42,490	103,082
9	Bus	1976	1,102	1,610	996	1,999	2,213	4,430	12,350
10		1977	437	743	795	854	2,799	4,052	9,680
11	Same day	1976	714	1,128	634	966	1,762	2,544	7,748
12		1977	274	521	491	530	1,756	2,989	6,561
13	One or more nights	1976	388	482	362	1,033	451	1,886	4,602
14		1977	163	222	304	324	1,043	1,063	3,119
15	Rail	1976	21	24	10	18	17	68	158
16		1977	22	18	21	29	57	37	184
17	Other methods	1976	3,525	3,399	3,633	5,440	8,228	11,042	35,267
18		1977	3,160	3,718	3,782	7,166	10,061	7,464	35,351
19	Total land	1976	173,039	158,170	171,028	207,912	238,887	278,886	1,227,922
20		1977	153,790	148,187	175,202	204,442	242,973	266,380	1,190,974
Air:									
21	Commercial	1976	712	607	638	752	850	909	4,468
22		1977	582	519	527	633	968	1,326	4,555
23	Private	1976	112	110	190	167	225	653	1,457
24		1977	96	123	133	233	300	501	1,386
25	Total air	1976	824	717	828	919	1,075	1,562	5,925
26		1977	678	642	660	866	1,268	1,827	5,941
Marine:									
27	Commercial	1976	-	-	-	-	-	-	-
28		1977	-	-	-	-	2	-	2
29	Private	1976	-	-	-	-	20	68	88
30		1977	-	-	-	-	1	15	16
31	Total marine	1976	-	-	-	-	20	68	88
32		1977	-	-	-	-	3	15	18
33	Total	1976	173,863	158,887	171,856	208,831	239,982	280,516	1,233,935
34		1977	154,468	148,829	175,862	205,308	244,244	268,222	1,196,933
Residents of countries other than the United States									
Land(via the U.S.A.):									
35	Same day	1976	9	1	7	10	17	66	110
36		1977	2	5	-	7	15	52	81
37	One or more nights	1976	5	8	13	13	55	143	237
38		1977	10	6	7	20	44	163	250
39	Total land	1976	14	9	20	23	72	209	347
40		1977	12	11	7	27	59	215	331
Air:									
41	Entering direct	1976	1	-	-	-	-	351	352
42		1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Entering via the U.S.A.	1976	13	34	30	22	47	76	222
44		1977	41	25	29	30	74	59	258
45	Total air	1976	14	34	30	22	47	427	574
46		1977	41	25	29	30	74	59	258
Marine:									
47	Entering direct	1976	-	2	-	-	-	-	2
48		1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A.	1976	-	2	-	-	1	-	3
50		1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine	1976	-	4	-	-	1	-	5
52		1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Total	1976	28	47	50	45	120	636	926
54		1977	53	36	36	57	133	274	589
55	Grand total	1976	173,891	158,934	171,906	208,876	240,102	281,152	1,234,861
56		1977	154,521	148,865	175,898	205,365	244,377	268,496	1,197,522

TABLEAU 7A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Nouveau-Brunswick

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
418,593	373,810	253,530	221,347	180,346	173,511	2,801,284	Par terre:	
432,532	377,056	253,200	219,194	188,814	184,594	2,801,149	Automobile	1976 1
285,547	260,970	201,268	190,551	161,895	156,780	2,294,984	.....	1977 2
297,747	261,770	204,736	189,670	171,257	168,026	2,319,510	Même jour	1976 3
10,632	9,598	5,852	3,570	2,591	2,548	52,904	.....	1977 4
9,883	9,409	5,077	3,644	2,279	2,043	48,708	Une nuit	1976 5
122,414	103,242	46,410	27,226	15,860	14,183	453,396	.....	1977 6
124,902	105,877	43,387	25,880	15,278	14,525	432,931	Deux nuits ou plus	1976 7
							.....	1977 8
5,668	4,635	2,695	1,695	688	776	28,507	Autocar	1976 9
6,030	4,505	2,248	1,485	943	732	25,623	.....	1977 10
1,754	1,095	943	905	508	491	13,444	Même jour	1976 11
1,534	861	630	784	706	582	11,658	.....	1977 12
3,914	3,540	1,752	790	180	285	15,063	Une nuit ou plus	1976 13
4,496	3,644	1,618	701	237	150	13,965	.....	1977 14
23	13	18	35	30	32	309	Chemin de fer	1976 15
13	7	9	39	15	17	284	.....	1977 16
12,016	10,822	7,087	5,059	4,036	4,116	78,403	Autres moyens	1976 17
13,010	11,957	6,995	5,239	3,661	3,520	79,733	.....	1977 18
436,300	389,280	263,330	228,136	185,100	178,435	2,908,503	Total, par terre	1976 19
451,585	393,525	262,452	225,957	193,433	188,863	2,906,789	.....	1977 20
							Par air:	
1,597	1,439	1,048	1,004	666	856	11,078	Commercial	1976 21
1,583	1,362	1,051	879	716	913	11,059	.....	1977 22
791	666	362	240	184	99	3,799	Privé	1976 23
931	625	376	251	136	91	3,796	.....	1977 24
2,388	2,105	1,410	1,244	850	955	14,877	Total, par air	1976 25
2,514	1,987	1,427	1,130	852	1,004	14,855	.....	1977 26
							Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1976 27
-	-	-	-	-	-	2	.....	1977 28
288	218	80	-	-	-	674	Privé	1976 29
271	247	48	-	-	-	582	.....	1977 30
288	218	80	-	-	-	674	Total, par mer	1976 31
271	247	48	-	-	-	584	.....	1977 32
438,976	391,603	264,820	229,380	185,950	179,390	2,924,054	Total	1976 33
454,370	395,759	263,927	227,087	194,285	189,867	2,922,228	.....	1977 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
							Par terre (via les États-Unis):	
101	126	43	18	16	3	417	Même jour	1976 35
78	81	52	9	10	2	313	.....	1977 36
205	285	97	34	9	18	885	Une nuit ou plus	1976 37
303	451	115	33	25	16	1,193	.....	1977 38
306	411	140	52	25	21	1,302	Total, par terre	1976 39
381	532	167	42	35	18	1,506	.....	1977 40
							Par air:	
26	-	-	-	-	6	383	Entrée directe	1976 41
4	-	9	-	-	-	13	.....	1977 42
77	53	50	26	21	4	453	Entrée via les États-Unis	1976 43
38	108	77	56	44	34	615	.....	1977 44
102	53	50	26	21	10	836	Total, par air	1976 45
42	108	86	56	44	34	628	.....	1977 46
							Par mer:	
-	-	-	-	2	-	4	Entrée directe	1976 47
-	-	7	-	-	-	7	.....	1977 48
3	-	-	-	-	-	6	Entrée via les États-Unis	1976 49
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 50
3	-	-	-	2	-	10	Total, par mer	1976 51
-	-	7	-	-	-	7	.....	1977 52
411	464	190	78	48	31	2,148	Total	1976 53
423	640	260	98	79	52	2,141	.....	1977 54
439,387	392,067	265,010	229,458	185,998	179,421	2,926,202	Total global	1976 55
454,793	396,399	264,187	227,185	194,364	189,919	2,924,369	.....	1977 56

New Brunswick

TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria 1976	3	—	3	2	3	3	14
2	..... 1977	—	—	—	3	—	—	3
3	Azores 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1976	—	—	2	—	1	4	7
6	..... 1977	—	1	—	—	—	1	2
7	Bulgaria 1976	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1977	—	—	—	—	1	—	1
9	Czechoslovakia 1976	—	—	—	—	—	1	1
10	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
11	Denmark 1976	1	—	2	1	—	4	8
12	..... 1977	—	1	—	1	—	6	8
13	Finland 1976	—	—	—	1	—	—	1
14	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
15	France 1976	1	1	—	—	4	16	22
16	..... 1977	2	1	1	5	1	22	32
17	Germany (Federal Republic) 1976	3	2	—	8	8	64	85
18	..... 1977	3	2	—	7	8	37	57
19	Greece 1976	—	1	—	1	1	—	3
20	..... 1977	—	—	—	—	—	1	1
21	Hungary 1976	—	—	—	—	—	—	—
22	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic) 1976	—	2	—	—	—	1	3
24	..... 1977	—	—	—	—	2	—	2
25	Italy 1976	—	—	1	—	—	4	5
26	..... 1977	7	1	16	8	—	—	32
27	Malta 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The 1976	—	—	—	—	4	15	19
30	..... 1977	3	—	—	2	2	13	20
31	Norway 1976	—	3	5	2	—	1	11
32	..... 1977	—	—	1	—	4	—	5
33	Poland 1976	—	—	—	—	—	1	1
34	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
35	Portugal 1976	—	—	—	—	—	5	5
36	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
37	Rumania 1976	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
39	Spain 1976	1	—	4	—	5	1	11
40	..... 1977	—	—	—	—	—	9	9
41	Sweden 1976	—	—	—	8	2	3	13
42	..... 1977	—	4	2	1	—	9	16
43	Switzerland 1976	—	—	—	2	1	11	14
44	..... 1977	—	—	1	1	1	7	10
45	Turkey 1976	—	—	—	—	—	7	7
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	United Kingdom 1976	13	11	22	10	49	452	557
48	..... 1977	15	16	3	12	85	98	229
49	U.S.S.R. 1976	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia 1976	—	—	—	—	1	—	1
52	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
53	Other 1976	—	—	—	—	—	—	—
54	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
55	Total 1976	22	20	39	35	79	593	788
56	..... 1977	30	26	24	40	104	203	427
Africa:								
57	Algeria 1976	—	—	—	—	—	—	—
58	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
59	Egypt 1976	—	—	—	—	—	—	—
60	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
61	Rhodesia 1976	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
63	South Africa 1976	—	—	—	—	3	6	9
64	..... 1977	—	—	—	—	4	5	9
65	Other 1976	2	—	—	1	1	2	6
66	..... 1977	—	1	—	—	4	5	10
67	Total 1976	2	—	—	1	4	8	15
68	..... 1977	—	1	—	—	8	10	19
Asia:								
69	Bangladesh 1976	—	—	—	—	—	—	—
70	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
71	China 1976	—	—	—	—	—	—	—
72	..... 1977	—	—	—	—	—	1	1
73	Hong Kong 1976	—	—	—	2	—	—	2
74	..... 1977	—	—	—	—	—	1	1
75	India 1976	—	2	—	1	2	—	5
76	..... 1977	—	1	1	1	—	8	11

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswick

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
1	2	—	—	4	1	22	Autriche	1976 1
—	3	6	—	—	—	12	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 4
2	5	—	2	—	2	18	Belgique	1976 5
3	8	—	—	—	—	13	.....	1977 6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1976 7
—	—	—	—	—	—	1	.....	1977 8
—	—	—	—	—	—	1	Tchécoslovaquie	1976 9
—	2	—	—	—	—	2	.....	1977 10
11	2	6	—	—	—	27	Danemark	1976 11
10	8	2	3	—	1	32	.....	1977 12
—	9	—	—	—	1	11	Finlande	1976 13
8	4	—	1	—	—	13	.....	1977 14
69	110	6	—	—	—	207	France	1976 15
47	66	22	1	4	1	173	.....	1977 16
70	41	17	8	4	2	227	Allemagne (République fédérale)	1976 17
56	85	16	10	14	1	239	.....	1977 18
—	1	—	—	—	—	4	Grèce	1976 19
3	2	—	1	1	—	8	.....	1977 20
1	—	—	—	—	—	1	Hongrie	1976 21
—	3	—	—	—	—	3	.....	1977 22
1	3	—	—	1	1	9	Irlande (République d')	1976 23
1	10	2	—	3	—	18	.....	1977 24
7	1	—	—	1	—	14	Italie	1976 25
—	12	5	1	—	—	50	.....	1977 26
—	—	—	—	—	—	—	Malte	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 28
3	13	5	2	3	—	45	Pays-Bas	1976 29
44	23	12	1	—	1	101	.....	1977 30
1	2	6	—	2	—	22	Norvège	1976 31
10	4	—	2	3	2	26	.....	1977 32
—	—	—	—	—	—	1	Pologne	1976 33
—	3	—	—	—	—	3	.....	1977 34
—	—	—	2	—	—	7	Portugal	1976 35
—	2	14	—	—	—	16	.....	1977 36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 38
2	2	—	—	—	—	15	Espagne	1976 39
3	—	—	—	—	1	13	.....	1977 40
2	11	3	—	1	—	30	Suède	1976 41
10	43	2	3	6	—	80	.....	1977 42
20	12	3	—	1	—	50	Suisse	1976 43
16	14	15	2	1	—	58	.....	1977 44
—	—	—	—	—	—	7	Turquie	1976 45
—	2	—	—	—	—	2	.....	1977 46
132	179	105	37	17	16	1,043	Royaume-Uni	1976 47
126	204	103	34	24	22	742	.....	1977 48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1976 49
—	—	—	—	—	1	1	.....	1977 50
—	—	—	—	—	—	1	Yougoslavie	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 52
—	1	—	—	1	—	2	Autres	1976 53
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 54
322	394	151	51	35	23	1,764	Total	1976 55
337	498	199	59	56	30	1,606	.....	1977 56
							Afrique:	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie	1976 57
1	—	—	—	—	—	1	.....	1977 58
—	—	—	—	—	2	2	Égypte	1976 59
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 60
2	—	—	—	—	—	2	Rhodésie	1976 61
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 62
3	—	2	1	—	—	15	Afrique du Sud	1976 63
3	3	—	1	—	—	16	.....	1977 64
3	4	—	—	—	—	13	Autres	1976 65
—	2	—	—	—	—	12	.....	1977 66
8	4	2	1	—	2	32	Total	1976 67
4	5	—	1	—	—	29	.....	1977 68
							Asie:	
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh	1976 69
—	1	—	—	—	—	1	.....	1977 70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
—	—	—	—	—	1	2	.....	1977 72
1	—	—	—	—	1	4	Hong-Kong	1976 73
1	4	—	—	1	—	7	.....	1977 74
8	2	2	3	—	1	21	Inde	1976 75
5	3	—	3	—	1	23	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

New Brunswick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	-	-	-	-	2	-	2
2	..... 1977	-	-	-	-	10	2	12
3	Japan 1976	-	2	-	-	1	1	4
4	..... 1977	3	-	1	1	1	6	12
5	Korea, South 1976	-	-	3	-	-	-	3
6	..... 1977	12	-	-	-	-	-	12
7	Lebanon 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	2	2
9	Pakistan 1976	-	3	-	-	-	1	4
10	..... 1977	1	-	-	-	-	-	1
11	Philippines 1976	-	10	-	-	1	1	12
12	..... 1977	3	-	-	-	-	3	6
13	Sri Lanka 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Other 1976	-	2	-	-	2	3	7
20	..... 1977	2	-	-	1	-	1	4
21	Total..... 1976	-	19	3	3	8	6	39
22	..... 1977	21	1	2	3	11	24	62
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1976	-	-	-	1	-	-	1
26	..... 1977	-	2	-	-	-	-	2
27	Barbados 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	2	1	-	3
29	Bermuda 1976	-	-	-	-	18	-	18
30	..... 1977	-	-	-	2	-	5	7
31	Cuba 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	2	-	2
33	Haiti 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1977	-	-	1	-	-	-	1
35	Jamaica 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico 1976	-	-	-	-	-	1	1
38	..... 1977	-	1	-	-	-	1	2
39	St. Pierre and Miquelon 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1976	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Other 1976	1	2	3	1	-	1	8
44	..... 1977	1	-	5	-	-	-	6
45	Total..... 1976	1	2	3	2	18	2	28
46	..... 1977	1	3	6	4	3	6	23
South America:								
47	Argentina 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	1	-	1	-	3	5
49	Brazil 1976	2	-	1	-	1	2	6
50	..... 1977	-	2	-	-	-	1	3
51	Colombia 1976	-	3	-	-	1	1	5
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana 1976	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela 1976	1	1	-	2	-	1	5
56	..... 1977	-	-	1	-	1	1	3
57	Other 1976	-	-	3	-	-	-	3
58	..... 1977	1	1	-	1	2	3	8
59	Total..... 1976	3	4	4	2	2	4	19
60	..... 1977	1	4	1	2	3	8	19
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	-	2	-	2	9	11	24
62	..... 1977	-	1	3	6	4	18	32
63	New Zealand 1976	-	-	1	-	-	12	13
64	..... 1977	-	-	-	2	-	5	7
65	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1976	-	2	1	2	9	23	37
68	..... 1977	-	1	3	8	4	23	39
69	Grand total..... 1976	28	47	50	45	120	636	926
70	..... 1977	53	36	36	57	133	274	589

(1) Additional data are available by country on request.

New Brunswick

TABLE 7C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	341,699	323,592	387,854	447,551	499,739	514,940	2,515,375
2	..... 1977	356,836	349,029	441,869	491,834	559,098	559,694	2,758,360
3	Same day 1976	323,925	308,947	362,567	420,084	468,276	480,166	2,363,965
4	..... 1977	343,733	336,598	417,495	464,101	526,460	525,592	2,613,979
5	One night 1976	2,135	1,642	1,773	2,262	3,165	4,964	15,941
6	..... 1977	1,780	1,648	2,061	2,364	3,143	4,623	15,619
7	Two or more nights 1976	15,639	13,003	23,514	25,205	28,298	29,810	135,469
8	..... 1977	11,323	10,783	22,313	25,369	29,495	29,479	128,762
9	Bus 1976	1,260	531	1,103	1,155	1,472	1,457	6,978
10	..... 1977	674	561	1,941	808	1,561	1,786	7,331
11	Same day 1976	692	309	297	659	736	480	3,173
12	..... 1977	479	244	355	281	890	965	3,214
13	One or more nights 1976	568	222	806	496	736	977	3,805
14	..... 1977	195	317	1,586	527	671	821	4,117
15	Rail 1976	38	34	25	18	10	36	161
16	..... 1977	56	49	46	66	61	16	294
17	Other methods 1976	7,017	6,907	7,989	13,345	18,301	21,743	75,302
18	..... 1977	7,263	7,743	10,973	15,148	23,331	18,965	83,423
19	Total land..... 1976	350,014	331,064	396,971	462,069	519,522	538,176	2,597,816
20	..... 1977	364,829	357,382	454,829	507,856	584,051	580,461	2,849,408
Air:								
21	Commercial 1976	1,060	990	1,619	1,555	1,646	941	7,811
22	..... 1977	1,357	1,105	2,030	1,840	1,522	1,196	9,050
23	Private 1976	127	139	129	145	135	225	900
24	..... 1977	167	159	250	210	217	192	1,195
25	Total air..... 1976	1,187	1,129	1,748	1,700	1,781	1,166	8,711
26	..... 1977	1,524	1,264	2,280	2,050	1,739	1,388	10,245
Marine:								
27	Commercial 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	—	14	14
30	..... 1977	—	—	—	—	3	—	3
31	Total marine..... 1976	—	—	—	—	—	14	14
32	..... 1977	—	—	—	—	3	—	3
33	Total..... 1976	351,201	332,193	398,719	463,769	521,303	539,356	2,606,541
34	..... 1977	366,353	358,646	457,109	509,906	585,793	581,849	2,859,656
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976	—	—	—	—	7	113	120
36	1977	3	2	—	1	—	8	14
Air:								
37	Returning direct 1976	—	—	8	—	13	—	21
38	..... 1977	—	—	—	5	—	2	7
39	Returning via the U.S.A. 1976	5	—	11	14	37	16	83
40	..... 1977	3	30	4	12	2	11	62
41	Total air..... 1976	5	—	19	14	50	16	104
42	..... 1977	3	30	4	17	2	13	69
Marine:								
43	Returning direct 1976	—	—	—	—	1	—	1
44	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine..... 1976	—	—	—	—	1	—	1
48	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Total..... 1976	5	—	19	14	58	129	225
50	..... 1977	6	32	4	18	2	21	83
51	Grand total..... 1976	351,206	332,193	398,738	463,783	521,361	539,485	2,606,766
52	..... 1977	366,359	358,678	457,113	509,924	585,795	581,870	2,859,739

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 7C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Nouveau-Brunswick

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
641,689	614,933	501,350	512,569	431,110	407,556	5,624,582	Automobile	1976 1
701,931	689,073	605,240	541,341	426,576	416,440	6,138,961	.....	1977 2
552,111	525,894	456,280	468,821	407,217	391,513	5,165,801	Même jour	1976 3
607,354	593,891	555,370	498,128	401,759	402,328	5,672,809	.....	1977 4
10,568	8,781	4,588	3,595	2,278	2,102	47,853	Une nuit	1976 5
10,056	8,324	4,245	3,245	1,938	1,592	45,019	.....	1977 6
79,010	80,258	40,482	40,153	21,615	13,941	410,928	Deux nuits ou plus	1976 7
84,521	86,858	45,625	39,968	22,879	12,520	421,133	.....	1977 8
1,759	1,438	1,246	1,359	992	665	14,437	Autocar	1976 9
1,299	1,619	1,396	1,700	1,078	588	15,011	.....	1977 10
783	485	455	596	478	387	6,357	Même jour	1976 11
456	492	639	975	486	308	6,570	.....	1977 12
976	953	791	763	514	278	8,080	Une nuit ou plus	1976 13
843	1,127	757	725	592	280	8,441	.....	1977 14
18	4	22	28	27	66	326	Chemin de fer	1976 15
8	12	8	11	8	18	359	.....	1977 16
23,588	24,843	15,966	11,114	9,211	6,346	166,370	Autres moyens	1976 17
24,892	23,458	15,919	11,117	8,894	8,303	176,006	.....	1977 18
667,054	641,218	518,584	525,070	441,340	414,633	5,805,715	Total, par terre	1976 19
728,130	714,162	622,563	554,169	436,556	425,349	6,330,337	.....	1977 20
1,067	1,055	1,127	1,402	726	674	13,862	Par air:	
1,271	1,097	1,017	1,244	1,050	1,162	15,891	Commercial	1976 21
143	159	135	167	138	138	1,780	Privé	1977 22
191	183	154	123	153	126	2,125	.....	1976 23
1,210	1,214	1,262	1,569	864	812	15,642	Total, par air	1977 24
1,462	1,280	1,171	1,367	1,203	1,288	18,016	.....	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
22	6	2	—	2	—	46	Privé	1977 28
—	21	—	—	—	—	24	.....	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 30
22	6	2	—	2	—	46	Total, par mer	1976 31
—	21	—	—	—	—	24	.....	1977 32
668,286	642,438	519,848	526,639	442,206	415,445	5,821,403	Total	1976 33
729,592	715,463	623,734	555,536	437,759	426,637	6,348,377	.....	1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
116	4	—	11	—	1	252	Par terre (via les États-Unis):	
55	97	—	—	6	—	172	1976	35
—	—	—	—	—	—	—	1977	36
11	8	19	1	2	4	66	Par air:	
2	—	9	—	—	6	24	Rentrée directe	1976 37
7	4	19	—	—	2	115	.....	1977 38
9	4	5	25	8	4	117	Rentrée via les États-Unis	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 40
18	12	38	1	2	6	181	Total, par air	1976 41
11	4	14	25	8	10	141	.....	1977 42
—	—	—	—	—	—	1	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 46
—	—	—	—	—	—	1	Total, par mer	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 48
134	16	38	12	2	7	434	Total	1976 49
66	101	14	25	14	10	313	.....	1977 50
668,420	642,454	519,886	526,651	442,208	415,452	5,821,837	Total global	1976 51
729,658	715,564	623,748	555,561	437,773	426,647	6,348,690	.....	1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

New Brunswick

TABLE 7D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
United States vehicles									
Automobile:									
1	Same day	1976	72,019	67,727	73,810	83,268	91,999	96,638	485,461
2		1977	68,452	64,970	77,361	84,127	94,887	96,261	486,058
3	One night	1976	998	891	911	1,207	1,855	2,283	8,145
4		1977	858	807	963	1,249	1,666	2,125	7,668
5	Two or more nights	1976	4,991	3,891	4,311	6,558	9,787	16,961	46,499
6		1977	2,783	3,119	3,267	5,889	8,769	15,918	39,745
7	Total	1976	78,008	72,509	79,032	91,033	103,641	115,882	540,105
8		1977	72,093	68,896	81,591	91,265	105,322	114,304	533,471
9	Trucks used commercially	1976	4,612	4,611	5,348	4,894	5,970	6,782	32,217
10		1977	4,271	4,471	4,770	4,958	7,198	7,266	32,934
11	Other vehicles	1976	36	61	138	1,073	2,368	3,842	7,518
12		1977	137	100	259	1,459	3,220	2,263	7,438
13	Total	1976	82,656	77,181	84,518	97,000	111,979	126,506	579,840
14		1977	76,501	73,467	86,620	97,682	115,740	123,833	573,843
Canadian vehicles									
Automobile:									
15	Same day	1976	147,383	141,134	161,798	184,311	203,327	207,386	1,045,339
16		1977	156,856	154,076	186,969	203,992	226,918	227,022	1,155,833
17	One night	1976	899	737	771	1,001	1,398	2,030	6,836
18		1977	853	777	955	1,083	1,396	1,959	7,023
19	Two or more nights	1976	5,708	4,876	8,027	8,956	10,248	11,047	48,862
20		1977	4,353	4,078	7,536	9,174	10,570	10,897	46,608
21	Total	1976	153,990	146,747	170,596	194,268	214,973	220,463	1,101,037
22		1977	162,062	158,931	195,460	214,249	238,884	239,878	1,209,464
23	Trucks used commercially	1976	9,855	10,011	9,754	7,989	8,187	11,162	56,958
24		1977	8,113	8,355	8,174	6,831	9,222	10,322	51,017
25	Other vehicles	1976	88	62	258	3,186	6,777	8,731	19,102
26		1977	80	87	772	3,266	7,759	6,464	18,428
27	Total	1976	163,933	156,820	180,608	205,443	229,937	240,356	1,177,097
28		1977	170,255	167,373	204,406	224,346	255,865	256,664	1,278,909
Total vehicles									
Automobile:									
29	Same day	1976	219,402	208,861	235,608	267,579	295,326	304,024	1,530,800
30		1977	225,308	219,046	264,330	288,119	321,805	323,283	1,641,891
31	One night	1976	1,897	1,628	1,682	2,208	3,253	4,313	14,981
32		1977	1,711	1,584	1,918	2,332	3,062	4,084	14,691
33	Two or more nights	1976	10,699	8,767	12,338	15,514	20,035	28,008	95,361
34		1977	7,136	7,197	10,803	15,063	19,339	26,815	86,353
35	Total	1976	231,998	219,256	249,628	285,301	318,614	336,345	1,641,142
36		1977	234,155	227,827	277,051	305,514	344,206	354,182	1,742,935
37	Trucks used commercially	1976	14,467	14,622	15,102	12,883	14,157	17,944	89,175
38		1977	12,384	12,826	12,944	11,789	16,420	17,588	83,951
39	Other vehicles	1976	124	123	396	4,259	9,145	12,573	26,620
40		1977	217	187	1,031	4,725	10,979	8,727	25,866
41	Total	1976	246,589	234,001	265,126	302,443	341,916	366,862	1,756,937
42		1977	246,756	240,840	291,026	322,028	371,605	380,497	1,852,752

TABLEAU 7D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Nouveau-Brunswick

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
117,933	110,234	91,902	88,389	77,690	74,942	1,046,551	Automobile:	
122,510	112,127	94,289	89,182	82,131	79,935	1,066,232	Même jour	1976 1 1977 2
4,185	3,794	2,557	1,700	1,237	1,205	22,823	Une nuit	1976 3 1977 4
4,018	3,828	2,258	1,754	1,141	1,009	21,676		
41,602	35,875	18,150	10,864	6,025	5,160	164,175	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
42,607	36,759	17,164	10,277	5,813	5,393	157,758		
163,720	149,903	112,609	100,953	84,952	81,307	1,233,549	Total	1976 7
169,135	152,714	113,711	101,213	89,085	86,337	1,245,666		1977 8
5,935	6,062	6,032	5,707	6,167	4,696	66,816	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
6,563	6,474	6,215	5,768	6,351	5,137	69,442		
4,157	3,887	1,645	512	42	11	17,772	Autres véhicules	1976 11 1977 12
4,475	3,730	1,660	493	157	2	17,955		
173,812	159,852	120,286	107,172	91,161	86,014	1,318,137	Total	1976 13
180,173	162,918	121,586	107,474	95,593	91,476	1,333,063		1977 14
Véhicules du Canada								
226,353	217,709	200,603	205,706	185,992	178,119	2,259,821	Automobile:	
246,419	243,375	236,548	216,757	182,296	181,428	2,462,656	Même nuit	1976 15 1977 16
3,914	3,343	1,985	1,649	1,043	1,040	19,810	Une nuit	1976 17 1977 18
3,659	3,138	1,827	1,458	986	859	18,950		
25,935	26,213	14,666	14,465	8,071	5,580	143,792	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
27,521	28,085	16,487	14,405	8,418	5,051	146,575		
256,202	247,265	217,254	221,820	195,106	184,739	2,423,423	Total	1976 21
277,599	274,598	254,862	232,620	191,700	187,338	2,628,181		1977 22
9,354	10,162	9,920	9,729	10,085	8,805	115,013	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
9,808	10,349	9,824	9,022	10,392	9,522	109,934		
8,709	7,957	4,299	1,648	264	35	42,014	Autres véhicules	1976 25 1977 26
8,751	8,134	4,477	1,559	497	34	41,880		
274,265	265,384	231,473	233,197	205,455	193,579	2,580,450	Total	1976 27
296,158	293,081	269,163	243,201	202,589	196,894	2,779,995		1977 28
Total, véhicules								
344,286	327,943	292,505	294,095	263,682	253,061	3,306,372	Automobile:	
368,929	355,502	330,837	305,939	264,427	261,363	3,528,888	Même jour	1976 29 1977 30
8,099	7,137	4,542	3,349	2,280	2,245	42,633	Une nuit	1976 31 1977 32
7,677	6,966	4,085	3,212	2,127	1,868	40,626		
67,537	62,088	32,816	25,329	14,096	10,740	307,967	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
70,128	64,844	33,651	24,682	14,231	10,444	304,333		
419,922	397,168	329,863	322,773	280,058	266,046	3,656,972	Total	1976 35
446,734	427,312	368,573	333,833	280,785	273,675	3,873,847		1977 36
15,289	16,224	15,952	15,436	16,252	13,501	181,829	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
16,371	16,823	16,039	14,790	16,743	14,659	179,376		
12,866	11,844	5,944	2,160	306	46	59,786	Autres véhicules	1976 39 1977 40
13,226	11,864	6,137	2,052	654	36	59,835		
448,077	425,236	351,759	340,369	296,616	279,593	3,898,587	Total	1976 41
476,331	455,999	390,749	350,675	298,182	288,370	4,113,058		1977 42

Quebec

TABLE 8A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1976	131,139	143,276	139,025	186,863	212,467	221,489	1,034,259
2		1977	112,283	125,656	132,718	169,644	193,846	215,638	949,785
3	Same day	1976	95,412	92,366	99,091	113,626	129,046	129,383	658,924
4		1977	83,543	83,370	97,450	103,387	118,847	125,534	612,131
5	One night	1976	5,470	5,537	5,724	8,295	10,119	11,568	46,713
6		1977	4,055	5,048	5,325	7,615	7,772	9,719	39,534
7	Two or more nights	1976	30,257	45,373	34,210	64,942	73,302	80,538	328,622
8		1977	24,685	37,238	29,943	58,642	67,227	80,385	298,120
9	Bus	1976	9,891	13,546	9,305	20,545	19,099	20,248	92,634
10		1977	6,989	14,438	10,769	21,676	21,799	22,616	98,287
11	Same day	1976	3,232	2,906	1,869	3,557	5,014	8,106	24,684
12		1977	1,492	3,740	1,801	3,874	5,542	9,011	25,460
13	One or more nights	1976	6,659	10,640	7,436	16,988	14,085	12,142	67,950
14		1977	5,497	10,698	8,968	17,802	16,257	13,605	72,827
15	Rail	1976	2,149	1,805	1,601	2,291	2,369	2,637	12,852
16		1977	1,890	1,707	1,647	4,238	1,894	3,053	14,429
17	Other methods	1976	3,531	3,129	3,492	3,502	4,155	5,264	23,073
18		1977	2,757	3,061	2,766	2,985	3,975	4,573	20,117
19	Total land	1976	146,710	161,756	153,423	213,201	238,090	249,638	1,162,818
20		1977	123,919	144,862	147,900	198,543	221,514	245,880	1,082,618
Air:									
21	Commercial	1976	20,349	19,827	22,794	25,312	27,878	28,299	144,459
22		1977	20,054	22,120	22,491	30,843	30,014	33,551	159,073
23	Private	1976	937	1,060	1,037	1,450	1,558	2,132	8,174
24		1977	1,022	1,020	1,282	1,506	1,708	1,986	8,524
25	Total air	1976	21,286	20,887	23,831	26,762	29,436	30,431	152,633
26		1977	21,076	23,140	23,773	32,349	31,722	35,537	167,597
Marine:									
27	Commercial	1976	3	—	—	61	64	158	286
28		1977	—	—	—	64	105	153	322
29	Private	1976	—	—	—	179	526	984	1,689
30		1977	—	—	—	146	791	798	1,735
31	Total marine	1976	3	—	—	240	590	1,142	1,975
32		1977	—	—	—	210	896	951	2,057
33	Total	1976	167,999	182,643	177,254	240,203	268,116	281,211	1,317,426
34		1977	144,995	168,002	171,673	231,102	254,132	282,368	1,252,272
Residents of countries other than the United States									
Land(via the U.S.A.):									
35	Same day	1976	368	217	147	275	462	1,066	2,535
36		1977	127	105	125	221	788	668	2,034
37	One or more nights	1976	1,283	758	1,000	2,028	2,802	4,876	12,747
38		1977	1,132	722	950	2,007	3,178	4,334	12,323
39	Total land	1976	1,651	975	1,147	2,303	3,264	5,942	15,282
40		1977	1,259	827	1,075	2,228	3,966	5,002	14,357
Air:									
41	Entering direct	1976	6,637	6,485	8,939	11,103	16,551	27,533	77,248
42		1977	6,168	5,360	7,774	10,596	15,293	22,525	67,716
43	Entering via the U.S.A.	1976	3,166	2,713	3,565	4,517	6,399	8,560	28,920
44		1977	3,229	2,979	3,834	5,168	5,680	6,997	27,887
45	Total air	1976	9,803	9,198	12,504	15,620	22,950	36,093	106,168
46		1977	9,397	8,339	11,608	15,764	20,973	29,522	95,603
Marine:									
47	Entering direct	1976	—	—	—	265	224	308	797
48		1977	—	—	—	294	323	382	999
49	Entering via the U.S.A.	1976	—	—	—	—	2	1	3
50		1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Total marine	1976	—	—	—	265	226	309	800
52		1977	—	—	—	294	323	382	999
53	Total	1976	11,454	10,173	13,651	18,188	26,440	42,344	122,250
54		1977	10,656	9,166	12,683	18,286	25,262	34,906	110,959
55	Grand total	1976	179,453	192,816	190,905	258,391	294,556	323,555	1,439,676
56		1977	155,651	177,168	184,356	249,388	279,394	317,274	1,363,231

TABLEAU 8A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Québec

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
499,220	381,537	249,145	209,126	147,686	140,934	2,661,907	Par terre:	
394,503	355,042	229,965	187,057	141,807	138,153	2,396,312	Automobile	1976 1
227,538	181,403	133,237	117,185	97,623	88,373	1,504,283	Même jour	1977 2
181,420	164,250	122,882	112,438	95,122	87,716	1,375,959	Une nuit	1976 3
20,611	17,737	10,671	10,684	6,115	4,880	117,411	Deux nuits ou plus	1977 4
16,916	13,912	8,680	8,559	5,561	5,476	97,638	Autocar	1976 5
251,071	182,397	105,237	81,257	43,948	47,681	1,040,213	Même jour	1977 6
197,167	176,880	98,403	66,060	41,124	44,961	922,715	Une nuit ou plus	1976 7
38,682	29,524	23,287	17,466	8,905	9,592	220,090	Chemin de fer	1977 8
35,838	29,551	23,912	18,940	9,514	9,519	225,561	Autres moyens	1976 9
8,202	4,866	1,588	1,922	2,378	1,353	44,993	Même jour	1977 10
6,629	5,023	2,071	1,970	2,269	1,145	44,567	Une nuit ou plus	1976 11
30,480	24,658	21,699	15,544	6,527	8,239	175,097	Total, par terre	1977 12
29,209	24,528	21,841	16,970	7,245	8,374	180,994	Commercial	1976 13
5,998	4,217	2,602	2,870	1,753	2,111	32,403	Privé	1977 14
4,625	5,539	3,022	2,543	2,050	2,214	34,422	Total, par air	1976 15
6,930	5,002	3,972	2,588	2,472	2,372	46,409	Commercial	1977 16
6,067	5,636	3,289	2,502	2,798	2,502	42,911	Privé	1976 17
550,830	420,280	279,006	232,050	160,816	155,009	2,960,809	Total, par air	1977 18
441,033	395,768	260,188	211,042	156,169	152,388	2,699,206	Commercial	1976 19
47,861	35,505	30,056	27,599	21,760	23,272	330,512	Privé	1977 20
35,722	32,923	31,541	27,309	23,263	23,654	333,485	Total, par air	1976 21
1,467	2,285	1,751	1,399	1,277	890	17,243	Commercial	1977 22
2,272	2,133	1,819	1,632	1,266	986	18,632	Privé	1976 23
49,328	37,790	31,807	28,998	23,037	24,162	347,755	Total, par air	1977 24
37,994	35,056	33,360	28,941	24,529	24,640	352,117	Commercial	1976 25
631	455	303	73	2	89	1,839	Privé	1977 26
200	235	632	12	10	1	1,412	Total, par mer	1976 27
2,373	1,670	592	243	13	—	6,580	Commercial	1977 28
1,772	1,129	626	158	24	—	5,444	Privé	1976 29
3,004	2,125	895	316	15	89	8,419	Total, par mer	1977 30
1,972	1,364	1,258	170	34	1	6,856	Commercial	1976 31
603,162	460,195	311,708	261,364	183,868	179,260	3,316,983	Privé	1977 32
480,999	432,188	294,806	240,153	180,732	177,029	3,058,179	Total	1976 33
							1977 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
3,531	2,400	588	428	97	132	9,711	Par terre (via les États-Unis):	
1,168	1,241	535	304	128	146	5,556	Même jour	1976 35
17,650	15,210	6,619	3,951	1,361	1,361	58,899	Une nuit ou plus	1977 36
8,799	10,942	5,589	3,271	1,382	1,453	43,759	Total, par terre	1976 37
21,181	17,610	7,207	4,379	1,458	1,493	68,610	Commercial	1977 38
9,967	12,183	6,124	3,575	1,510	1,599	49,315	Privé	1976 39
64,506	24,544	15,735	13,409	6,909	10,696	213,047	Total, par terre	1977 40
29,183	21,512	16,168	12,357	6,726	8,614	162,276	Par air:	
19,142	9,642	7,499	7,206	4,615	3,827	80,851	Entrée directe	1976 41
8,177	10,260	7,421	6,277	4,752	6,709	71,483	Entrée via les États-Unis	1977 42
83,648	34,186	23,234	20,615	11,524	14,523	293,898	Total, par air	1976 43
37,360	31,772	23,589	18,634	11,478	15,323	233,759	Commercial	1977 44
670	249	365	58	7	104	2,250	Privé	1976 45
267	217	168	1	2	1	1,655	Total, par air	1977 46
18	3	—	—	—	—	24	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	1	Entrée directe	1976 47
688	252	365	58	7	104	2,274	Entrée via les États-Unis	1977 48
267	217	168	2	2	1	1,656	Total, par mer	1976 49
105,517	52,048	30,806	25,052	12,989	16,120	364,782	Commercial	1977 50
47,594	44,172	29,881	22,211	12,990	16,923	284,730	Total, par mer	1976 51
708,679	512,243	342,514	286,416	196,857	195,380	3,681,765	Total	1977 52
528,593	476,360	324,687	262,364	193,722	193,952	3,342,909	Total global	1976 53
							1977 54	
							Total global	1976 55
							1977 56	

Quebec

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Europe:								
1	Austria 1976	105	64	122	127	212	328	958
2	..... 1977	74	70	92	131	175	281	823
3	Azores 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1976	251	236	313	704	801	1,220	3,525
6	..... 1977	200	205	266	451	770	860	2,752
7	Bulgaria 1976	1	2	2	12	26	100	143
8	..... 1977	2	3	12	9	31	57	114
9	Czechoslovakia 1976	58	35	71	69	155	361	749
10	..... 1977	21	38	72	95	206	323	755
11	Denmark 1976	110	117	180	144	202	494	1,247
12	..... 1977	96	95	103	202	247	469	1,212
13	Finland 1976	43	95	75	50	125	100	488
14	..... 1977	78	37	63	136	261	263	838
15	France 1976	1,802	1,637	2,668	2,811	4,450	7,357	20,725
16	..... 1977	1,602	1,560	2,203	3,265	4,393	5,559	18,582
17	Germany (Federal Republic) 1976	664	744	920	1,104	1,834	3,939	9,205
18	..... 1977	695	616	926	1,249	1,709	2,621	7,816
19	Greece 1976	355	365	473	552	587	984	3,316
20	..... 1977	315	258	332	300	456	652	2,313
21	Hungary 1976	19	22	34	56	55	244	430
22	..... 1977	25	19	26	51	64	128	313
23	Ireland (Republic) 1976	68	93	78	171	287	425	1,122
24	..... 1977	62	59	78	156	208	331	894
25	Italy 1976	618	637	903	1,190	1,572	2,339	7,259
26	..... 1977	547	554	619	780	960	1,633	5,093
27	Malta 1976	3	-	-	1	1	9	14
28	..... 1977	1	1	4	9	6	19	40
29	Netherlands, The 1976	254	188	300	536	707	1,101	3,086
30	..... 1977	282	194	369	405	723	1,425	3,398
31	Norway 1976	108	95	152	149	146	355	1,005
32	..... 1977	99	102	134	157	181	381	1,054
33	Poland 1976	215	95	127	247	354	859	1,897
34	..... 1977	232	131	178	421	678	789	2,429
35	Portugal 1976	320	287	408	541	534	1,134	3,224
36	..... 1977	198	175	428	481	515	898	2,695
37	Rumania 1976	11	9	10	33	63	43	169
38	..... 1977	16	17	18	23	32	35	141
39	Spain 1976	292	196	221	442	459	757	2,367
40	..... 1977	190	195	231	385	505	573	2,079
41	Sweden 1976	286	367	358	325	448	828	2,612
42	..... 1977	313	292	377	334	363	762	2,441
43	Switzerland 1976	377	313	536	676	843	1,474	4,219
44	..... 1977	338	406	591	705	1,423	1,210	4,673
45	Turkey 1976	52	47	33	43	109	137	421
46	..... 1977	32	45	28	48	78	101	332
47	United Kingdom 1976	1,698	1,393	1,970	2,772	4,625	7,092	19,550
48	..... 1977	1,614	1,382	1,824	2,827	4,487	6,331	18,465
49	U.S.S.R. 1976	116	103	106	143	202	304	974
50	..... 1977	131	81	171	189	244	405	1,221
51	Yugoslavia 1976	20	27	54	70	52	200	423
52	..... 1977	23	20	36	64	111	89	343
53	Other 1976	17	6	17	43	42	53	178
54	..... 1977	16	19	20	30	58	69	212
55	Total 1976	7,863	7,173	10,131	13,011	18,891	32,237	89,306
56	..... 1977	7,202	6,574	9,201	12,903	18,884	26,264	81,028
Africa:								
57	Algeria 1976	42	26	49	50	52	85	304
58	..... 1977	80	63	47	69	69	128	456
59	Egypt 1976	37	41	32	85	107	320	622
60	..... 1977	37	39	40	74	95	212	497
61	Rhodesia 1976	2	1	1	1	1	4	10
62	..... 1977	4	-	3	9	9	11	28
63	South Africa 1976	78	90	97	144	185	223	817
64	..... 1977	177	66	123	152	220	246	984
65	Other 1976	269	161	201	465	600	1,039	2,735
66	..... 1977	238	167	259	550	476	713	2,403
67	Total 1976	428	319	380	745	945	1,671	4,488
68	..... 1977	536	335	472	846	869	1,310	4,368
Asia:								
69	Bangladesh 1976	5	2	17	15	19	11	69
70	..... 1977	9	14	5	4	9	13	54
71	China 1976	-	4	-	-	4	5	13
72	..... 1977	4	7	1	6	23	12	53
73	Hong Kong 1976	49	46	45	55	82	93	370
74	..... 1977	52	27	33	59	112	120	403
75	India 1976	111	156	173	257	530	640	1,867
76	..... 1977	145	79	145	181	359	496	1,405

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Québec

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
842	456	173	150	63	94	2,736	Autriche	1976 1
333	206	110	143	108	109	1,832	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
—	1	—	—	—	—	1	.....	1977 4
3,252	1,138	667	585	303	384	9,854	Belgique	1976 5
2,172	1,387	680	510	323	497	8,321	.....	1977 6
314	37	7	10	7	7	525	Bulgarie	1976 7
13	15	16	11	6	2	177	.....	1977 8
544	192	108	113	53	72	1,831	Tchécoslovaquie	1976 9
236	168	211	203	62	177	1,812	.....	1977 10
797	324	164	330	108	118	3,088	Danemark	1976 11
352	234	217	372	146	127	2,660	.....	1977 12
1,205	136	82	99	58	88	2,156	Finlande	1976 13
196	180	301	252	82	95	1,944	.....	1977 14
18,230	13,294	5,644	4,160	2,336	2,727	67,116	France	1976 15
10,331	11,105	4,917	3,765	2,214	3,077	53,991	.....	1977 16
8,404	3,441	1,921	1,865	867	888	26,591	Allemagne (République fédérale)	1976 17
3,423	3,378	1,742	1,590	743	792	19,484	.....	1977 18
1,865	901	632	672	413	443	8,242	Grèce	1976 19
653	541	470	361	334	367	5,039	.....	1977 20
1,165	214	161	70	32	27	2,099	Hongrie	1976 21
182	108	52	50	9	38	752	.....	1977 22
799	389	256	236	45	119	2,966	Irlande (République d')	1976 23
345	240	219	239	90	102	2,129	.....	1977 24
5,137	2,550	1,216	1,133	705	917	18,917	Italie	1976 25
1,862	1,568	1,047	862	646	835	11,913	.....	1977 26
35	9	1	1	1	—	61	Malte	1976 27
2	10	12	1	1	4	70	.....	1977 28
3,152	880	840	797	243	451	9,449	Pays-Bas	1976 29
1,703	742	1,015	568	291	297	8,014	.....	1977 30
687	244	172	162	135	143	2,548	Norvège	1976 31
208	211	144	178	136	96	2,027	.....	1977 32
1,695	706	497	304	232	343	5,674	Pologne	1976 33
955	749	560	482	241	278	5,694	.....	1977 34
1,465	753	593	438	303	523	7,299	Portugal	1976 35
902	621	498	534	240	406	5,896	.....	1977 36
363	56	24	36	14	19	681	Roumanie	1976 37
47	41	60	63	42	36	430	.....	1977 38
1,935	819	503	543	271	319	6,757	Espagne	1976 39
611	657	359	469	279	306	4,760	.....	1977 40
2,097	1,192	458	520	288	347	7,514	Suède	1976 41
467	363	398	362	267	391	4,689	.....	1977 42
3,361	1,427	1,127	1,087	500	506	12,227	Suisse	1976 43
1,824	1,137	989	951	461	604	10,639	.....	1977 44
278	145	174	50	48	53	1,169	Turquie	1976 45
94	118	98	65	50	61	818	.....	1977 46
13,709	7,731	5,673	4,440	1,707	2,788	55,598	Royaume-Uni	1976 47
6,769	6,347	5,391	3,440	1,842	2,421	44,675	.....	1977 48
2,303	237	250	160	203	274	4,401	U.R.S.S.	1976 49
451	599	731	485	249	391	4,127	.....	1977 50
773	198	103	101	59	39	1,696	Yougoslavie	1976 51
75	153	65	60	46	193	935	.....	1977 52
754	83	36	42	33	17	1,143	Autres	1976 53
82	73	43	42	56	23	531	.....	1977 54
75,161	37,552	21,482	18,104	9,027	11,706	262,338	Total	1976 55
34,288	30,952	20,345	16,058	8,964	11,725	203,360	.....	1977 56
							Afrique:	
216	171	80	58	56	93	978	Algérie	1976 57
185	158	99	91	67	92	1,148	.....	1977 58
1,163	435	146	106	71	63	2,606	Égypte	1976 59
930	419	195	84	56	73	2,254	.....	1977 60
83	14	9	8	—	1	125	Rhodésie	1976 61
6	9	7	3	2	8	63	.....	1977 62
793	271	342	169	88	158	2,638	Afrique du Sud	1976 63
267	270	270	138	81	118	2,128	.....	1977 64
2,418	1,204	797	415	318	382	8,269	Autres	1976 65
1,263	1,257	998	433	299	384	7,037	.....	1977 66
4,673	2,095	1,374	756	533	697	14,616	Total	1976 67
2,651	2,113	1,569	749	505	675	12,630	.....	1977 68
							Asie:	
40	20	26	11	3	9	178	Bangladesh	1976 69
36	26	24	10	16	15	181	.....	1977 70
13	62	34	10	12	4	148	Chine	1976 71
35	92	37	12	9	17	255	.....	1977 72
345	336	136	165	65	67	1,484	Hong-Kong	1976 73
108	255	132	57	54	71	1,080	.....	1977 74
1,369	660	482	487	220	162	5,247	Inde	1976 75
501	421	437	274	147	130	3,315	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Quebec **TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	270	315	371	437	653	1,502	3,548
2	..... 1977	280	251	397	497	625	1,171	3,221
3	Japan 1976	192	199	303	343	503	718	2,258
4	..... 1977	186	230	321	504	485	606	2,332
5	Korea, South 1976	19	22	49	24	41	53	208
6	..... 1977	23	33	38	60	56	74	284
7	Lebanon 1976	153	235	176	287	567	362	1,780
8	..... 1977	83	26	58	86	112	119	484
9	Pakistan 1976	49	45	51	78	104	150	477
10	..... 1977	67	27	41	61	68	72	336
11	Philippines 1976	24	14	24	37	133	64	296
12	..... 1977	22	13	32	59	220	98	444
13	Sri Lanka 1976	5	8	8	16	20	16	73
14	..... 1977	1	3	4	7	14	15	44
15	Syria 1976	10	12	6	9	34	49	120
16	..... 1977	6	6	15	6	16	28	77
17	Taiwan 1976	21	23	58	29	54	68	253
18	..... 1977	29	17	25	22	52	39	184
19	Other 1976	179	209	192	232	401	575	1,788
20	..... 1977	179	150	233	307	344	755	1,968
21	Total..... 1976	1,087	1,290	1,473	1,819	3,145	4,306	13,120
22	..... 1977	1,086	883	1,348	1,859	2,495	3,618	11,289
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	9	5	2	4	7	9	36
24	..... 1977	1	5	2	9	9	10	36
25	Bahamas 1976	24	34	39	78	53	56	284
26	..... 1977	35	41	53	31	44	57	261
27	Barbados 1976	28	23	20	45	56	75	247
28	..... 1977	44	15	38	34	62	116	309
29	Bermuda 1976	68	49	32	76	60	83	368
30	..... 1977	50	42	53	72	62	103	382
31	Cuba 1976	52	16	96	48	65	65	342
32	..... 1977	49	25	20	37	44	77	252
33	Haiti 1976	215	114	119	221	165	279	1,113
34	..... 1977	153	113	182	201	186	353	1,188
35	Jamaica 1976	77	72	60	93	129	99	530
36	..... 1977	75	34	61	77	73	77	397
37	Mexico 1976	304	202	256	607	885	922	3,176
38	..... 1977	221	220	251	456	489	532	2,169
39	St. Pierre and Miquelon 1976	17	2	3	4	8	4	38
40	..... 1977	13	13	13	17	26	17	99
41	Trinidad and Tobago 1976	73	53	71	84	117	163	561
42	..... 1977	43	43	40	81	66	107	380
43	Other 1976	172	111	145	244	272	358	1,302
44	..... 1977	174	128	178	250	339	324	1,393
45	Total..... 1976	1,039	681	843	1,504	1,817	2,113	7,997
46	..... 1977	858	679	891	1,265	1,400	1,773	6,866
South America:								
47	Argentina 1976	98	99	108	124	122	144	695
48	..... 1977	103	73	90	151	191	161	769
49	Brazil 1976	272	128	111	180	279	269	1,239
50	..... 1977	126	115	103	153	254	266	1,017
51	Colombia 1976	66	38	51	81	128	160	524
52	..... 1977	70	50	55	93	94	195	557
53	Guyana 1976	35	21	19	31	56	59	221
54	..... 1977	30	25	25	33	31	31	175
55	Venezuela 1976	142	87	120	175	254	224	1,002
56	..... 1977	203	82	155	377	217	260	1,294
57	Other 1976	137	148	195	148	215	244	1,087
58	..... 1977	125	148	120	212	203	238	1,046
59	Total..... 1976	750	521	604	739	1,054	1,100	4,768
60	..... 1977	657	493	548	1,019	990	1,151	4,858
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	262	156	174	287	495	597	1,971
62	..... 1977	275	154	183	327	521	654	2,114
63	New Zealand 1976	17	27	30	61	65	263	463
64	..... 1977	38	38	25	34	76	85	296
65	Other 1976	8	6	16	22	28	57	137
66	..... 1977	4	10	15	33	27	51	140
67	Total..... 1976	287	189	220	370	588	917	2,571
68	..... 1977	317	202	223	394	624	790	2,550
69	Grand total..... 1976	11,454	10,173	13,651	18,188	26,440	42,344	122,250
70	..... 1977	10,656	9,166	12,683	18,286	25,262	34,906	110,959

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Québec

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
2,117	1,555	923	636	419	305	9,503	Asie - fin:	
1,603	1,454	850	591	441	285	8,445	Israël	1976 1
3,645	1,233	634	792	319	186	9,067	Japon	1977 2
763	1,004	679	543	348	177	5,846	Corée du Sud	1976 3
325	53	62	58	32	30	768	Liban	1977 4
46	59	64	58	33	68	612	Pakistan	1976 5
622	501	506	261	139	154	3,963	Philippines	1977 6
172	260	225	121	118	131	1,511	Sri Lanka	1976 7
423	206	147	55	45	63	1,416	Syrie	1977 8
175	134	116	51	53	41	906	Taiwan	1976 9
243	186	95	89	59	35	1,003	Autres	1977 10
85	73	107	106	107	39	961	Total	1976 11
26	28	18	17	14	10	186		1977 12
25	22	22	8	14	1	136		1976 13
105	46	85	28	16	12	407		1977 14
76	78	30	23	14	12	310		1976 15
302	98	59	72	16	25	825		1977 16
44	50	82	50	4	23	437		1976 17
2,085	943	615	353	252	274	6,310		1977 18
1,038	1,013	826	337	238	343	5,763		1976 19
								1977 20
11,660	5,927	3,822	3,029	1,611	1,336	40,505	Total	1976 21
4,707	4,941	3,631	2,241	1,596	1,353	29,758		1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
19	19	17	6	4	8	109	Antigua	1976 23
13	34	12	16	7	8	126	Bahamas	1977 24
110	85	56	47	49	33	664	Barbade	1976 25
92	113	87	43	35	65	696	Bermudes	1977 26
293	230	119	98	73	46	1,106	Cuba	1976 27
285	215	115	54	36	62	1,076	Haiti	1977 28
297	164	118	70	73	147	1,237	Jamaïque	1976 29
126	126	148	73	75	133	1,063	Mexique	1977 30
398	81	71	59	41	23	1,015	St. Pierre-et-Miquelon	1976 31
62	64	67	172	52	45	714	Trinité et Tobago	1977 32
962	671	340	169	130	208	3,593	Autres	1976 33
745	966	590	252	188	292	4,221	Total	1977 34
306	249	143	87	69	43	1,427		1976 35
144	210	145	109	64	95	1,164		1977 36
2,777	1,176	612	487	230	343	8,801		1976 37
864	725	447	393	242	446	5,286		1977 38
13	9	42	13	10	16	141		1976 39
17	27	34	35	27	23	262		1977 40
674	464	214	93	70	75	2,151		1976 41
240	291	145	76	55	69	1,256		1977 42
1,312	446	316	181	151	243	3,951		1976 43
643	530	397	317	252	335	3,867		1977 44
7,161	3,594	2,048	1,310	900	1,185	24,195	Total	1976 45
3,231	3,301	2,187	1,540	1,033	1,573	19,731		1977 46
							Amérique du Sud:	
465	206	175	151	67	61	1,820	Argentine	1976 47
224	190	178	183	79	107	1,730	Bésil	1977 48
1,289	369	263	237	159	132	3,688	Colombie	1976 49
298	249	263	194	109	165	2,295	Guyane	1977 50
529	147	135	63	63	68	1,529	Venezuela	1976 51
190	159	124	105	83	93	1,311	Autres	1977 52
160	106	63	64	20	37	671	Total	1976 53
65	64	48	36	39	35	462		1977 54
737	752	325	435	161	483	3,895		1976 55
488	969	525	293	141	739	4,449		1977 56
712	382	251	235	128	137	2,932		1976 57
304	315	251	266	187	174	2,543		1977 58
3,892	1,962	1,212	1,185	598	918	14,535	Total	1976 59
1,569	1,946	1,389	1,077	638	1,313	12,790		1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
2,283	750	732	551	211	224	6,722	Australie	1976 61
662	721	607	404	200	229	4,937	Nouvelle-Zélande	1977 62
583	118	111	98	98	45	1,516	Autres	1976 63
101	132	114	117	41	27	828	Total	1977 64
104	50	25	19	11	9	355		1976 65
385	66	39	25	13	28	696		1977 66
2,970	918	868	668	320	278	8,593	Total	1976 67
1,148	919	760	546	254	284	6,461		1977 68
105,517	52,048	30,806	25,052	12,989	16,120	364,782	Total global	1976 69
47,594	44,172	29,881	22,211	12,990	16,923	284,730		1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Quebec

TABLE 8C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
		Returning from the United States(1)						
Land:								
1	Automobile 1976	211,942	182,477	219,448	303,755	386,701	476,776	1,781,099
2	..... 1977	222,098	195,609	273,921	332,011	441,641	498,851	1,964,131
3	Same day 1976	132,036	125,295	151,601	206,784	266,643	299,512	1,181,871
4	..... 1977	138,372	137,233	195,109	231,222	301,318	296,469	1,299,723
5	One night 1976	7,305	7,602	8,123	11,085	18,781	27,367	80,263
6	..... 1977	7,761	6,973	8,717	11,615	20,762	26,789	82,617
7	Two or more nights 1976	72,601	49,580	59,724	85,886	101,277	149,897	518,965
8	..... 1977	75,965	51,403	70,095	89,174	119,561	175,593	581,791
9	Bus 1976	16,265	16,516	17,004	19,690	16,965	23,836	110,276
10	..... 1977	18,801	17,822	19,354	22,473	18,536	24,538	121,524
11	Same day 1976	4,886	7,535	6,769	4,236	6,759	13,423	43,608
12	..... 1977	6,958	8,795	6,268	5,395	7,260	15,417	50,093
13	One or more nights 1976	11,379	8,981	10,235	15,454	10,206	10,413	66,668
14	..... 1977	11,843	9,027	13,086	17,078	11,276	9,121	71,431
15	Rail 1976	1,335	804	1,037	1,580	1,053	1,421	7,230
16	..... 1977	1,577	811	1,579	2,259	1,333	1,285	8,844
17	Other methods 1976	3,335	3,018	3,764	5,106	6,734	9,128	31,085
18	..... 1977	2,903	3,049	3,907	4,713	8,481	7,834	30,887
19	Total land 1976	232,877	202,815	241,253	330,131	411,453	511,161	1,929,690
20	..... 1977	245,379	217,291	298,761	361,456	469,991	532,508	2,125,386
Air:								
21	Commercial 1976	53,644	50,129	65,991	53,606	36,778	24,482	284,630
22	..... 1977	68,944	54,932	81,558	69,562	36,865	30,200	342,061
23	Private 1976	845	726	829	1,033	777	843	5,053
24	..... 1977	782	629	776	933	898	782	4,800
25	Total air 1976	54,489	50,855	66,820	54,639	37,555	25,325	289,683
26	..... 1977	69,726	55,561	82,334	70,495	37,763	30,982	346,861
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	-	4	-	4
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1976	-	-	-	7	131	836	974
30	..... 1977	-	-	-	5	483	915	1,403
31	Total marine 1976	-	-	-	7	135	836	978
32	..... 1977	-	-	-	5	483	915	1,403
33	Total 1976	287,366	253,670	308,073	384,777	449,143	537,322	2,220,351
34	..... 1977	315,105	272,852	381,095	431,956	508,237	564,405	2,473,650
		Returning from countries other than the United States(2)						
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976 1976	19	1	134	3	4	527	688
36	..... 1977	78	-	192	261	175	141	847
Air:								
37	Returning direct 1976	49,414	35,258	45,136	35,531	32,299	24,484	222,122
38	..... 1977	58,377	44,690	55,719	39,786	32,161	31,033	261,766
39	Returning via the U.S.A. 1976	2,833	2,880	3,522	1,639	1,540	2,385	14,799
40	..... 1977	3,941	2,733	3,163	2,376	1,628	1,260	15,101
41	Total air 1976	52,247	38,138	48,658	37,170	33,839	26,869	236,921
42	..... 1977	62,318	47,423	58,882	42,162	33,789	32,293	276,867
Marine:								
43	Returning direct 1976	2	-	-	111	151	443	707
44	..... 1977	-	-	-	57	127	293	477
45	Returning via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	1	-	1
46	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine 1976	2	-	-	111	152	443	708
48	..... 1977	-	-	-	57	127	293	477
49	Total 1976	52,268	38,139	48,792	37,284	33,995	27,839	238,317
50	..... 1977	62,396	47,423	59,074	42,480	34,091	32,727	278,191
51	Grand total 1976	339,634	291,809	356,865	422,061	483,138	565,161	2,458,668
52	..... 1977	377,501	320,275	440,169	474,436	542,328	597,132	2,751,841

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 8C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Québec

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
921,851	816,233	434,573	366,093	226,261	203,812	4,749,922	Par terre:	
1,110,003	794,502	469,233	339,669	216,785	208,088	5,102,411	Automobile	1976 1
413,789	375,207	240,298	236,328	165,591	145,968	2,759,052	Même jour	1977 2
492,353	368,058	261,188	223,819	157,883	152,751	2,955,775	Une nuit	1976 3
38,082	39,136	19,135	16,565	8,295	7,076	208,552	Deux nuits ou plus	1977 4
44,297	33,770	21,147	14,933	8,595	7,178	212,537		1976 5
469,980	401,890	175,140	113,200	52,375	50,768	1,782,318		1977 6
573,353	392,674	186,898	100,917	50,307	48,159	1,934,099		1976 7
								1977 8
35,729	33,124	17,815	18,692	9,866	10,035	235,537	Autocar	1976 9
38,204	35,109	19,513	16,254	9,190	9,043	248,837		1977 10
15,071	11,489	6,044	8,375	4,072	2,907	91,566	Même jour	1976 11
14,675	12,567	6,894	6,594	4,133	3,151	98,107	Une nuit ou plus	1977 12
20,658	21,635	11,771	10,317	5,794	7,128	143,971		1976 13
23,529	22,542	12,619	9,660	5,057	5,892	150,730		1977 14
1,331	2,027	976	1,445	905	1,001	14,915	Chemin de fer	1976 15
2,024	2,026	1,695	2,097	1,010	1,498	19,194		1977 16
9,845	8,298	5,556	3,806	3,208	3,032	64,830	Autres moyens	1976 17
11,473	9,092	5,238	3,759	3,286	3,024	66,759		1977 18
968,756	859,682	458,920	390,036	240,240	217,880	5,065,204	Total, par terre	1976 19
1,161,704	840,729	495,679	361,779	230,271	221,653	5,437,201		1977 20
27,625	34,585	28,176	31,749	32,340	34,452	473,557	Par air:	
39,049	40,797	31,207	36,616	37,766	38,775	566,271	Commercial	1976 21
930	716	690	852	799	566	9,606	Privé	1977 22
838	956	796	842	801	522	9,555		1976 23
28,555	35,301	28,866	32,601	33,139	35,018	483,163	Total, par air	1977 24
39,887	41,753	32,003	37,458	38,567	39,297	575,826		1976 25
								1977 26
—	—	—	—	—	82	86	Par mer:	
3,018	2,304	605	447	—	—	7,348	Commercial	1976 27
3,820	2,201	854	450	8	—	8,736	Privé	1977 28
3,018	2,304	605	447	—	82	7,434	Total, par mer	1976 29
3,820	2,201	854	450	8	—	8,736		1977 30
1,000,329	897,287	488,391	423,084	273,379	252,980	5,555,801	Total	1976 31
1,205,411	884,683	528,536	399,687	268,846	260,950	6,021,763		1977 32
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
362	24	26	25	197	59	1,381	Par terre (via les États-Unis):	
134	139	11	1	49	14	1,195	1976	35
							1977	36
32,569	52,277	43,297	34,939	20,379	19,009	424,592	Par air:	
39,408	61,095	41,628	34,755	20,461	18,861	477,974	Rentrée directe	1976 37
1,277	1,660	1,311	1,038	1,086	1,134	22,305	Rentrée via les États-Unis	1977 38
1,626	6,758	3,092	2,292	2,055	4,237	35,161		1976 39
33,846	53,937	44,608	35,977	21,465	20,143	446,897	Total, par air	1977 40
41,034	67,853	44,720	37,047	22,516	23,098	513,135		1976 41
								1977 42
2,986	1,783	1,137	144	5	—	6,762	Par mer:	
2,414	1,383	977	2	4	2	5,259	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	1	—	2	Rentrée via les États-Unis	1977 44
—	—	—	—	—	—	—		1976 45
2,986	1,783	1,137	144	6	—	6,764	Total, par mer	1977 46
2,414	1,383	977	2	4	2	5,259		1976 47
37,194	55,744	45,771	36,146	21,668	20,202	455,042	Total	1977 48
43,582	69,375	45,708	37,050	22,569	23,114	519,589		1976 49
1,037,523	953,031	534,162	459,230	295,047	273,182	6,010,843	Total global	1977 50
1,248,993	954,058	574,244	436,737	291,415	284,064	6,541,352		1976 51
								1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Quebec

TABLE 8D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976	40,678	40,329	43,599	48,185	54,173	280,990
2		1977	36,703	36,890	42,873	44,722	51,003	264,405
3	One night	1976	2,329	2,401	2,487	3,471	4,284	19,712
4		1977	1,853	2,198	2,376	3,104	3,343	16,885
5	Two or more nights	1976	12,034	16,675	13,828	23,760	27,865	124,349
6		1977	10,019	13,694	11,924	21,360	25,683	112,896
7	Total	1976	55,041	59,405	59,914	75,416	86,322	425,051
8		1977	48,575	52,782	57,173	69,186	80,029	394,186
9	Trucks used commercially	1976	12,836	14,173	16,331	13,478	14,841	88,663
10		1977	15,796	14,839	14,607	14,038	15,636	91,092
11	Other vehicles	1976	123	215	144	470	885	3,194
12		1977	206	485	171	490	1,027	3,559
13	Total	1976	68,000	73,793	76,389	89,364	102,048	516,908
14		1977	64,577	68,106	71,951	83,714	96,692	488,837
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976	56,824	54,711	64,862	83,280	104,226	478,779
16		1977	59,388	59,809	80,831	92,445	117,475	524,875
17	One night	1976	3,110	3,163	3,411	4,521	7,486	32,684
18		1977	3,209	3,071	3,671	4,764	8,373	33,667
19	Two or more nights	1976	24,840	18,491	22,035	30,841	36,919	186,602
20		1977	26,685	19,484	25,771	32,358	43,744	210,315
21	Total	1976	84,774	76,365	90,298	118,642	148,631	698,065
22		1977	89,282	82,364	110,273	129,567	169,592	768,857
23	Trucks used commercially	1976	16,160	16,913	16,516	12,602	14,493	92,145
24		1977	16,767	16,881	15,294	13,630	14,399	92,082
25	Other vehicles	1976	62	84	130	1,303	2,303	7,448
26		1977	63	209	238	1,203	3,372	8,541
27	Total	1976	100,996	93,362	106,944	132,547	165,427	797,658
28		1977	106,112	99,454	125,805	144,400	187,363	869,480
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976	97,502	95,040	108,451	131,465	158,399	759,769
30		1977	96,091	96,699	123,704	137,167	168,478	789,280
31	One night	1976	5,439	5,564	5,898	7,992	11,770	52,396
32		1977	5,062	5,269	6,047	7,868	11,716	50,552
33	Two or more nights	1976	36,874	35,166	35,863	54,601	64,784	310,951
34		1977	36,704	33,178	37,695	53,718	69,427	323,211
35	Total	1976	139,815	135,770	150,212	194,058	234,953	1,123,116
36		1977	137,857	135,146	167,446	198,753	249,621	1,163,043
37	Trucks used commercially	1976	28,996	31,086	32,847	26,080	29,334	180,808
38		1977	32,563	31,720	29,901	27,668	30,035	183,174
39	Other vehicles	1976	185	299	274	1,773	3,188	10,642
40		1977	269	694	409	1,693	4,399	12,100
41	Total	1976	168,996	167,155	183,333	221,911	267,475	1,314,566
42		1977	170,689	167,560	197,756	228,114	284,055	1,358,317

TABLEAU 8D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Québec

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
81,025 66,366	66,326 61,758	54,218 51,111	49,942 48,700	42,938 42,367	38,784 38,795	614,223 573,502	Automobile: Même jour	1976 1 1977 2
7,653 5,922	6,650 5,294	4,353 3,689	4,431 3,645	2,788 2,475	2,071 2,289	47,658 40,199	Une nuit	1976 3 1977 4
85,836 67,246	63,322 61,520	40,115 37,693	31,489 26,252	16,940 16,169	17,239 16,271	379,290 338,047	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
174,514 139,534	136,298 128,572	98,686 92,493	85,862 78,597	62,666 61,011	58,094 57,355	1,041,171 951,748	Total.....	1976 7 1977 8
14,493 13,520	15,102 15,920	15,065 15,094	14,339 15,518	15,319 16,662	14,972 13,841	177,953 181,647	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
2,470 2,423	1,700 2,065	888 946	201 156	3 81	50 92	8,506 9,322	Autres véhicules	1976 11 1977 12
191,477 155,477	153,100 146,557	114,639 108,533	100,402 94,271	77,988 77,754	73,116 71,288	1,227,630 1,142,717	Total.....	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
144,160 168,034	133,366 133,815	95,277 102,756	94,607 92,237	71,376 70,285	62,822 66,136	1,080,387 1,158,138	Automobile: Même nuit	1976 15 1977 16
14,473 16,717	14,886 13,248	7,612 8,505	6,666 6,226	3,583 3,797	3,068 3,183	82,972 85,343	Une nuit	1976 17 1977 18
148,625 179,212	130,816 128,699	61,393 65,568	41,210 37,681	20,398 20,178	19,422 18,670	608,466 660,323	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
307,258 363,963	279,068 275,762	164,282 176,829	142,483 136,144	95,357 94,260	85,312 87,989	1,771,825 1,903,804	Total.....	1976 21 1977 22
13,916 13,097	16,050 16,249	16,000 15,714	15,618 15,535	16,914 17,111	16,356 16,020	186,999 185,808	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
4,178 5,481	3,300 3,802	1,470 1,638	540 434	31 182	22 26	16,989 20,104	Autres véhicules	1976 25 1977 26
325,352 382,541	298,418 295,813	181,752 194,181	158,641 152,113	112,302 111,553	101,690 104,035	1,975,813 2,109,716	Total.....	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
225,185 234,400	199,692 195,573	149,495 153,867	144,549 140,937	114,314 112,652	101,606 104,931	1,694,610 1,731,640	Automobile: Même jour	1976 29 1977 30
22,126 22,639	21,536 18,542	11,965 12,194	11,097 9,871	6,371 6,272	5,139 5,472	130,630 125,542	Une nuit	1976 31 1977 32
234,461 246,458	194,138 190,219	101,508 103,261	72,699 63,933	37,338 36,347	36,661 34,941	987,756 998,370	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
481,772 503,497	415,366 404,334	262,968 269,322	228,345 214,741	158,023 155,271	143,406 145,344	2,812,996 2,855,552	Total.....	1976 35 1977 36
28,409 26,617	31,152 32,169	31,065 30,808	29,957 31,053	32,233 33,773	31,328 29,861	364,952 367,455	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
6,648 7,904	5,000 5,867	2,358 2,584	741 590	34 263	72 118	25,495 29,426	Autres véhicules	1976 39 1977 40
516,829 538,018	451,518 442,370	296,391 302,714	259,043 246,384	190,290 189,307	174,806 175,323	3,203,443 3,252,433	Total.....	1976 41 1977 42

Ontario

TABLE 9A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois	
		Residents of the United States							
Land:									
1	Automobile	1976	754,058	785,860	846,989	1,196,499	1,558,213	2,020,427	7,162,046
2		1977	627,247	669,419	891,486	1,159,953	1,621,865	1,961,588	6,931,558
3	Same day	1976	646,211	665,134	711,920	956,407	1,067,106	1,367,704	5,414,482
4		1977	544,521	577,662	748,972	914,023	1,127,714	1,305,981	5,218,873
5	One night	1976	33,076	35,785	35,879	61,727	90,546	138,153	395,166
6		1977	26,135	28,162	42,882	64,344	86,724	135,824	384,071
7	Two or more nights	1976	74,771	84,941	99,190	178,365	400,561	514,570	1,352,398
8		1977	56,591	63,595	99,632	181,586	407,427	519,783	1,328,614
9	Bus	1976	31,964	35,285	42,411	54,975	138,560	178,180	481,375
10		1977	25,411	28,894	37,376	53,842	124,100	150,246	419,869
11	Same day	1976	20,795	21,018	27,939	34,041	82,199	124,142	310,134
12		1977	16,296	17,220	24,010	29,955	70,977	104,642	263,100
13	One or more nights	1976	11,169	14,267	14,472	20,934	56,361	54,038	171,241
14		1977	9,115	11,674	13,366	23,887	53,123	45,604	156,769
15	Rail	1976	1,754	1,266	1,217	2,258	1,702	1,961	10,158
16		1977	1,574	496	1,220	2,192	1,707	1,869	9,058
17	Other methods	1976	2,906	3,378	5,190	10,690	16,968	28,647	67,779
18		1977	1,879	2,428	5,633	8,370	20,964	28,529	67,803
19	Total land.....	1976	790,682	825,789	895,807	1,264,422	1,715,443	2,229,215	7,721,358
20		1977	656,111	701,237	935,715	1,224,357	1,768,636	2,142,232	7,428,288
Air:									
21	Commercial	1976	38,728	38,109	43,965	49,201	53,210	48,098	271,311
22		1977	37,963	38,311	45,191	55,590	65,579	69,489	312,123
23	Private	1976	2,409	2,476	2,931	3,827	8,121	12,125	31,889
24		1977	2,467	2,905	3,639	3,970	8,032	12,086	33,099
25	Total air.....	1976	41,137	40,585	46,896	53,028	61,331	60,223	303,200
26		1977	40,430	41,216	48,830	59,560	73,611	81,575	345,222
Marine:									
27	Commercial	1976	-	-	-	-	16,100	120,201	136,301
28		1977	-	-	-	-	10,077	123,845	133,922
29	Private	1976	7	10	20	292	14,938	33,817	49,084
30		1977	-	-	2	233	14,294	30,276	44,805
31	Total marine.....	1976	7	10	20	292	31,038	154,018	185,385
32		1977	-	-	2	233	24,371	154,121	178,727
33	Total.....	1976	831,826	866,384	942,723	1,317,742	1,807,812	2,443,456	8,209,943
34		1977	696,541	742,453	984,547	1,284,150	1,866,618	2,377,928	7,952,237
		Residents of countries other than the United States							
Land(via the U.S.A.):									
35	Same day	1976	3,165	3,087	4,638	10,390	16,329	26,738	64,347
36		1977	2,494	1,990	4,700	8,781	15,911	19,643	53,519
37	One or more nights	1976	3,383	2,899	4,771	8,458	14,009	23,625	57,145
38		1977	2,529	2,059	3,418	7,601	12,217	18,610	46,434
39	Total land.....	1976	6,548	5,986	9,409	18,848	30,338	50,363	121,492
40		1977	5,023	4,049	8,118	16,382	28,128	38,253	99,953
Air:									
41	Entering direct	1976	8,193	8,255	10,813	18,159	35,168	50,090	130,678
42		1977	9,067	7,563	12,523	17,085	31,164	60,249	137,651
43	Entering via the U.S.A.	1976	4,747	5,448	5,828	7,568	11,311	15,119	50,021
44		1977	5,907	4,820	5,821	7,612	10,388	13,013	47,561
45	Total air.....	1976	12,940	13,703	16,641	25,727	46,479	65,209	180,699
46		1977	14,974	12,383	18,344	24,697	41,552	73,262	185,212
Marine:									
47	Entering direct	1976	-	-	-	-	-	-	-
48		1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A.	1976	-	-	-	-	-	3	3
50		1977	-	-	-	-	1	2	3
51	Total marine.....	1976	-	-	-	-	-	3	3
52		1977	-	-	-	-	1	2	3
53	Total.....	1976	19,488	19,689	26,050	44,575	76,817	115,575	302,194
54		1977	19,997	16,432	26,462	41,079	69,681	111,517	285,168
55	Grand total.....	1976	851,314	886,073	968,773	1,362,317	1,884,629	2,559,031	8,512,137
56		1977	716,538	758,885	1,011,009	1,325,229	1,936,299	2,489,445	8,237,405

TABLEAU 9A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Ontario

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
3,190,446	3,148,629	1,715,966	1,210,907	902,853	813,016	18,143,863	Par terre:	
3,397,152	3,123,887	1,741,357	1,202,079	922,890	796,044	18,114,967	Automobile	1976 1
1,946,421	2,026,676	1,155,894	895,285	740,036	655,653	12,834,447	Même jour	1977 2
2,118,677	1,986,080	1,157,522	895,664	747,834	652,109	12,776,759	Une nuit	1976 3
256,790	251,153	131,303	79,955	45,516	41,402	1,201,285	Deux nuits ou plus	1977 4
261,037	250,171	135,633	77,968	47,714	38,666	1,195,260	Autocar	1976 5
987,235	870,800	428,769	235,667	117,301	115,961	4,108,131	Même jour	1977 6
1,017,438	887,636	448,202	228,447	127,342	105,269	4,142,948	Une nuit ou plus	1976 7
152,455	145,465	96,701	77,589	37,829	28,455	1,019,869	Deux nuits ou plus	1977 8
149,486	134,946	102,926	83,896	42,488	27,887	961,498	Chemin de fer	1976 9
83,184	78,604	51,439	47,632	27,070	16,847	614,910	Même jour	1977 10
79,182	71,988	47,445	50,762	31,158	17,053	560,688	Une nuit ou plus	1976 11
69,271	66,861	45,262	29,957	10,759	11,608	404,959	Deux nuits ou plus	1977 12
70,304	62,958	55,481	33,134	11,330	10,834	400,810	Autres moyens	1976 13
2,742	3,934	2,752	1,205	1,862	2,395	25,048	Total, par terre	1977 14
3,173	3,163	1,614	1,144	1,411	2,156	21,719	1976 15	
54,421	50,947	20,576	13,806	4,436	3,145	215,110	1977 16	
58,604	49,920	19,937	10,558	6,079	2,622	215,523	1976 17	
3,400,064	3,348,975	1,835,995	1,303,507	946,980	847,011	19,403,890	Total, par terre	1977 18
3,608,415	3,311,916	1,865,834	1,297,677	972,868	828,709	19,313,707	1976 19	
							1977 20	
71,971	71,932	63,009	55,373	45,329	43,534	622,459	Par air:	
71,587	64,222	60,094	57,148	45,950	46,371	657,495	Commercial	1976 21
9,962	9,825	8,844	5,236	3,731	2,649	72,136	Privé	1977 22
10,248	9,637	7,940	5,110	3,654	2,351	72,039	Total, par air	1976 23
81,933	81,757	71,853	60,609	49,060	46,183	694,595	1977 24	
81,835	73,859	68,034	62,258	49,604	48,722	729,534	1976 25	
							1977 26	
161,081	156,313	27,925	1,033	—	—	482,653	Par mer:	
165,569	157,977	29,278	237	—	—	486,983	Commercial	1976 27
53,612	49,661	17,899	2,971	315	54	173,596	Privé	1977 28
55,347	44,933	20,136	3,117	477	47	168,862	Total, par mer	1976 29
214,693	205,974	45,824	4,004	315	54	656,249	1977 30	
220,916	202,910	49,414	3,354	477	47	655,845	1976 31	
							1977 32	
3,696,690	3,636,706	1,953,672	1,368,120	996,355	893,248	20,754,734	Total	1976 33
3,911,166	3,588,685	1,983,282	1,363,289	1,022,949	877,478	20,699,086	1977 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
40,556	38,545	24,084	17,493	7,471	2,720	195,216	Par terre (via les États-Unis):	
29,928	28,228	21,946	18,173	7,285	2,532	161,611	Même jour	1976 35
43,544	43,372	26,708	15,044	5,324	4,104	195,241	Une nuit ou plus	1977 36
34,498	37,945	20,935	14,984	6,153	3,819	164,768	Total, par terre	1976 37
84,100	81,917	50,792	32,537	12,795	6,824	390,457	1977 38	
64,426	66,173	42,881	33,157	13,438	6,351	326,379	1976 39	
							1977 40	
89,199	55,589	40,428	20,484	10,668	25,004	372,050	Par air:	
77,138	47,288	39,862	18,003	10,952	22,980	353,874	Entrée directe	1976 41
19,612	15,719	13,990	10,295	7,204	5,892	122,733	Entrée via les États-Unis	1977 42
15,535	17,990	13,377	12,493	7,587	6,131	120,674	Total, par air	1976 43
108,811	71,308	54,418	30,779	17,872	30,896	494,783	1977 44	
92,673	65,278	53,239	30,496	18,539	29,111	474,548	1976 45	
							1977 46	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1976 47
1	26	5	6	—	—	41	Entrée via les États-Unis	1977 48
12	18	9	1	—	—	43	1976 49	
1	26	5	6	—	—	41	1977 50	
12	18	9	1	—	—	43	Total, par mer	
							1976 51	
							1977 52	
192,912	153,251	105,215	63,322	30,667	37,720	885,281	Total	1976 53
157,111	131,469	96,129	63,654	31,977	35,462	800,970	1977 54	
3,889,602	3,789,957	2,058,887	1,431,442	1,027,022	930,968	21,640,015	Total global	1976 55
4,068,277	3,720,154	2,079,411	1,426,943	1,054,926	912,940	21,500,056	1977 56	

Ontario TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Europe:									
1	Austria	1976	95	90	115	271	469	780	1,820
2	.....	1977	129	112	153	241	708	713	2,056
3	Azores	1976	1	-	-	-	-	5	6
4	.....	1977	-	-	4	-	-	7	11
5	Belgium	1976	171	124	165	545	701	1,170	2,876
6	.....	1977	160	131	357	770	630	956	3,004
7	Bulgaria	1976	1	1	6	5	7	24	44
8	.....	1977	4	4	2	9	34	8	61
9	Czechoslovakia	1976	45	40	133	132	224	321	895
10	.....	1977	36	22	43	79	120	224	524
11	Denmark	1976	109	115	140	363	539	1,379	2,645
12	.....	1977	113	147	294	270	508	1,428	2,760
13	Finland	1976	117	191	108	372	188	1,789	2,765
14	.....	1977	157	130	130	345	236	1,473	2,471
15	France	1976	539	852	961	1,555	3,164	3,185	10,256
16	.....	1977	588	1,198	914	2,269	2,740	2,944	10,653
17	Germany (Federal Republic)	1976	2,153	2,006	2,628	5,695	8,569	16,439	37,490
18	.....	1977	1,983	1,831	3,966	4,664	8,805	15,558	36,207
19	Greece	1976	242	291	288	505	470	632	2,428
20	.....	1977	255	232	337	435	595	570	2,424
21	Hungary	1976	47	31	111	246	100	850	1,385
22	.....	1977	49	22	127	244	116	511	1,069
23	Ireland (Republic)	1976	136	81	133	209	270	622	1,451
24	.....	1977	121	96	128	262	364	913	1,884
25	Italy	1976	892	987	1,762	2,798	2,807	4,851	14,097
26	.....	1977	964	850	1,410	1,771	2,711	3,812	11,518
27	Malta	1976	21	15	15	20	41	55	167
28	.....	1977	37	6	19	24	49	82	217
29	Netherlands, The	1976	604	627	610	1,897	4,526	6,789	15,053
30	.....	1977	626	595	1,005	1,524	4,208	9,392	17,350
31	Norway	1976	66	50	112	132	208	716	1,284
32	.....	1977	69	54	113	174	287	789	1,486
33	Poland	1976	54	162	97	92	325	581	1,311
34	.....	1977	61	80	104	196	192	156	789
35	Portugal	1976	278	371	519	621	689	1,064	3,542
36	.....	1977	211	225	334	382	421	802	2,375
37	Rumania	1976	3	49	11	28	10	20	121
38	.....	1977	20	2	17	29	26	61	155
39	Spain	1976	163	158	443	450	412	732	2,358
40	.....	1977	225	87	963	393	451	433	2,552
41	Sweden	1976	307	277	658	907	1,152	2,760	6,061
42	.....	1977	406	363	541	799	1,762	2,862	6,733
43	Switzerland	1976	340	421	754	986	1,577	3,163	7,241
44	.....	1977	415	382	586	1,434	2,127	2,075	7,019
45	Turkey	1976	60	57	54	141	89	188	589
46	.....	1977	51	46	53	58	128	271	607
47	United Kingdom	1976	4,989	5,187	6,996	11,374	24,481	34,054	87,081
48	.....	1977	5,132	3,889	6,990	10,191	20,275	36,359	82,836
49	U.S.S.R.	1976	18	15	26	15	21	71	166
50	.....	1977	23	64	26	47	63	47	270
51	Yugoslavia	1976	351	241	353	481	695	860	2,981
52	.....	1977	332	193	364	453	610	942	2,894
53	Other	1976	22	25	30	34	78	160	349
54	.....	1977	17	21	32	39	202	157	468
55	Total	1976	11,824	12,464	17,228	29,874	51,812	83,260	206,462
56	.....	1977	12,184	10,782	18,412	27,102	48,368	83,545	200,393
Africa:									
57	Algeria	1976	15	2	8	48	13	24	110
58	.....	1977	3	5	2	21	74	76	181
59	Egypt	1976	11	28	19	44	81	103	286
60	.....	1977	31	18	30	43	61	141	324
61	Rhodesia	1976	3	3	5	11	19	18	59
62	.....	1977	9	5	1	17	13	35	80
63	South Africa	1976	200	251	301	409	663	853	2,677
64	.....	1977	342	172	301	635	962	1,125	3,537
65	Other	1976	177	162	272	370	594	676	2,251
66	.....	1977	243	158	244	362	538	756	2,301
67	Total	1976	406	446	605	882	1,370	1,674	5,383
68	.....	1977	628	358	578	1,078	1,648	2,133	6,423
Asia:									
69	Bangladesh	1976	1	12	3	18	31	30	95
70	.....	1977	25	7	3	10	13	22	80
71	China	1976	-	8	7	1	32	70	118
72	.....	1977	7	1	4	33	34	56	135
73	Hong Kong	1976	252	229	351	351	729	899	2,811
74	.....	1977	326	209	285	306	513	643	2,282
75	India	1976	337	432	458	952	2,847	3,827	8,853
76	.....	1977	321	248	397	736	1,774	2,231	5,707

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Ontario

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
2,122	1,215	621	684	375	190	7,027	Autriche	1976 1
1,766	1,189	744	730	364	149	6,998	.....	1977 2
-	1	5	-	-	-	12	Açores	1976 3
2	1	1	3	1	-	19	.....	1977 4
3,668	1,593	572	588	215	223	9,735	Belgique	1976 5
3,024	1,078	570	502	245	253	8,676	.....	1977 6
17	7	6	8	2	3	87	Bulgarie	1976 7
25	19	30	10	12	4	161	.....	1977 8
351	288	196	164	79	188	2,161	Tchécoslovaquie	1976 9
322	195	124	129	58	128	1,480	.....	1977 10
2,367	785	474	856	450	209	7,786	Danemark	1976 11
1,765	619	605	866	198	239	7,052	.....	1977 12
1,661	807	672	293	172	267	6,637	Finlande	1976 13
989	618	210	329	152	104	4,873	.....	1977 14
8,396	9,018	3,260	2,698	1,476	855	35,959	France	1976 15
5,763	5,982	2,625	2,742	1,512	960	30,237	.....	1977 16
24,346	17,625	13,380	7,603	3,304	2,734	106,482	Allemagne (République fédérale)	1976 17
20,882	15,457	11,301	8,902	3,424	2,875	99,048	.....	1977 18
1,756	873	521	466	329	441	6,814	Grèce	1976 19
1,032	719	517	459	400	498	6,049	.....	1977 20
1,348	444	183	106	68	292	3,826	Hongrie	1976 21
1,184	496	147	104	60	234	3,294	.....	1977 22
1,355	1,110	893	640	169	226	5,844	Irlande (République d')	1976 23
1,291	1,123	791	497	173	249	6,008	.....	1977 24
6,777	6,352	3,405	1,927	1,650	1,783	35,991	Italie	1976 25
5,639	6,299	2,926	2,101	2,249	1,476	32,208	.....	1977 26
553	212	38	45	34	82	1,131	Malte	1976 27
661	152	114	24	68	37	1,273	.....	1977 28
13,543	5,800	4,375	2,934	778	1,615	44,098	Pays-Bas	1976 29
11,087	4,637	5,151	2,217	1,049	1,447	42,938	.....	1977 30
813	522	422	268	125	111	3,545	Norvège	1976 31
588	431	294	309	177	131	3,416	.....	1977 32
457	376	438	290	70	146	3,088	Pologne	1976 33
430	246	160	161	93	101	1,980	.....	1977 34
1,508	1,099	517	477	274	495	7,912	Portugal	1976 35
824	872	526	309	232	460	5,598	.....	1977 36
51	47	28	77	12	14	350	Roumanie	1976 37
37	47	18	26	31	27	341	.....	1977 38
894	1,142	808	700	341	164	6,407	Espagne	1976 39
855	886	732	544	324	188	6,081	.....	1977 40
3,812	1,345	1,171	1,500	600	510	14,999	Suède	1976 41
2,404	1,034	1,275	2,995	1,147	495	16,083	.....	1977 42
3,367	2,239	2,225	2,888	1,283	483	19,726	Suisse	1976 43
3,421	2,034	3,021	2,953	606	553	19,607	.....	1977 44
279	290	106	101	120	76	1,561	Turquie	1976 45
186	217	166	94	70	62	1,402	.....	1977 46
51,083	42,595	37,745	17,612	6,909	14,005	257,030	Royaume-Uni	1976 47
41,179	35,280	32,710	14,950	7,718	13,191	227,864	.....	1977 48
84	45	209	30	44	57	635	U.R.S.S.	1976 49
89	42	40	91	25	20	577	.....	1977 50
2,444	1,108	884	476	338	894	9,125	Yougoslavie	1976 51
1,960	1,318	591	376	375	577	8,091	.....	1977 52
316	173	129	86	71	28	1,152	Autres	1976 53
132	180	119	57	94	20	1,070	.....	1977 54
133,368	97,111	73,283	43,517	19,288	26,091	599,120	Total.....	1976 55
107,537	81,171	65,508	42,480	20,857	24,478	542,424	.....	1977 56
							Afrique:	
36	39	18	13	62	11	289	Algérie	1976 57
43	67	15	9	8	17	340	.....	1977 58
302	216	83	58	65	35	1,045	Égypte	1976 59
310	333	148	68	39	46	1,268	.....	1977 60
16	40	12	5	9	13	154	Rhodésie	1976 61
20	18	28	4	3	13	166	.....	1977 62
1,237	1,077	861	678	377	633	7,540	Afrique du Sud	1976 63
1,215	1,053	928	596	358	551	8,238	.....	1977 64
919	1,145	734	417	241	335	6,042	Autres	1976 65
875	953	659	404	276	349	5,817	.....	1977 66
2,510	2,517	1,708	1,171	754	1,027	15,070	Total.....	1976 67
2,463	2,424	1,778	1,081	684	976	15,829	.....	1977 68
							Asie:	
49	36	35	34	18	12	279	Bangladesh	1976 69
28	63	27	14	10	11	233	.....	1977 70
76	37	41	15	13	7	307	Chine	1976 71
123	152	10	13	24	10	467	.....	1977 72
1,573	2,020	750	369	266	478	8,267	Hong-Kong	1976 73
1,157	1,640	727	456	270	399	6,931	.....	1977 74
4,549	4,146	3,232	1,627	807	563	23,777	Inde	1976 75
2,947	2,757	2,115	1,404	648	405	15,983	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Ontario **TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976 149	209	378	477	788	1,531	3,532
2	.....	1977 172	156	280	457	837	1,684	3,586
3	Japan	1976 816	938	1,374	1,763	4,073	5,342	14,306
4	.....	1977 665	657	1,191	2,186	2,886	4,528	12,113
5	Korea, South	1976 87	114	86	84	203	305	879
6	.....	1977 89	67	80	85	191	164	676
7	Lebanon	1976 39	50	44	39	98	150	420
8	.....	1977 31	34	40	28	65	71	269
9	Pakistan	1976 332	127	104	183	301	495	1,542
10	.....	1977 143	87	136	157	307	383	1,213
11	Philippines	1976 125	84	149	207	336	330	1,231
12	.....	1977 106	75	91	202	393	422	1,289
13	Sri Lanka	1976 6	9	22	43	54	64	198
14	.....	1977 22	13	20	33	41	71	200
15	Syria	1976 6	8	2	10	17	20	63
16	.....	1977 12	8	2	10	14	40	86
17	Taiwan	1976 100	64	114	139	544	636	1,597
18	.....	1977 92	55	91	216	352	382	1,188
19	Other	1976 249	183	432	471	910	1,331	3,576
20	.....	1977 307	181	370	633	1,187	1,837	4,515
21	Total	1976 2,499	2,467	3,524	4,738	10,963	15,030	39,221
22	.....	1977 2,318	1,798	2,990	5,092	8,607	12,534	33,339
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976 26	29	8	47	52	85	247
24	.....	1977 19	18	14	56	76	151	334
25	Bahamas	1976 99	137	155	148	262	322	1,123
26	.....	1977 146	96	95	233	246	328	1,144
27	Barbados	1976 69	66	100	322	293	369	1,219
28	.....	1977 104	66	106	244	257	385	1,162
29	Bermuda	1976 210	149	153	334	307	369	1,522
30	.....	1977 225	225	163	278	354	343	1,588
31	Cuba	1976 51	9	7	6	7	8	88
32	.....	1977 8	4	17	12	6	19	66
33	Haiti	1976 51	18	32	41	75	89	306
34	.....	1977 55	58	45	61	55	57	331
35	Jamaica	1976 614	780	839	1,688	1,399	1,815	7,135
36	.....	1977 686	678	854	1,494	1,084	1,551	6,347
37	Mexico	1976 413	396	523	1,515	3,021	2,249	8,117
38	.....	1977 315	299	455	792	1,557	1,352	4,770
39	St. Pierre and Miquelon	1976 -	2	1	5	-	-	8
40	.....	1977 1	-	1	-	-	-	2
41	Trinidad and Tobago	1976 304	273	359	697	872	957	3,462
42	.....	1977 309	213	388	655	796	1,151	3,512
43	Other	1976 252	242	264	382	464	817	2,421
44	.....	1977 231	179	259	541	546	770	2,526
45	Total	1976 2,089	2,101	2,441	5,185	6,752	7,080	25,648
46	.....	1977 2,099	1,836	2,397	4,366	4,977	6,107	21,782
South America:								
47	Argentina	1976 190	195	178	216	420	420	1,619
48	.....	1977 207	203	209	289	521	497	1,926
49	Brazil	1976 504	509	279	422	840	864	3,418
50	.....	1977 179	166	142	319	473	663	1,942
51	Colombia	1976 108	73	117	222	385	867	1,772
52	.....	1977 113	98	124	197	264	569	1,365
53	Guyana	1976 245	225	212	453	651	547	2,333
54	.....	1977 231	179	219	319	404	494	1,846
55	Venezuela	1976 116	99	157	388	350	424	1,534
56	.....	1977 158	111	204	359	489	393	1,714
57	Other	1976 364	403	350	553	638	942	3,250
58	.....	1977 316	351	367	523	799	881	3,237
59	Total	1976 1,527	1,504	1,293	2,254	3,284	4,064	13,926
60	.....	1977 1,204	1,108	1,265	2,006	2,950	3,497	12,030
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976 978	559	821	1,355	2,234	3,678	9,625
62	.....	1977 1,376	447	693	1,172	2,676	3,154	9,518
63	New Zealand	1976 149	132	120	260	375	743	1,779
64	.....	1977 172	84	117	237	395	494	1,499
65	Other	1976 16	16	18	27	27	46	150
66	.....	1977 16	19	10	26	60	53	184
67	Total	1976 1,143	707	959	1,642	2,636	4,467	11,554
68	.....	1977 1,564	550	820	1,435	3,131	3,701	11,201
69	Grand total	1976 19,488	19,689	26,050	44,575	76,817	115,575	302,194
70	.....	1977 19,997	16,432	26,462	41,079	69,681	111,517	285,168

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) – fin

Ontario

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
2,629	2,487	1,432	807	352	297	11,536	Asie – fin:	
3,671	3,300	1,812	807	431	241	13,848	Israël	1976 1
8,000	11,209	6,154	4,518	2,039	809	47,035	Japon	1977 2
6,070	9,892	4,965	5,445	2,444	592	41,521	Corée du Sud	1976 3
328	268	240	182	118	89	2,104	Liban	1977 4
348	279	246	172	169	104	1,994	Pakistan	1976 5
136	142	95	81	47	49	970	Philippines	1977 6
125	193	126	75	68	55	911	Sri Lanka	1976 7
780	500	337	261	171	130	3,721	Syrie	1977 8
383	373	265	187	113	96	2,630	Taiwan	1976 9
390	612	385	254	206	147	3,224	Autres	1977 10
374	465	375	372	174	135	3,184	Total	1976 11
92	88	57	34	24	25	518		1977 12
68	88	60	44	26	24	510		1976 13
85	55	104	18	6	7	338		1977 14
155	85	32	17	10	15	400		1976 15
734	727	396	486	283	218	4,441		1977 16
488	522	398	264	244	208	3,312		1976 17
2,287	2,568	1,342	796	505	599	11,673		1977 18
2,839	3,202	1,859	892	514	556	14,377		1976 19
21,708	24,895	14,600	9,482	4,854	3,430	118,190	Total	1976 21
18,776	23,011	13,017	10,162	5,145	2,851	106,301		1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
152	162	116	55	42	42	816	Antigua	1976 23
143	180	143	60	48	33	941	Bahamas	1977 24
651	573	508	282	156	279	3,572	Barbade	1976 25
522	556	371	236	134	203	3,166	Bermudes	1977 26
1,208	857	469	188	122	192	4,255	Cuba	1976 27
1,116	727	442	220	126	189	3,982	Haiti	1977 28
828	939	655	321	383	578	5,226	Jamaïque	1976 29
823	903	564	337	385	550	5,150	Mexique	1977 30
29	14	12	5	3	14	165	St. Pierre-et-Miquelon	1976 31
8	32	24	33	12	14	189	Trinité et Tobago	1977 32
352	207	97	21	43	49	1,075	Autres	1976 33
130	65	80	45	27	49	727	Total	1977 34
6,605	5,299	2,504	1,370	872	1,545	25,330		1976 35
4,162	3,980	2,395	1,263	623	1,299	20,069		1977 36
5,156	3,942	1,435	942	523	447	20,562		1976 37
3,932	2,521	1,291	1,039	451	784	14,788		1977 38
—	1	—	4	—	1	14		1976 39
2	6	6	8	—	3	27		1977 40
5,508	3,760	1,739	640	447	829	16,385		1976 41
5,331	3,365	1,602	551	410	809	15,580		1977 42
1,763	1,301	614	480	372	334	7,285		1976 43
1,916	1,313	924	442	368	430	7,919		1977 44
22,252	17,055	8,149	4,308	2,963	4,310	84,685	Total	1976 45
18,085	13,648	7,842	4,234	2,584	4,363	72,538		1977 46
							Amérique du Sud:	
722	582	597	305	264	267	4,356	Argentine	1976 47
1,075	827	537	1,086	254	141	5,846	Bésil	1977 48
1,970	827	725	473	322	199	7,934	Colombie	1976 49
1,269	634	655	624	319	208	5,651	Guyane	1977 50
1,074	709	472	201	159	136	4,523	Venezuela	1976 51
669	497	277	142	97	131	3,178	Autres	1977 52
1,270	1,468	647	413	280	396	6,807	Total	1976 53
1,108	1,194	652	351	226	340	5,717		1977 54
689	2,081	793	303	241	270	5,911		1976 55
814	2,525	1,195	479	190	330	7,247		1977 56
1,497	1,200	793	574	392	380	8,086		1976 57
1,164	1,185	1,317	598	331	315	8,147		1977 58
7,222	6,867	4,027	2,269	1,658	1,648	37,617	Total	1976 59
6,099	6,862	4,633	3,280	1,417	1,465	35,786		1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
4,662	3,954	2,874	2,258	983	1,012	25,368	Australie	1976 61
3,281	3,508	2,772	1,973	1,076	1,112	23,240	Nouvelle-Zélande	1977 62
1,114	794	548	300	139	185	4,859	Autres	1976 63
791	773	539	353	190	197	4,342	Total	1977 64
76	58	26	17	28	17	372		1976 65
79	72	40	91	24	20	510		1977 66
5,852	4,806	3,448	2,575	1,150	1,214	30,599	Total	1976 67
4,151	4,353	3,351	2,417	1,290	1,329	28,092		1977 68
192,912	153,251	105,215	63,322	30,667	37,720	885,281	Total global	1976 69
157,111	131,469	96,129	63,654	31,977	35,462	800,970		1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Ontario **TABLE 9C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile	788,708	741,643	960,553	1,004,999	1,102,563	988,696	5,587,162
2	..... 1977	767,987	716,931	1,074,225	1,091,573	1,134,311	1,085,333	5,870,360
3	Same day	620,004	615,233	699,762	754,901	848,751	819,243	4,357,894
4	..... 1977	614,724	604,949	776,607	840,298	857,103	890,746	4,584,427
5	One night	21,856	22,466	23,284	29,966	37,274	36,732	171,578
6	..... 1977	21,801	19,902	29,326	30,048	40,488	40,523	182,088
7	Two or more nights	146,848	103,944	237,507	220,132	216,538	132,721	1,057,690
8	..... 1977	131,462	92,080	268,292	221,227	236,720	154,064	1,103,845
9	Bus	77,704	66,263	81,199	72,596	92,278	129,281	519,321
10	..... 1977	62,296	62,819	78,538	66,006	88,576	91,856	450,091
11	Same day	61,063	47,315	51,782	47,025	61,432	95,322	363,939
12	..... 1977	46,754	44,894	47,427	42,536	58,654	74,488	314,753
13	One or more nights	16,641	18,948	29,417	25,571	30,846	33,959	155,382
14	..... 1977	15,542	17,925	31,111	23,470	29,922	17,368	135,338
15	Rail	854	460	731	673	624	549	3,891
16	..... 1977	677	396	915	736	541	722	3,987
17	Other methods	5,523	6,431	9,150	13,969	17,047	21,415	73,535
18	..... 1977	4,569	5,836	9,085	12,515	18,696	20,078	70,779
19	Total land	872,789	814,797	1,051,633	1,092,237	1,212,512	1,139,941	6,183,909
20	..... 1977	835,529	785,982	1,162,763	1,170,830	1,242,124	1,197,989	6,395,217
Air:								
21	Commercial	92,643	86,711	140,842	97,581	74,549	47,779	540,105
22	..... 1977	112,348	100,859	163,570	116,718	81,962	59,635	635,092
23	Private	1,556	1,728	2,710	3,114	2,657	3,135	14,900
24	..... 1977	1,746	1,773	2,752	2,763	2,847	2,757	14,638
25	Total air	94,199	88,439	143,552	100,695	77,206	50,914	555,005
26	..... 1977	114,094	102,632	166,322	119,481	84,809	62,392	649,730
Marine:								
27	Commercial	—	—	—	—	5,707	31,374	37,081
28	..... 1977	—	—	—	—	7,936	38,928	46,864
29	Private	—	—	17	68	1,656	3,888	5,629
30	..... 1977	—	3	4	92	1,778	3,138	5,015
31	Total marine	—	—	17	68	7,363	35,262	42,710
32	..... 1977	—	3	4	92	9,714	42,066	51,879
33	Total	966,988	903,236	1,195,202	1,193,000	1,297,081	1,226,117	6,781,624
34	..... 1977	949,623	888,617	1,329,089	1,290,403	1,336,647	1,302,447	7,096,826
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976	197	674	3,869	1,293	878	443	7,354
36	1977	1,090	951	3,415	959	898	857	8,170
Air:								
37	Returning direct	82,552	55,672	82,334	62,739	55,136	40,123	378,556
38	..... 1977	82,813	60,459	88,312	70,425	57,386	51,892	411,287
39	Returning via the U.S.A.	9,069	6,918	12,930	7,534	5,244	7,686	49,381
40	..... 1977	11,663	9,446	11,984	7,178	5,948	4,974	51,193
41	Total air	91,621	62,590	95,264	70,273	60,380	47,809	427,937
42	..... 1977	94,476	69,905	100,296	77,603	63,334	56,866	462,480
Marine:								
43	Returning direct	—	—	—	—	—	2	2
44	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A.	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine	—	—	—	—	—	2	2
48	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Total	91,818	63,264	99,133	71,566	61,258	48,254	435,293
50	..... 1977	95,566	70,856	103,711	78,562	64,232	57,723	470,650
51	Grand total	1,058,806	966,500	1,294,335	1,264,566	1,358,339	1,274,371	7,216,917
52	..... 1977	1,045,189	959,473	1,432,800	1,368,965	1,400,879	1,360,170	7,567,476

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 9C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Ontario

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
1,421,143	1,479,865	1,056,937	1,128,315	877,275	854,403	12,405,100	Par terre:	
1,543,504	1,583,576	1,118,055	1,149,585	877,905	848,872	12,991,857	Automobile	1976 1
1,028,843	1,031,195	815,260	857,462	732,544	717,633	9,540,831	.....	1977 2
1,097,468	1,086,874	858,504	881,623	734,211	716,671	9,959,778	Même jour	1976 3
65,455	62,252	38,635	38,647	25,351	25,261	427,179	.....	1977 4
67,677	66,456	42,393	41,425	25,960	24,352	450,351	Une nuit	1976 5
326,845	386,418	203,042	232,206	119,380	111,509	2,437,090	.....	1977 6
378,359	430,246	217,158	226,537	117,734	107,849	2,581,728	Deux nuits ou plus	1976 7
							.....	1977 8
77,118	80,594	65,173	86,420	59,458	54,004	942,088	Autocar	1976 9
73,905	89,222	65,442	80,076	64,157	48,090	870,983	.....	1977 10
55,577	53,139	48,790	58,055	44,787	43,595	667,882	Même jour	1976 11
47,887	61,965	45,760	54,656	49,131	37,332	611,484	.....	1977 12
21,541	27,455	16,383	28,365	14,671	10,409	274,206	Une nuit ou plus	1976 13
26,018	27,257	19,682	25,420	15,026	10,758	259,499	.....	1977 14
953	1,291	929	748	642	816	9,270	Chemin de fer	1976 15
970	953	476	417	469	703	7,975	.....	1977 16
36,209	35,013	17,646	13,615	7,784	6,404	190,206	Autres moyens	1976 17
29,188	24,174	15,711	12,714	7,584	5,740	165,890	.....	1977 18
1,535,423	1,596,763	1,140,685	1,229,098	945,159	915,627	13,546,664	Total, par terre	1976 19
1,647,567	1,697,925	1,199,684	1,242,792	950,115	903,405	14,036,705	.....	1977 20
54,639	65,336	60,390	73,404	67,756	68,462	930,092	Par air:	
68,454	67,998	63,911	79,268	75,430	75,602	1,065,755	Commercial	1976 21
2,219	2,760	1,845	2,307	1,896	1,549	27,476	.....	1977 22
2,759	3,141	2,350	2,471	2,026	1,181	28,566	Privé	1976 23
							.....	1977 24
56,858	68,096	62,235	75,711	69,652	70,011	957,568	Total, par air	1976 25
71,213	71,139	66,261	81,739	77,456	76,783	1,094,321	.....	1977 26
55,144	65,079	19,531	618	—	—	177,453	Par mer:	
85,652	72,003	21,815	108	—	—	226,442	Commercial	1976 27
7,267	7,777	2,764	624	117	53	24,231	.....	1977 28
8,150	6,804	3,096	879	198	60	24,202	Privé	1976 29
							.....	1977 30
62,411	72,856	22,295	1,242	117	53	201,684	Total, par mer	1976 31
93,802	78,807	24,911	987	198	60	250,644	.....	1977 32
1,654,692	1,737,715	1,225,215	1,306,051	1,014,928	985,691	14,705,916	Total	1976 33
1,812,582	1,847,871	1,290,856	1,325,518	1,027,769	980,248	15,381,670	.....	1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
1,238	2,620	1,836	1,020	1,070	1,041	16,179	Par terre (via les États-Unis):	
1,801	5,388	2,005	1,240	664	611	19,879	1976	35
							1977	36
58,980	91,522	69,304	54,300	37,346	34,380	724,388	Par air:	
66,964	100,969	81,593	55,124	38,372	37,876	792,185	Rentrée directe	1976 37
4,764	6,914	5,952	4,953	5,884	4,434	82,282	.....	1977 38
4,797	11,953	7,349	6,055	6,411	5,263	93,021	Rentrée via les États-Unis	1976 39
							.....	1977 40
63,744	98,436	75,256	59,253	43,230	38,814	806,670	Total, par air	1976 41
71,761	112,922	88,942	61,179	44,783	43,139	885,206	.....	1977 42
—	—	—	—	—	—	2	Par mer:	
4	—	—	—	—	—	4	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 46
—	—	—	—	—	—	2	Total, par mer	1976 47
4	—	—	—	—	—	4	.....	1977 48
64,982	101,056	77,092	60,273	44,300	39,855	822,851	Total	1976 49
73,566	118,310	90,947	62,419	45,447	43,750	905,089	.....	1977 50
1,719,674	1,838,771	1,302,307	1,366,324	1,059,228	1,025,546	15,528,767	Total global	1976 51
1,886,148	1,966,181	1,381,803	1,387,937	1,073,216	1,023,998	16,286,759	.....	1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Ontario

TABLE 9D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976 295,496	304,223	328,207	405,112	449,430	550,423	2,332,891
2		1977 257,292	274,164	349,473	390,413	468,689	532,645	2,272,676
3	One night	1976 15,221	16,405	16,854	25,838	38,472	60,337	173,127
4		1977 12,961	13,736	19,799	27,248	37,757	57,792	169,293
5	Two or more nights	1976 30,822	35,529	41,091	69,312	146,008	181,132	503,894
6		1977 24,709	27,205	41,714	70,406	150,206	185,205	499,445
7	Total	1976 341,539	356,157	386,152	500,262	633,910	791,892	3,009,912
8		1977 294,962	315,105	410,986	488,067	656,652	775,642	2,941,414
9	Trucks used commercially	1976 39,823	42,922	52,091	50,162	52,328	56,213	293,539
10		1977 44,018	49,984	59,018	53,654	59,817	59,851	326,342
11	Other vehicles	1976 114	124	368	1,521	2,842	5,417	10,386
12		1977 50	127	370	1,216	4,025	4,412	10,200
13	Total	1976 381,476	399,203	438,611	551,945	689,080	853,522	3,313,837
14		1977 339,030	365,216	470,374	542,937	720,494	839,905	3,277,956
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976 311,191	313,804	354,478	375,056	404,194	399,141	2,157,864
16		1977 305,766	302,420	380,541	402,787	411,011	424,743	2,227,268
17	One night	1976 10,006	10,508	11,380	13,944	16,913	17,009	79,760
18		1977 10,771	10,356	14,269	14,852	18,772	18,707	87,727
19	Two or more nights	1976 49,293	40,146	80,512	83,605	80,282	51,833	385,671
20		1977 47,263	36,422	91,787	85,244	87,727	59,868	408,311
21	Total	1976 370,490	364,458	446,370	472,605	501,389	467,983	2,623,295
22		1977 363,800	349,198	486,597	502,883	517,510	503,318	2,723,306
23	Trucks used commercially	1976 48,635	51,379	60,323	58,285	56,845	59,377	334,844
24		1977 49,455	55,782	66,608	58,441	64,469	65,026	359,781
25	Other vehicles	1976 137	109	275	1,474	2,342	2,733	7,070
26		1977 85	125	467	1,633	3,739	3,081	9,130
27	Total	1976 419,262	415,946	506,968	532,364	560,576	530,093	2,965,209
28		1977 413,340	405,105	553,672	562,957	585,718	571,425	3,092,217
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976 606,687	618,027	682,685	780,168	853,624	949,564	4,490,755
30		1977 563,058	576,584	730,014	793,200	879,700	957,388	4,499,944
31	One night	1976 25,227	26,913	28,234	39,782	55,385	77,346	252,887
32		1977 23,732	24,092	34,068	42,100	56,529	76,499	257,020
33	Two or more nights	1976 80,115	75,675	121,603	152,917	226,290	232,965	889,565
34		1977 71,972	63,627	133,501	155,650	237,933	245,073	907,756
35	Total	1976 712,029	720,615	832,522	972,867	1,135,299	1,259,875	5,633,207
36		1977 658,762	664,303	897,583	990,950	1,174,162	1,278,960	5,664,720
37	Trucks used commercially	1976 88,458	94,301	112,414	108,447	109,173	115,590	628,383
38		1977 93,473	105,766	125,626	112,095	124,286	124,877	686,123
39	Other vehicles	1976 251	233	643	2,995	5,184	8,150	17,456
40		1977 135	252	837	2,849	7,764	7,493	19,330
41	Total	1976 800,738	815,149	945,579	1,084,309	1,249,656	1,383,615	6,279,046
42		1977 752,370	770,321	1,024,046	1,105,894	1,306,212	1,411,330	6,370,173

TABLEAU 9D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Ontario

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
709,833 765,412	741,241 729,212	482,801 477,649	388,454 395,095	335,367 341,938	300,885 300,380	5,291,472 5,282,362	Automobile: Même jour	1976 1 1977 2
103,073 103,440	102,045 100,608	58,002 59,491	35,481 35,095	20,994 22,322	19,635 18,434	512,357 508,683	Une nuit	1976 3 1977 4
334,319 341,914	295,869 302,905	163,966 172,411	94,890 93,889	49,041 52,738	46,731 42,711	1,488,710 1,506,013	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
1,147,225 1,210,766	1,139,155 1,132,725	704,769 709,551	518,825 524,079	405,402 416,998	367,251 361,525	7,292,539 7,297,058	Total	1976 7 1977 8
47,726 43,750	48,488 46,422	52,892 50,257	53,824 52,416	51,850 50,457	46,228 41,373	594,547 611,017	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
7,708 9,013	7,251 6,905	2,833 2,754	969 695	141 245	86 42	29,374 29,854	Autres véhicules	1976 11 1977 12
1,202,659 1,263,529	1,194,894 1,186,052	760,494 762,562	573,618 577,190	457,393 467,700	413,565 402,940	7,916,460 7,937,929	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
450,874 473,770	446,328 472,779	390,465 408,803	402,337 424,048	360,677 368,288	349,260 352,739	4,557,805 4,727,695	Automobile: Même nuit	1976 15 1977 16
27,132 28,142	25,592 27,505	17,454 20,049	18,068 19,285	12,757 13,150	12,753 12,298	193,516 208,156	Une nuit	1976 17 1977 18
111,545 126,702	128,486 143,431	75,999 82,874	86,314 86,078	48,055 48,010	43,981 42,726	880,051 938,132	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
589,551 628,614	600,406 643,715	483,918 511,726	506,719 529,411	421,489 429,448	405,994 407,763	5,631,372 5,873,983	Total	1976 21 1977 22
50,005 49,838	50,985 53,360	60,146 59,380	60,423 61,754	59,860 60,905	52,533 49,739	668,796 694,757	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
3,576 4,083	3,260 3,802	1,854 2,323	1,055 940	200 251	84 43	17,099 20,572	Autres véhicules	1976 25 1977 26
643,132 682,535	654,651 700,877	545,918 573,429	568,197 592,105	481,549 490,604	458,611 457,545	6,317,267 6,589,312	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
1,160,707 1,239,182	1,187,569 1,201,991	873,266 886,452	790,791 819,143	696,044 710,226	650,145 653,119	9,849,277 10,010,057	Automobile: Même jour	1976 29 1977 30
130,205 131,582	127,637 128,113	75,456 79,540	53,549 54,380	33,751 35,472	32,388 30,732	705,873 716,839	Une nuit	1976 31 1977 32
445,864 468,616	424,355 446,336	239,965 255,285	181,204 179,967	97,096 100,748	90,712 85,437	2,368,761 2,444,145	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
1,736,776 1,839,380	1,739,561 1,776,440	1,188,687 1,221,277	1,025,544 1,053,490	826,891 846,446	773,245 769,288	12,923,911 13,171,041	Total	1976 35 1977 36
97,731 93,588	99,473 99,782	113,038 109,637	114,247 114,170	111,710 111,362	98,761 91,112	1,263,343 1,305,774	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
11,284 13,096	10,511 10,707	4,687 5,077	2,024 1,635	341 496	170 85	46,473 50,426	Autres véhicules	1976 39 1977 40
1,845,791 1,946,064	1,849,545 1,886,929	1,306,412 1,335,991	1,141,815 1,169,295	938,942 958,304	872,176 860,485	14,233,727 14,527,241	Total	1976 41 1977 42

Manitoba

TABLE 10A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	35,238	33,544	35,643	47,963	82,301	120,576	355,265
2	..... 1977	30,486	35,295	44,726	48,824	81,878	120,045	361,254
3	Same day 1976	22,250	22,356	22,452	27,882	39,548	50,121	184,609
4	..... 1977	18,272	21,380	26,683	27,615	38,469	53,490	185,909
5	One night 1976	2,929	2,093	2,820	4,127	6,567	10,343	28,879
6	..... 1977	2,532	3,178	3,915	4,292	6,987	8,958	29,862
7	Two or more nights 1976	10,059	9,095	10,371	15,954	36,186	60,112	141,777
8	..... 1977	9,682	10,737	14,128	16,917	36,422	57,597	145,483
9	Bus 1976	865	2,225	1,480	1,531	3,460	4,656	14,217
10	..... 1977	715	1,318	2,305	2,619	3,792	4,191	14,940
11	Same day 1976	231	763	544	475	1,273	1,804	5,090
12	..... 1977	478	395	389	478	2,136	859	4,735
13	One or more nights 1976	634	1,462	936	1,056	2,187	2,852	9,127
14	..... 1977	237	923	1,916	2,141	1,656	3,332	10,205
15	Rail 1976	1	-	2	2	-	-	5
16	..... 1977	14	-	1	3	-	5	23
17	Other methods 1976	34	64	54	91	262	385	890
18	..... 1977	45	167	33	63	247	329	884
19	Total land 1976	36,138	35,833	37,179	49,587	86,023	125,617	370,377
20	..... 1977	31,260	36,780	47,065	51,509	85,917	124,570	377,101
Air:								
21	Commercial 1976	2,487	2,766	3,119	3,071	3,642	6,662	21,747
22	..... 1977	2,752	2,814	3,420	3,490	4,515	7,496	24,487
23	Private 1976	137	139	256	277	663	1,439	2,911
24	..... 1977	166	207	257	268	570	1,343	2,811
25	Total air 1976	2,624	2,905	3,375	3,348	4,305	8,101	24,658
26	..... 1977	2,918	3,021	3,677	3,758	5,085	8,839	27,298
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Total 1976	38,762	38,738	40,554	52,935	90,328	133,718	395,035
34	..... 1977	34,178	39,801	50,742	55,267	91,002	133,409	404,399
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.):								
35	Same day 1976	8	3	33	127	402	224	797
36	..... 1977	10	11	141	161	131	142	596
37	One or more nights 1976	80	26	24	46	72	248	496
38	..... 1977	30	81	69	99	199	368	846
39	Total land 1976	88	29	57	173	474	472	1,293
40	..... 1977	40	92	210	260	330	510	1,442
Air:								
41	Entering direct 1976	182	113	550	336	1,074	2,409	4,664
42	..... 1977	111	98	566	420	1,765	2,297	5,257
43	Entering via the U.S.A. 1976	213	262	302	199	223	1,157	2,356
44	..... 1977	236	199	362	426	661	726	2,610
45	Total air 1976	395	375	852	535	1,297	3,566	7,020
46	..... 1977	347	297	928	846	2,426	3,023	7,867
Marine:								
47	Entering direct 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Total 1976	483	404	909	708	1,771	4,038	8,313
54	..... 1977	387	389	1,138	1,106	2,756	3,533	9,309
55	Grand total 1976	39,245	39,142	41,463	53,643	92,099	137,756	403,348
56	..... 1977	34,565	40,190	51,880	56,373	93,758	136,942	413,708

TABLEAU 10A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
170,476	141,044	100,289	63,917	44,550	39,863	915,404	Par terre:	
144,087	108,688	75,147	54,736	33,225	29,200	806,337	Automobile	1976 1
72,244	54,992	41,836	29,379	25,281	22,044	430,385	.....	1977 2
66,715	47,494	34,469	28,843	19,938	18,001	401,369	Même jour	1976 3
19,259	17,853	12,565	6,456	4,326	3,243	92,581	.....	1977 4
12,988	10,334	6,998	5,492	2,872	2,075	70,621	Une nuit	1976 5
78,973	68,199	45,888	28,082	14,943	14,576	392,438	.....	1977 6
64,384	50,860	33,680	20,401	10,415	9,124	334,347	Deux nuits ou plus	1976 7
							.....	1977 8
5,606	2,703	2,097	1,418	487	598	27,126	Autocar	1976 9
4,037	2,660	2,333	3,250	483	557	28,260	.....	1977 10
2,847	1,311	791	438	221	103	10,801	Même jour	1976 11
1,620	992	663	2,476	202	151	10,839	.....	1977 12
2,759	1,392	1,306	980	266	495	16,325	Une nuit ou plus	1976 13
2,417	1,668	1,670	774	281	406	17,421	.....	1977 14
25	4	3	3	—	2	42	Chemin de fer	1976 15
7	—	—	—	—	—	30	.....	1977 16
947	757	278	74	5	1	2,952	Autres moyens	1976 17
767	377	104	23	3	12	2,170	.....	1977 18
177,054	144,508	102,667	65,412	45,042	40,464	945,524	Total, par terre	1976 19
148,898	111,725	77,584	58,009	33,711	29,769	836,797	.....	1977 20
7,698	6,757	5,092	3,971	3,485	2,821	51,571	Par air:	
8,422	6,806	4,928	4,512	3,246	3,958	56,359	Commercial	1976 21
845	834	925	466	225	160	6,366	.....	1977 22
1,013	707	787	456	193	107	6,074	Privé	1976 23
8,543	7,591	6,017	4,437	3,710	2,981	57,937	Total, par air	1976 25
9,435	7,513	5,715	4,968	3,439	4,065	62,433	.....	1977 26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 28
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 32
185,597	152,099	108,684	69,849	48,752	43,445	1,003,461	Total	1976 33
158,333	119,238	83,299	62,977	37,150	33,834	899,230	.....	1977 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
163	336	135	59	10	35	1,535	Par terre (via les États-Unis):	
307	142	95	105	11	7	1,263	Même jour	1976 35
229	289	177	110	37	15	1,353	.....	1977 36
385	278	132	124	15	11	1,791	Une nuit ou plus	1976 37
392	625	312	169	47	50	2,888	Total, par terre	1976 39
692	420	227	229	26	18	3,054	.....	1977 40
4,222	1,996	1,943	987	215	516	14,543	Par air:	
2,043	1,693	627	1,036	123	675	11,454	Entrée directe	1976 41
1,066	623	465	544	360	228	5,642	.....	1977 42
946	1,096	635	557	388	392	6,624	Entrée via les États-Unis	1976 43
5,288	2,619	2,408	1,531	575	744	20,185	Total, par air	1976 45
2,989	2,789	1,262	1,593	511	1,067	18,078	.....	1977 46
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 48
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 50
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 52
5,680	3,244	2,720	1,700	622	794	23,073	Total	1976 53
3,681	3,209	1,489	1,822	537	1,085	21,132	.....	1977 54
191,277	155,343	111,404	71,549	49,374	44,239	1,026,534	Total global	1976 55
162,014	122,447	84,788	64,799	37,687	34,919	920,362	.....	1977 56

Manitoba **TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria 1976	2	1	3	2	—	8	16
2	..... 1977	3	1	4	7	7	22	44
3	Azores 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1976	—	1	2	1	17	32	53
6	..... 1977	3	2	10	4	6	52	77
7	Bulgaria 1976	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1976	—	—	2	4	—	12	18
10	..... 1977	—	1	—	2	4	9	16
11	Denmark 1976	3	6	12	24	2	75	122
12	..... 1977	3	7	10	26	3	47	96
13	Finland 1976	—	5	8	4	1	18	36
14	..... 1977	1	9	6	7	6	16	45
15	France 1976	27	14	9	7	52	48	157
16	..... 1977	9	8	14	43	27	50	151
17	Germany (Federal Republic) 1976	58	46	337	107	652	1,520	2,720
18	..... 1977	41	35	373	165	1,122	688	2,424
19	Greece 1976	2	2	10	1	3	18	36
20	..... 1977	5	1	10	8	8	6	38
21	Hungary 1976	1	1	2	1	1	3	9
22	..... 1977	—	1	—	6	7	2	16
23	Ireland (Republic) 1976	3	3	5	5	—	27	43
24	..... 1977	—	1	10	6	5	18	40
25	Italy 1976	12	3	7	6	22	22	72
26	..... 1977	6	8	5	11	19	14	63
27	Malta 1976	—	—	4	—	—	—	4
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The 1976	30	25	48	68	106	258	535
30	..... 1977	8	14	16	36	102	404	580
31	Norway 1976	3	6	2	14	7	81	113
32	..... 1977	6	2	4	17	6	163	198
33	Poland 1976	16	6	15	5	—	1	43
34	..... 1977	—	—	1	2	6	1	10
35	Portugal 1976	2	—	1	—	1	8	12
36	..... 1977	—	3	6	5	1	7	22
37	Rumania 1976	—	—	—	—	—	1	1
38	..... 1977	—	—	—	1	—	—	1
39	Spain 1976	3	1	6	6	—	1	17
40	..... 1977	3	1	—	15	8	2	29
41	Sweden 1976	8	7	5	15	9	62	106
42	..... 1977	4	8	26	105	12	59	214
43	Switzerland 1976	9	6	8	21	8	48	100
44	..... 1977	11	4	6	64	23	35	143
45	Turkey 1976	3	—	1	—	—	1	5
46	..... 1977	—	—	1	—	—	—	1
47	United Kingdom 1976	137	77	211	221	584	1,249	2,479
48	..... 1977	88	86	238	255	730	1,266	2,663
49	U.S.S.R. 1976	—	—	4	—	—	1	5
50	..... 1977	—	—	1	—	2	—	3
51	Yugoslavia 1976	1	1	1	1	1	3	8
52	..... 1977	3	3	—	—	3	19	28
53	Other 1976	4	1	—	2	2	23	32
54	..... 1977	6	2	3	7	156	126	300
55	Total 1976	324	212	703	515	1,468	3,520	6,742
56	..... 1977	200	197	744	792	2,263	3,006	7,202
Africa:								
57	Algeria 1976	—	—	—	—	—	1	1
58	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
59	Egypt 1976	—	1	—	—	2	2	5
60	..... 1977	3	1	1	2	1	2	10
61	Rhodesia 1976	—	—	2	—	—	11	13
62	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
63	South Africa 1976	2	1	8	19	16	17	63
64	..... 1977	14	17	42	34	27	26	160
65	Other 1976	7	10	10	6	1	25	59
66	..... 1977	15	3	11	11	22	37	99
67	Total 1976	9	12	20	25	19	56	141
68	..... 1977	32	21	54	47	50	65	269
Asia:								
69	Bangladesh 1976	—	—	—	—	—	2	2
70	..... 1977	1	—	—	—	—	—	1
71	China 1976	—	—	—	—	—	—	—
72	..... 1977	—	—	—	—	—	2	2
73	Hong Kong 1976	5	12	6	2	5	17	47
74	..... 1977	5	4	4	8	23	36	80
75	India 1976	21	4	4	4	18	23	74
76	..... 1977	8	3	18	21	15	28	93

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
10	13	7	8	2	1	57	Autriche	1976 1
6	9	10	37	—	1	107	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 4
294	28	14	6	2	7	404	Belgique	1976 5
78	18	7	8	—	3	191	.....	1977 6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 8
9	8	1	3	1	—	40	Tchécoslovaquie	1976 9
4	1	2	—	—	4	29	.....	1977 10
27	6	9	21	11	6	202	Danemark	1976 11
15	11	15	10	10	5	162	.....	1977 12
10	4	12	8	7	5	82	Finlande	1976 13
54	8	20	19	3	5	154	.....	1977 14
32	88	32	17	6	12	344	France	1976 15
56	56	25	13	17	15	333	.....	1977 16
2,323	789	1,225	778	71	73	7,979	Allemagne (République fédérale)	1976 17
732	1,061	226	890	52	91	5,476	.....	1977 18
12	7	6	4	9	6	80	Grèce	1976 19
6	19	14	21	9	11	118	.....	1977 20
9	9	7	9	5	2	50	Hongrie	1976 21
9	2	1	1	2	1	32	.....	1977 22
21	54	12	—	5	3	138	Irlande (République d')	1976 23
16	15	4	6	1	4	86	.....	1977 24
24	30	21	15	5	4	171	Italie	1976 25
27	31	13	23	1	17	175	.....	1977 26
—	—	—	—	—	—	4	Malte	1976 27
—	2	—	—	—	—	2	.....	1977 28
211	77	95	60	29	45	1,052	Pays-Bas	1976 29
185	109	96	45	28	62	1,105	.....	1977 30
364	73	10	15	5	4	584	Norvège	1976 31
86	16	20	21	8	4	353	.....	1977 32
12	18	13	4	1	2	93	Pologne	1976 33
11	8	4	3	2	5	43	.....	1977 34
3	4	—	—	—	—	19	Portugal	1976 35
3	7	—	5	—	3	40	.....	1977 36
—	—	—	—	—	—	1	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	1	—	2	.....	1977 38
10	12	2	6	3	2	52	Espagne	1976 39
5	14	8	2	—	1	59	.....	1977 40
32	18	32	13	19	8	228	Suède	1976 41
84	13	10	9	14	5	349	.....	1977 42
45	33	10	17	7	1	213	Suisse	1976 43
51	40	19	23	8	15	299	.....	1977 44
1	—	—	—	1	—	7	Turquie	1976 45
—	—	—	2	1	—	4	.....	1977 46
1,420	1,336	750	362	153	391	6,891	Royaume-Uni	1976 47
1,263	1,060	589	406	143	518	6,642	.....	1977 48
—	—	—	—	1	—	6	U.R.S.S.	1976 49
—	1	—	—	3	31	38	.....	1977 50
3	5	5	2	7	2	32	Yougoslavie	1976 51
14	6	1	3	1	13	66	.....	1977 52
11	6	9	5	1	1	65	Autres	1976 53
309	19	12	—	1	4	645	.....	1977 54
4,883	2,618	2,272	1,353	351	575	18,794	Total	1976 55
3,014	2,526	1,096	1,549	305	818	16,510	.....	1977 56
							Afrique:	
—	—	—	—	1	1	3	Algérie	1976 57
—	—	—	—	—	5	5	.....	1977 58
9	—	6	—	1	—	21	Égypte	1976 59
1	1	1	1	2	—	16	.....	1977 60
3	7	2	—	—	—	25	Rhodésie	1976 61
—	2	2	—	—	—	4	.....	1977 62
62	23	20	15	16	42	241	Afrique du Sud	1976 63
39	31	34	16	10	51	341	.....	1977 64
32	11	29	7	9	7	154	Autres	1976 65
44	37	24	11	6	12	233	.....	1977 66
106	41	57	22	27	50	444	Total	1976 67
84	71	61	28	18	68	599	.....	1977 68
							Asie:	
—	—	—	—	7	1	10	Bangladesh	1976 69
2	—	2	1	—	1	7	.....	1977 70
—	1	—	—	—	—	1	Chine	1976 71
1	—	—	—	—	—	3	.....	1977 72
32	58	21	14	9	8	189	Hong-Kong	1976 73
23	47	17	11	9	19	206	.....	1977 74
43	36	33	14	15	8	223	Inde	1976 75
37	15	17	23	4	8	197	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Manitoba **TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	8	6	4	5	3	26	52
2	..... 1977	2	6	6	1	10	16	41
3	Japan 1976	15	16	19	31	7	42	130
4	..... 1977	28	22	15	12	32	52	161
5	Korea, South 1976	2	-	3	1	-	2	8
6	..... 1977	1	4	5	3	5	3	21
7	Lebanon 1976	-	2	-	-	-	1	3
8	..... 1977	-	-	1	-	-	1	2
9	Pakistan 1976	2	2	1	1	4	6	16
10	..... 1977	3	1	-	1	8	3	16
11	Philippines 1976	9	2	8	1	3	6	29
12	..... 1977	3	3	1	6	6	10	29
13	Sri Lanka 1976	-	-	-	-	-	2	2
14	..... 1977	-	1	1	-	-	-	2
15	Syria 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1976	-	2	1	2	1	5	11
18	..... 1977	4	5	1	2	5	3	20
19	Other 1976	4	1	3	4	4	45	61
20	..... 1977	10	7	13	9	15	53	107
21	Total..... 1976	66	47	49	51	45	177	435
22	..... 1977	65	56	65	63	119	207	575
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1976	1	1	-	-	-	12	14
26	..... 1977	1	-	1	1	1	3	7
27	Barbados 1976	2	1	9	-	6	3	21
28	..... 1977	5	8	36	3	10	2	64
29	Bermuda 1976	1	-	-	-	-	5	6
30	..... 1977	-	-	-	1	1	-	2
31	Cuba 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	1	-	-	-	-	1
33	Haiti 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
35	Jamaica 1976	3	2	-	2	10	3	20
36	..... 1977	1	1	4	2	1	3	12
37	Mexico 1976	9	17	17	8	15	33	99
38	..... 1977	17	23	18	15	37	38	148
39	St. Pierre and Miquelon 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1976	-	-	1	1	3	6	11
42	..... 1977	-	2	3	3	8	7	23
43	Other 1976	5	1	4	6	5	13	34
44	..... 1977	3	6	6	5	4	27	51
45	Total..... 1976	21	22	31	17	39	75	205
46	..... 1977	27	41	68	30	62	81	309
South America:								
47	Argentina 1976	6	2	3	1	2	3	17
48	..... 1977	-	4	10	9	10	13	46
49	Brazil 1976	6	1	32	10	4	30	83
50	..... 1977	5	5	5	5	34	16	70
51	Colombia 1976	-	-	-	3	1	5	9
52	..... 1977	-	2	2	1	4	6	15
53	Guyana 1976	-	-	1	1	-	4	6
54	..... 1977	-	-	2	-	-	3	5
55	Venezuela 1976	-	6	3	4	1	8	22
56	..... 1977	1	-	3	2	6	7	19
57	Other 1976	6	15	24	13	5	28	91
58	..... 1977	6	8	14	8	72	32	140
59	Total..... 1976	18	24	63	32	13	78	228
60	..... 1977	12	19	36	25	126	77	295
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	36	86	20	52	144	77	415
62	..... 1977	36	37	82	83	98	77	413
63	New Zealand 1976	9	-	19	16	43	54	141
64	..... 1977	15	18	88	65	35	19	240
65	Other 1976	-	1	4	-	-	1	6
66	..... 1977	-	-	1	1	3	1	6
67	Total..... 1976	45	87	43	68	187	132	562
68	..... 1977	51	55	171	149	136	97	659
69	Grand total..... 1976	483	404	909	708	1,771	4,038	8,313
70	..... 1977	387	389	1,138	1,106	2,756	3,533	9,309

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Asie - fin:	
24	39	10	7	6	2	140	Israël	1976 1
42	38	9	10	14	9	163	.....	1977 2
69	111	64	62	30	12	478	Japon	1976 3
63	113	34	51	33	14	469	.....	1977 4
5	2	6	2	2	5	30	Corée du Sud	1976 5
6	2	6	1	2	1	39	.....	1977 6
6	—	—	1	1	—	11	Liban	1976 7
—	—	—	—	1	—	3	.....	1977 8
14	9	6	5	1	4	55	Pakistan	1976 9
2	5	1	2	—	2	28	.....	1977 10
17	16	9	10	6	2	89	Philippines	1976 11
13	8	12	13	7	6	88	.....	1977 12
—	2	2	—	—	—	6	Sri Lanka	1976 13
4	3	1	—	2	—	12	.....	1977 14
—	—	—	—	—	—	—	Syrie	1976 15
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 16
7	9	1	65	3	—	96	Taiwan	1976 17
2	7	—	1	2	5	37	.....	1977 18
46	41	33	16	11	34	242	Autres	1976 19
54	44	48	16	14	12	295	.....	1977 20
263	324	185	196	91	76	1.570	Total	1976 21
249	282	147	129	88	77	1.547	.....	1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
—	—	—	—	—	—	—	Antigua	1976 23
2	4	—	—	—	—	6	.....	1977 24
—	3	3	1	—	—	21	Bahamas	1976 25
1	4	3	1	3	1	20	.....	1977 26
14	15	11	4	7	12	84	Barbade	1976 27
4	11	1	3	—	1	84	.....	1977 28
1	4	—	—	1	2	14	Bermudes	1976 29
1	1	2	2	—	3	11	.....	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Cuba	1976 31
—	—	—	—	—	—	1	.....	1977 32
—	—	2	—	—	—	3	Haïti	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 34
24	14	9	4	7	8	86	Jamaïque	1976 35
7	13	3	3	—	4	42	.....	1977 36
40	48	35	12	7	2	243	Mexique	1976 37
29	37	17	10	20	7	268	.....	1977 38
3	—	—	—	—	—	3	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 40
21	23	5	1	3	2	66	Trinité et Tobago	1976 41
23	23	7	1	2	6	85	.....	1977 42
26	17	5	6	11	—	99	Autres	1976 43
23	13	9	4	13	8	121	.....	1977 44
129	124	68	28	36	26	616	Total	1976 45
90	106	44	24	38	30	641	.....	1977 46
							Amérique du Sud:	
11	4	9	1	3	—	45	Argentine	1976 47
17	5	12	4	6	4	94	.....	1977 48
20	10	18	10	8	12	161	Bésil	1976 49
41	17	28	14	35	5	210	.....	1977 50
7	2	2	—	1	—	21	Colombie	1976 51
4	3	2	3	—	—	27	.....	1977 52
3	6	—	2	1	1	19	Guyane	1976 53
3	1	3	1	—	—	13	.....	1977 54
15	5	1	—	3	—	46	Venezuela	1976 55
5	14	4	—	—	—	42	.....	1977 56
45	17	16	7	12	4	192	Autres	1976 57
30	15	18	10	5	6	224	.....	1977 58
101	44	46	20	28	17	484	Total	1976 59
100	55	67	32	46	15	610	.....	1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
124	75	56	55	63	38	826	Australie	1976 61
91	119	51	20	24	50	768	.....	1977 62
70	15	36	24	23	12	321	Nouvelle-Zélande	1976 63
47	47	17	38	16	25	430	.....	1977 64
4	3	—	2	3	—	18	Autres	1976 65
6	3	6	2	2	2	27	.....	1977 66
198	93	92	81	89	50	1.165	Total	1976 67
144	169	74	60	42	77	1.225	.....	1977 68
5,680	3,244	2,720	1,700	622	794	23,073	Total global	1976 69
3,681	3,209	1,489	1,822	537	1,085	21,132	.....	1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Manitoba TABLE 10C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
Returning from the United States(1)									
Land:									
1	Automobile	1976	48,454	47,294	56,544	89,056	93,030	99,575	433,953
2		1977	52,811	58,518	82,967	107,879	126,727	107,740	536,642
3	Same day	1976	29,955	27,819	32,707	44,541	48,984	55,081	239,087
4		1977	28,446	30,591	40,370	48,265	59,301	60,741	267,714
5	One night	1976	2,350	2,219	2,514	4,985	5,601	8,030	25,699
6		1977	3,248	3,432	5,199	6,634	6,650	7,315	32,478
7	Two or more nights	1976	16,149	17,256	21,323	39,530	38,445	36,464	169,167
8		1977	21,117	24,495	37,398	52,980	60,776	39,684	236,450
9	Bus	1976	2,765	3,387	4,202	4,272	4,783	4,654	24,063
10		1977	3,244	4,244	3,772	4,206	4,178	4,624	24,268
11	Same day	1976	2,050	1,762	2,496	2,852	2,976	3,239	15,375
12		1977	1,739	1,870	1,869	1,521	1,904	3,109	12,012
13	One or more nights	1976	715	1,625	1,706	1,420	1,807	1,415	8,688
14		1977	1,505	2,374	1,903	2,685	2,274	1,515	12,256
15	Rail	1976	199	159	280	188	320	279	1,425
16		1977	167	179	307	334	272	262	1,521
17	Other methods	1976	194	118	167	306	533	677	1,995
18		1977	224	122	45	218	624	585	1,818
19	Total land	1976	51,612	50,958	61,193	93,822	98,666	105,185	461,436
20		1977	56,446	63,063	87,091	112,637	131,801	113,211	564,249
Air:									
21	Commercial	1976	11,444	10,019	10,738	9,120	4,370	5,387	51,078
22		1977	12,447	11,954	12,190	10,958	5,283	4,221	57,053
23	Private	1976	133	194	230	216	172	293	1,238
24		1977	181	224	285	294	262	309	1,555
25	Total air	1976	11,577	10,213	10,968	9,336	4,542	5,680	52,316
26		1977	12,628	12,178	12,475	11,252	5,545	4,530	58,608
Marine:									
27	Commercial	1976	—	—	—	—	—	—	—
28		1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private	1976	—	—	—	—	—	—	—
30		1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—	—
32		1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total	1976	63,189	61,171	72,161	103,158	103,208	110,865	513,752
34		1977	69,074	75,241	99,566	123,889	137,346	117,741	622,857
Returning from countries other than the United States(2)									
Land (Via the U.S.A.):									
35	1976		—	2	—	—	—	—	2
36	1977		6	—	4	—	—	—	10
Air:									
37	Returning direct	1976	822	1,104	1,148	1,193	1,217	1,336	6,820
38		1977	1,624	1,224	1,548	1,706	1,177	2,754	10,033
39	Returning via the U.S.A.	1976	537	58	977	208	243	493	2,516
40		1977	830	902	1,022	645	269	349	4,017
41	Total air	1976	1,359	1,162	2,125	1,401	1,460	1,829	9,336
42		1977	2,454	2,126	2,570	2,351	1,446	3,103	14,050
Marine:									
43	Returning direct	1976	—	—	—	—	—	—	—
44		1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A.	1976	—	—	—	—	—	—	—
46		1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—	—
48		1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Total	1976	1,359	1,164	2,125	1,401	1,460	1,829	9,338
50		1977	2,460	2,126	2,574	2,351	1,446	3,103	14,060
51	Grand total	1976	64,548	62,335	74,286	104,559	104,668	112,694	523,090
52		1977	71,534	77,367	102,140	126,240	138,792	120,844	636,917

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 10C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
191,461	196,933	133,183	110,756	81,102	61,202	1,208,590	Par terre:	
188,872	180,649	121,725	105,631	72,361	49,929	1,255,809	Automobile	1976 1
91,471	80,497	55,176	48,769	39,342	35,477	589,819	1977 2	
89,435	77,060	55,178	46,056	33,977	31,736	601,156	Même jour	1976 3
15,113	16,854	11,930	8,496	5,361	3,350	86,803	1977 4	
12,001	12,205	8,221	5,550	3,695	2,512	76,662	Une nuit	1976 5
84,877	99,582	66,077	53,491	36,399	22,375	531,968	1977 6	
87,436	91,384	58,326	54,025	34,689	15,681	577,991	Deux nuits ou plus	1976 7
							1977 8	
4,727	4,796	3,341	3,061	2,389	3,339	45,716	Autocar	1976 9
4,128	4,696	3,186	3,483	2,182	2,746	44,689	1977 10	
2,982	2,920	1,769	1,679	1,211	1,743	27,679	Même jour	1976 11
2,904	3,203	1,914	2,120	1,461	1,832	25,446	1977 12	
1,745	1,876	1,572	1,382	1,178	1,596	18,037	Une nuit ou plus	1976 13
1,224	1,493	1,272	1,363	721	914	19,243	1977 14	
326	374	287	285	172	245	3,114	Chemin de fer	1976 15
330	—	—	—	—	—	1,851	1977 16	
1,015	1,111	435	78	2	57	4,693	Autres moyens	1976 17
981	627	259	85	32	164	3,966	1977 18	
197,529	203,214	137,246	114,180	83,665	64,843	1,262,113	Total, par terre	1976 19
194,311	185,972	125,170	109,199	74,575	52,839	1,306,315	1977 20	
3,993	4,761	4,628	4,837	6,156	3,861	79,314	Par air:	
4,827	5,755	4,991	5,909	5,619	7,218	91,372	Commercial	1976 21
299	373	278	212	202	127	2,729	1977 22	
404	454	229	262	197	78	3,179	Privé	1976 23
							1977 24	
4,292	5,134	4,906	5,049	6,358	3,988	82,043	Total, par air	1976 25
5,231	6,209	5,220	6,171	5,816	7,296	94,551	1977 26	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	1977 32	
201,821	208,348	142,152	119,229	90,023	68,831	1,344,156	Total	1976 33
199,542	192,181	130,390	115,370	80,391	60,135	1,400,866	1977 34	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
2	—	—	—	—	—	4	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	1	11	1976	35
							1977	36
2,680	3,073	2,294	2,153	787	633	18,440	Par air:	
3,002	4,002	2,921	3,256	596	702	24,512	Rentrée directe	1976 37
164	319	210	245	306	196	3,956	1977 38	
216	731	260	311	342	414	6,291	Rentrée via les États-Unis	1976 39
							1977 40	
2,844	3,392	2,504	2,398	1,093	829	22,396	Total, par air	1976 41
3,218	4,733	3,181	3,567	938	1,116	30,803	1977 42	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	
2,846	3,392	2,504	2,398	1,093	829	22,400	Total	1976 49
3,218	4,733	3,181	3,567	938	1,117	30,814	1977 50	
204,667	211,740	144,656	121,627	91,116	69,660	1,366,556	Total global	1976 51
202,760	196,914	133,571	118,937	81,329	61,252	1,431,680	1977 52	

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Manitoba

TABLE 10D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
United States vehicles									
Automobile:									
1	Same day	1976	9,322	9,306	9,228	11,579	15,114	18,254	72,803
2		1977	7,766	8,602	10,549	11,134	14,772	19,072	71,895
3	One night	1976	1,044	789	1,060	1,489	2,250	3,507	10,139
4		1977	964	1,214	1,428	1,541	2,497	3,219	10,863
5	Two or more nights	1976	3,558	3,275	3,691	5,386	11,092	18,438	45,440
6		1977	3,467	3,815	4,763	5,617	11,587	18,093	47,342
7	Total	1976	13,924	13,370	13,979	18,454	28,456	40,199	128,382
8		1977	12,197	13,631	16,740	18,292	28,856	40,384	130,100
9	Trucks used commercially	1976	4,135	5,173	5,180	5,218	5,207	5,140	30,053
10		1977	4,186	4,496	4,785	4,953	4,838	5,194	28,452
11	Other vehicles	1976	19	49	33	81	208	311	701
12		1977	27	139	25	49	188	255	683
13	Total	1976	18,078	18,592	19,192	23,753	33,871	45,650	159,136
14		1977	16,410	18,266	21,550	23,294	33,882	45,833	159,235
Canadian vehicles									
Automobile:									
15	Same day	1976	11,945	11,365	12,845	17,252	18,766	20,785	92,958
16		1977	11,529	12,369	15,637	18,659	22,019	22,870	103,083
17	One night	1976	857	821	936	1,740	1,948	2,818	9,120
18		1977	1,227	1,280	1,822	2,305	2,459	2,711	11,804
19	Two or more nights	1976	5,267	5,683	6,931	12,446	12,199	11,857	54,383
20		1977	7,024	7,911	11,891	16,704	19,412	13,382	76,324
21	Total	1976	18,069	17,869	20,712	31,438	32,913	35,460	156,461
22		1977	19,780	21,560	29,350	37,668	43,890	38,963	191,211
23	Trucks used commercially	1976	2,532	2,706	3,207	3,361	3,778	3,269	18,853
24		1977	3,110	3,351	4,090	4,071	3,750	3,203	21,575
25	Other vehicles	1976	172	92	146	203	435	570	1,618
26		1977	200	107	28	176	480	481	1,472
27	Total	1976	20,773	20,667	24,065	35,002	37,126	39,299	176,932
28		1977	23,090	25,018	33,468	41,915	48,120	42,647	214,258
Total vehicles									
Automobile:									
29	Same day	1976	21,267	20,671	22,073	28,831	33,880	39,039	165,761
30		1977	19,295	20,971	26,186	29,793	36,791	41,942	174,978
31	One night	1976	1,901	1,610	1,996	3,229	4,198	6,325	19,259
32		1977	2,191	2,494	3,250	3,846	4,956	5,930	22,667
33	Two or more nights	1976	8,825	8,958	10,622	17,832	23,291	30,295	99,823
34		1977	10,491	11,726	16,654	22,321	30,999	31,475	123,666
35	Total	1976	31,993	31,239	34,691	49,892	61,369	75,659	284,843
36		1977	31,977	35,191	46,090	55,960	72,746	79,347	321,311
37	Trucks used commercially	1976	6,667	7,879	8,387	8,579	8,985	8,409	48,906
38		1977	7,296	7,847	8,875	9,024	8,588	8,397	50,027
39	Other vehicles	1976	191	141	179	284	643	881	2,319
40		1977	227	246	53	225	668	736	2,155
41	Total	1976	38,851	39,259	43,257	58,755	70,997	84,949	336,068
42		1977	39,500	43,284	55,018	65,209	82,002	88,480	373,493

TABLEAU 10D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
24,145	19,141	15,847	11,900	10,389	9,216	163,441	Automobile:	
22,310	17,135	13,367	12,198	8,770	7,741	153,416	Même jour	1976 1 1977 2
6,091	5,612	4,151	2,303	1,528	1,151	30,975	Une nuit	1976 3 1977 4
4,412	3,469	2,385	1,968	1,102	832	25,031	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
24,038	20,975	14,770	9,245	5,061	4,928	124,457	Total	1976 7
20,339	16,051	10,913	6,862	3,700	3,273	108,480		1977 8
54,274	45,728	34,768	23,448	16,978	15,295	318,873		
47,061	36,655	26,665	21,028	13,572	11,846	286,927		
3,805	4,142	5,518	5,278	5,024	4,814	58,634	Camions commerciaux	1976 9
3,764	3,334	3,582	4,151	3,407	2,961	49,651		1977 10
747	609	212	56	2	—	2,327	Autres véhicules	1976 11
591	299	81	18	3	9	1,684		1977 12
58,826	50,479	40,498	28,782	22,004	20,109	379,834	Total	1976 13
51,416	40,288	30,328	25,197	16,982	14,816	338,262		1977 14
Véhicules du Canada								
30,212	27,547	20,608	18,775	15,566	13,926	219,592	Automobile:	
29,710	26,815	20,537	17,919	13,957	12,980	225,001	Même nuit	1976 15 1977 16
4,881	5,392	3,881	2,983	1,850	1,206	29,313	Une nuit	1976 17 1977 18
4,104	4,084	2,793	1,979	1,406	1,004	27,174	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
25,606	29,871	20,611	16,985	11,435	7,184	166,075	Total	1976 21
26,913	27,851	18,276	16,728	10,939	5,290	182,321		1977 22
60,699	62,810	45,100	38,743	28,851	22,316	414,980		
60,727	58,750	41,606	36,626	26,302	19,274	434,496		
3,015	3,602	3,871	4,166	4,104	3,304	40,915	Camions commerciaux	1976 23
3,380	3,139	3,197	4,239	3,190	2,223	40,943		1977 24
847	873	352	61	1	46	3,798	Autres véhicules	1976 25
797	511	197	45	28	151	3,201		1977 26
64,561	67,285	49,323	42,970	32,956	25,666	459,693	Total	1976 27
64,904	62,400	45,000	40,910	29,520	21,648	478,640		1977 28
Total, véhicules								
54,357	46,688	36,455	30,675	25,955	23,142	383,033	Automobile:	
52,020	43,950	33,904	30,117	22,727	20,721	378,417	Même jour	1976 29 1977 30
10,972	11,004	8,032	5,286	3,378	2,357	60,288	Une nuit	1976 31 1977 32
8,516	7,553	5,178	3,947	2,508	1,836	52,205	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
49,644	50,846	35,381	26,230	16,496	12,112	290,532	Total	1976 35
47,252	43,902	29,189	23,590	14,639	8,563	290,801		1977 36
114,973	108,538	79,868	62,191	45,829	37,611	733,853		
107,788	95,405	68,271	57,654	39,874	31,120	721,423		
6,820	7,744	9,389	9,444	9,128	8,118	99,549	Camions commerciaux	1976 37
7,144	6,473	6,779	8,390	6,597	5,184	90,594		1977 38
1,594	1,482	564	117	3	46	6,125	Autres véhicules	1976 39
1,388	810	278	63	31	160	4,885		1977 40
123,387	117,764	89,821	71,752	54,960	45,775	839,527	Total	1976 41
116,320	102,688	75,328	66,107	46,502	36,464	816,902		1977 42

Saskatchewan

TABLE 11A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	8,941	9,690	9,239	13,092	19,386	30,467	90,815
2	..... 1977	7,617	9,280	10,669	13,001	19,841	28,855	89,263
3	Same day 1976	6,915	7,357	6,862	9,512	11,442	13,530	55,618
4	..... 1977	5,850	6,845	7,947	9,044	11,107	12,070	52,863
5	One night 1976	471	548	545	713	971	1,011	4,259
6	..... 1977	347	515	490	582	892	1,045	3,871
7	Two or more nights 1976	1,555	1,785	1,832	2,867	6,973	15,926	30,938
8	..... 1977	1,420	1,920	2,232	3,376	7,842	15,740	32,529
9	Bus 1976	52	18	148	331	611	742	1,902
10	..... 1977	60	197	505	349	884	499	2,494
11	Same day 1976	24	18	49	180	323	328	922
12	..... 1977	22	197	207	52	370	162	1,010
13	One or more nights 1976	28	—	99	151	288	414	980
14	..... 1977	38	—	298	297	514	337	1,484
15	Rail 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1976	142	195	169	220	339	504	1,569
18	..... 1977	167	208	169	400	547	497	1,988
19	Total land 1976	9,135	9,903	9,556	13,643	20,336	31,713	94,286
20	..... 1977	7,844	9,685	11,343	13,750	21,272	29,851	93,745
Air:								
21	Commercial 1976	—	3	7	103	—	84	197
22	..... 1977	40	44	80	75	150	272	661
23	Private 1976	77	67	121	166	500	1,208	2,139
24	..... 1977	90	102	171	147	515	1,224	2,249
25	Total air 1976	77	70	128	269	500	1,292	2,336
26	..... 1977	130	146	251	222	665	1,496	2,910
Marine:								
27	Commercial 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total 1976	9,212	9,973	9,684	13,912	20,836	33,005	96,622
34	..... 1977	7,974	9,831	11,594	13,972	21,937	31,347	96,655
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1976	2	2	—	1	8	48	61
36	..... 1977	—	1	2	8	—	22	33
37	One or more nights 1976	4	2	8	15	27	142	198
38	..... 1977	4	6	13	51	41	128	243
39	Total land 1976	6	4	8	16	35	190	259
40	..... 1977	4	7	15	59	41	150	276
Air:								
41	Entering direct 1976	—	—	—	—	—	4	4
42	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
43	Entering via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
44	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Total air 1976	—	—	—	—	—	4	4
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
Marine:								
47	Entering direct 1976	—	—	—	—	—	—	—
48	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Entering via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
52	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
53	Total 1976	6	4	8	16	35	194	263
54	..... 1977	4	7	15	59	41	150	276
55	Grand total 1976	9,218	9,977	9,692	13,928	20,871	33,199	96,885
56	..... 1977	7,978	9,838	11,609	14,031	21,978	31,497	96,931

TABLEAU 11A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Saskatchewan

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
37,945	31,301	21,991	18,473	10,253	9,809	220,587	Par terre:	
37,146	31,332	20,729	18,061	9,474	7,552	213,557	Automobile	1976 1
14,905	14,224	12,247	9,473	7,491	6,855	120,813	Même jour	1977 2
15,270	14,034	10,422	9,344	6,612	5,264	113,809	Une nuit	1976 3
1,521	1,387	1,037	876	466	480	10,026	Deux nuits ou plus	1977 4
1,532	1,314	1,023	971	577	378	9,666	Autocar	1976 5
21,519	15,690	8,707	8,124	2,296	2,474	89,748	Même jour	1977 6
20,344	15,984	9,284	7,746	2,285	1,910	90,082	Une nuit ou plus	1976 7
1,330	604	209	177	71	47	4,340	Deux nuits ou plus	1977 8
1,396	713	236	165	163	34	5,141	Chemin de fer	1976 9
329	114	81	139	61	47	1,693	Même jour	1977 10
113	12	74	—	91	—	1,300	Une nuit ou plus	1976 11
1,001	490	128	38	10	—	2,647	Autres moyens	1977 12
1,223	701	162	165	72	34	3,841	Même jour	1976 13
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1977 14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1976 15
589	443	226	287	228	133	3,475	Même jour	1977 16
737	562	269	213	267	107	4,143	Une nuit ou plus	1976 17
39,864	32,348	22,426	18,937	10,552	9,989	228,402	Deux nuits ou plus	1977 18
39,219	32,607	21,234	18,439	9,904	7,693	222,841	Total, par terre	1976 19
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
22	1	—	—	—	1	221	Commercial	1976 21
115	143	76	53	23	45	1,116	Privé	1977 22
1,237	940	516	541	156	203	5,732	Même jour	1976 23
764	653	546	438	118	113	4,881	Une nuit ou plus	1977 24
1,259	941	516	541	156	204	5,953	Total, par air	1976 25
879	796	622	491	141	158	5,997	Par mer:	1977 26
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1977 28
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	Total	1977 32
41,123	33,289	22,942	19,478	10,708	10,193	234,355	Total	1976 33
40,098	33,403	21,856	18,930	10,045	7,851	228,838	Total	1977 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
55	18	8	5	3	2	152	Par terre (via les États-Unis):	
34	18	3	10	7	33	138	Même jour	1976 35
207	114	50	35	14	4	622	Une nuit ou plus	1977 36
290	169	55	38	16	8	819	Total, par terre	1976 37
262	132	58	40	17	6	774	Même jour	1977 38
324	187	58	48	23	41	957	Total, par terre	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
—	—	—	—	—	—	4	Entrée directe	1976 41
—	—	—	—	—	2	2	Entrée via les États-Unis	1977 42
—	—	—	6	—	—	6	Même jour	1976 43
3	2	—	7	—	—	12	Une nuit ou plus	1977 44
—	—	—	6	—	—	10	Total, par air	1976 45
3	2	—	7	—	2	14	Par mer:	1977 46
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1977 48
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1977 50
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	Total	1977 52
262	132	58	46	17	6	784	Total	1976 53
327	189	58	55	23	43	971	Total	1977 54
41,385	33,421	23,000	19,524	10,725	10,199	235,139	Total global	1976 55
40,425	33,592	21,914	18,985	10,068	7,894	229,809	Total global	1977 56

Saskatchewan **TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria 1976	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1977	-	-	-	-	-	1	2
3	Azores 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Bulgaria 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Denmark 1976	-	-	1	-	-	8	9
12	..... 1977	-	-	-	1	3	8	12
13	Finland 1976	-	-	-	1	-	-	1
14	..... 1977	-	2	-	-	-	-	2
15	France 1976	-	-	-	-	-	4	4
16	..... 1977	-	-	-	2	1	-	3
17	Germany (Federal Republic) 1976	1	-	-	5	4	29	39
18	..... 1977	-	-	-	3	8	19	30
19	Greece 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1977	-	-	1	-	-	-	1
21	Hungary 1976	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) 1976	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1977	-	-	1	-	-	-	1
25	Italy 1976	-	-	-	-	-	1	1
26	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
27	Malta 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The 1976	-	2	-	-	6	9	17
30	..... 1977	-	-	6	5	6	24	41
31	Norway 1976	-	2	-	-	1	14	17
32	..... 1977	-	-	-	1	3	28	32
33	Poland 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1977	-	-	-	-	5	-	5
35	Portugal 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Rumania 1976	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Sweden 1976	-	-	-	-	6	10	16
42	..... 1977	-	-	3	1	-	7	11
43	Switzerland 1976	-	-	1	-	1	7	9
44	..... 1977	-	-	-	-	-	2	2
45	Turkey 1976	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom 1976	3	-	1	8	13	82	107
48	..... 1977	2	-	-	11	8	29	50
49	U.S.S.R. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia 1976	-	-	2	-	-	-	2
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Total 1976	4	4	5	14	31	164	222
56	..... 1977	2	2	11	24	35	118	192
Africa:								
57	Algeria 1976	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt 1976	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia 1976	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
63	South Africa 1976	-	-	-	-	-	4	4
64	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
65	Other 1976	-	-	-	-	-	5	5
66	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
67	Total 1976	-	-	-	-	-	9	9
68	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
Asia:								
69	Bangladesh 1976	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
71	China 1976	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong 1976	-	-	-	-	-	-	-
74	..... 1977	1	-	-	-	-	1	2
75	India 1976	-	-	-	-	-	5	5
76	..... 1977	-	-	-	1	-	1	2

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Saskatchewan

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
—	3	—	—	—	—	3	Autriche	1976 1
4	2	—	—	—	—	8	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
5	2	—	—	—	—	7	.....	1977 4
9	4	2	—	—	2	17	Belgique	1976 5
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 8
3	1	—	—	—	—	4	Tchécoslovaquie	1976 9
9	2	—	6	1	—	27	.....	1977 10
18	4	3	8	—	2	47	Danemark	1976 11
—	—	1	—	—	—	2	.....	1977 12
10	—	—	—	—	—	12	Finlande	1976 13
8	1	—	2	—	—	15	.....	1977 14
16	8	2	—	3	2	34	France	1976 15
54	20	1	1	5	—	120	.....	1977 16
60	36	14	11	2	—	153	Allemagne (République fédérale)	1976 17
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 18
—	—	—	—	1	—	2	Grèce	1976 19
—	1	—	—	—	—	1	.....	1977 20
—	—	—	—	—	—	—	Hongrie	1976 21
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 22
4	1	—	—	—	—	6	Irlande (République d')	1976 23
—	—	—	—	—	—	1	.....	1977 24
—	—	—	—	—	—	—	Italie	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 26
29	6	15	2	—	—	69	Malte	1976 27
51	11	4	10	3	1	121	.....	1977 28
32	12	—	—	—	—	61	Pays-Bas	1976 29
32	3	5	6	3	—	81	.....	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Norvège	1976 31
—	—	—	—	—	—	5	.....	1977 32
—	—	—	—	—	—	—	Pologne	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 34
—	—	—	—	—	—	—	Portugal	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 38
—	2	—	—	—	—	2	Espagne	1976 39
9	3	—	5	2	—	35	.....	1977 40
3	3	—	1	—	—	18	Suède	1976 41
5	3	—	3	—	—	20	.....	1977 42
16	3	1	—	—	—	22	Suisse	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Turquie	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 46
79	49	30	20	3	1	289	Royaume-Uni	1976 47
56	69	13	12	6	6	212	.....	1977 48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1976 49
—	—	—	—	—	26	26	.....	1977 50
—	—	—	—	—	—	2	Yougoslavie	1976 51
2	—	—	—	—	—	2	.....	1977 52
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 53
2	—	—	—	—	—	2	.....	1977 54
230	102	47	39	11	1	652	Total	1976 55
286	147	44	48	18	39	774	.....	1977 56
							Afrique:	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie	1976 57
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 58
—	—	—	—	—	—	—	Égypte	1976 59
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 60
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1976 61
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 62
—	—	—	—	1	—	5	Afrique du Sud	1976 63
4	3	—	—	—	—	7	.....	1977 64
—	—	—	—	—	—	5	Autres	1976 65
—	1	—	—	—	—	2	.....	1977 66
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 67
4	4	—	—	—	—	9	.....	1977 68
							Asie:	
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh	1976 69
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
—	1	—	—	—	—	1	.....	1977 72
—	2	—	—	—	—	2	Hong-Kong	1976 73
—	—	—	—	—	—	2	.....	1977 74
3	—	1	2	—	—	11	Inde	1976 75
1	3	—	1	—	—	7	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Saskatchewan TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1977	-	1	-	-	-	1	2
3	Japan 1976	-	-	-	-	2	1	3
4	..... 1977	1	-	3	-	-	7	11
5	Korea, South 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	-	1	-	-	-	-	1
13	Sri Lanka 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	3	-	-	3
19	Other 1976	-	-	-	-	-	1	1
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
21	Total..... 1976	-	-	-	-	2	7	9
22	..... 1977	2	2	3	4	-	10	21
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1976	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico 1976	2	-	-	-	-	-	2
38	..... 1977	-	-	-	-	1	7	8
39	St. Pierre and Miquelon 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1976	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Other 1976	-	-	-	-	-	2	2
44	..... 1977	-	-	-	-	-	2	2
45	Total..... 1976	2	-	-	-	-	2	4
46	..... 1977	-	-	-	-	1	9	10
South America:								
47	Argentina 1976	-	-	-	-	-	1	1
48	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Brazil 1976	-	-	-	2	1	-	3
50	..... 1977	-	2	-	-	-	2	4
51	Colombia 1976	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana 1976	-	-	-	-	-	3	3
54	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela 1976	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
57	Other 1976	-	-	-	-	1	-	1
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Total..... 1976	-	-	-	2	2	4	8
60	..... 1977	-	2	-	-	-	2	4
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	-	-	2	-	-	7	9
62	..... 1977	-	-	1	27	2	8	38
63	New Zealand 1976	-	-	1	-	-	1	2
64	..... 1977	-	1	-	4	3	2	10
65	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1976	-	-	3	-	-	8	11
68	..... 1977	-	1	1	31	5	10	48
69	Grand total..... 1976	6	4	8	16	35	194	263
70	..... 1977	4	7	15	59	41	150	276

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Saskatchewan

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Asie - fin:	
2	—	2	3	—	—	7	Israël	1976 1
—	2	—	—	—	—	4	.....	1977 2
9	11	2	—	—	—	25	Japon	1976 3
7	3	3	2	5	—	31	.....	1977 4
—	—	—	—	—	—	—	Corée du Sud	1976 5
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 6
—	—	—	—	—	—	—	Liban	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 8
—	—	—	—	—	—	—	Pakistan	1976 9
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 10
—	—	—	—	—	—	—	Philippines	1976 11
1	—	—	—	—	—	2	.....	1977 12
—	—	—	—	—	—	—	Sri Lanka	1976 13
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 14
—	—	—	—	—	—	—	Syrie	1976 15
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 16
3	—	—	—	—	—	3	Taiwan	1976 17
—	—	—	—	—	—	3	.....	1977 18
—	—	—	—	—	—	1	Autres	1976 19
—	5	—	1	—	—	6	.....	1977 20
17	13	5	5	—	—	49	Total	1976 21
9	14	3	4	5	—	56	.....	1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
—	—	—	—	—	—	—	Antigua	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 24
—	—	—	—	—	—	—	Bahamas	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 26
—	—	—	—	—	—	—	Barbade	1976 27
1	—	—	—	—	—	1	.....	1977 28
—	—	—	—	—	—	—	Bermudes	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Cuba	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 32
—	—	—	—	—	—	—	Haïti	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 34
—	—	—	—	—	—	—	Jamaïque	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 36
2	4	—	—	—	—	8	Mexique	1976 37
—	5	—	—	—	1	14	.....	1977 38
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 40
1	—	—	—	—	—	1	Trinité et Tobago	1976 41
1	—	—	—	—	—	3	.....	1977 42
—	—	2	1	—	—	5	Autres	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 44
3	4	—	—	—	—	11	Total	1976 45
2	5	2	1	—	1	21	.....	1977 46
							Amérique du Sud:	
—	—	—	—	—	—	1	Argentine	1976 47
1	—	—	—	—	—	1	.....	1977 48
—	—	—	1	—	—	4	Bésil	1976 49
—	—	—	—	—	—	4	.....	1977 50
—	—	—	—	—	1	1	Colombie	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 52
—	—	—	—	—	—	3	Guyane	1976 53
—	1	—	—	—	—	1	.....	1977 54
—	—	—	—	—	—	—	Venezuela	1976 55
—	—	4	—	—	—	4	.....	1977 56
—	—	—	1	—	—	2	Autres	1976 57
1	—	—	—	—	—	1	.....	1977 58
—	—	—	2	—	1	11	Total	1976 59
2	1	4	—	—	—	11	.....	1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
11	11	6	—	2	4	43	Australie	1976 61
23	18	5	1	—	3	88	.....	1977 62
1	2	—	—	3	—	8	Nouvelle-Zélande	1976 63
1	—	—	1	—	—	12	.....	1977 64
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 65
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 66
12	13	6	—	5	4	51	Total	1976 67
24	18	5	2	—	3	100	.....	1977 68
262	132	58	46	17	6	784	Total global	1976 69
327	189	58	55	23	43	971	.....	1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Saskatchewan TABLE 11C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile	18,660	22,586	21,084	33,179	31,395	32,459	159,363
2	1977	22,131	26,157	29,305	39,390	38,451	34,820	190,254
3	Same day	11,088	14,204	13,713	20,182	20,295	20,961	100,443
4	1977	13,254	17,037	19,074	21,560	24,344	22,231	117,500
5	One night	836	1,312	954	1,396	1,766	1,759	8,023
6	1977	1,079	1,402	1,434	1,700	2,260	2,185	10,060
7	Two or more nights	6,736	7,070	6,417	11,601	9,334	9,739	50,897
8	1977	7,798	7,718	8,797	16,130	11,847	10,404	62,694
9	Bus	263	773	379	236	351	283	2,285
10	1977	147	498	256	360	814	758	2,833
11	Same day	126	100	162	37	178	139	742
12	1977	78	42	170	34	252	287	863
13	One or more nights	137	673	217	199	173	144	1,543
14	1977	69	456	86	326	562	471	1,970
15	Rail	—	—	—	—	—	—	—
16	1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods	1,494	1,510	1,548	1,713	2,010	1,941	10,216
18	1977	480	389	468	940	1,077	930	4,284
19	Total land	20,417	24,869	23,011	35,128	33,756	34,683	171,864
20	1977	22,758	27,044	30,029	40,690	40,342	36,508	197,371
Air:								
21	Commercial	885	626	597	124	6	40	2,278
22	1977	256	207	157	229	176	123	1,148
23	Private	169	207	205	217	179	281	1,258
24	1977	199	194	237	245	162	143	1,180
25	Total air	1,054	833	802	341	185	321	3,536
26	1977	455	401	394	474	338	266	2,328
Marine:								
27	Commercial	—	—	—	—	—	—	—
28	1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private	—	—	—	—	—	—	—
30	1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	—	—	—	—	—	—	—
32	1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total	21,471	25,702	23,813	35,469	33,941	35,004	175,400
34	1977	23,213	27,445	30,423	41,164	40,680	36,774	199,699
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976	51	45	2	8	4	4	114
36	1977	7	8	2	6	6	21	50
Air:								
37	Returning direct	—	—	—	—	—	—	—
38	1977	—	—	—	—	—	—	—
39	Returning via the U.S.A.	—	—	—	—	—	—	—
40	1977	—	—	2	1	—	—	3
41	Total air	—	—	—	—	—	—	—
42	1977	—	—	2	1	—	—	3
Marine:								
43	Returning direct	—	—	—	—	—	—	—
44	1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A.	—	—	—	—	—	—	—
46	1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine	—	—	—	—	—	—	—
48	1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Total	51	45	2	8	4	4	114
50	1977	7	8	4	7	6	21	53
51	Grand total	21,522	25,747	23,815	35,477	33,945	35,008	175,514
52	1977	23,220	27,453	30,427	41,171	40,686	36,795	199,752

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 11C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Saskatchewan

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
58,353	55,712	36,512	37,778	29,766	24,173	401,657	Par terre:	
69,022	65,307	41,000	36,805	27,332	18,795	448,515	Automobile	1976 1
25,473	22,901	21,223	21,491	18,983	16,812	227,326	1977 2	
29,950	27,861	22,920	21,734	16,475	13,080	249,520	Même jour	1976 3
2,628	2,087	1,551	1,884	1,262	1,017	18,452	1977 4	
3,193	2,768	2,085	1,809	1,275	669	21,859	Une nuit	1976 5
30,252	30,724	13,738	14,403	9,521	6,344	155,879	1977 6	
35,879	34,678	15,995	13,262	9,582	5,046	177,136	Deux nuits ou plus	1976 7
							1977 8	
349	857	131	44	175	123	3,964	Autocar	1976 9
517	560	158	65	233	164	4,530	1977 10	
33	65	43	44	130	25	1,082	Même jour	1976 11
43	182	48	—	91	54	1,281	1977 12	
316	792	88	—	45	98	2,882	Une nuit ou plus	1976 13
474	378	110	65	142	110	3,249	1977 14	
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1976 15
—	—	—	—	—	—	—	1977 16	
1,887	1,707	1,921	1,586	462	447	18,226	Autres moyens	1976 17
1,139	1,111	671	666	536	349	8,756	1977 18	
60,589	58,276	38,564	39,408	30,403	24,743	423,847	Total, par terre	1976 19
70,678	66,978	41,829	37,536	28,101	19,308	461,801	1977 20	
34	63	31	22	62	161	2,651	Par air:	
98	122	149	78	127	127	1,849	Commercial	1976 21
189	216	119	207	195	121	2,305	1977 22	
248	266	129	190	148	113	2,274	Privé	1976 23
223	279	150	229	257	282	4,956	1977 24	
346	388	278	268	275	240	4,123	Total, par air	1976 25
							1977 26	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	1977 32	
60,812	58,555	38,714	39,637	30,660	25,025	428,803	Total	1976 33
71,024	67,366	42,107	37,804	28,376	19,548	465,924	1977 34	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
—	—	—	—	—	—	6	Par terre (via les États-Unis):	
24	18	6	4	—	—	6	1976	35
—	—	—	—	—	—	—	1977	36
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	1977 38	
—	2	—	—	—	—	5	Rentrée via les États-Unis	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	1977 40	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1976 41
—	2	—	—	—	—	5	1977 42	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	
—	—	—	—	—	—	6	Total	1976 49
24	20	6	4	—	6	113	1977 50	
60,812	58,555	38,714	39,637	30,660	25,031	428,923	Total global	1976 51
71,048	67,386	42,113	37,808	28,376	19,554	466,037	1977 52	

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Saskatchewan

TABLE 11D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day 1976	3,297	3,474	3,235	4,406	5,423	5,664	25,499
2	1977	2,840	3,261	3,791	4,408	5,171	5,377	24,848
3	One night 1976	197	235	232	276	402	401	1,743
4	1977	163	222	224	264	376	416	1,665
5	Two or more nights 1976	656	736	785	1,182	2,625	5,228	11,212
6	1977	585	740	905	1,341	2,857	5,274	11,702
7	Total 1976	4,150	4,445	4,252	5,864	8,450	11,293	38,454
8	1977	3,588	4,223	4,920	6,013	8,404	11,067	38,215
9	Trucks used commercially 1976	1,223	1,205	1,349	1,116	1,394	1,370	7,657
10	1977	1,256	1,184	1,136	1,189	1,468	1,514	7,747
11	Other vehicles 1976	7	5	—	73	78	189	352
12	1977	27	34	19	113	188	192	573
13	Total 1976	5,380	5,655	5,601	7,053	9,922	12,852	46,463
14	1977	4,871	5,441	6,075	7,315	10,060	12,773	46,535
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day 1976	5,133	6,027	5,959	8,286	8,367	8,686	42,458
16	1977	5,965	6,922	8,030	8,748	9,891	9,179	48,735
17	One night 1976	357	504	393	562	671	701	3,188
18	1977	422	537	582	700	901	874	4,016
19	Two or more nights 1976	2,095	2,364	2,405	3,857	3,240	3,440	17,401
20	1977	2,507	2,586	3,190	5,295	3,981	3,737	21,296
21	Total 1976	7,585	8,895	8,757	12,705	12,278	12,827	63,047
22	1977	8,894	10,045	11,802	14,743	14,773	13,790	74,047
23	Trucks used commercially 1976	1,797	1,684	1,883	1,994	1,687	1,983	11,028
24	1977	1,718	1,805	2,025	2,018	1,966	2,177	11,709
25	Other vehicles 1976	5	—	25	120	233	283	666
26	1977	17	6	36	273	387	335	1,054
27	Total 1976	9,387	10,579	10,665	14,819	14,198	15,093	74,741
28	1977	10,629	11,856	13,863	17,034	17,126	16,302	86,810
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day 1976	8,430	9,501	9,194	12,692	13,790	14,350	67,957
30	1977	8,805	10,183	11,821	13,156	15,062	14,556	73,583
31	One night 1976	554	739	625	838	1,073	1,102	4,931
32	1977	585	759	806	964	1,277	1,290	5,681
33	Two or more nights 1976	2,751	3,100	3,190	5,039	5,865	8,668	28,613
34	1977	3,092	3,326	4,095	6,636	6,838	9,011	32,998
35	Total 1976	11,735	13,340	13,009	18,569	20,728	24,120	101,501
36	1977	12,482	14,268	16,722	20,756	23,177	24,857	112,262
37	Trucks used commercially 1976	3,020	2,889	3,232	3,110	3,081	3,353	18,685
38	1977	2,974	2,989	3,161	3,207	3,434	3,691	19,456
39	Other vehicles 1976	12	5	25	193	311	472	1,018
40	1977	44	40	55	386	575	527	1,627
41	Total 1976	14,767	16,234	16,266	21,872	24,120	27,945	121,204
42	1977	15,500	17,297	19,938	24,349	27,186	29,075	133,345

TABLEAU 11D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Saskatchewan

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
6,424	6,212	5,668	4,354	3,539	3,238	54,934	Automobile:	
6,084	6,197	4,916	4,483	3,291	2,559	52,378	Même jour	1976 1
563	526	430	340	222	223	4,047		1977 2
593	533	446	431	238	157	4,063	Une nuit	1976 3
6,971	5,424	3,404	2,937	945	917	31,810		1977 4
6,519	5,439	3,494	2,885	941	692	31,672	Deux nuits ou plus	1976 5
13,958	12,162	9,502	7,631	4,706	4,378	90,791		1977 6
13,196	12,169	8,856	7,799	4,470	3,408	88,113	Total	1976 7
								1977 8
1,080	1,261	1,397	1,470	1,439	1,121	15,425	Camions commerciaux	1976 9
1,178	1,427	1,303	1,488	1,378	1,111	15,632		1977 10
204	169	41	11	—	4	781	Autres véhicules	1976 11
278	206	63	19	20	1	1,160		1977 12
15,242	13,592	10,940	9,112	6,145	5,503	106,997	Total	1976 13
14,652	13,802	10,222	9,306	5,868	4,520	104,905		1977 14
Véhicules du Canada								
9,779	8,938	8,806	8,731	8,130	7,316	94,158	Automobile:	
11,166	10,567	9,309	8,904	7,112	5,859	101,652	Même nuit	1976 15
927	800	609	735	525	411	7,195		1977 16
1,174	1,045	850	755	511	258	8,609	Une nuit	1976 17
8,962	9,140	4,787	4,715	3,154	2,062	50,221		1977 18
10,553	10,286	5,561	4,525	3,126	1,662	57,009	Deux nuits ou plus	1976 19
19,668	18,878	14,202	14,181	11,809	9,789	151,574		1977 20
22,893	21,898	15,720	14,184	10,749	7,779	167,270	Total	1976 21
								1977 22
1,538	1,299	1,795	1,765	2,014	1,728	21,167	Camions commerciaux	1976 23
1,351	2,005	2,073	2,411	2,197	1,826	23,572		1977 24
421	323	223	105	26	2	1,766	Autres véhicules	1976 25
495	455	180	77	6	—	2,267		1977 26
21,627	20,500	16,220	16,051	13,849	11,519	174,507	Total	1976 27
24,739	24,358	17,973	16,672	12,952	9,605	193,109		1977 28
Total, véhicules								
16,203	15,150	14,474	13,085	11,869	10,554	149,092	Automobile:	
17,250	16,764	14,225	13,387	10,403	8,418	154,030	Même jour	1976 29
1,490	1,326	1,039	1,075	747	634	11,242		1977 30
1,767	1,578	1,296	1,186	749	415	12,672	Une nuit	1976 31
15,933	14,564	8,191	7,652	4,099	2,979	82,031		1977 32
17,072	15,725	9,055	7,410	4,067	2,354	88,681	Deux nuits ou plus	1976 33
33,626	31,040	23,704	21,812	16,515	14,167	242,365		1977 34
36,089	34,067	24,576	21,983	15,219	11,187	255,383	Total	1976 35
								1977 36
2,618	2,560	3,192	3,235	3,453	2,849	36,592	Camions commerciaux	1976 37
2,529	3,432	3,378	3,899	3,575	2,937	39,204		1977 38
625	492	264	116	26	6	2,547	Autres véhicules	1976 39
773	661	243	96	26	1	3,427		1977 40
36,869	34,092	27,160	25,163	19,994	17,022	281,504	Total	1976 41
39,391	38,160	28,195	25,978	18,820	14,125	298,014		1977 42

Alberta

TABLE 12A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	12,773	13,045	14,625	18,031	32,148	54,460	145,082
2	..... 1977	9,761	10,231	11,031	14,070	19,027	49,106	113,226
3	Same day 1976	7,207	7,464	8,070	9,111	14,669	16,423	62,944
4	..... 1977	5,298	5,471	5,967	6,628	7,895	14,151	45,410
5	One night 1976	898	852	805	1,304	1,996	3,411	9,266
6	..... 1977	748	961	893	1,488	1,489	3,403	8,982
7	Two or more nights 1976	4,668	4,729	5,750	7,616	15,483	34,626	72,872
8	..... 1977	3,715	3,799	4,171	5,954	9,643	31,552	58,834
9	Bus 1976	173	459	156	371	1,023	2,528	4,710
10	..... 1977	180	414	261	243	540	2,033	3,671
11	Same day 1976	52	164	31	58	243	595	1,143
12	..... 1977	30	45	92	60	212	356	795
13	One or more nights 1976	121	295	125	313	780	1,933	3,567
14	..... 1977	150	369	169	183	328	1,677	2,876
15	Rail 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1976	61	91	126	75	227	468	1,048
18	..... 1977	75	58	77	79	92	532	913
19	Total land 1976	13,007	13,595	14,907	18,477	33,398	57,456	150,840
20	..... 1977	10,016	10,703	11,369	14,392	19,659	51,671	117,810
Air:								
21	Commercial 1976	3,826	4,027	4,799	4,368	7,370	10,006	34,396
22	..... 1977	6,224	5,492	7,416	6,252	7,988	14,572	47,944
23	Private 1976	379	411	495	664	830	1,169	3,948
24	..... 1977	461	462	542	703	689	1,236	4,093
25	Total air 1976	4,205	4,438	5,294	5,032	8,200	11,175	38,344
26	..... 1977	6,685	5,954	7,958	6,955	8,677	15,808	52,037
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Total 1976	17,212	18,033	20,201	23,509	41,598	68,631	189,184
34	..... 1977	16,701	16,657	19,327	21,347	28,336	67,479	169,847
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.):								
35	Same day 1976	3	2	7	1	70	151	234
36	..... 1977	6	13	6	2	17	167	211
37	One or more nights 1976	52	51	50	99	364	1,407	2,023
38	..... 1977	51	28	59	53	374	1,122	1,687
39	Total land 1976	55	53	57	100	434	1,558	2,257
40	..... 1977	57	41	65	55	391	1,289	1,898
Air:								
41	Entering direct 1976	544	437	873	1,336	3,300	8,288	14,778
42	..... 1977	442	600	1,051	1,658	4,036	10,103	17,890
43	Entering via the U.S.A. 1976	261	134	248	421	1,047	1,965	4,076
44	..... 1977	479	415	393	515	1,137	1,914	4,853
45	Total air 1976	805	571	1,121	1,757	4,347	10,253	18,854
46	..... 1977	921	1,015	1,444	2,173	5,173	12,017	22,743
Marine:								
47	Entering direct 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Total 1976	860	624	1,178	1,857	4,781	11,811	21,111
54	..... 1977	978	1,056	1,509	2,228	5,564	13,306	24,641
55	Grand total 1976	18,072	18,657	21,379	25,366	46,379	80,442	210,295
56	..... 1977	17,679	17,713	20,836	23,575	33,900	80,785	194,488

TABLEAU 12A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
107,211	94,137	44,346	16,768	9,698	9,867	427,109	Par terre:	
87,904	71,355	31,754	13,202	6,834	6,636	330,911	Automobile	1976 1
24,981	25,468	11,739	7,738	5,245	4,501	142,616	Même jour	1977 2
20,267	18,469	8,890	5,326	3,329	2,800	104,491	Une nuit	1976 3
5,945	6,570	3,324	1,222	712	1,289	28,328	Deux nuits ou plus	1977 4
5,172	4,628	2,422	1,047	573	595	23,419		1976 5
76,285	62,099	29,283	7,808	3,741	4,077	256,165		1977 6
62,465	48,258	20,442	6,829	2,932	3,241	203,001		1976 7
6,727	4,019	1,083	233	238	150	17,160	Autocar	1977 8
7,866	4,563	1,195	167	231	200	17,893		1976 9
1,056	666	258	85	64	58	3,330	Même jour	1977 10
568	660	308	35	25	32	2,423	Une nuit ou plus	1976 11
5,671	3,353	825	148	174	92	13,830		1977 12
7,298	3,903	887	132	206	168	15,470		1976 13
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1977 14
—	—	—	—	—	—	—		1976 15
1,406	1,057	391	103	54	64	4,123	Autres moyens	1977 16
992	849	276	75	44	21	3,170		1976 17
115,344	99,213	45,820	17,104	9,990	10,081	448,392	Total, par terre	1977 18
96,762	76,767	33,225	13,444	7,109	6,857	351,974		1976 19
15,975	13,436	9,073	6,199	4,755	7,912	91,746	Par air:	
19,185	13,989	11,834	7,755	5,586	9,678	115,971	Commercial	1976 21
1,494	1,336	888	726	531	414	9,337	Privé	1977 22
1,517	1,154	879	711	493	438	9,285		1976 23
17,469	14,772	9,961	6,925	5,286	8,326	101,083	Total, par air	1977 24
20,702	15,143	12,713	8,466	6,079	10,116	125,256		1976 25
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1977 28
—	—	—	—	—	—	—		1976 29
—	—	—	—	—	—	—		1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—		1977 32
132,813	113,985	55,781	24,029	15,276	18,407	549,475	Total	1976 33
117,464	91,910	45,938	21,910	13,188	16,973	477,230		1977 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
141	94	27	5	1	2	504	Par terre (via les États-Unis):	
176	132	71	9	—	5	604	Même jour	1976 35
1,837	1,583	732	323	71	54	6,623	Une nuit ou plus	1977 36
2,047	1,806	611	345	129	59	6,684		1976 37
1,978	1,677	759	328	72	56	7,127	Total, par terre	1977 38
2,223	1,938	682	354	129	64	7,288		1976 39
9,267	5,484	3,544	1,207	751	1,639	36,670	Par air:	
9,932	5,906	4,042	1,894	747	2,137	42,548	Entrée directe	1976 41
2,344	2,409	1,330	738	422	608	11,927	Entrée via les États-Unis	1977 42
1,936	2,316	1,681	805	575	653	12,819		1976 43
11,611	7,893	4,874	1,945	1,173	2,247	48,597	Total, par air	1977 44
11,868	8,222	5,723	2,699	1,322	2,790	55,367		1976 45
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1976 47
—	—	—	—	—	—	—		1977 48
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1976 49
—	—	—	—	—	—	—		1977 50
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 51
—	—	—	—	—	—	—		1977 52
13,589	9,570	5,633	2,273	1,245	2,303	55,724	Total	1976 53
14,091	10,160	6,405	3,053	1,451	2,854	62,655		1977 54
146,402	123,555	61,414	26,302	16,521	20,710	605,199	Total global	1976 55
131,555	102,070	52,343	24,963	14,639	19,827	539,885		1977 56

Alberta TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1976	16	7	10	5	16	48	102
2	1977	21	5	7	21	107	82	243
3	Azores 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	1977	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1976	5	5	9	10	31	57	117
6	1977	4	6	10	4	24	50	98
7	Bulgaria 1976	—	—	—	—	—	—	—
8	1977	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1976	—	8	7	3	16	31	65
10	1977	—	2	7	5	29	33	76
11	Denmark 1976	10	22	21	114	53	521	741
12	1977	18	15	23	118	44	338	556
13	Finland 1976	2	7	7	15	3	24	58
14	1977	2	3	6	5	8	18	42
15	France 1976	23	8	52	25	50	123	281
16	1977	26	33	54	47	100	135	395
17	Germany (Federal Republic) 1976	89	42	157	211	540	2,117	3,156
18	1977	90	112	177	221	735	2,852	4,187
19	Greece 1976	4	2	11	5	2	14	38
20	1977	2	9	15	9	20	29	84
21	Hungary 1976	5	4	4	5	6	191	215
22	1977	2	5	5	1	7	15	35
23	Ireland (Republic) 1976	1	—	5	9	10	63	88
24	1977	7	7	16	6	12	92	140
25	Italy 1976	10	13	25	18	20	68	154
26	1977	12	20	19	12	39	57	159
27	Malta 1976	—	—	5	—	—	—	5
28	1977	1	1	1	5	2	11	21
29	Netherlands, The 1976	114	34	126	360	690	2,248	3,572
30	1977	49	71	93	118	564	2,591	3,486
31	Norway 1976	6	14	17	3	25	123	188
32	1977	13	18	13	18	41	143	246
33	Poland 1976	6	4	6	7	4	16	43
34	1977	—	9	6	12	16	25	68
35	Portugal 1976	2	4	2	3	4	7	22
36	1977	17	7	8	8	11	6	57
37	Rumania 1976	—	—	—	—	—	—	—
38	1977	—	—	—	1	2	1	4
39	Spain 1976	1	2	6	1	18	10	38
40	1977	4	2	1	2	10	26	45
41	Sweden 1976	9	16	22	22	50	150	269
42	1977	9	15	27	48	31	104	234
43	Switzerland 1976	20	26	22	28	82	155	333
44	1977	32	16	32	81	73	175	409
45	Turkey 1976	1	—	1	1	4	—	7
46	1977	—	2	—	3	1	4	10
47	United Kingdom 1976	223	139	416	620	2,139	4,289	7,826
48	1977	282	319	653	956	2,624	4,524	9,358
49	U.S.S.R. 1976	1	—	—	—	—	3	4
50	1977	34	1	—	1	1	1	38
51	Yugoslavia 1976	17	9	19	12	11	19	87
52	1977	3	7	9	13	20	35	87
53	Other 1976	—	—	—	5	4	14	23
54	1977	—	—	—	2	—	21	23
55	Total 1976	565	366	950	1,482	3,778	10,291	17,432
56	1977	628	685	1,182	1,717	4,521	11,368	20,101
Africa:								
57	Algeria 1976	—	—	2	—	2	8	12
58	1977	—	—	—	1	2	7	10
59	Egypt 1976	3	—	—	3	5	18	29
60	1977	1	1	1	—	6	23	32
61	Rhodesia 1976	—	—	—	1	—	1	2
62	1977	—	—	—	2	—	5	7
63	South Africa 1976	12	13	10	5	32	41	113
64	1977	11	12	24	22	36	67	172
65	Other 1976	23	20	16	20	44	44	167
66	1977	20	29	28	23	60	50	210
67	Total 1976	38	33	28	29	83	112	323
68	1977	32	42	53	48	104	152	431
Asia:								
69	Bangladesh 1976	—	—	—	—	2	—	2
70	1977	—	—	—	—	—	—	—
71	China 1976	—	—	—	—	—	—	—
72	1977	—	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong 1976	27	12	1	17	13	31	101
74	1977	15	20	14	26	19	46	140
75	India 1976	15	7	17	6	32	32	109
76	1977	5	6	13	10	35	45	114

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Alberta

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
109	46	57	15	7	21	357	Autriche	1976 1
109	93	32	58	15	22	572	.....	1977 2
-	-	-	-	-	-	-	Açores	1976 3
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 4
197	62	27	8	6	7	424	Belgique	1976 5
130	57	20	9	5	26	345	.....	1977 6
-	-	-	-	-	-	-	Bulgarie	1976 7
-	-	-	-	-	-	1	.....	1977 8
37	18	11	18	3	4	156	Tchécoslovaquie	1976 9
31	17	6	14	6	3	153	.....	1977 10
304	109	78	51	22	43	1,348	Danemark	1976 11
399	175	52	43	21	38	1,284	.....	1977 12
4	4	4	8	8	8	94	Finlande	1976 13
16	20	12	8	3	8	109	.....	1977 14
253	237	104	30	34	24	963	France	1976 15
383	195	128	42	27	53	1,223	.....	1977 16
2,742	1,756	700	222	136	211	8,923	Allemagne (République fédérale)	1976 17
2,950	2,361	917	383	145	346	11,289	.....	1977 18
22	14	11	7	10	19	121	Grèce	1976 19
23	36	19	18	9	24	213	.....	1977 20
44	16	13	5	2	24	319	Hongrie	1976 21
285	27	6	7	13	8	381	.....	1977 22
41	45	24	14	5	19	236	Irlande (République d')	1976 23
54	6	15	11	6	13	245	.....	1977 24
103	102	62	40	9	14	484	Italie	1976 25
154	143	73	29	30	23	611	.....	1977 26
5	1	-	5	-	4	20	Malte	1976 27
-	2	6	2	1	2	34	.....	1977 28
1,890	761	232	125	67	274	6,921	Pays-Bas	1976 29
2,172	568	353	156	100	345	7,180	.....	1977 30
90	56	31	15	22	12	414	Norvège	1976 31
207	53	29	16	9	39	599	.....	1977 32
24	9	10	7	7	6	106	Pologne	1976 33
19	15	10	6	6	10	134	.....	1977 34
5	12	4	4	-	6	53	Portugal	1976 35
8	9	3	1	2	9	89	.....	1977 36
3	1	-	-	-	-	4	Roumanie	1976 37
1	5	6	6	1	-	23	.....	1977 38
31	22	4	5	11	7	118	Espagne	1976 39
56	49	15	6	5	9	185	.....	1977 40
118	60	17	32	19	14	529	Suède	1976 41
89	82	24	26	25	20	500	.....	1977 42
281	125	104	62	27	31	963	Suisse	1976 43
285	207	133	68	22	33	1,157	.....	1977 44
2	-	1	1	3	-	14	Turquie	1976 45
3	5	1	2	2	2	25	.....	1977 46
4,902	3,427	2,786	1,044	479	1,002	21,466	Royaume-Uni	1976 47
4,364	3,328	2,789	1,465	556	1,268	23,128	.....	1977 48
2	-	-	1	-	1	8	U.R.S.S.	1976 49
1	2	1	-	-	-	42	.....	1977 50
48	19	17	16	16	21	224	Yougoslavie	1976 51
46	20	15	4	6	9	187	.....	1977 52
17	8	6	3	-	1	58	Autres	1976 53
13	14	6	2	-	4	62	.....	1977 54
11,274	6,910	4,303	1,738	893	1,773	44,323	Total	1976 55
11,798	7,489	4,671	2,382	1,015	2,315	49,771	.....	1977 56
							Afrique:	
6	3	-	-	-	2	23	Algérie	1976 57
6	4	2	3	-	4	29	.....	1977 58
4	4	1	1	1	-	40	Égypte	1976 59
8	20	2	2	-	5	69	.....	1977 60
1	3	4	-	-	-	10	Rhodésie	1976 61
-	2	-	3	1	1	14	.....	1977 62
69	38	47	9	12	38	326	Afrique du Sud	1976 63
97	66	52	44	17	30	478	.....	1977 64
83	74	49	26	16	34	449	Autres	1976 65
124	74	61	28	23	26	546	.....	1977 66
163	122	101	36	29	74	848	Total	1976 67
235	166	117	80	41	66	1,136	.....	1977 68
							Asie:	
-	2	1	-	-	-	5	Bangladesh	1976 69
1	8	2	-	-	2	13	.....	1977 70
-	-	-	-	-	5	5	Chine	1976 71
3	-	-	5	2	1	11	.....	1977 72
98	131	33	15	12	39	429	Hong-Kong	1976 73
146	142	53	25	7	22	535	.....	1977 74
44	53	38	41	21	18	324	Inde	1976 75
17	44	40	34	17	28	294	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Alberta **TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	2	7	6	6	19	13	53
2	..... 1977	4	4	9	8	15	29	69
3	Japan 1976	7	53	33	70	273	384	820
4	..... 1977	30	87	50	101	243	543	1,054
5	Korea, South 1976	1	7	1	8	2	10	29
6	..... 1977	—	4	5	5	2	10	26
7	Lebanon 1976	2	5	1	—	11	4	23
8	..... 1977	3	2	5	—	1	1	12
9	Pakistan 1976	2	9	10	7	8	15	51
10	..... 1977	6	3	5	2	8	14	38
11	Philippines 1976	—	6	1	4	7	15	33
12	..... 1977	7	7	—	2	11	13	40
13	Sri Lanka 1976	4	—	1	—	1	1	7
14	..... 1977	10	—	2	5	1	2	20
15	Syria 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	1	—	—	—	—	1
17	Taiwan 1976	5	4	6	1	4	8	28
18	..... 1977	—	—	6	2	10	41	59
19	Other 1976	32	15	25	27	44	101	244
20	..... 1977	20	14	24	112	62	155	387
21	Total..... 1976	97	125	102	146	416	614	1,500
22	..... 1977	100	148	133	273	407	899	1,960
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	—	—	—	—	—	—	—
24	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
25	Bahamas 1976	—	—	—	—	—	3	3
26	..... 1977	—	—	—	—	—	2	2
27	Barbados 1976	—	—	—	2	—	—	2
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Bermuda 1976	1	—	—	2	2	—	5
30	..... 1977	—	—	—	1	1	2	4
31	Cuba 1976	1	—	—	—	—	—	1
32	..... 1977	—	—	—	2	—	—	2
33	Haiti 1976	—	—	—	—	—	—	—
34	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
35	Jamaica 1976	—	—	3	—	2	17	22
36	..... 1977	1	8	2	1	—	9	21
37	Mexico 1976	5	11	9	61	25	113	224
38	..... 1977	21	30	26	21	63	67	228
39	St. Pierre and Miquelon 1976	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
41	Trinidad and Tobago 1976	1	1	6	8	5	8	29
42	..... 1977	1	3	—	—	9	3	16
43	Other 1976	8	8	6	3	15	9	49
44	..... 1977	5	5	11	13	24	22	80
45	Total..... 1976	16	20	24	76	49	150	335
46	..... 1977	28	46	39	38	97	105	353
South America:								
47	Argentina 1976	—	5	2	3	2	5	17
48	..... 1977	4	1	—	—	2	4	11
49	Brazil 1976	3	6	3	2	19	5	38
50	..... 1977	1	1	1	3	2	5	13
51	Colombia 1976	1	—	1	1	—	8	11
52	..... 1977	2	—	—	3	7	11	23
53	Guyana 1976	—	2	—	—	1	—	3
54	..... 1977	—	—	—	—	5	1	6
55	Venezuela 1976	2	—	4	—	4	9	19
56	..... 1977	2	4	4	4	28	32	74
57	Other 1976	1	8	6	4	8	23	50
58	..... 1977	5	15	4	7	26	23	80
59	Total..... 1976	7	21	16	10	34	50	138
60	..... 1977	14	21	9	17	70	76	207
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	109	45	49	87	361	487	1,138
62	..... 1977	152	81	74	111	302	607	1,327
63	New Zealand 1976	24	14	9	24	55	98	224
64	..... 1977	24	31	18	21	53	93	240
65	Other 1976	4	—	—	3	5	9	21
66	..... 1977	—	2	1	3	10	6	22
67	Total..... 1976	137	59	58	114	421	594	1,383
68	..... 1977	176	114	93	135	365	706	1,589
69	Grand total..... 1976	860	624	1,178	1,857	4,781	11,811	21,111
70	..... 1977	978	1,056	1,509	2,228	5,564	13,306	24,641

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Asie - fin:	
53	66	41	14	25	9	261	Israël	1976 1
52	74	41	24	4	9	273	Israël	1977 2
701	1,119	354	88	45	27	3,154	Japon	1976 3
492	1,217	393	108	64	36	3,364	Japon	1977 4
3	13	5	4	10	6	70	Corée du Sud	1976 5
5	7	9	7	11	2	67	Corée du Sud	1977 6
5	10	14	7	11	13	83	Liban	1976 7
3	1	—	—	10	5	31	Liban	1977 8
9	15	12	3	9	4	103	Pakistan	1976 9
9	15	7	2	8	4	83	Pakistan	1977 10
7	23	37	9	8	10	127	Philippines	1976 11
19	14	44	8	6	9	140	Philippines	1977 12
1	4	1	2	—	—	15	Sri Lanka	1976 13
2	4	—	—	—	—	26	Sri Lanka	1977 14
—	—	—	—	—	—	—	Syrie	1976 15
3	2	—	—	—	—	6	Syrie	1977 16
12	16	3	2	5	1	67	Taiwan	1976 17
16	15	7	2	1	5	105	Taiwan	1977 18
173	97	75	35	23	55	702	Autres	1976 19
179	173	165	45	37	102	1,088	Autres	1977 20
1,106	1,549	614	220	169	187	5,345	Total	1976 21
947	1,716	761	260	167	225	6,036	Total	1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
—	—	—	—	—	—	—	Antigua	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	Antigua	1977 24
8	2	2	1	4	—	20	Bahamas	1976 25
13	7	7	—	1	—	30	Bahamas	1977 26
6	5	—	—	1	1	15	Barbade	1976 27
6	3	2	—	—	—	11	Barbade	1977 28
1	4	—	—	—	2	12	Bermudes	1976 29
8	3	2	1	1	—	19	Bermudes	1977 30
—	—	—	—	—	—	1	Cuba	1976 31
—	—	—	—	—	—	2	Cuba	1977 32
—	1	—	—	—	—	1	Haïti	1976 33
1	—	—	—	—	—	1	Haïti	1977 34
2	6	4	—	3	6	43	Jamaïque	1976 35
5	—	6	3	2	4	41	Jamaïque	1977 36
238	82	42	14	5	38	643	Mexique	1976 37
220	94	81	27	47	49	746	Mexique	1977 38
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1977 40
16	24	12	—	4	1	86	Trinité et Tobago	1976 41
8	8	5	3	1	—	41	Trinité et Tobago	1977 42
34	24	13	9	21	24	174	Autres	1976 43
23	17	6	14	31	27	198	Autres	1977 44
305	148	73	24	38	72	995	Total	1976 45
284	132	109	48	83	80	1,089	Total	1977 46
							Amérique du Sud:	
1	5	5	8	1	—	37	Argentine	1976 47
20	3	14	3	4	6	61	Argentine	1977 48
14	9	—	20	6	11	98	Bésil	1976 49
9	7	3	—	3	6	41	Bésil	1977 50
4	8	2	1	—	3	29	Colombie	1976 51
13	7	4	2	2	2	53	Colombie	1977 52
1	—	3	—	—	—	7	Guyane	1976 53
—	1	2	—	—	1	10	Guyane	1977 54
8	9	2	2	—	3	43	Venezuela	1976 55
14	14	23	10	4	1	140	Venezuela	1977 56
27	15	8	7	7	14	128	Autres	1976 57
26	21	11	10	10	5	163	Autres	1977 58
55	46	20	38	14	31	342	Total	1976 59
82	53	57	25	23	21	468	Total	1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
564	685	445	175	76	127	3,210	Australie	1976 61
574	485	599	210	74	103	3,372	Australie	1977 62
115	106	72	39	24	38	618	Nouvelle-Zélande	1976 63
164	118	86	48	48	32	736	Nouvelle-Zélande	1977 64
7	4	5	3	2	1	43	Autres	1976 65
7	1	5	—	—	12	47	Autres	1977 66
686	795	522	217	102	166	3,871	Total	1976 67
745	604	690	258	122	147	4,155	Total	1977 68
13,589	9,570	5,633	2,273	1,245	2,303	55,724	Total global	1976 69
14,091	10,160	6,405	3,053	1,451	2,854	62,655	Total global	1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Alberta

TABLE 12C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
		Returning from the United States(1)						
Land:								
1	Automobile	1976	22,077	22,076	23,796	36,908	44,374	43,652
2		1977	22,681	23,395	24,133	39,030	40,781	38,509
3	Same day	1976	10,159	11,111	12,004	14,585	21,860	20,414
4		1977	10,454	10,959	11,042	13,575	17,755	19,400
5	One night	1976	1,100	1,221	1,199	1,549	2,969	3,295
6		1977	1,147	1,414	1,332	1,719	2,474	2,874
7	Two or more nights	1976	10,818	9,744	10,593	20,774	19,545	19,943
8		1977	11,080	11,022	11,759	23,736	20,552	16,235
9	Bus	1976	1,557	1,335	1,089	1,473	1,051	1,947
10		1977	1,322	1,028	1,529	1,439	1,115	1,192
11	Same day	1976	124	101	33	63	54	588
12		1977	166	85	147	49	164	424
13	One or more nights	1976	1,433	1,234	1,056	1,410	997	1,359
14		1977	1,156	943	1,382	1,390	951	768
15	Rail	1976	—	—	—	—	—	—
16		1977	—	—	—	—	—	—
17	Other methods	1976	136	161	240	191	484	444
18		1977	153	111	158	287	354	634
19	Total land	1976	23,770	23,572	25,125	38,572	45,909	46,043
20		1977	24,156	24,534	25,820	40,756	42,250	40,335
Air:								
21	Commercial	1976	31,392	24,143	25,579	26,073	12,404	8,792
22		1977	36,247	31,840	32,315	34,482	12,336	10,275
23	Private	1976	506	444	596	666	553	884
24		1977	580	634	642	820	711	600
25	Total air	1976	31,898	24,587	26,175	26,739	12,957	9,676
26		1977	36,827	32,474	32,957	35,302	13,047	10,875
Marine:								
27	Commercial	1976	—	—	—	—	—	—
28		1977	—	—	—	—	—	—
29	Private	1976	—	—	—	—	—	—
30		1977	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—
32		1977	—	—	—	—	—	—
33	Total	1976	55,668	48,159	51,300	65,311	58,866	55,719
34		1977	60,983	57,008	58,777	76,058	51,210	359,333
		Returning from countries other than the United States(2)						
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976		135	98	145	281	245	501
36	1977		321	243	200	296	141	17
Air:								
37	Returning direct	1976	1,726	1,619	1,585	3,285	3,697	4,078
38		1977	5,481	2,534	3,994	4,596	4,857	8,034
39	Returning via the U.S.A.	1976	459	495	298	157	137	290
40		1977	405	374	456	251	222	123
41	Total air	1976	2,185	2,114	1,883	3,442	3,834	4,368
42		1977	5,886	2,908	4,450	4,847	5,079	8,157
Marine:								
43	Returning direct	1976	—	—	—	—	—	—
44		1977	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A.	1976	—	—	—	—	—	—
46		1977	—	—	—	—	—	—
47	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—
48		1977	—	—	—	—	—	—
49	Total	1976	2,320	2,212	2,028	3,723	4,079	4,869
50		1977	6,207	3,151	4,650	5,143	5,220	8,174
51	Grand total	1976	57,988	50,371	53,328	69,034	62,945	60,588
52		1977	67,190	60,159	63,427	81,201	60,517	59,384

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 12C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
85,471	86,457	51,572	34,560	20,520	19,039	490,502	Automobile	1976 1
81,771	79,984	42,253	31,154	17,527	14,245	455,463	1977 2	
26,611	24,221	18,073	14,679	9,763	9,786	193,266	Même jour	1976 3
27,500	20,283	15,807	13,254	7,709	6,753	174,491	1977 4	
4,412	5,351	3,819	2,009	1,135	959	29,018	Une nuit	1976 5
4,829	4,287	2,233	1,664	847	715	25,535	1977 6	
54,448	56,885	29,680	17,872	9,622	8,294	268,218	Deux nuits ou plus	1976 7
49,442	55,414	24,213	16,236	8,971	6,777	255,437	1977 8	
2,447	1,560	972	1,211	867	644	16,153	Autocar	1976 9
1,843	2,435	1,068	1,187	822	626	15,606	1977 10	
320	269	220	117	31	85	2,005	Même jour	1976 11
326	410	297	111	214	117	2,510	1977 12	
2,127	1,291	752	1,094	836	559	14,148	Une nuit ou plus	1976 13
1,517	2,025	771	1,076	608	509	13,096	1977 14	
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1976 15
—	—	—	—	—	—	—	1977 16	
845	957	585	239	128	125	4,535	Autres moyens	1976 17
782	708	584	225	77	62	4,135	1977 18	
88,763	88,974	53,129	36,010	21,515	19,808	511,190	Total, par terre	1976 19
84,396	83,127	43,905	32,566	18,426	14,933	475,204	1977 20	
10,538	12,788	9,751	13,108	12,077	16,092	202,737	Par air:	
12,777	14,350	12,050	15,415	16,176	18,095	246,358	Commercial	1976 21
527	493	539	555	521	477	6,761	1977 22	
546	758	607	640	557	392	7,487	Privé	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	1977 24	
11,065	13,281	10,290	13,663	12,598	16,569	209,498	Total, par air	1976 25
13,323	15,108	12,657	16,055	16,733	18,487	253,845	1977 26	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	1977 32	
99,828	102,255	63,419	49,673	34,113	36,377	720,688	Total	1976 33
97,719	98,235	56,562	48,621	35,159	33,420	729,049	1977 34	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
65	309	70	69	66	76	2,060	Par terre (via les États-Unis):	
34	18	8	15	5	29	1,327	1976	35
—	—	—	—	—	—	—	1977	36
7,687	9,827	5,208	4,653	1,887	2,977	48,229	Par air:	
7,697	11,127	7,305	5,755	1,997	2,836	66,213	Rentrée directe	1976 37
89	135	86	136	131	248	2,661	1977 38	
155	523	194	171	239	855	3,968	Rentrée via les États-Unis	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	1977 40	
7,776	9,962	5,294	4,789	2,018	3,225	50,890	Total, par air	1976 41
7,852	11,650	7,499	5,926	2,236	3,691	70,181	1977 42	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	
7,841	10,271	5,364	4,858	2,084	3,301	52,950	Total	1976 49
7,886	11,668	7,507	5,941	2,241	3,720	71,508	1977 50	
107,669	112,526	68,783	54,531	36,197	39,678	773,638	Total global	1976 51
105,605	109,903	64,069	54,562	37,400	37,140	800,557	1977 52	

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Alberta **TABLE 12D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States**

No.	Type of vehicle	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	2,988	3,041	3,197	3,534	5,786	6,142	24,688
2	1977	2,249	2,184	2,363	2,646	3,090	5,148	17,680
3	One night	346	335	324	460	807	1,238	3,510
4	1977	274	341	312	508	522	1,208	3,165
5	Two or more nights	1,951	1,896	2,270	2,953	5,441	12,328	26,839
6	1977	1,499	1,399	1,675	2,330	3,805	11,184	21,892
7	Total	5,285	5,272	5,791	6,947	12,034	19,708	55,037
8	1977	4,022	3,924	4,350	5,484	7,417	17,540	42,737
9	Trucks used commercially	2,522	2,940	2,922	3,478	3,362	3,883	19,107
10	1977	2,759	2,547	2,911	2,857	3,257	3,442	17,773
11	Other vehicles	-	8	5	20	98	229	360
12	1977	1	2	-	10	31	258	302
13	Total	7,807	8,220	8,718	10,445	15,494	23,820	74,504
14	1977	6,782	6,473	7,261	8,351	10,705	21,240	60,812
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	4,426	4,610	4,956	5,709	8,568	8,071	36,340
16	1977	4,498	4,662	4,775	5,473	6,813	7,746	33,967
17	One night	451	460	478	576	1,149	1,308	4,422
18	1977	435	507	498	634	891	1,107	4,072
19	Two or more nights	3,661	3,590	4,114	7,080	7,101	7,395	32,941
20	1977	3,866	3,994	4,610	8,051	7,431	6,081	34,033
21	Total	8,538	8,660	9,548	13,365	16,818	16,774	73,703
22	1977	8,799	9,163	9,883	14,158	15,135	14,934	72,072
23	Trucks used commercially	1,295	1,644	1,652	1,931	1,949	2,349	10,820
24	1977	1,177	954	1,206	1,106	1,177	1,056	6,676
25	Other vehicles	4	6	33	57	230	182	512
26	1977	1	10	18	79	160	279	547
27	Total	9,837	10,310	11,233	15,353	18,997	19,305	85,035
28	1977	9,977	10,127	11,107	15,343	16,472	16,269	79,295
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	7,414	7,651	8,153	9,243	14,354	14,213	61,028
30	1977	6,747	6,846	7,138	8,119	9,903	12,894	51,647
31	One night	797	795	802	1,036	1,956	2,546	7,932
32	1977	709	848	810	1,142	1,413	2,315	7,237
33	Two or more nights	5,612	5,486	6,384	10,033	12,542	19,723	59,780
34	1977	5,365	5,393	6,285	10,381	11,236	17,265	55,925
35	Total	13,823	13,932	15,339	20,312	28,852	36,482	128,740
36	1977	12,821	13,087	14,233	19,642	22,552	32,474	114,809
37	Trucks used commercially	3,817	4,584	4,574	5,409	5,311	6,232	29,927
38	1977	3,936	3,501	4,117	3,963	4,434	4,498	24,449
39	Other vehicles	4	14	38	77	328	411	872
40	1977	2	12	18	89	191	537	849
41	Total	17,644	18,530	19,951	25,798	34,491	43,125	159,539
42	1977	16,759	16,600	18,368	23,694	27,177	37,509	140,107

TABLEAU 12D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
8,776	8,868	4,551	3,117	2,175	1,938	54,113	Automobile:	
6,667	6,193	3,471	2,256	1,474	1,266	39,007	Même jour	1976 1
								1977 2
2,125	2,378	1,234	481	277	401	10,406	Une nuit	1976 3
1,710	1,556	917	376	201	179	8,104		1977 4
25,431	20,813	10,391	3,174	1,471	1,583	89,702	Deux nuits ou plus	1976 5
21,043	16,502	8,280	2,760	1,143	1,183	72,803		1977 6
36,332	32,059	16,176	6,772	3,923	3,922	154,221	Total	1976 7
29,420	24,251	12,668	5,392	2,818	2,628	119,914		1977 8
3,902	3,608	3,307	2,871	2,690	2,220	37,705	Camions commerciaux	1976 9
2,645	2,257	2,290	2,601	2,143	2,127	31,836		1977 10
872	676	200	17	3	2	2,130	Autres véhicules	1976 11
572	503	131	19	2	1	1,530		1977 12
41,106	36,343	19,683	9,660	6,616	6,144	194,056	Total	1976 13
32,637	27,011	15,089	8,012	4,963	4,756	153,280		1977 14
Véhicules du Canada								
9,883	9,159	7,062	5,781	4,234	4,406	76,865	Automobile:	
9,692	7,742	6,290	5,401	3,465	3,174	69,731	Même nuit	1976 15
								1977 16
1,622	2,047	1,395	815	445	360	11,106	Une nuit	1976 17
1,688	1,585	873	662	344	292	9,516		1977 18
17,368	18,029	10,374	6,387	3,496	3,010	91,605	Deux nuits ou plus	1976 19
15,603	17,488	9,085	5,937	3,251	2,332	87,729		1977 20
28,873	29,235	18,831	12,983	8,175	7,776	179,576	Total	1976 21
26,983	26,815	16,248	12,000	7,060	5,798	166,976		1977 22
2,740	2,330	2,363	1,213	993	921	21,380	Camions commerciaux	1976 23
833	755	860	1,105	956	858	12,043		1977 24
505	562	308	75	26	1	1,989	Autres véhicules	1976 25
410	367	219	61	7	5	1,616		1977 26
32,118	32,127	21,502	14,271	9,194	8,698	202,945	Total	1976 27
28,226	27,937	17,327	13,166	8,023	6,661	180,635		1977 28
Total, véhicules								
18,659	18,027	11,613	8,898	6,409	6,344	130,978	Automobile:	
16,359	13,935	9,761	7,657	4,939	4,440	108,738	Même jour	1976 29
								1977 30
3,747	4,425	2,629	1,296	722	761	21,512	Une nuit	1976 31
3,398	3,141	1,790	1,038	545	471	17,620		1977 32
42,799	38,842	20,765	9,561	4,967	4,593	181,307	Deux nuits ou plus	1976 33
36,646	33,990	17,365	8,697	4,394	3,515	160,532		1977 34
65,205	61,294	35,007	19,755	12,098	11,698	333,797	Total	1976 35
56,403	51,066	28,916	17,392	9,878	8,426	286,890		1977 36
6,642	5,938	5,670	4,084	3,683	3,141	59,085	Camions commerciaux	1976 37
3,478	3,012	3,150	3,706	3,099	2,985	43,879		1977 38
1,377	1,238	508	92	29	3	4,119	Autres véhicules	1976 39
982	870	350	80	9	6	3,146		1977 40
73,224	68,470	41,185	23,931	15,810	14,842	397,001	Total	1976 41
60,863	54,948	32,416	21,178	12,986	11,417	333,915		1977 42

British Columbia TABLE 13A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile	1976 119,850	121,374	138,317	156,655	202,266	266,872	1,005,334
2		1977 109,459	124,968	148,346	169,284	199,459	265,210	1,016,726
3	Same day	1976 85,183	82,322	88,962	93,727	108,429	116,849	575,472
4		1977 79,430	85,232	96,800	101,982	109,477	120,615	593,536
5	One night	1976 9,644	9,355	11,103	12,179	16,855	20,052	79,188
6		1977 8,494	10,489	12,274	13,701	15,364	20,764	81,086
7	Two or more nights	1976 25,023	29,697	38,252	50,749	76,982	129,971	350,674
8		1977 21,535	29,247	39,272	53,601	74,618	123,831	342,104
9	Bus	1976 7,948	6,256	7,999	9,716	17,959	17,084	66,962
10		1977 5,728	5,199	7,023	9,485	17,289	14,283	59,007
11	Same day	1976 4,332	3,245	3,863	4,330	8,990	4,080	28,840
12		1977 3,326	2,617	4,423	3,192	5,848	3,545	22,951
13	One or more nights	1976 3,616	3,011	4,136	5,386	8,969	13,004	38,122
14		1977 2,402	2,582	2,600	6,293	11,441	10,738	36,056
15	Rail	1976 —	—	—	11	541	1,577	2,129
16		1977 435	342	647	537	600	1,362	3,923
17	Other methods	1976 1,806	1,432	3,199	4,261	18,004	37,376	66,078
18		1977 1,415	2,393	3,696	5,887	16,732	33,612	63,735
19	Total land	1976 129,604	129,062	149,515	170,643	238,770	322,909	1,140,503
20		1977 117,037	132,902	159,712	185,193	234,080	314,467	1,143,391
Air:								
21	Commercial	1976 9,223	7,805	10,992	11,760	16,312	18,889	74,981
22		1977 9,298	9,169	11,278	11,502	16,320	24,453	82,020
23	Private	1976 411	556	662	1,011	1,963	3,182	7,785
24		1977 470	682	860	1,382	2,257	4,073	9,724
25	Total air	1976 9,634	8,361	11,654	12,771	18,275	22,071	82,766
26		1977 9,768	9,851	12,138	12,884	18,577	28,526	91,744
Marine:								
27	Commercial	1976 47	98	109	947	4,309	18,299	23,809
28		1977 33	128	108	222	3,757	10,138	14,386
29	Private	1976 78	92	121	546	2,294	3,121	6,252
30		1977 80	91	198	753	2,461	3,633	7,216
31	Total marine	1976 125	190	230	1,493	6,603	21,420	30,061
32		1977 113	219	306	975	6,218	13,771	21,602
33	Total	1976 139,363	137,613	161,399	184,907	263,648	366,400	1,253,330
34		1977 126,918	142,972	172,156	199,052	258,875	356,764	1,256,737
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day	1976 255	133	176	291	587	1,579	3,021
36		1977 393	205	226	341	493	1,488	3,146
37	One or more nights	1976 839	532	638	943	1,789	4,863	9,604
38		1977 688	457	599	1,221	1,973	4,462	9,400
39	Total land	1976 1,094	665	814	1,234	2,376	6,442	12,625
40		1977 1,081	662	825	1,562	2,466	5,950	12,546
Air:								
41	Entering direct	1976 2,880	2,257	4,380	5,040	11,676	18,037	44,270
42		1977 3,028	3,566	5,120	6,427	13,728	22,216	54,085
43	Entering via the U.S.A.	1976 2,061	1,293	2,277	3,268	5,772	6,916	21,587
44		1977 2,081	1,627	2,329	2,702	4,823	6,018	19,580
45	Total air	1976 4,941	3,550	6,657	8,308	17,448	24,953	65,857
46		1977 5,109	5,193	7,449	9,129	18,551	28,234	73,665
Marine:								
47	Entering direct	1976 8	11	7	—	11	2	39
48		1977 —	391	4	6	—	—	401
49	Entering via the U.S.A.	1976 —	—	—	675	39	776	1,490
50		1977 4	—	—	131	133	310	578
51	Total marine	1976 8	11	7	675	50	778	1,529
52		1977 4	391	4	137	133	310	979
53	Total	1976 6,043	4,226	7,478	10,217	19,874	32,173	80,011
54		1977 6,194	6,246	8,278	10,828	21,150	34,494	87,190
55	Grand total	1976 145,406	141,839	168,877	195,124	283,522	398,573	1,333,341
56		1977 133,112	149,218	180,434	209,880	280,025	391,258	1,343,927

TABLEAU 13A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
389,431	408,315	240,514	158,367	126,137	117,376	2,445,474	Par terre:	
373,028	390,916	246,066	172,251	134,145	130,354	2,463,486	Automobile	1976 1
148,211	159,210	108,957	86,004	79,094	75,589	1,232,537	Même jour	1977 2
144,848	152,003	109,395	98,943	84,148	82,716	1,265,589	Une nuit	1976 3
27,513	29,940	19,073	17,952	13,021	9,138	195,825	Deux nuits ou plus	1977 4
27,561	27,779	19,849	19,401	15,223	10,249	201,148	Autocar	1976 5
213,707	219,165	112,484	54,411	34,022	32,649	1,017,112	Même jour	1977 6
200,619	211,134	116,822	53,907	34,774	37,389	996,749	Une nuit ou plus	1976 7
17,819	18,774	12,243	7,521	5,936	5,519	134,774	Deux nuits ou plus	1977 8
18,825	21,565	12,631	8,610	6,592	6,602	133,832	Chemin de fer	1976 9
2,973	4,458	3,815	3,247	3,175	2,985	49,493	Même jour	1977 10
3,195	5,556	3,043	3,779	3,171	2,944	44,639	Une nuit ou plus	1976 11
14,846	14,316	8,428	4,274	2,761	2,534	85,281	Autres moyens	1977 12
15,630	16,009	9,588	4,831	3,421	3,658	89,193	Même jour	1976 13
1,026	1,215	968	672	596	511	7,117	Une nuit ou plus	1977 14
887	1,202	912	544	319	341	8,128	Chemin de fer	1976 15
55,251	61,308	29,658	10,551	3,241	2,331	228,418	Autres moyens	1977 16
61,465	61,905	31,501	12,170	3,060	2,920	236,756	Même jour	1976 17
463,527	489,612	283,383	177,111	135,910	125,737	2,815,783	Une nuit ou plus	1977 18
454,205	475,588	291,110	193,575	144,116	140,217	2,842,202	Total, par terre	1976 19
							1977 20	
28,849	33,951	22,973	13,479	10,151	12,769	197,153	Par air:	
30,940	32,761	25,646	15,711	11,807	14,888	213,773	Commercial	1976 21
4,549	4,543	2,287	962	516	404	21,046	Même jour	1977 22
5,834	7,614	3,149	1,308	857	520	29,006	Une nuit ou plus	1976 23
33,398	38,494	25,260	14,441	10,667	13,173	218,199	Deux nuits ou plus	1977 24
36,774	40,375	28,795	17,019	12,664	15,408	242,779	Total, par air	1976 25
							1977 26	
17,295	20,244	14,599	590	290	581	77,408	Par mer:	
16,851	17,552	11,782	637	121	151	61,480	Commercial	1976 27
13,886	11,692	3,149	285	112	85	35,461	Même jour	1977 28
13,762	11,887	3,263	373	123	129	36,753	Une nuit ou plus	1976 29
31,181	31,936	17,748	875	402	666	112,869	Deux nuits ou plus	1977 30
30,613	29,439	15,045	1,010	244	280	98,233	Total, par mer	1976 31
							1977 32	
528,106	560,042	326,391	192,427	146,979	139,576	3,146,851	Total	1976 33
521,592	545,402	334,950	211,604	157,024	155,905	3,183,214	1977 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
2,937	2,332	1,297	749	290	232	10,858	Par terre (via les États-Unis):	
3,193	2,789	1,338	760	298	243	11,767	Même jour	1976 35
8,281	9,919	4,241	1,887	735	754	35,421	Une nuit ou plus	1977 36
8,282	9,108	4,767	2,019	638	733	34,947	Deux nuits ou plus	1976 37
11,218	12,251	5,538	2,636	1,025	986	46,279	Total, par terre	1977 38
11,475	11,897	6,105	2,779	936	976	46,714	1976 39	
							1977 40	
21,507	18,606	13,550	6,379	3,661	6,892	114,865	Par air:	
21,668	19,808	13,175	6,612	3,368	6,871	125,587	Entrée directe	1976 41
7,666	10,120	4,814	3,567	2,224	2,729	52,707	Même jour	1977 42
7,162	8,913	5,004	3,095	2,246	2,622	48,622	Une nuit ou plus	1976 43
29,173	28,726	18,364	9,946	5,885	9,621	167,572	Deux nuits ou plus	1977 44
28,830	28,721	18,179	9,707	5,614	9,493	174,209	Total, par air	1976 45
							1977 46	
28	191	12	8	—	—	278	Par mer:	
—	50	—	—	10	6	468	Entrée directe	1976 47
372	473	226	6	—	593	3,160	Même jour	1977 48
662	607	257	41	—	73	2,218	Une nuit ou plus	1976 49
400	664	238	14	—	593	3,438	Deux nuits ou plus	1977 50
662	657	258	41	10	79	2,686	Total, par mer	1976 51
							1977 52	
40,791	41,641	24,140	12,596	6,910	11,200	217,289	Total	1976 53
40,967	41,275	24,542	12,527	6,560	10,548	223,609	1977 54	
568,897	601,683	350,531	205,023	153,889	150,776	3,364,140	Total global	1976 55
562,559	586,677	359,492	224,131	163,584	166,453	3,406,823	1977 56	

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Europe:								
1	Austria 1976	8	17	25	23	80	168	321
2	..... 1977	13	9	27	45	78	168	340
3	Azores 1976	-	-	-	-	-	72	72
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1976	6	6	25	26	80	102	245
6	..... 1977	14	12	10	28	60	92	216
7	Bulgaria 1976	1	2	-	-	1	2	6
8	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
9	Czechoslovakia 1976	4	3	8	15	39	54	123
10	..... 1977	18	3	28	11	39	53	152
11	Denmark 1976	67	24	72	105	185	308	761
12	..... 1977	56	74	119	135	133	247	764
13	Finland 1976	24	13	24	28	48	664	801
14	..... 1977	43	30	87	25	41	497	723
15	France 1976	74	58	129	73	240	353	927
16	..... 1977	81	53	61	116	217	360	888
17	Germany (Federal Republic) 1976	219	158	306	446	1,319	3,519	5,967
18	..... 1977	178	208	364	615	1,610	3,979	6,954
19	Greece 1976	14	14	29	10	22	25	114
20	..... 1977	16	33	33	24	78	32	216
21	Hungary 1976	8	20	12	1	24	126	191
22	..... 1977	15	5	12	12	8	129	181
23	Ireland (Republic) 1976	20	12	25	18	52	114	241
24	..... 1977	19	22	23	33	66	76	239
25	Italy 1976	51	47	62	70	163	172	565
26	..... 1977	64	67	73	91	115	143	553
27	Malta 1976	-	-	3	-	-	5	8
28	..... 1977	-	3	1	2	2	6	14
29	Netherlands, The 1976	239	100	141	343	1,227	1,746	3,796
30	..... 1977	210	122	250	451	1,028	2,719	4,780
31	Norway 1976	75	60	109	97	158	931	1,430
32	..... 1977	30	73	117	97	131	607	1,055
33	Poland 1976	4	1	13	8	20	10	56
34	..... 1977	14	11	10	24	36	17	112
35	Portugal 1976	4	4	23	15	14	10	70
36	..... 1977	9	7	23	18	17	28	102
37	Rumania 1976	-	-	-	-	1	5	6
38	..... 1977	-	5	1	1	-	4	11
39	Spain 1976	8	14	9	18	24	49	122
40	..... 1977	14	16	12	55	41	56	194
41	Sweden 1976	87	67	116	161	263	500	1,194
42	..... 1977	65	76	175	180	173	391	1,060
43	Switzerland 1976	46	39	56	144	204	299	788
44	..... 1977	58	47	92	129	291	445	1,062
45	Turkey 1976	14	-	3	5	14	13	49
46	..... 1977	6	2	3	2	9	8	30
47	United Kingdom 1976	807	632	1,435	2,175	5,413	9,553	20,015
48	..... 1977	879	783	1,477	1,910	6,296	10,439	21,784
49	U.S.S.R. 1976	-	-	3	1	5	17	26
50	..... 1977	4	35	2	4	3	7	55
51	Yugoslavia 1976	17	10	12	14	20	72	145
52	..... 1977	27	13	10	17	26	111	204
53	Other 1976	-	3	2	6	22	26	59
54	..... 1977	3	5	6	7	93	46	160
55	Total 1976	1,797	1,304	2,642	3,802	9,638	18,915	38,098
56	..... 1977	1,836	1,714	3,016	4,032	10,591	20,661	41,850
Africa:								
57	Algeria 1976	-	1	2	4	12	1	20
58	..... 1977	3	2	3	1	-	-	9
59	Egypt 1976	-	5	3	2	15	6	31
60	..... 1977	1	2	2	1	4	5	15
61	Rhodesia 1976	-	3	2	3	3	8	19
62	..... 1977	1	-	5	7	5	14	32
63	South Africa 1976	54	29	55	73	155	271	637
64	..... 1977	61	31	88	112	177	224	693
65	Other 1976	28	19	27	39	150	92	355
66	..... 1977	26	19	40	33	60	135	313
67	Total 1976	82	57	89	121	335	378	1,062
68	..... 1977	92	54	138	154	246	378	1,062
Asia:								
69	Bangladesh 1976	-	1	1	3	3	7	15
70	..... 1977	-	1	-	3	1	2	7
71	China 1976	-	14	5	12	14	28	73
72	..... 1977	7	-	7	28	53	13	108
73	Hong Kong 1976	508	389	430	732	1,004	966	4,029
74	..... 1977	494	446	396	532	922	1,050	3,840
75	India 1976	75	49	82	138	156	149	649
76	..... 1977	92	79	137	102	167	155	732

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Colombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
243	166	56	40	32	23	881	Autriche	1976 1
273	255	114	42	20	31	1,075	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	72	Açores	1976 3
2	1	—	—	—	—	3	.....	1977 4
205	124	51	21	25	25	696	Belgique	1976 5
293	180	50	34	28	23	824	.....	1977 6
—	—	1	—	—	—	7	Bulgarie	1976 7
—	—	—	—	—	—	2	.....	1977 8
42	33	20	21	13	17	269	Tchécoslovaquie	1976 9
54	50	34	20	20	28	358	.....	1977 10
963	215	146	137	65	111	2,398	Danemark	1976 11
763	235	152	119	70	91	2,194	.....	1977 12
453	112	98	80	28	35	1,607	Finlande	1976 13
465	73	37	43	26	36	1,403	.....	1977 14
602	789	281	130	81	83	2,893	France	1976 15
929	1,016	339	170	63	78	3,483	.....	1977 16
4,711	3,364	1,707	675	256	350	17,030	Allemagne (République fédérale)	1976 17
4,729	4,381	2,079	793	306	333	19,575	.....	1977 18
42	45	38	28	30	33	330	Grèce	1976 19
70	63	70	46	62	41	568	.....	1977 20
125	113	18	26	12	17	502	Hongrie	1976 21
84	35	8	16	13	13	350	.....	1977 22
84	96	62	55	12	13	563	Irlande (République d')	1976 23
79	66	54	34	20	23	515	.....	1977 24
372	409	133	111	55	81	1,726	Italie	1976 25
361	532	185	76	49	55	1,811	.....	1977 26
3	2	21	—	1	3	38	Malte	1976 27
7	4	1	—	1	1	28	.....	1977 28
2,926	1,741	518	357	154	352	9,844	Pays-Bas	1976 29
2,820	1,499	698	384	189	475	10,845	.....	1977 30
780	294	114	101	66	74	2,859	Norvège	1976 31
646	328	129	132	85	71	2,446	.....	1977 32
61	22	16	7	11	9	182	Pologne	1976 33
20	48	20	199	13	15	427	.....	1977 34
30	32	23	10	15	26	206	Portugal	1976 35
21	27	39	14	9	14	226	.....	1977 36
6	—	4	—	1	1	18	Roumanie	1976 37
3	10	4	—	—	—	28	.....	1977 38
62	87	42	19	23	31	386	Espagne	1976 39
98	120	37	30	14	15	508	.....	1977 40
514	294	200	185	123	122	2,632	Suède	1976 41
432	354	133	133	102	88	2,320	.....	1977 42
659	440	281	159	63	60	2,450	Suisse	1976 43
748	569	386	187	74	60	3,086	.....	1977 44
17	9	5	18	3	7	108	Turquie	1976 45
11	22	16	6	22	4	111	.....	1977 46
9,418	10,022	8,558	3,474	971	2,878	55,336	Royaume-Uni	1976 47
10,497	10,257	8,124	3,494	909	2,566	57,631	.....	1977 48
7	3	9	1	—	2	48	U.R.S.S.	1976 49
13	5	4	3	4	26	110	.....	1977 50
105	40	26	26	19	54	415	Yougoslavie	1976 51
83	50	40	26	13	58	474	.....	1977 52
18	24	19	10	1	5	136	Autres	1976 53
58	60	16	4	5	2	305	.....	1977 54
22,448	18,476	12,447	5,691	2,060	4,412	103,632	Total	1976 55
23,559	20,240	12,788	6,005	2,117	4,147	110,706	.....	1977 56
							Afrique:	
4	6	2	—	1	1	34	Algérie	1976 57
5	4	2	—	—	—	20	.....	1977 58
12	4	2	3	—	2	54	Égypte	1976 59
11	11	1	12	2	4	55	.....	1977 60
10	4	4	1	—	—	29	Rhodésie	1976 61
4	12	5	8	—	7	68	.....	1977 62
193	180	172	81	52	95	1,410	Afrique du Sud	1976 63
265	194	154	132	56	92	1,586	.....	1977 64
92	149	99	58	36	49	838	Autres	1976 65
131	157	57	56	32	46	792	.....	1977 66
302	343	279	143	89	147	2,365	Total	1976 67
415	378	219	208	90	149	2,521	.....	1977 68
							Asie:	
4	2	3	—	—	1	25	Bangladesh	1976 69
1	11	9	—	—	1	29	.....	1977 70
38	12	39	12	20	22	216	Chine	1976 71
20	39	24	10	20	18	239	.....	1977 72
2,123	3,083	1,445	601	435	915	12,631	Hong-Kong	1976 73
2,321	3,037	1,597	462	430	711	12,398	.....	1977 74
181	194	193	112	109	130	1,568	Inde	1976 75
216	199	220	119	96	155	1,737	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976 18	19	19	8	53	74	191
2	1977	10	10	12	24	33	169	258
3	Japan	1976 1,332	1,217	2,095	2,312	2,955	4,968	14,879
4	1977	1,307	1,741	2,388	2,705	3,215	5,788	17,144
5	Korea, South	1976 74	124	137	156	258	103	852
6	1977	385	346	357	325	226	310	1,949
7	Lebanon	1976 -	2	4	8	3	2	19
8	1977	5	-	2	2	9	8	26
9	Pakistan	1976 2	7	5	-	14	12	40
10	1977	2	6	-	2	28	16	54
11	Philippines	1976 98	91	104	115	230	228	866
12	1977	115	76	92	155	277	251	966
13	Sri Lanka	1976 2	-	2	2	6	1	13
14	1977	1	1	1	-	4	2	9
15	Syria	1976 -	-	-	-	1	2	3
16	1977	1	-	-	-	2	1	4
17	Taiwan	1976 86	36	98	74	69	97	460
18	1977	75	60	64	109	69	132	509
19	Other	1976 161	119	133	210	450	586	1,659
20	1977	157	122	143	311	462	887	2,082
21	Total	1976 2,356	2,068	3,115	3,770	5,216	7,223	23,748
22	1977	2,651	2,888	3,599	4,298	5,468	8,784	27,688
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976 -	-	1	-	-	1	2
24	1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas	1976 2	-	3	4	3	12	24
26	1977	3	2	-	2	3	5	12
27	Barbados	1976 3	-	-	1	-	4	11
28	1977	7	1	-	-	1	11	20
29	Bermuda	1976 -	-	1	4	7	6	18
30	1977	3	5	2	8	2	8	28
31	Cuba	1976 3	4	20	3	5	-	35
32	1977	2	-	4	2	-	5	13
33	Haiti	1976 -	-	2	1	1	3	7
34	1977	1	-	-	-	1	4	6
35	Jamaica	1976 1	-	5	8	38	25	77
36	1977	1	11	4	8	9	13	46
37	Mexico	1976 236	107	207	358	834	622	2,364
38	1977	111	130	212	243	537	611	1,844
39	St. Pierre and Miquelon	1976 -	-	-	-	-	-	-
40	1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago	1976 10	3	6	10	17	18	64
42	1977	2	4	3	7	16	14	46
43	Other	1976 99	27	45	68	137	170	546
44	1977	71	52	54	60	195	115	547
45	Total	1976 354	141	290	457	1,045	861	3,148
46	1977	201	205	279	330	761	786	2,562
South America:								
47	Argentina	1976 67	43	12	37	70	93	322
48	1977	95	158	85	75	237	90	740
49	Brazil	1976 44	36	23	47	87	98	335
50	1977	32	60	44	60	60	140	396
51	Colombia	1976 21	6	9	5	75	38	154
52	1977	19	10	18	11	48	35	141
53	Guyana	1976 1	-	-	4	4	4	13
54	1977	1	1	1	2	5	2	12
55	Venezuela	1976 17	6	12	18	44	45	142
56	1977	21	13	17	15	46	38	150
57	Other	1976 96	90	113	168	242	151	860
58	1977	112	159	162	229	750	342	1,754
59	Total	1976 246	181	169	279	522	429	1,826
60	1977	280	401	327	392	1,146	647	3,193
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976 939	375	919	1,185	2,200	3,264	8,882
62	1977	882	755	710	1,099	2,136	2,273	7,855
63	New Zealand	1976 168	59	146	384	740	948	2,445
64	1977	161	166	144	390	673	761	2,295
65	Other	1976 101	41	108	219	178	155	802
66	1977	91	63	65	133	129	204	685
67	Total	1976 1,208	475	1,173	1,788	3,118	4,367	12,129
68	1977	1,134	984	919	1,622	2,938	3,238	10,835
69	Grand total	1976 6,043	4,226	7,478	10,217	19,874	32,173	80,011
70	1977	6,194	6,246	8,278	10,828	21,150	34,494	87,190

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - finColombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
161	150	67	56	38	24	687	Asie - fin:	
166	169	105	63	38	26	825	Israël	1978 1
8,087	12,074	5,074	2,721	1,761	1,632	46,228	Japon	1977 2
6,872	10,602	4,880	2,781	1,603	1,653	45,535	.....	1976 3
256	214	235	504	345	409	2,815	Corée du Sud	1977 4
241	169	167	159	108	143	2,936	.....	1976 5
4	1	6	3	4	3	40	Liban	1977 6
6	6	13	3	2	2	58	.....	1976 7
23	6	21	7	7	8	112	Pakistan	1977 8
26	13	13	6	5	10	127	.....	1976 9
256	189	185	200	144	141	1,981	Philippines	1977 10
232	195	229	187	140	119	2,068	.....	1976 11
4	6	5	4	1	1	34	Sri Lanka	1977 12
10	1	3	12	3	6	44	.....	1976 13
—	1	1	—	1	—	6	Syrie	1977 14
3	2	9	1	—	—	19	.....	1976 15
183	153	153	85	104	81	1,219	Taiwan	1977 16
185	179	136	103	87	85	1,284	.....	1976 17
551	584	506	287	316	412	4,315	Autres	1977 18
692	886	592	297	404	427	5,380	.....	1976 19
							Total	1977 20
11,871	16,669	7,933	4,592	3,285	3,779	71,877		1976 21
10,991	15,508	7,997	4,203	2,936	3,356	72,679		1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
—	—	1	—	1	—	4	Antigua	1978 23
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 24
4	8	12	2	3	3	56	Bahamas	1976 25
6	10	5	4	6	5	48	.....	1977 26
2	8	2	4	4	—	31	Barbade	1976 27
6	7	2	7	7	6	55	.....	1977 28
8	17	6	5	3	8	65	Bermudes	1976 29
5	10	15	1	2	4	65	.....	1977 30
2	5	2	1	4	1	50	Cuba	1976 31
—	6	—	2	2	4	27	.....	1977 32
—	2	—	1	—	—	10	Haïti	1976 33
3	—	—	2	1	—	12	.....	1977 34
37	583	34	20	7	22	780	Jamaïque	1976 35
8	25	13	12	5	13	122	.....	1977 36
1,120	1,025	433	262	160	205	5,569	Mexique	1976 37
1,037	605	466	270	164	297	4,683	.....	1977 38
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 40
43	72	14	15	9	15	232	Trinité et Tobago	1976 41
41	58	22	14	8	29	218	.....	1977 42
108	136	97	49	72	73	1,081	Autres	1976 43
155	121	67	103	50	80	1,123	.....	1977 44
							Total	1976 45
1,324	1,856	601	359	263	327	7,878		1977 46
1,261	842	590	415	245	438	6,353		
							Amérique du Sud:	
93	40	59	55	88	142	799	Argentine	1976 47
305	65	99	111	94	168	1,582	.....	1977 48
102	76	52	29	21	14	629	Bésil	1976 49
116	78	82	56	42	52	822	.....	1977 50
26	27	57	20	58	20	362	Colombie	1976 51
22	33	25	25	6	20	272	.....	1977 52
3	11	12	2	2	2	45	Guyane	1976 53
4	8	2	8	1	3	38	.....	1977 54
37	75	65	25	30	21	395	Venezuela	1976 55
38	164	76	37	17	30	512	.....	1977 56
205	218	164	172	144	193	1,956	Autres	1976 57
309	197	189	239	186	155	3,029	.....	1977 58
							Total	1976 59
466	447	409	303	343	392	4,186		1977 60
794	545	473	476	346	428	6,255		
							Océanie et autres îles océaniques:	
3,206	2,838	1,783	1,215	630	1,719	20,273	Australie	1976 61
2,867	2,824	1,864	899	580	1,543	18,432	.....	1977 62
979	796	489	191	156	286	5,342	Nouvelle-Zélande	1976 63
903	714	463	199	160	291	5,025	.....	1977 64
195	216	199	102	84	138	1,736	Autres	1976 65
177	224	148	122	86	196	1,638	.....	1977 66
							Total	1976 67
4,380	3,850	2,471	1,508	870	2,143	27,351		1977 68
3,947	3,762	2,475	1,220	826	2,030	25,095		
							Total global	1976 69
40,791	41,641	24,140	12,596	6,910	11,200	217,289		1977 70
40,967	41,275	24,542	12,527	6,560	10,548	223,609		

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

British Columbia TABLE 13C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	395,739	389,917	436,020	561,620	601,987	582,389	2,967,672
2	..... 1977	453,959	441,920	518,921	633,989	633,199	595,729	3,277,717
3	Same day 1976	318,042	316,443	366,573	411,831	459,227	456,580	2,318,696
4	..... 1977	359,601	357,411	410,405	451,801	462,654	452,288	2,494,160
5	One night 1976	17,534	17,642	17,306	22,799	29,338	32,246	136,865
6	..... 1977	22,625	20,479	25,383	27,731	34,185	35,027	165,430
7	Two or more nights 1976	60,163	55,832	62,141	126,990	113,422	93,563	512,111
8	..... 1977	71,733	64,030	83,133	154,457	136,360	108,414	618,127
9	Bus 1976	14,724	15,003	14,703	22,370	21,291	20,405	108,496
10	..... 1977	13,977	14,102	15,780	20,569	18,213	18,858	101,499
11	Same day 1976	4,248	4,019	6,023	7,252	9,169	9,787	40,498
12	..... 1977	4,477	4,679	5,699	5,214	5,545	8,618	34,232
13	One or more nights 1976	10,476	10,984	8,680	15,118	12,122	10,618	67,998
14	..... 1977	9,500	9,423	10,081	15,355	12,668	10,240	67,267
15	Rail 1976	-	-	-	6	514	491	1,011
16	..... 1977	767	859	1,202	2,216	1,116	374	6,534
17	Other methods 1976	1,986	1,813	2,616	4,427	5,867	8,582	25,291
18	..... 1977	1,964	2,712	3,861	5,755	7,732	9,571	31,595
19	Total land..... 1976	412,449	406,733	453,339	588,423	629,659	611,867	3,102,470
20	..... 1977	470,667	459,593	539,764	662,529	660,260	624,532	3,417,345
Air:								
21	Commercial 1976	37,274	31,495	41,721	39,180	23,562	16,767	189,999
22	..... 1977	42,051	33,646	40,607	51,708	27,205	18,666	213,883
23	Private 1976	495	541	841	1,093	1,126	1,100	5,196
24	..... 1977	576	646	873	1,529	1,257	1,316	6,197
25	Total air..... 1976	37,769	32,036	42,562	40,273	24,688	17,867	195,195
26	..... 1977	42,627	34,292	41,480	53,237	28,462	19,982	220,080
Marine:								
27	Commercial 1976	9	8	15	207	571	1,202	2,012
28	..... 1977	-	-	4	71	423	2,430	2,928
29	Private 1976	143	142	183	903	1,676	1,485	4,532
30	..... 1977	167	212	147	1,107	1,878	1,927	5,438
31	Total marine 1976	152	150	198	1,110	2,247	2,687	6,544
32	..... 1977	167	212	151	1,178	2,301	4,357	8,366
33	Total 1976	450,370	438,919	496,099	629,806	656,594	632,421	3,304,209
34	..... 1977	513,461	494,097	581,395	716,944	691,023	648,871	3,645,791
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976	174	159	146	421	162	193	1,255
36	1977	56	24	173	407	238	111	1,009
Air:								
37	Returning direct 1976	12,801	14,167	6,037	15,208	10,952	9,438	68,603
38	..... 1977	18,848	11,386	10,640	10,663	11,262	14,739	77,538
39	Returning via the U.S.A. 1976	3,343	3,559	5,698	3,792	2,818	2,356	21,566
40	..... 1977	5,193	3,986	3,828	3,016	2,184	1,669	19,876
41	Total air..... 1976	16,144	17,726	11,735	19,000	13,770	11,794	90,169
42	..... 1977	24,041	15,372	14,468	13,679	13,446	16,408	97,414
Marine:								
43	Returning direct 1976	2	-	6	4	1	-	13
44	..... 1977	6	18	10	6	-	-	40
45	Returning via the U.S.A. 1976	-	3	5	1	-	17	26
46	..... 1977	7	15	16	148	228	3	417
47	Total marine 1976	2	3	11	5	1	17	39
48	..... 1977	13	33	26	154	228	3	457
49	Total 1976	16,320	17,888	11,892	19,426	13,933	12,004	91,463
50	..... 1977	24,110	15,429	14,667	14,240	13,912	16,522	98,880
51	Grand total 1976	466,690	456,807	507,991	649,232	670,527	644,425	3,395,672
52	..... 1977	537,571	509,526	596,062	731,184	704,935	665,393	3,744,671

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 13C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
829,319	844,764	612,239	533,043	455,042	403,612	6,645,691	Par terre:	
819,359	839,124	572,200	508,904	394,296	369,667	6,781,267	Automobile	1976 1
571,414	532,400	426,692	389,648	348,143	317,710	4,904,703	1977 2	
534,446	502,424	392,128	365,993	291,188	293,680	4,874,019	Même jour	1976 3
46,019	46,928	33,354	28,818	24,808	18,181	334,973	1977 4	
49,099	57,390	32,804	33,682	25,179	17,727	381,311	Une nuit	1976 5
211,886	265,436	152,193	114,577	82,091	67,721	1,406,015	1977 6	
235,814	279,310	147,268	109,229	77,929	58,260	1,525,937	Deux nuits ou plus	1976 7
							1977 8	
17,211	16,702	15,749	20,073	15,768	11,026	205,025	Autocar	1976 9
18,375	17,927	13,989	18,973	14,425	11,139	196,327	1977 10	
5,617	6,044	5,571	5,181	5,586	4,099	72,596	Même jour	1976 11
6,941	6,355	4,275	4,696	3,665	4,743	64,907	1977 12	
11,594	10,658	10,178	14,892	10,182	6,927	132,429	Une nuit ou plus	1976 13
11,434	11,572	9,714	14,277	10,760	6,396	131,420	1977 14	
923	1,251	769	1,124	1,667	926	7,671	Chemin de fer	1976 15
1,160	1,260	780	810	523	431	11,498	1977 16	
12,703	11,421	7,874	5,062	2,924	2,380	67,655	Autres moyens	1976 17
14,801	15,916	10,000	5,579	2,594	2,539	83,024	1977 18	
860,156	874,138	636,631	559,302	475,401	417,944	6,926,042	Total, par terre	1976 19
853,695	874,227	596,969	534,266	411,838	383,776	7,072,116	1977 20	
20,761	27,270	22,198	27,054	24,068	23,112	334,462	Par air:	
24,103	25,241	21,526	29,571	28,849	30,782	373,955	Commercial	1976 21
1,321	1,132	1,341	839	695	413	10,937	1977 22	
1,342	1,946	1,240	1,005	874	505	13,109	Privé	1976 23
							1977 24	
22,082	28,402	23,539	27,893	24,763	23,525	345,399	Total, par air	1976 25
25,445	27,187	22,766	30,576	29,723	31,287	387,064	1977 26	
1,555	2,077	1,527	331	24	13	7,539	Par mer:	
3,743	2,757	2,374	395	10	93	12,300	Commercial	1976 27
4,316	4,275	2,426	530	210	149	16,438	1977 28	
5,003	5,115	2,003	444	168	101	18,272	Privé	1976 29
							1977 30	
5,871	6,352	3,953	861	234	162	23,977	Total, par mer	1976 31
8,746	7,872	4,377	839	178	194	30,572	1977 32	
888,109	908,892	664,123	588,056	500,398	441,631	7,295,418	Total	1976 33
887,886	909,286	624,112	565,681	441,739	415,257	7,489,752	1977 34	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
65	26	60	33	54	4	1,497	Par terre (via les États-Unis):	
814	21	27	57	20	86	2,034	1976	35
							1977	36
12,552	16,273	13,382	12,175	9,910	8,427	141,322	Par air:	
16,150	20,489	17,657	14,787	7,731	6,028	160,380	Rentrée directe	1976 37
2,751	2,228	1,884	2,363	2,617	2,320	35,729	1977 38	
1,405	2,548	1,581	2,438	2,677	2,482	33,007	Rentrée via les États-Unis	1976 39
							1977 40	
15,303	18,501	15,266	14,538	12,527	10,747	177,051	Total, par air	1976 41
17,555	23,037	19,238	17,225	10,408	8,510	193,387	1977 42	
8	551	-	-	-	-	572	Par mer:	
-	-	1	-	-	-	41	Rentrée directe	1976 43
8	91	-	-	4	62	191	1977 44	
4	49	-	-	-	1	471	Rentrée via les États-Unis	1976 45
							1977 46	
16	642	-	-	4	62	763	Total, par mer	1976 47
4	49	1	-	-	1	512	1977 48	
15,384	19,169	15,326	14,571	12,585	10,813	179,311	Total	1976 49
18,373	23,107	19,266	17,282	10,428	8,597	195,933	1977 50	
903,493	928,061	679,449	602,627	512,983	452,444	7,474,729	Total global	1976 51
906,259	932,393	643,378	582,963	452,167	423,854	7,685,685	1977 52	

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

British Columbia TABLE 13D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
			United States vehicles						
Automobile:									
1	Same day	1976	37,787	36,105	39,654	40,674	45,973	47,693	247,886
2		1977	36,577	38,716	45,413	46,639	48,433	50,407	266,185
3	One night	1976	4,044	3,979	4,826	5,199	7,026	7,879	32,953
4		1977	3,710	4,539	5,521	5,937	6,560	8,233	34,500
5	Two or more nights	1976	10,938	12,837	16,232	20,727	31,491	48,280	140,505
6		1977	9,670	12,703	17,039	22,451	30,914	47,059	139,836
7	Total	1976	52,769	52,921	60,712	66,600	84,490	103,852	421,344
8		1977	49,957	55,958	67,973	75,027	85,907	105,699	440,521
9	Trucks used commercially	1976	5,165	5,340	6,610	7,127	5,903	5,670	35,815
10		1977	5,274	6,111	7,114	7,304	7,034	6,942	39,779
11	Other vehicles	1976	29	25	116	201	729	1,421	2,521
12		1977	28	98	119	376	680	1,457	2,758
13	Total	1976	57,963	58,286	67,438	73,928	91,122	110,943	459,680
14		1977	55,259	62,167	75,206	82,707	93,621	114,098	483,058
			Canadian vehicles						
Automobile:									
15	Same day	1976	129,880	129,942	142,847	163,884	181,491	183,748	931,792
16		1977	148,065	147,899	170,593	185,774	189,852	184,909	1,027,092
17	One night	1976	9,046	8,925	9,107	11,178	14,370	16,346	68,972
18		1977	11,627	10,689	13,288	14,226	16,902	17,395	84,127
19	Two or more nights	1976	23,425	22,822	25,456	46,524	44,274	37,610	200,111
20		1977	28,399	26,588	34,414	57,939	53,935	44,028	245,303
21	Total	1976	162,351	161,689	177,410	221,586	240,135	237,704	1,200,875
22		1977	188,091	185,176	218,295	257,939	260,689	246,332	1,356,522
23	Trucks used commercially	1976	4,153	4,360	4,728	5,163	4,251	4,521	27,176
24		1977	4,389	4,705	5,194	5,671	5,452	5,513	30,924
25	Other vehicles	1976	245	365	587	1,342	1,932	2,373	6,844
26		1977	428	866	1,328	2,135	2,451	2,793	10,001
27	Total	1976	166,749	166,414	182,725	228,091	246,318	244,598	1,234,895
28		1977	192,908	190,747	224,817	265,745	268,592	254,638	1,397,447
			Total vehicles						
Automobile:									
29	Same day	1976	167,667	166,047	182,501	204,558	227,464	231,441	1,179,678
30		1977	184,642	186,615	216,006	232,413	238,285	235,316	1,293,277
31	One night	1976	13,090	12,904	13,933	16,377	21,396	24,225	101,925
32		1977	15,337	15,228	18,809	20,163	23,462	25,628	118,627
33	Two or more nights	1976	34,363	35,659	41,688	67,251	76,765	85,890	340,616
34		1977	38,069	39,291	51,453	80,390	84,849	91,087	385,139
35	Total	1976	215,120	214,610	238,122	288,186	324,625	341,556	1,622,219
36		1977	238,048	241,134	286,268	332,966	346,596	352,031	1,797,043
37	Trucks used commercially	1976	9,318	9,700	11,338	12,290	10,154	10,191	62,991
38		1977	9,663	10,816	12,308	12,975	12,486	12,465	70,703
39	Other vehicles	1976	274	390	703	1,543	2,661	3,794	9,365
40		1977	456	964	1,447	2,511	3,131	4,250	12,759
41	Total	1976	224,712	224,700	250,163	302,019	337,440	355,541	1,694,575
42		1977	248,167	252,914	300,023	348,452	362,213	368,736	1,880,505

TABLEAU 13D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Colombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
56,414	58,597	46,469	38,144	35,822	34,730	518,062	Automobile:	
55,619	58,683	47,832	44,853	38,619	37,595	549,386	Même jour	1976 1
								1977 2
10,295	10,951	7,899	7,143	5,151	4,013	78,405	Une nuit	1976 3
10,382	10,505	8,280	7,726	5,891	4,412	81,696		1977 4
75,820	77,110	46,526	23,641	14,641	13,511	391,754	Deux nuits ou plus	1976 5
71,484	75,294	49,449	23,511	14,975	15,564	390,113		1977 6
142,529	146,658	100,894	68,928	55,614	52,254	988,221	Total	1976 7
137,485	144,482	105,561	76,090	59,485	57,571	1,021,195		1977 8
5,399	5,471	6,577	5,888	5,777	5,348	70,275	Camions commerciaux	1976 9
5,421	6,471	6,306	6,739	6,460	6,586	77,762		1977 10
2,972	2,695	3,069	270	75	37	11,639	Autres véhicules	1976 11
2,609	2,624	1,191	1,418	50	65	10,715		1977 12
150,900	154,824	110,540	75,086	61,466	57,639	1,070,135	Total	1976 13
145,515	153,577	113,058	84,247	65,995	64,222	1,109,672		1977 14
Véhicules du Canada								
218,265	201,287	173,249	158,908	144,042	132,384	1,959,927	Automobile:	
208,660	198,634	162,044	153,049	124,563	124,892	1,998,934	Même nuit	1976 15
								1977 16
22,767	22,885	16,843	14,664	12,337	9,816	168,284	Une nuit	1976 17
24,005	29,179	16,700	16,190	12,389	9,085	191,675		1977 18
74,730	91,733	59,637	46,047	32,614	27,156	532,028	Deux nuits ou plus	1976 19
83,731	98,382	59,410	45,176	31,841	24,087	587,930		1977 20
315,762	315,905	249,729	219,619	188,993	169,356	2,660,239	Total	1976 21
316,396	326,195	238,154	214,415	168,793	158,064	2,778,539		1977 22
4,318	4,488	4,767	4,432	4,506	3,934	53,621	Camions commerciaux	1976 23
4,179	4,871	4,247	4,837	4,923	5,418	59,399		1977 24
3,367	2,761	2,089	1,042	467	347	16,917	Autres véhicules	1976 25
3,739	4,064	1,931	1,236	412	332	21,715		1977 26
323,447	323,154	256,585	225,093	193,966	173,637	2,730,777	Total	1976 27
324,314	335,130	244,332	220,488	174,128	163,814	2,859,653		1977 28
Total, véhicules								
274,679	259,884	219,718	197,052	179,864	167,114	2,477,989	Automobile:	
264,279	257,317	209,876	197,902	163,182	162,487	2,548,287	Même jour	1976 29
								1977 30
33,062	33,836	24,742	21,807	17,488	13,829	246,689	Une nuit	1976 31
34,387	39,684	24,980	23,916	18,280	13,497	273,371		1977 32
150,550	168,843	106,163	69,688	47,255	40,667	923,782	Deux nuits ou plus	1976 33
155,215	173,676	108,859	68,687	46,816	39,651	978,043		1977 34
458,291	462,563	350,623	288,547	244,607	221,610	3,648,460	Total	1976 35
453,881	470,677	343,715	290,505	228,278	215,635	3,799,734		1977 36
9,717	9,959	11,344	10,320	10,283	9,282	123,896	Camions commerciaux	1976 37
9,600	11,342	10,553	11,576	11,383	12,004	137,161		1977 38
6,339	5,456	5,158	1,312	542	384	28,556	Autres véhicules	1976 39
6,348	6,688	3,122	2,654	462	397	32,430		1977 40
474,347	477,978	367,125	300,179	255,432	231,276	3,800,912	Total	1976 41
469,829	488,707	357,390	304,735	240,123	228,036	3,969,325		1977 42

Yukon

TABLE 14A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January	February	March	April	May	June	6 months	
		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin		mois
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1976	2,632	3,117	3,719	4,227	7,032	13,763	34,490
2		1977	3,201	2,707	3,715	4,250	6,361	11,817	32,051
3	Same day	1976	612	848	1,057	835	1,009	2,184	6,545
4		1977	1,399	1,124	1,636	1,849	2,321	2,627	10,956
5	One night	1976	811	849	957	1,239	1,818	2,466	8,140
6		1977	546	386	451	499	656	1,307	3,845
7	Two or more nights	1976	1,209	1,420	1,705	2,153	4,205	9,113	19,805
8		1977	1,256	1,197	1,628	1,902	3,384	7,883	17,250
9	Bus	1976	25	10	22	164	617	2,198	3,036
10		1977	9	16	371	105	533	2,827	3,861
11	Same day	1976	-	2	22	9	19	235	287
12		1977	-	-	2	17	57	153	229
13	One or more nights	1976	25	8	-	155	598	1,963	2,749
14		1977	9	16	369	88	476	2,674	3,632
15	Rail	1976	58	67	56	158	2,203	7,900	10,442
16		1977	54	83	109	179	2,381	7,729	10,535
17	Other methods	1976	-	-	6	12	29	82	129
18		1977	23	16	63	60	122	80	364
19	Total land	1976	2,715	3,194	3,803	4,561	9,881	23,943	48,097
20		1977	3,287	2,822	4,258	4,594	9,397	22,453	46,811
Air:									
21	Commercial	1976	78	155	96	322	297	863	1,811
22		1977	85	187	93	240	81	609	1,295
23	Private	1976	30	58	126	109	220	752	1,295
24		1977	53	78	110	115	204	409	969
25	Total air	1976	108	213	222	431	517	1,615	3,106
26		1977	138	265	203	355	285	1,018	2,264
Marine:									
27	Commercial	1976	-	-	-	-	-	-	-
28		1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private	1976	-	-	-	-	-	-	-
30		1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine	1976	-	-	-	-	-	-	-
32		1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Total	1976	2,823	3,407	4,025	4,992	10,398	25,558	51,203
34		1977	3,425	3,087	4,461	4,949	9,682	23,471	49,075
Residents of countries other than the United States									
Land (via the U.S.):									
35	Same day	1976	-	-	1	-	4	22	27
36		1977	-	1	1	2	3	6	13
37	One or more nights	1976	4	3	-	3	19	302	331
38		1977	7	2	4	-	17	354	384
39	Total land	1976	4	3	1	3	23	324	358
40		1977	7	3	5	2	20	360	397
Air:									
41	Entering direct	1976	-	-	-	-	-	-	-
42		1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Entering via the U.S.A.	1976	-	-	-	-	-	-	-
44		1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Total air	1976	-	-	-	-	-	-	-
46		1977	-	-	-	-	-	-	-
Marine:									
47	Entering direct	1976	-	-	-	-	-	-	-
48		1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A.	1976	-	-	-	-	-	-	-
50		1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine	1976	-	-	-	-	-	-	-
52		1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Total	1976	4	3	1	3	23	324	358
54		1977	7	3	5	2	20	360	397
55	Grand total	1976	2,827	3,410	4,026	4,995	10,421	25,882	51,561
56		1977	3,432	3,090	4,466	4,951	9,702	23,831	49,472

TABLEAU 14A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Yukon

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
21,350	20,131	10,532	6,464	4,648	3,517	101,132	Par terre:	
17,837	16,811	7,743	5,883	3,499	3,149	86,973	Automobile	1976 1
3,246	2,450	1,601	1,006	769	538	16,155	Même jour	1977 2
1,398	3,304	1,930	1,247	628	470	19,933	Une nuit	1976 3
3,798	3,625	2,004	1,344	888	629	20,428	Deux nuits ou plus	1977 4
1,328	1,097	1,215	957	386	425	9,253		1976 5
14,306	14,056	6,927	4,114	2,991	2,350	64,549		1977 6
15,111	12,410	4,598	3,679	2,485	2,254	57,787		1976 7
								1977 8
3,512	3,218	1,313	92	21	19	11,211	Autocar	1976 9
2,750	2,891	1,773	98	32	13	11,418	Même jour	1977 10
117	87	1	5	1	-	498	Une nuit ou plus	1976 11
143	113	65	25	25	-	600		1977 12
3,395	3,131	1,312	87	20	19	10,713	Chemin de fer	1976 13
2,607	2,778	1,708	73	7	13	10,818		1977 14
11,717	11,120	6,242	274	79	38	39,912	Autres moyens	1976 15
11,302	13,252	9,310	370	66	101	44,936		1977 16
182	165	15	19	5	5	520		1976 17
146	84	27	4	-	-	625		1977 18
36,761	34,634	18,102	6,849	4,753	3,579	152,775	Total, par terre	1976 19
32,035	33,038	18,853	6,355	3,597	3,263	143,952		1977 20
							Par air:	
1,532	1,467	622	101	146	194	5,873	Commercial	1976 21
959	1,027	475	91	147	210	4,204	Privé	1977 22
555	560	335	179	112	71	3,107		1976 23
724	580	358	154	88	71	2,944		1977 24
2,087	2,027	957	280	258	265	8,980	Total, par air	1976 25
1,683	1,607	833	245	235	281	7,148		1977 26
							Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1976 27
-	-	-	-	-	-	-		1977 28
-	-	-	-	-	-	-	Privé	1976 29
9	-	6	-	-	-	15		1977 30
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 31
9	-	6	-	-	-	15		1977 32
38,848	36,661	19,059	7,129	5,011	3,844	161,755	Total	1976 33
33,727	34,645	19,692	6,600	3,832	3,544	151,115		1977 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
36	24	20	4	4	-	115	Par terre (via les États-Unis):	
75	73	23	2	1	-	187	Même jour	1976 35
690	507	253	40	5	1	1,827	Une nuit ou plus	1977 36
621	539	88	8	3	2	1,645		1976 37
726	531	273	44	9	1	1,942	Total, par terre	1977 38
696	612	111	10	4	2	1,832		1976 39
							Par air:	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe	1976 41
-	-	-	-	-	-	-		1977 42
5	5	-	-	-	1	11	Entrée via les États-Unis	1976 43
-	-	-	-	-	-	-		1977 44
5	5	-	-	-	1	11	Total, par air	1976 45
								1977 46
							Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe	1976 47
-	-	-	-	-	-	-		1977 48
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les États-Unis	1976 49
-	-	-	-	-	-	-		1977 50
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 51
-	-	-	-	-	-	-		1977 52
726	531	273	44	9	1	1,942	Total	1976 53
701	617	111	10	4	3	1,843		1977 54
39,574	37,192	19,332	7,173	5,020	3,845	163,697	Total global	1976 55
34,428	35,262	19,803	6,610	3,836	3,547	152,958		1977 56

Yukon

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria 1976	-	-	-	-	-	12	12
2	..... 1977	-	-	-	-	-	10	10
3	Azores 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1976	-	-	-	-	-	2	2
6	..... 1977	-	-	-	-	2	-	2
7	Bulgaria 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Denmark 1976	-	-	-	-	-	15	15
12	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
13	Finland 1976	-	-	-	-	-	1	1
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	France 1976	-	1	-	-	-	5	6
16	..... 1977	-	1	-	2	-	5	8
17	Germany (Federal Republic) 1976	-	2	-	2	7	98	109
18	..... 1977	1	1	-	-	6	189	197
19	Greece 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
21	Hungary 1976	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) 1976	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1977	-	-	-	-	1	-	1
25	Italy 1976	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
27	Malta 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The 1976	-	-	-	-	-	6	6
30	..... 1977	-	-	-	-	-	7	7
31	Norway 1976	-	-	-	-	-	4	4
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Poland 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
35	Portugal 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Rumania 1976	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Sweden 1976	-	-	1	-	3	16	20
42	..... 1977	-	-	-	-	1	15	16
43	Switzerland 1976	-	-	-	-	3	24	27
44	..... 1977	-	-	-	-	3	20	23
45	Turkey 1976	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom 1976	4	-	-	1	3	46	54
48	..... 1977	-	1	1	-	2	25	29
49	U.S.S.R. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia 1976	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Total 1976	4	3	1	3	16	229	256
56	..... 1977	1	3	1	2	15	273	295
Africa:								
57	Algeria 1976	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt 1976	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia 1976	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
63	South Africa 1976	-	-	-	-	-	2	2
64	..... 1977	-	-	2	-	-	-	2
65	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total 1976	-	-	-	-	-	2	2
68	..... 1977	-	-	2	-	-	-	2
Asia:								
69	Bangladesh 1976	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
71	China 1976	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong 1976	-	-	-	-	-	-	-
74	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
75	India 1976	-	-	-	-	-	-	-
76	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Yukon

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
10	6	4	2	—	—	34	Autriche	1976 1
17	16	—	—	—	—	43	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
—	2	—	—	—	—	—	.....	1977 4
4	—	2	—	—	—	6	Belgique	1976 5
—	—	—	—	—	—	6	.....	1977 6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 8
2	—	—	—	—	—	2	Tchécoslovaquie	1976 9
7	1	—	—	—	—	8	.....	1977 10
23	4	—	—	4	—	46	Danemark	1976 11
3	4	2	—	—	—	10	.....	1977 12
—	—	—	1	—	—	2	Finlande	1976 13
16	1	—	—	—	—	17	.....	1977 14
38	50	4	1	—	—	99	France	1976 15
53	124	3	—	1	—	189	.....	1977 16
296	281	153	3	1	1	844	Allemagne (République fédérale)	1976 17
356	268	35	1	—	—	857	.....	1977 18
—	—	—	—	—	—	—	Grèce	1976 19
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 20
—	—	—	—	—	—	—	Hongrie	1976 21
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 22
2	—	2	—	—	—	4	Irlande (République d')	1976 23
1	4	—	—	—	—	6	.....	1977 24
4	4	—	—	—	—	19	Italie	1976 25
4	3	—	—	—	—	8	.....	1977 26
—	—	—	—	—	—	—	Malte	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 28
20	3	1	—	—	—	30	Pays-Bas	1976 29
18	8	5	2	—	—	40	.....	1977 30
8	5	4	1	—	—	22	Norvège	1976 31
2	1	—	—	1	—	4	.....	1977 32
—	—	—	—	—	—	—	Pologne	1976 33
—	—	1	—	—	—	1	.....	1977 34
—	—	—	—	—	—	—	Portugal	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 38
1	1	—	—	—	—	2	Espagne	1976 39
—	2	—	—	—	—	2	.....	1977 40
55	4	8	—	—	—	87	Suède	1976 41
14	5	—	—	—	—	37	.....	1977 42
49	30	17	3	—	—	126	Suisse	1976 43
75	38	4	4	—	—	144	.....	1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Turquie	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 46
43	58	11	—	—	—	166	Royaume-Uni	1976 47
20	22	14	3	—	2	90	.....	1977 48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 50
—	1	—	—	—	—	1	Yougoslavie	1976 51
1	—	—	—	—	—	1	.....	1977 52
1	—	—	—	—	—	1	Autres	1976 53
—	2	—	—	—	—	2	.....	1977 54
552	449	217	11	5	1	1,491	Total	1976 55
591	499	66	10	2	2	1,465	.....	1977 56
							Afrique:	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie	1976 57
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 58
—	—	—	—	—	—	—	Égypte	1976 59
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 60
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1976 61
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 62
1	4	6	—	—	—	13	Afrique du Sud	1976 63
6	3	—	—	—	—	11	.....	1977 64
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 65
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 66
1	4	6	—	—	—	13	Total	1976 67
6	3	—	—	—	—	11	.....	1977 68
							Asie:	
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh	1976 69
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 72
—	—	—	—	—	—	—	Hong-Kong	1976 73
1	—	—	—	—	—	1	.....	1977 74
1	—	—	—	—	—	1	Inde	1976 75
—	1	—	—	—	—	1	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Yukon **TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	-	-	-	-	-	2	2
2	..... 1977	-	-	1	-	-	-	1
3	Japan 1976	-	-	-	-	-	6	6
4	..... 1977	3	-	-	-	-	9	12
5	Korea, South 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	3	-	-	-	-	-	3
13	Sri Lanka 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Other 1976	-	-	-	-	-	10	10
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
21	Total..... 1976	-	-	1	-	-	18	18
22	..... 1977	6	-	-	-	-	9	16
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1976	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1977	-	-	-	-	-	2	2
35	Jamaica 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico 1976	-	-	-	-	-	3	3
38	..... 1977	-	-	1	-	-	4	5
39	St. Pierre and Miquelon 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1976	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Total..... 1976	-	-	-	-	-	3	3
46	..... 1977	-	-	1	-	-	6	7
South America:								
47	Argentina 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Brazil 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	6	6
51	Colombia 1976	-	-	-	-	-	8	8
52	..... 1977	-	-	-	-	-	4	4
53	Guyana 1976	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela 1976	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
57	Other 1976	-	-	-	-	-	2	2
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Total..... 1976	-	-	-	-	-	10	10
60	..... 1977	-	-	-	-	-	10	10
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	-	-	-	-	5	58	63
62	..... 1977	-	-	-	-	4	19	23
63	New Zealand 1976	-	-	-	-	2	4	6
64	..... 1977	-	-	-	-	1	43	44
65	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1976	-	-	-	-	7	62	69
68	..... 1977	-	-	-	-	5	62	67
69	Grand total..... 1976	4	3	1	3	23	324	358
70	..... 1977	7	3	5	2	20	360	397

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Yukon

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
							Asie - fin:	
3	2	8	-	-	-	15	Israël	1976 1
3	-	3	-	2	-	9	Israël	1977 2
27	18	1	-	-	-	52	Japon	1976 3
17	64	3	-	-	-	96	Japon	1977 4
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud	1976 5
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud	1977 6
-	-	-	-	-	-	-	Liban	1976 7
-	-	-	-	-	-	-	Liban	1977 8
-	-	-	2	-	-	2	Pakistan	1976 9
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan	1977 10
-	-	-	-	-	-	-	Philippines	1976 11
-	-	-	-	-	-	-	Philippines	1977 12
-	-	-	-	-	-	3	Sri Lanka	1976 13
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka	1977 14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1976 15
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1977 16
-	-	-	-	-	-	-	Taïwan	1976 17
-	-	-	-	-	-	-	Taïwan	1977 18
6	1	-	-	-	-	17	Autres	1976 19
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1977 20
37	21	9	2	-	-	87	Total	1976 21
21	65	6	-	2	-	110	Total	1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1976 23
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1977 24
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas	1976 25
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas	1977 26
-	-	-	-	-	-	-	Barbade	1976 27
-	-	-	-	-	-	-	Barbade	1977 28
2	-	-	-	-	-	2	Bermudes	1976 29
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes	1977 30
1	-	-	-	1	-	1	Cuba	1976 31
-	-	-	-	-	-	1	Cuba	1977 32
-	-	-	-	-	-	2	Haïti	1976 33
-	-	-	-	-	-	2	Haïti	1977 34
-	1	-	-	-	-	1	Jamaïque	1976 35
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque	1977 36
81	6	1	-	-	-	91	Mexique	1976 37
33	8	2	-	-	-	48	Mexique	1977 38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon	1977 40
1	-	-	-	-	-	1	Trinité et Tobago	1976 41
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago	1977 42
1	-	7	-	-	-	8	Autres	1976 43
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1977 44
84	7	1	-	1	-	96	Total	1976 45
35	8	9	-	-	-	59	Total	1977 46
							Amérique du Sud:	
-	-	-	-	-	-	-	Argentine	1976 47
1	2	-	-	-	-	3	Argentine	1977 48
1	-	2	-	-	-	3	Bésil	1976 49
1	-	-	-	-	-	7	Bésil	1977 50
-	-	-	-	1	-	9	Colombie	1976 51
-	-	-	-	-	-	4	Colombie	1977 52
-	-	-	-	-	-	-	Guyane	1976 53
-	-	-	-	-	-	-	Guyane	1977 54
-	3	-	-	-	-	3	Venezuela	1976 55
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela	1977 56
2	-	2	-	-	-	6	Autres	1976 57
-	4	-	-	-	-	4	Autres	1977 58
3	3	4	-	1	-	21	Total	1976 59
2	6	-	-	-	-	18	Total	1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
42	35	26	24	-	-	190	Australie	1976 61
37	22	25	-	-	1	108	Australie	1977 62
7	12	10	7	2	-	44	Nouvelle-Zélande	1976 63
9	14	5	-	-	-	72	Nouvelle-Zélande	1977 64
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 65
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1977 66
49	47	36	31	2	-	234	Total	1976 67
46	36	30	-	-	1	180	Total	1977 68
726	531	273	44	9	1	1,942	Total global	1976 69
701	617	111	10	4	3	1,843	Total global	1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Yukon **TABLE 14C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	90	189	241	821	1,279	1,435	4,055
2	..... 1977	138	208	349	677	1,029	1,172	3,573
3	Same day 1976	27	46	43	131	151	242	640
4	..... 1977	71	89	81	91	124	189	645
5	One night 1976	13	2	25	91	194	210	535
6	..... 1977	34	53	46	80	248	173	634
7	Two or more nights 1976	50	141	173	599	934	983	2,880
8	..... 1977	33	66	222	506	657	810	2,294
9	Bus 1976	6	-	9	-	125	256	396
10	..... 1977	27	51	14	5	66	114	277
11	Same day 1976	-	-	9	-	2	42	53
12	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights 1976	6	-	-	-	123	214	343
14	..... 1977	27	51	14	5	66	114	277
15	Rail 1976	300	59	150	196	129	525	1,359
16	..... 1977	33	89	114	221	131	513	1,101
17	Other methods 1976	-	-	2	4	1	13	20
18	..... 1977	-	-	-	-	2	6	8
19	Total land. 1976	396	248	402	1,021	1,534	2,229	5,830
20	..... 1977	198	348	477	903	1,228	1,805	4,959
Air:								
21	Commercial 1976	136	52	69	52	91	203	603
22	..... 1977	43	35	151	86	39	137	491
23	Private 1976	2	8	17	12	27	70	136
24	..... 1977	5	15	33	7	31	15	106
25	Total air. 1976	138	60	86	64	118	273	739
26	..... 1977	48	50	184	93	70	152	597
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Total 1976	534	308	488	1,085	1,652	2,502	6,569
34	..... 1977	246	398	661	996	1,298	1,957	5,556
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.):								
35	1976 1976	-	5	-	-	-	1	6
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
37	Returning direct 1976	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Returning via the U.S.A. 1976	-	16	10	42	-	-	68
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Total air 1976	-	16	10	42	-	-	68
42	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Marine:								
43	Returning direct 1976	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Total 1976	-	21	10	42	-	1	74
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Grand total 1976	534	329	498	1,127	1,652	2,503	6,643
52	..... 1977	246	398	661	996	1,298	1,957	5,556

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.

(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 14C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Yukon

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
3,520	2,516	1,004	630	132	78	11,935	Par terre:	
3,419	2,705	1,122	465	132	109	11,525	Automobile	1976 1
393	319	262	82	51	37	1,784	Même jour	1977 2
385	478	138	69	60	51	1,826	Une nuit	1976 3
591	403	249	168	21	5	1,972	Deux nuits ou plus	1977 4
533	312	203	47	13	5	1,747	.....	1976 5
2,536	1,794	493	380	60	36	8,179	.....	1977 6
2,501	1,915	781	349	59	53	7,952	.....	1976 7
							.....	1977 8
314	316	273	8	8	45	1,360	Autocar	1976 9
76	27	265	39	-	4	688	Même jour	1977 10
43	76	-	-	-	-	172	Une nuit ou plus	1976 11
-	-	42	-	-	-	42	.....	1977 12
271	240	273	8	8	45	1,188	.....	1976 13
76	27	223	39	-	4	646	.....	1977 14
751	516	213	53	32	19	2,943	Chemin de fer	1976 15
1,179	818	303	164	75	33	3,673	.....	1977 16
21	22	1	-	-	-	64	Autres moyens	1976 17
3	7	1	-	-	-	19	.....	1977 18
4,606	3,370	1,491	691	172	142	16,302	Total, par terre	1976 19
4,677	3,557	1,691	668	207	146	15,905	.....	1977 20
370	218	58	63	73	151	1,536	Par air:	
90	156	65	88	83	199	1,172	Commercial	1976 21
72	66	13	12	3	1	303	Privé	1977 22
83	69	40	30	13	6	347	.....	1976 23
442	284	71	75	76	152	1,839	Total, par air	1977 24
173	225	105	118	96	205	1,519	.....	1976 25
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 26
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1976 27
-	-	-	-	-	2	2	.....	1977 28
-	-	-	-	-	-	-	Privé	1976 29
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 30
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 31
-	-	-	-	-	2	2	.....	1977 32
5,048	3,654	1,562	766	248	294	18,141	Total	1976 33
4,850	3,782	1,796	786	303	353	17,426	.....	1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
1	-	-	-	-	-	7	Par terre (via les États-Unis):	
-	-	-	-	-	-	-	1976	35
-	-	-	-	-	-	-	1977	36
-	-	-	-	-	-	-	Par air:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe	1976 37
-	-	2	-	-	-	70	.....	1977 38
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1976 39
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 40
-	-	2	-	-	-	70	Total, par air	1976 41
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 42
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe	1976 43
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1976 45
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 47
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 48
1	-	2	-	-	-	77	Total	1976 49
-	-	-	-	-	-	-	.....	1977 50
5,049	3,654	1,564	766	248	294	18,218	Total global	1976 51
4,850	3,782	1,796	786	303	353	17,426	.....	1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Yukon **TABLE 14D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States**

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
United States vehicles									
Automobile:									
1	Same day	1976	264	353	495	383	442	856	2,793
2		1977	611	503	870	863	1,081	1,115	5,043
3	One night	1976	356	374	418	531	807	941	3,427
4		1977	266	182	221	238	311	527	1,745
5	Two or more nights	1976	539	605	775	971	1,623	3,112	7,625
6		1977	589	518	701	841	1,401	2,870	6,920
7	Total	1976	1,159	1,332	1,688	1,885	2,872	4,909	13,845
8		1977	1,466	1,203	1,792	1,942	2,793	4,512	13,708
9	Trucks used commercially	1976	383	304	348	270	220	320	1,845
10		1977	243	202	159	179	139	106	1,028
11	Other vehicles	1976	—	—	5	6	20	49	80
12		1977	—	—	—	2	30	30	62
13	Total	1976	1,542	1,636	2,041	2,161	3,112	5,278	15,770
14		1977	1,709	1,405	1,951	2,123	2,962	4,648	14,798
Canadian vehicles									
Automobile:									
15	Same day	1976	12	23	20	47	59	104	265
16		1977	32	38	33	40	69	80	292
17	One night	1976	5	1	13	39	68	78	204
18		1977	12	25	21	29	113	77	277
19	Two or more nights	1976	20	46	69	202	316	367	1,020
20		1977	16	25	79	186	270	327	903
21	Total	1976	37	70	102	288	443	549	1,489
22		1977	60	88	133	255	452	484	1,472
23	Trucks used commercially	1976	208	124	181	48	101	87	749
24		1977	80	71	61	65	81	80	438
25	Other vehicles	1976	—	—	—	3	—	8	11
26		1977	—	—	—	—	—	2	2
27	Total	1976	245	194	283	339	544	644	2,249
28		1977	140	159	194	320	533	566	1,912
Total vehicles									
Automobile:									
29	Same day	1976	276	376	515	430	501	960	3,058
30		1977	643	541	903	903	1,150	1,195	5,335
31	One night	1976	361	375	431	570	875	1,019	3,631
32		1977	278	207	242	267	424	604	2,022
33	Two or more nights	1976	559	651	844	1,173	1,939	3,479	8,645
34		1977	605	543	780	1,027	1,671	3,197	7,823
35	Total	1976	1,196	1,402	1,790	2,173	3,315	5,458	15,334
36		1977	1,526	1,291	1,925	2,197	3,245	4,996	15,180
37	Trucks used commercially	1976	591	428	529	318	321	407	2,594
38		1977	323	273	220	244	220	186	1,466
39	Other vehicles	1976	—	—	5	9	20	57	91
40		1977	—	—	—	2	30	32	64
41	Total	1976	1,787	1,830	2,324	2,500	3,656	5,922	18,019
42		1977	1,849	1,564	2,145	2,443	3,495	5,214	16,710

TABLEAU 14D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Yukon

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
1,173	955	750	503	394	251	6,819	Automobile:	
544	1,274	833	567	298	222	8,781	Même jour	1976 1
1,386	1,410	920	673	432	310	8,558		1977 2
471	439	543	458	200	198	4,054	Une nuit	1976 3
5,108	5,322	3,026	1,893	1,309	1,035	25,318		1977 4
5,384	4,564	1,826	1,599	1,124	985	22,402	Deux nuits ou plus	1976 5
7,667	7,687	4,696	3,069	2,135	1,596	40,695		1977 6
6,399	6,277	3,202	2,624	1,622	1,405	35,237	Total	1976 7
								1977 8
305	247	404	354	246	196	3,597	Camions commerciaux	1976 9
100	126	141	176	133	141	1,845		1977 10
114	119	13	5	—	1	332	Autres véhicules	1976 11
63	59	17	3	—	—	204		1977 12
8,086	8,053	5,113	3,428	2,381	1,793	44,624	Total	1976 13
6,562	6,462	3,360	2,803	1,755	1,546	37,286		1977 14
Véhicules du Canada								
141	130	114	44	30	20	744	Automobile:	
148	211	64	31	34	25	805	Même nuit	1976 15
204	153	104	75	9	3	752		1977 16
203	123	82	24	7	2	718	Une nuit	1976 17
818	641	206	161	28	21	2,895		1977 18
875	655	293	143	26	23	2,918	Deux nuits ou plus	1976 19
1,163	924	424	280	67	44	4,391		1977 20
1,226	989	439	198	67	50	4,441	Total	1976 21
								1977 22
144	85	111	88	152	102	1,431	Camions commerciaux	1976 23
68	63	87	69	104	107	936		1977 24
5	2	—	—	—	—	18	Autres véhicules	1976 25
1	4	—	—	—	—	7		1977 26
1,312	1,011	535	368	219	146	5,840	Total	1976 27
1,295	1,056	526	267	171	157	5,384		1977 28
Total, véhicules								
1,314	1,085	864	547	424	271	7,563	Automobile:	
692	1,485	897	598	332	247	9,586	Même jour	1976 29
1,590	1,563	1,024	748	441	313	9,310		1977 30
674	562	625	482	207	200	4,772	Une nuit	1976 31
5,926	5,963	3,232	2,054	1,337	1,056	28,213		1977 32
6,259	5,219	2,119	1,742	1,150	1,008	25,320	Deux nuits ou plus	1976 33
8,830	8,611	5,120	3,349	2,202	1,640	45,086		1977 34
7,625	7,266	3,641	2,822	1,689	1,455	39,678	Total	1976 35
								1977 36
449	332	515	442	398	298	5,028	Camions commerciaux	1976 37
168	189	228	245	237	248	2,781		1977 38
119	121	13	5	—	1	350	Autres véhicules	1976 39
64	63	17	3	—	—	211		1977 40
9,398	9,064	5,648	3,796	2,600	1,939	50,464	Total	1976 41
7,857	7,518	3,886	3,070	1,926	1,703	42,670		1977 42

SECTION 3

PORT OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry
OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):					
1	Yarmouth	1,494	31	22	1,547
2	Total	1,494	31	22	1,547
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
3	Andover	4,706	80	2	4,788
4	Beaconsfield	—	—	—	—
5	Bloomfield	107	3	—	110
6	Campobello	4,113	99	4	4,216
7	Centreville	1,817	314	—	2,131
8	Clair	7,711	466	51	8,228
9	Edmundston	26,246	850	113	27,209
10	Forest City	274	5	53	332
11	Fosterville	319	8	—	327
12	Four Falls	92	—	1	93
13	Gillespie	2,338	39	7	2,384
14	Grand Falls	2,482	40	4	2,526
15	Mars Hill Road	—	—	—	—
16	Milltown	8,067	461	13	8,541
17	River de Chute	618	32	—	650
18	St. Andrews	—	—	—	—
19	St. Croix	3,273	394	51	3,718
20	St. Léonard	9,447	375	146	9,968
21	St. Stephen	18,068	688	42	18,798
22	Woodstock	11,535	1,914	6	13,455
23	Total	101,213	5,768	493	107,474
Québec:					
24	Abercorn	1,558	270	7	1,835
25	Armstrong	4,502	735	6	5,243
26	Beebe	2,292	10	12	2,314
27	Chartierville	565	111	—	676
28	Clarenceville	336	21	—	357
29	Covey Hill	663	67	1	731
30	Daaquam	340	147	—	487
31	Dundee	4,064	45	1	4,110
32	East Hereford	1,476	453	8	1,937
33	East Pinnacle	389	13	—	402
34	Estcourt	516	283	34	833
35	Franklin Centre	828	126	1	955
36	Frelighsburg	1,015	187	3	1,205
37	Glen Sutton	510	59	4	573
38	Hemmingford	1,903	176	—	2,079
39	Herdman	1,419	106	2	1,527
40	Hereford Road	671	45	7	718
41	Highwater	1,923	208	7	2,138
42	Jamieson's Line	129	1	—	130
43	Lacolle(2)	18,760	6,232	13	25,005

See footnote(s) at end of table.

TABEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée
OCTOBER-1977-OCTOBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
349	81	2	432	1,979	1
349	81	2	432	1,979	2
15,467	208	3	15,678	20,466	3
286	4	1	291	401	4
10,347	119	56	10,522	14,738	5
7,257	289	5	7,551	9,682	6
14,759	628	187	15,574	23,802	7
46,839	441	325	47,605	74,814	8
258	141	79	478	810	9
1,189	72	3	1,264	1,591	10
343	-	1	344	437	11
5,490	86	5	5,581	7,965	12
14,362	57	33	14,452	16,978	13
23,863	2,268	115	26,246	34,787	14
889	32	-	921	1,671	15
6,852	241	64	7,157	10,875	16
18,451	296	312	19,059	29,027	17
42,458	1,401	353	44,212	63,010	18
23,510	2,739	17	26,266	39,721	19
232,620	9,022	1,559	243,201	350,675	20
3,458	198	8	3,664	5,499	21
3,564	2,099	8	5,671	10,914	22
4,750	70	30	4,850	7,164	23
574	22	-	596	1,272	24
1,507	10	7	1,524	1,881	25
1,150	22	4	1,176	1,907	26
892	502	-	1,394	1,881	27
2,757	144	14	2,915	7,025	28
1,931	118	17	2,066	4,003	29
737	34	1	772	1,174	30
595	129	35	759	1,592	31
791	30	2	823	1,778	32
2,628	96	5	2,729	3,934	33
1,404	59	8	1,471	2,044	34
3,344	113	2	3,459	5,538	35
3,177	35	7	3,219	4,746	36
1,264	24	2	1,290	2,008	37
4,289	91	12	4,392	6,530	38
89	6	3	98	228	39
48,392	5,929	74	54,395	79,400	40

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Québec - Concluded - fin:					
1	Morses Line	461	44	4	509
2	Noyan	510	109	-	619
3	Phillipsburg	12,739	3,306	8	16,053
4	Rock Island	15,106	1,220	14	16,340
5	St-Pamphile	569	691	1	1,261
6	Stanhope	2,324	457	1	2,782
7	Trout River	1,799	117	13	1,929
8	Woburn	1,230	279	14	1,523
9	Total	78,597	15,518	156	94,271
Ontario:					
10	Cornwall	16,257	1,759	7	18,023
11	Fort Erie(3)	92,055	7,287	129	99,471
12	Fort Frances	14,114	249	41	14,404
13	Lansdowne	14,515	2,106	8	16,629
Niagara Falls(3):					
14	Queenston Bridge	36,636	7,367	23	44,026
15	Rainbow Bridge	60,894	53	186	61,133
16	Whirlpool Bridge	16,483	1,532	50	18,065
17	Pelee Island	-	-	-	-
18	Pigeon River	2,733	1,126	3	3,862
19	Point Alexandria	334	-	3	337
20	Port Lambton	928	18	2	948
21	Prescott	4,934	235	7	5,176
22	Rainy River	1,637	21	4	1,662
23	Sarnia(3)	46,004	5,226	51	51,281
24	Sault Ste. Marie	17,670	1,092	13	18,775
25	Sombra	1,382	50	3	1,435
26	Walpole Island	1,309	1	6	1,316
Windsor(3):					
27	Ambassador Bridge	88,653	23,267	48	111,968
28	Tunnel	107,541	1,027	111	108,679
29	Total	524,079	52,416	695	577,190
Manitoba:					
30	Boissevain	888	273	-	1,161
31	Cartwright	432	31	-	463
32	Coulter	486	20	7	513
33	Crystal City	239	25	-	264
34	Emerson	11,555	3,246	3	14,804
35	Goodlands	240	3	-	243
36	Gretna	1,261	136	-	1,397
37	Lena	555	40	-	595
38	Lyleton	379	45	4	428
39	Piney	349	90	2	441
40	Snowflake	108	1	-	109
41	South Junction	1,053	53	-	1,106
42	Sprague	1,555	65	1	1,621
43	Tolstoi	596	63	-	659
44	Windygates	530	30	-	560
45	Winkler	802	30	1	833
46	Total	21,028	4,151	18	25,197

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite
OCTOBER-1977-OCTOBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
883	21	8	912	1,421	1
1,422	9	6	1,437	2,056	2
16,643	2,579	64	19,286	35,339	3
18,624	983	37	19,644	35,984	4
1,420	646	2	2,068	3,329	5
4,027	506	1	4,534	7,316	6
3,971	101	21	4,093	6,022	7
1,861	959	56	2,876	4,399	8
136,144	15,535	434	152,113	246,384	9
18,674	461	28	19,163	37,186	10
89,823	11,853	89	101,765	201,236	11
18,024	297	136	18,457	32,861	12
15,340	4,001	30	19,371	36,000	13
29,812	7,300	29	37,141	81,167	14
40,680	172	66	40,918	102,051	15
27,299	2,042	83	29,424	47,489	16
-	-	-	-	-	17
4,545	122	23	4,690	8,552	18
176	-	8	184	521	19
1,166	21	7	1,194	2,142	20
10,440	506	33	10,979	16,155	21
3,839	115	27	3,981	5,643	22
79,089	3,216	113	82,418	133,699	23
24,523	416	66	25,005	43,780	24
1,434	105	18	1,557	2,992	25
1,551	-	13	1,564	2,880	26
66,038	27,292	40	93,370	205,338	27
96,958	3,835	131	100,924	209,603	28
529,411	61,754	940	592,105	1,169,295	29
1,379	145	2	1,526	2,687	30
423	14	-	437	900	31
977	26	4	1,007	1,520	32
317	89	-	406	670	33
19,495	2,206	11	21,712	36,516	34
516	5	1	522	765	35
2,323	174	3	2,500	3,897	36
733	231	2	966	1,561	37
801	1	-	802	1,230	38
653	118	4	775	1,216	39
321	15	-	336	445	40
1,919	68	-	1,987	3,093	41
3,569	328	1	3,898	5,519	42
1,225	373	3	1,601	2,260	43
952	19	7	978	1,538	44
1,023	427	7	1,457	2,290	45
36,626	4,239	45	40,910	66,107	46

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded

OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Saskatchewan:					
1	Big Beaver	162	—	—	162
2	Carievale	263	15	—	278
3	Climax	202	2	—	204
4	Coronach	393	66	1	460
5	Estevan	805	31	—	836
6	Monchy	178	20	—	198
7	Northgate	812	47	12	871
8	North Portal	3,358	863	6	4,227
9	Oungre	339	102	—	441
10	Regway	897	310	—	1,207
11	Torquay	158	1	—	159
12	West Poplar River	179	31	—	210
13	Willow Creek	53	—	—	53
14	Total	7,799	1,488	19	9,306
Alberta:					
15	Aden	77	9	—	86
16	Carway	2,067	26	7	2,100
17	Chief Mountain	—	—	—	—
18	Coutts	2,690	2,548	8	5,246
19	Del Bonita	403	15	1	419
20	Wild Horse	155	3	3	161
21	Total	5,392	2,601	19	8,012
British Columbia - Colombie-Britannique:					
22	Aldergrove	5,601	551	6	6,158
23	Boundary Bay	5,740	420	—	6,160
24	Carson	849	86	5	940
25	Cascade	630	57	3	690
26	Chopaka	106	—	1	107
27	Huntingdon	7,225	748	24	7,997
28	Kingsgate	1,624	256	1	1,881
29	Midway	188	5	—	193
30	Nelway	609	302	3	914
31	Osoyoos	5,877	314	8	6,199
32	Pacific Highway(4)	39,148	2,904	104	42,156
33	Paterson	1,136	222	1	1,359
34	Prince Rupert	514	24	—	538
35	Roosville	1,079	391	2	1,472
36	Rykerts	1,259	56	1	1,316
37	Sidney	966	12	8	986
38	Stewart	275	—	—	275
39	Victoria	2,998	121	1,250	4,369
40	Waneta	266	270	1	537
41	Total	76,090	6,739	1,418	84,247
Yukon Territory - Territoire du Yukon:					
42	Beaver Creek	1,975	157	1	2,133
43	Dawson/Little Gold	38	—	—	38
44	Old Crow	—	—	—	—
45	Pleasant Camp	603	19	2	624
46	Whitehorse	8	—	—	8
47	Total	2,624	176	3	2,803
48	Canada	818,316	88,888	2,843	910,047

(1) Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
 (2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
 (3) Estimated on the basis of sample scheme.
 (4) Includes entries through Douglas.

**TABEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin
OCTOBER-1977-OCTOBRE**

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
261	-	-	261	423	1
773	1	-	774	1,052	2
531	120	-	651	855	3
625	4	1	630	1,090	4
1,149	60	-	1,209	2,045	5
585	15	2	602	800	6
899	1,415	4	2,318	3,189	7
5,249	673	50	5,972	10,199	8
490	12	-	502	943	9
2,540	90	4	2,634	3,841	10
251	4	-	255	414	11
563	17	16	596	806	12
268	-	-	268	321	13
14,184	2,411	77	16,672	25,978	14
57	3	-	60	146	15
2,788	16	10	2,814	4,914	16
-	-	-	-	-	17
8,149	1,057	47	9,253	14,499	18
530	3	-	533	952	19
476	26	4	506	667	20
12,000	1,105	61	13,166	21,178	21
17,638	419	53	18,110	24,268	22
42,028	371	330	42,729	48,889	23
858	4	34	896	1,836	24
2,093	88	3	2,184	2,874	25
303	-	3	306	413	26
26,477	416	286	27,179	35,176	27
3,238	230	4	3,472	5,353	28
330	1	2	333	526	29
1,216	86	2	1,304	2,218	30
11,980	157	38	12,175	18,374	31
92,763	2,799	367	95,929	138,085	32
4,276	72	13	4,361	5,720	33
28	-	-	28	566	34
3,447	41	6	3,494	4,966	35
3,434	28	20	3,482	4,798	36
1,404	16	14	1,434	2,420	37
620	60	31	711	986	38
1,474	39	26	1,539	5,908	39
808	10	4	822	1,359	40
214,415	4,837	1,236	220,488	304,735	41
38	14	-	52	2,185	42
1	-	-	1	39	43
-	-	-	-	-	44
157	55	-	212	836	45
2	-	-	2	10	46
198	69	-	267	3,070	47
1,175,947	99,053	4,354	1,279,354	2,189,401	48

(1) Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.E. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry
NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):					
1	Yarmouth	128	21	—	149
2	Total	128	21	—	149
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
3	Andover	3,938	158	1	4,097
4	Beaconsfield	—	—	—	—
5	Bloomfield	76	3	—	79
6	Campobello	2,440	57	1	2,498
7	Centreville	1,381	301	—	1,682
8	Clair	6,446	378	8	6,832
9	Edmundston	24,943	901	43	25,887
10	Forest City	157	7	2	166
11	Fosterville	346	13	7	366
12	Four Falls	72	—	—	72
13	Gillespie	1,818	39	—	1,857
14	Grand Falls	1,904	78	4	1,986
15	Mars Hill Road	—	—	—	—
16	Milltown	7,626	519	5	8,150
17	River de Chute	457	37	—	494
18	St. Andrews	—	—	—	—
19	St. Croix	2,572	421	22	3,015
20	St. Léonard	9,226	374	50	9,650
21	St. Stephen	16,398	937	13	17,348
22	Woodstock	9,285	2,128	1	11,414
23	Total	89,085	6,351	157	95,593
Québec:					
24	Abercorn	1,313	316	—	1,629
25	Armstrong	2,878	692	4	3,574
26	Beebe	2,021	7	17	2,045
27	Chartierville	287	71	—	358
28	Clarenceville	272	37	—	309
29	Covey Hill	186	76	—	262
30	Daaquam	436	243	—	679
31	Dundee	2,816	45	2	2,863
32	East Hereford	1,295	573	1	1,869
33	East Pinnacle	165	18	—	183
34	Estcourt	576	235	36	847
35	Franklin Centre	440	109	1	550
36	Frelighsburg	707	236	2	945
37	Glen Sutton	469	106	—	575
38	Hemmingford	1,521	161	1	1,683
39	Herdman	1,205	125	—	1,330
40	Hereford Road	609	38	—	647
41	Highwater	1,718	286	5	2,009
42	Jamieson's Line	125	4	—	129
43	Lacolle(2)	15,116	6,992	4	22,112

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
70	30	-	100	249	1
70	30	-	100	249	2
11,357	241	3	11,601	15,698	3
-	-	-	-	-	4
216	18	-	234	313	5
9,599	126	19	9,744	12,242	6
4,511	301	1	4,813	6,495	7
13,563	851	88	14,502	21,334	8
42,947	446	118	43,511	69,398	9
197	128	12	337	503	10
958	96	9	1,063	1,429	11
252	2	-	254	326	12
4,235	87	6	4,328	6,185	13
9,384	50	9	9,443	11,429	14
-	-	-	-	-	15
19,940	2,655	33	22,628	30,778	16
778	26	-	804	1,298	17
-	-	-	-	-	18
4,057	234	23	4,314	7,329	19
16,261	316	89	16,666	26,316	20
36,754	1,853	85	38,692	56,040	21
16,691	2,962	2	19,655	31,069	22
191,700	10,392	497	202,589	298,182	23
2,832	211	1	3,044	4,673	24
3,280	2,354	1	5,635	9,209	25
3,699	70	6	3,775	5,820	26
537	45	-	582	940	27
747	14	-	761	1,070	28
356	8	-	364	626	29
1,153	830	-	1,983	2,662	30
2,017	143	6	2,166	5,029	31
1,775	160	4	1,939	3,808	32
575	45	1	621	804	33
731	122	40	893	1,740	34
242	30	-	272	822	35
1,762	109	1	1,872	2,817	36
1,200	50	3	1,253	1,828	37
2,596	107	4	2,707	4,390	38
2,104	47	1	2,152	3,482	39
1,095	29	-	1,124	1,771	40
3,628	143	-	3,771	5,780	41
86	3	-	89	218	42
30,056	6,500	8	36,564	58,676	43

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Québec - Concluded - fin:					
1	Morses Line	287	58	-	345
2	Noyan	345	91	-	436
3	Phillipsburg	8,680	3,333	-	12,013
4	Rock Island	12,670	1,157	7	13,834
5	St-Pamphile	650	677	-	1,327
6	Stanhope	1,884	521	1	2,406
7	Trout River	1,467	153	-	1,620
8	Woburn	873	302	-	1,175
9	Total	61,011	16,662	81	77,754
Ontario:					
10	Cornwall	15,081	1,504	1	16,586
11	Fort Erie(3)	65,869	7,305	5	73,179
12	Fort Frances	8,017	202	12	8,231
13	Lansdowne	7,398	1,854	5	9,257
Niagara Falls(3):					
14	Queenston Bridge	27,555	7,537	12	35,104
15	Rainbow Bridge	32,297	25	36	32,358
16	Whirlpool Bridge	13,184	1,846	30	15,060
17	Pelee Island	-	-	-	-
18	Pigeon River	841	1,087	1	1,929
19	Point Alexandria	-	-	-	-
20	Port Lambton	496	18	-	514
21	Prescott	4,049	265	2	4,316
22	Rainy River	951	8	-	959
23	Sarnia(3)	40,633	5,162	-	45,795
24	Sault Ste. Marie	9,434	635	2	10,071
25	Sombra	962	27	2	991
26	Walpole Island	1,272	-	-	1,272
Windsor(3):					
27	Ambassador Bridge	85,686	22,167	83	107,936
28	Tunnel	103,273	815	54	104,142
29	Total	416,998	50,457	245	467,700
Manitoba:					
30	Boissevain	449	211	-	660
31	Cartwright	229	14	-	243
32	Coulter	316	18	-	334
33	Crystal City	140	19	-	159
34	Emerson	7,754	2,761	-	10,515
35	Goodlands	116	2	-	118
36	Gretna	1,035	61	-	1,096
37	Lena	418	16	1	435
38	Lyleton	212	35	2	249
39	Piney	193	80	-	273
40	Snowflake	107	2	-	109
41	South Junction	581	44	-	625
42	Sprague	874	39	-	913
43	Tolstoi	367	76	-	443
44	Windygates	263	20	-	283
45	Winkler	518	9	-	527
46	Total	13,572	3,407	3	16,982

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite
NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
473	25	-	498	843	1
864	1	-	865	1,301	2
9,117	2,628	68	11,813	23,826	3
13,948	1,097	23	15,068	28,902	4
1,621	746	-	2,367	3,694	5
3,569	590	2	4,161	6,567	6
2,575	109	3	2,687	4,307	7
1,622	895	10	2,527	3,702	8
94,260	17,111	182	111,553	189,307	9
13,857	428	6	14,291	30,877	10
68,507	11,946	5	80,458	153,637	11
14,783	281	29	15,093	23,324	12
8,738	3,915	3	12,656	21,913	13
20,501	7,349	32	27,882	62,986	14
34,919	184	59	35,162	67,520	15
22,329	2,302	17	24,648	39,708	16
-	-	-	-	-	17
2,391	168	1	2,560	4,489	18
-	-	-	-	-	19
863	23	-	886	1,400	20
6,992	552	7	7,551	11,867	21
3,360	86	6	3,452	4,411	22
59,135	2,954	34	62,123	107,918	23
17,600	270	12	17,882	27,953	24
1,051	106	-	1,157	2,148	25
1,265	-	3	1,268	2,540	26
64,467	26,478	26	90,971	198,907	27
88,690	3,863	11	92,564	196,706	28
429,448	60,905	251	490,604	958,304	29
833	167	-	1,000	1,660	30
370	15	5	390	633	31
702	24	-	726	1,060	32
296	17	-	313	472	33
13,967	1,685	-	15,652	26,167	34
478	1	-	479	597	35
1,794	66	1	1,861	2,957	36
605	121	19	745	1,180	37
695	7	-	702	951	38
413	87	-	500	773	39
293	-	-	293	402	40
1,329	16	-	1,345	1,970	41
2,486	347	2	2,835	3,748	42
458	404	1	863	1,306	43
831	17	-	848	1,131	44
752	216	-	968	1,495	45
26,302	3,190	28	29,520	46,502	46

Voir renvois(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded
NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Saskatchewan:					
1	Big Beaver	91	-	-	91
2	Carievale	151	11	-	162
3	Climax	127	8	-	135
4	Coronach	201	30	-	231
5	Estevan	590	33	-	623
6	Monchy	45	29	-	74
7	Northgate	478	45	20	543
8	North Portal	1,866	838	-	2,704
9	Oungre	191	62	-	253
10	Regway	550	301	-	851
11	Torquay	68	2	-	70
12	West Poplar River	86	18	-	104
13	Willow Creek	26	1	-	27
14	Total	4,470	1,378	20	5,868
Alberta:					
15	Aden	35	-	-	35
16	Carway	690	10	-	700
17	Chief Mountain	-	-	-	-
18	Coutts	1,688	2,116	1	3,805
19	Del Bonita	317	8	1	326
20	Wild Horse	88	9	-	97
21	Total	2,818	2,143	2	4,963
British Columbia - Colombie-Britannique:					
22	Aldergrove	4,943	539	3	5,485
23	Boundary Bay	5,949	337	1	6,287
24	Carson	772	60	-	832
25	Cascade	513	74	3	590
26	Chopaka	101	-	-	101
27	Huntingdon	5,309	611	14	5,934
28	Kingsgate	778	272	-	1,050
29	Midway	150	2	-	152
30	Nelway	302	322	-	624
31	Osoyoos	4,445	386	1	4,832
32	Pacific Highway(4)	31,917	2,881	13	34,811
33	Paterson	715	179	-	894
34	Prince Rupert	178	14	-	192
35	Roosville	589	522	-	1,111
36	Rykerts	795	48	-	843
37	Sidney	444	5	1	450
38	Stewart	288	1	5	294
39	Victoria	1,145	91	9	1,245
40	Waneta	152	116	-	268
41	Total	59,485	6,460	50	65,995
Yukon Territory - Territoire du Yukon:					
42	Beaver Creek	1,301	120	-	1,421
43	Dawson/Little Gold	-	-	-	-
44	Old Crow	-	-	-	-
45	Pleasant Camp	317	13	-	330
46	Whitehorse	4	-	-	4
47	Total	1,622	133	-	1,755
48	Canada	649,189	87,012	558	736,759

(1) Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée -- fin
NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
250	-	-	250	341	1
799	13	-	812	974	2
388	117	-	505	640	3
521	6	-	527	758	4
939	42	-	981	1,604	5
356	7	-	363	437	6
832	1,299	-	2,131	2,674	7
4,089	628	6	4,723	7,427	8
380	8	-	388	641	9
1,425	64	-	1,489	2,340	10
232	-	-	232	302	11
356	13	-	369	473	12
182	-	-	182	209	13
10,749	2,197	6	12,952	18,820	14
50	-	-	50	85	15
706	10	-	716	1,416	16
-	-	-	-	-	17
5,597	904	7	6,508	10,313	18
435	4	-	439	765	19
272	38	-	310	407	20
7,060	956	7	8,023	12,986	21
15,181	497	21	15,699	21,184	22
34,643	403	123	35,169	41,456	23
526	5	11	542	1,374	24
1,563	106	-	1,669	2,259	25
230	-	-	230	331	26
24,197	342	129	24,668	30,602	27
1,985	247	1	2,233	3,283	28
227	3	-	230	382	29
769	132	-	901	1,525	30
8,690	176	1	8,867	13,699	31
71,644	2,825	102	74,571	109,382	32
2,883	22	-	2,905	3,799	33
12	-	-	12	204	34
2,310	50	-	2,360	3,471	35
2,231	24	-	2,255	3,098	36
99	1	2	102	552	37
506	54	16	576	870	38
586	28	6	620	1,865	39
511	8	-	519	787	40
168,793	4,923	412	174,128	240,123	41
22	22	-	44	1,465	42
-	-	-	-	-	43
-	-	-	-	-	44
45	82	-	127	457	45
-	-	-	-	4	46
67	104	-	171	1,926	47
928,449	99,808	1,383	1,029,640	1,766,399	48

(1) Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.E. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry
DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):					
1	Yarmouth	45	20	—	65
2	Total	45	20	—	65
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
3	Andover	3,494	85	—	3,579
4	Beaconsfield	—	—	—	—
5	Bloomfield	52	2	—	54
6	Campobello	2,193	38	—	2,231
7	Centreville	1,379	184	—	1,563
8	Clair	6,880	254	—	7,134
9	Edmundston	24,780	481	—	25,261
10	Forest City	136	1	—	137
11	Fosterville	218	2	—	220
12	Four Falls	73	—	—	73
13	Gillespie	2,038	48	—	2,086
14	Grand Falls	1,560	25	—	1,585
15	Mars Hill Road	—	—	—	—
16	Milltown	6,266	397	—	6,663
17	River de Chute	527	25	—	552
18	St. Andrews	—	—	—	—
19	St. Croix	2,368	303	—	2,671
20	St. Léonard	9,856	394	—	10,250
21	St. Stephen	15,940	833	1	16,774
22	Woodstock	8,577	2,065	1	10,643
23	Total	86,337	5,137	2	91,476
Québec:					
24	Abercorn	1,420	297	—	1,717
25	Armstrong	2,585	693	2	3,280
26	Beebe	1,922	3	4	1,929
27	Chartierville	227	76	25	328
28	Clarenceville	212	18	—	230
29	Covey Hill	169	65	—	234
30	Daaquam	310	350	—	660
31	Dundee	2,558	32	1	2,591
32	East Hereford	1,140	493	28	1,661
33	East Pinnacle	129	15	—	144
34	Estcourt	467	578	—	1,045
35	Franklin Centre	271	90	—	361
36	Frelighsburg	591	197	—	788
37	Glen Sutton	462	63	—	525
38	Hemmingford	1,322	185	—	1,507
39	Herdman	992	133	—	1,125
40	Hereford Road	465	33	7	505
41	Highwater	1,972	187	—	2,159
42	Jamieson's Line	93	—	21	114
43	Lacolle(2)	13,605	5,020	1	18,626

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée
DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
33	40	-	73	138	1
33	40	-	73	138	2
11,666	202	4	11,872	15,451	3
-	-	-	-	-	4
184	14	-	198	252	5
9,155	104	-	9,259	11,490	6
5,136	278	-	5,414	6,977	7
14,582	834	2	15,418	22,552	8
43,539	285	-	43,824	69,085	9
164	101	-	265	402	10
570	68	2	640	860	11
253	5	-	258	331	12
4,385	104	-	4,489	6,575	13
9,073	28	10	9,111	10,696	14
-	-	-	-	-	15
17,395	2,333	-	19,728	26,391	16
826	24	-	850	1,402	17
-	-	-	-	-	18
3,659	210	1	3,870	6,541	19
17,197	316	4	17,517	27,767	20
35,375	1,520	10	36,905	53,679	21
14,179	3,096	1	17,276	27,919	22
187,338	9,522	34	196,894	288,370	23
3,147	201	-	3,348	5,065	24
3,126	2,274	7	5,407	8,687	25
3,631	61	-	3,692	5,621	26
448	118	2	568	896	27
706	9	-	715	945	28
263	7	-	270	504	29
995	1,321	-	2,316	2,976	30
1,857	62	-	1,919	4,510	31
1,690	192	-	1,882	3,543	32
509	28	1	538	682	33
509	217	3	729	1,774	34
231	29	-	260	621	35
1,817	71	-	1,888	2,676	36
1,264	52	-	1,316	1,841	37
2,616	84	-	2,700	4,207	38
1,878	37	-	1,915	3,040	39
939	33	7	979	1,484	40
4,268	87	-	4,355	6,514	41
54	3	3	60	174	42
26,971	5,519	1	32,491	51,117	43

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Québec - Concluded - fin:					
1	Morses Line	238	64	-	302
2	Noyan	307	128	-	435
3	Phillipsburg	8,307	2,250	-	10,557
4	Rock Island	13,150	840	-	13,990
5	St-Pamphile	506	1,147	2	1,655
6	Stanhope	1,728	445	-	2,173
7	Trout River	1,306	135	1	1,442
8	Woburn	901	304	-	1,205
9	Total	57,355	13,841	92	71,288
Ontario:					
10	Cornwall	13,615	1,385	-	15,000
11	Fort Erie(3)	49,631	5,791	35	55,457
12	Fort Frances	8,270	203	-	8,473
13	Lansdowne	5,399	1,662	-	7,061
	Niagara Falls(3):				
14	Queenston Bridge	19,624	6,275	-	25,899
15	Rainbow Bridge	21,764	21	-	21,785
16	Whirlpool Bridge	11,858	1,462	-	13,320
17	Pelee Island	-	-	-	-
18	Pigeon River	931	1,024	-	1,955
19	Point Alexandria	-	-	-	-
20	Port Lambton	475	16	-	491
21	Prescott	3,358	239	-	3,597
22	Rainy River	1,221	2	-	1,223
23	Sarnia(3)	38,102	4,700	-	42,802
24	Sault Ste. Marie	9,290	786	-	10,076
25	Sombra	694	36	1	731
26	Walpole Island	639	-	-	639
	Windsor(3):				
27	Ambassador Bridge	76,974	17,057	6	94,037
28	Tunnel	99,680	714	-	100,394
29	Total	361,525	41,373	42	402,940
Manitoba:					
30	Boissevain	261	154	-	415
31	Cartwright	160	1	-	161
32	Coulter	220	16	-	236
33	Crystal City	177	-	-	177
34	Emerson	6,890	2,483	-	9,373
35	Goodlands	103	-	-	103
36	Gretna	895	91	1	987
37	Lena	284	3	-	287
38	Lyleton	133	2	-	135
39	Piney	177	93	-	270
40	Snowflake	161	-	-	161
41	South Junction	514	28	8	550
42	Sprague	858	18	-	876
43	Tolstoi	378	62	-	440
44	Windygates	236	5	-	241
45	Winkler	399	5	-	404
46	Total	11,846	2,961	9	14,816

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite
DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
415	31	-	446	748	1
637	3	-	640	1,075	2
9,328	2,110	-	11,438	21,995	3
12,809	857	-	13,666	27,656	4
1,310	1,408	2	2,720	4,375	5
2,774	351	-	3,125	5,298	6
2,326	110	-	2,436	3,878	7
1,471	745	-	2,216	3,421	8
87,989	16,020	26	104,035	175,323	9
12,222	324	-	12,546	27,546	10
65,602	9,979	12	75,593	131,050	11
15,306	219	-	15,525	23,998	12
6,699	3,106	-	9,805	16,866	13
17,822	6,240	-	24,062	49,861	14
32,002	181	12	32,195	53,980	15
21,553	2,001	6	23,559	36,879	16
-	-	-	-	-	17
1,189	156	-	1,345	3,300	18
-	-	-	-	-	19
741	13	-	754	1,245	20
5,813	472	-	6,285	9,882	21
4,166	94	2	4,262	5,485	22
52,603	2,993	5	55,601	98,403	23
17,128	385	-	17,513	27,589	24
872	77	-	949	1,680	25
1,163	-	2	1,165	1,804	26
65,247	20,182	-	85,429	179,466	27
87,635	3,317	5	90,957	191,351	28
407,763	49,739	43	457,545	860,485	29
544	117	10	671	1,086	30
337	1	21	359	520	31
466	18	-	484	720	32
178	1	13	192	369	33
8,075	1,409	-	9,484	18,857	34
492	1	7	500	603	35
1,743	36	14	1,793	2,780	36
478	27	78	583	870	37
603	19	3	625	760	38
468	75	-	543	813	39
234	-	-	234	395	40
1,607	13	-	1,620	2,170	41
2,416	341	5	2,761	3,637	42
369	97	-	466	906	43
655	6	-	661	902	44
610	62	-	672	1,076	45
19,274	2,223	151	21,648	36,464	46

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded
DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Saskatchewan:					
1	Big Beaver	73	-	-	73
2	Carievale	126	1	-	127
3	Climax	92	4	-	96
4	Coronach	118	11	-	129
5	Estevan	536	30	-	566
6	Monchy	42	22	-	64
7	Northgate	385	23	1	409
8	North Portal	1,481	655	-	2,136
9	Oungre	115	33	-	148
10	Regway	309	324	-	633
11	Torquay	46	-	-	46
12	West Poplar River	58	8	-	66
13	Willow Creek	27	-	-	27
14	Total	3,408	1,111	1	4,520
Alberta:					
15	Aden	38	-	-	38
16	Carway	570	4	-	574
17	Chief Mountain	-	-	-	-
18	Coutts	1,703	2,115	1	3,819
19	Del Bonita	273	3	-	276
20	Wild Horse	44	5	-	49
21	Total	2,628	2,127	1	4,756
British Columbia - Colombie-Britannique:					
22	Aldergrove	5,089	471	-	5,560
23	Boundary Bay	4,815	314	-	5,129
24	Carson	707	46	2	755
25	Cascade	406	48	-	454
26	Chopaka	69	-	-	69
27	Huntingdon	5,696	643	45	6,384
28	Kingsgate	695	192	-	887
29	Midway	133	2	-	135
30	Nelway	247	196	-	443
31	Osoyoos	4,396	286	-	4,682
32	Pacific Highway(4)	31,802	3,494	12	35,308
33	Paterson	898	213	-	1,111
34	Prince Rupert	144	16	-	160
35	Rossville	422	359	-	781
36	Rykerts	456	45	-	501
37	Sidney	415	2	2	419
38	Stewart	393	10	2	405
39	Victoria	696	90	2	788
40	Wapeta	92	159	-	251
41	Total	57,571	6,586	65	64,222
Yukon Territory - Territoire du Yukon:					
42	Beaver Creek	1,099	132	-	1,231
43	Dawson/Little Gold	-	-	-	-
44	Old Crow	-	-	-	-
45	Pleasant Camp	305	9	-	314
46	Whitehorse	1	-	-	1
47	Total	1,405	141	-	1,546
48	Canada	582,120	73,297	212	655,629

(1) Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
 (2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
 (3) Estimated on the basis of sample scheme.
 (4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin
DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
223	-	-	223	296	1
526	77	-	603	730	2
241	100	-	341	437	3
328	1	-	329	458	4
748	23	-	771	1,337	5
212	28	-	240	304	6
582	1,027	-	1,609	2,018	7
3,158	500	-	3,658	5,794	8
184	8	-	192	340	9
1,050	58	-	1,108	1,741	10
189	-	-	189	235	11
197	4	-	201	267	12
141	-	-	141	168	13
7,779	1,826	-	9,605	14,125	14
35	1	-	36	74	15
625	4	-	629	1,203	16
-	-	-	-	-	17
4,518	812	5	5,335	9,154	18
511	2	-	513	789	19
109	39	-	148	197	20
5,798	858	5	6,661	11,417	21
13,973	347	7	14,327	19,887	22
30,731	274	113	31,118	36,247	23
439	6	9	454	1,209	24
1,065	100	-	1,165	1,619	25
191	-	-	191	260	26
25,371	407	117	25,895	32,279	27
1,604	250	-	1,854	2,741	28
161	4	-	165	300	29
650	135	-	785	1,228	30
9,133	162	4	9,299	13,981	31
65,862	3,538	65	69,465	104,773	32
2,731	19	-	2,750	3,861	33
10	-	-	10	170	34
2,543	42	-	2,585	3,366	35
2,429	29	-	2,458	2,959	36
91	-	1	92	511	37
430	70	15	515	920	38
289	26	1	316	1,104	39
361	9	-	370	621	40
158,064	5,418	332	163,814	228,036	41
15	18	-	33	1,264	42
-	-	-	-	-	43
-	-	-	-	-	44
35	89	-	124	438	45
-	-	-	-	1	46
50	107	-	157	1,703	47
874,088	85,753	591	960,432	1,616,061	48

(1) Les véhicules à destination de T.-N., de l'I.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry
CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):					
1	Yarmouth	22,942	358	2,297	25,597
2	Total	22,942	358	2,297	25,597
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
3	Andover	56,394	1,176	361	57,931
4	Beaconsfield	—	—	—	—
5	Bloomfield	923	21	16	960
6	Campobello	63,999	687	707	65,393
7	Centreville	20,915	3,243	84	24,242
8	Clair	96,005	5,283	2,649	103,937
9	Edmundston	318,804	8,399	4,442	331,645
10	Forest City	2,816	31	388	3,235
11	Fosterville	5,520	66	90	5,676
12	Four Falls	859	1	8	968
13	Gillespie	27,098	635	242	27,975
14	Grand Falls	23,214	1,046	411	24,671
15	Mars Hill Road	—	—	—	—
16	Milltown	92,085	5,643	744	98,472
17	River de Chute	5,175	239	12	5,426
18	St. Andrews	1,364	3	58	1,425
19	St. Croix	35,535	4,104	918	40,557
20	St. Léonard	125,849	4,301	4,022	134,172
21	St. Stephen	233,144	10,739	2,210	246,093
22	Woodstock	135,867	23,825	593	160,285
23	Total	1,245,666	69,442	17,955	1,333,063
Québec:					
24	Abercorn	20,613	3,935	85	24,633
25	Armstrong	57,574	10,187	486	68,227
26	Beebe	27,524	86	720	28,330
27	Chartierville	6,295	613	642	7,550
28	Clarenceville	4,033	186	248	4,467
29	Covey Hill	4,737	927	26	5,690
30	Daaquatin	4,626	3,046	1	7,673
31	Dundee	44,989	559	362	45,910
32	East Hereford	17,778	5,376	312	23,466
33	East Pinnacle	2,474	184	47	2,705
34	Estcourt	5,321	3,668	733	9,722
35	Franklin Centre	6,782	1,235	77	8,094
36	Frelighsburg	10,180	3,029	176	13,385
37	Glen Sutton	6,112	870	243	7,225
38	Hempingford	24,868	2,345	147	27,360
39	Herdman	15,063	1,355	101	16,519
40	Hereford Road	9,173	402	235	9,810
41	Highwater	24,374	2,306	319	26,999
42	Jamieson's Line	1,382	51	72	1,505
43	Lacolle(2)	255,082	75,015	936	331,033

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée
CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
3,965	774	197	4,936	30,533	1
3,965	774	197	4,936	30,533	2
167,423	2,489	466	170,378	228,309	3
-	-	-	-	-	4
2,954	159	17	3,130	4,090	5
119,511	1,443	632	121,586	186,979	6
75,711	3,491	231	79,433	103,675	7
182,651	7,688	6,465	196,804	300,741	8
581,115	4,626	9,647	595,388	927,033	9
3,036	1,141	826	5,003	8,238	10
12,450	984	210	13,644	19,320	11
4,114	30	17	4,161	5,129	12
56,874	2,020	363	59,257	87,232	13
125,225	715	1,885	127,825	152,496	14
-	-	-	-	-	15
260,930	26,277	2,977	290,184	388,656	16
8,198	169	33	8,400	13,826	17
1,144	12	26	1,182	2,607	18
62,562	2,561	1,638	66,761	107,318	19
223,482	4,598	6,890	234,970	369,142	20
506,093	18,653	8,282	533,028	779,121	21
234,708	32,878	1,275	268,861	429,146	22
2,628,181	109,934	41,880	2,779,995	4,113,058	23
42,541	2,339	603	45,483	70,116	24
77,290	27,475	674	105,439	173,666	25
56,667	772	847	58,286	86,616	26
6,854	644	304	7,802	15,352	27
24,031	102	648	24,781	29,248	28
11,374	219	159	11,752	17,442	29
11,403	8,806	9	20,218	27,891	30
29,266	1,618	443	31,327	77,237	31
23,321	1,760	622	25,703	49,169	32
8,981	489	105	9,575	12,280	33
7,628	1,885	722	10,235	19,957	34
7,248	280	98	7,626	15,720	35
36,140	1,030	426	37,596	50,981	36
16,301	640	298	17,239	24,464	37
43,971	1,398	258	45,627	72,987	38
38,062	499	433	38,994	55,513	39
15,442	409	159	16,010	25,820	40
60,470	1,286	855	62,611	89,610	41
1,029	54	40	1,123	2,628	42
729,809	69,279	4,427	803,515	1,134,548	43

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Québec - Concluded - fin:					
1	Morses Line	4,084	776	26	4,886
2	Noyan	5,703	632	150	6,485
3	Phillipsburg	145,050	33,245	557	178,852
4	Rock Island	172,935	11,382	1,371	185,688
5	St-Pamphile	6,619	10,197	88	16,904
6	Stanhope	30,238	5,014	201	35,453
7	Trout River	21,526	1,580	357	23,463
8	Woburn	16,613	3,466	604	20,683
9	Total	951,748	181,647	9,322	1,142,717
Ontario:					
10	Cornwall	193,036	23,309	326	216,671
11	Fort Erie(3)	1,567,862	83,495	5,678	1,657,035
12	Fort Frances	178,311	2,146	1,263	181,720
13	Lansdowne	246,037	21,092	1,204	268,333
Niagara Falls(3):					
14	Queenston Bridge	505,495	87,971	1,625	595,091
15	Rainbow Bridge	750,936	798	5,774	757,508
16	Whirlpool Bridge	203,342	22,139	2,440	227,921
17	Pelee Island	1,149	—	279	1,428
18	Pigeon River	64,154	11,550	1,243	76,947
19	Point Alexandria	6,219	1	372	6,592
20	Port Lambton	11,289	151	233	11,673
21	Prescott	66,554	3,191	365	70,110
22	Rainy River	26,189	102	292	26,583
23	Sarnia(3)	692,337	65,593	2,318	760,248
24	Sault Ste. Marie	264,466	10,760	1,929	277,155
25	Sombra	19,740	787	309	20,836
26	Walpole Island	14,624	5	232	14,861
Windsor(3):					
27	Ambassador Bridge	1,184,124	267,294	1,997	1,453,415
28	Tunnel	1,301,194	10,633	1,976	1,313,802
29	Total	7,297,058	611,017	29,854	7,937,929
Manitoba:					
30	Boissevain	19,349	3,073	248	22,670
31	Cartwright	4,877	229	31	5,137
32	Coulter	5,196	396	67	5,659
33	Crystal City	4,125	175	10	4,310
34	Emerson	162,384	40,834	685	203,903
35	Goodlands	2,515	32	12	2,559
36	Gretna	15,423	823	65	16,311
37	Lena	7,967	181	49	8,197
38	Lyleton	3,549	247	37	3,833
39	Piney	4,164	1,067	59	5,290
40	Snowflake	1,781	21	23	1,825
41	South Junction	11,887	553	149	12,589
42	Sprague	18,634	531	98	19,263
43	Tolstoi	9,721	988	85	10,794
44	Windygates	6,369	297	26	6,692
45	Winkler	8,986	204	40	9,230
46	Total	286,927	49,651	1,684	338,262

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
9,474	337	139	9,950	14,836	1
19,092	46	247	19,385	25,870	2
227,721	26,000	1,773	255,494	434,346	3
239,901	11,999	2,771	254,671	440,359	4
15,039	10,663	69	25,771	42,675	5
71,154	5,617	1,069	77,840	113,293	6
48,000	1,111	764	49,875	73,338	7
25,595	9,051	1,142	35,788	56,471	8
1,903,804	185,808	20,104	2,109,716	3,252,433	9
211,855	6,108	969	218,932	435,603	10
888,031	131,076	1,736	1,020,843	2,677,878	11
191,539	3,260	2,209	197,008	378,728	12
201,310	38,308	1,253	240,871	509,204	13
338,073	82,761	833	421,667	1,016,758	14
462,096	2,606	1,620	466,322	1,223,830	15
293,190	25,275	1,415	319,880	547,801	16
153	-	95	248	1,676	17
45,537	1,711	438	47,686	124,633	18
2,450	1	149	2,600	9,192	19
12,315	167	149	12,631	24,304	20
118,061	5,185	926	124,172	194,282	21
49,533	1,759	1,547	52,839	79,422	22
819,735	37,914	2,661	860,310	1,620,558	23
254,270	4,907	1,482	260,659	537,814	24
17,222	984	185	18,391	39,227	25
13,918	1	287	14,206	29,067	26
838,551	307,821	1,181	1,147,553	2,600,968	27
1,116,144	44,913	1,437	1,162,494	2,476,296	28
5,873,983	694,757	20,572	6,589,312	14,527,241	29
29,887	1,624	408	31,919	54,589	30
5,157	169	95	5,421	10,558	31
9,959	371	96	10,426	16,085	32
3,664	200	29	3,893	8,203	33
219,739	24,879	853	245,471	449,374	34
7,066	26	25	7,117	9,676	35
28,698	1,205	415	30,318	46,629	36
7,964	904	307	9,175	17,372	37
9,082	52	200	9,334	13,167	38
7,642	1,137	49	8,828	14,118	39
3,633	27	-	3,660	5,485	40
20,687	423	33	21,143	33,732	41
38,936	3,943	122	43,001	62,264	42
17,380	2,944	172	20,496	31,290	43
12,327	318	132	12,777	19,469	44
12,675	2,721	265	15,661	24,891	45
434,496	40,943	3,201	478,640	816,902	46

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded
CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Saskatchewan:					
1	Big Beaver	1,475	3	-	1,478
2	Carievale	3,114	185	10	3,309
3	Climax	2,533	104	1	2,638
4	Coronach	4,006	259	4	4,269
5	Estevan	10,343	315	58	10,716
6	Monchy	2,264	537	9	2,810
7	Northgate	8,949	495	370	9,814
8	North Portal	36,339	9,544	543	46,426
9	Oungre	4,766	388	68	5,222
10	Regway	9,864	3,551	43	13,458
11	Torquay	1,857	23	40	1,920
12	West Poplar River	1,914	220	14	2,148
13	Willow Creek	689	8	-	697
14	Total	88,113	15,632	1,160	104,905
Alberta:					
15	Aden	621	13	4	638
16	Carway	39,198	171	733	40,102
17	Chief Mountain	21,534	4	539	22,077
18	Coutts	51,897	31,315	210	83,422
19	Del Bonita	4,811	134	29	4,974
20	Wild Horse	1,853	199	15	2,067
21	Total	119,914	31,836	1,530	153,280
British Columbia - Colombie-Britannique:					
22	Aldergrove	75,861	6,873	238	82,972
23	Boundary Bay	71,931	3,039	71	75,041
24	Carson	10,926	672	134	11,732
25	Cascade	11,387	655	126	12,168
26	Chopuka	2,051	-	51	2,102
27	Huntingdon	103,739	9,404	677	113,820
28	Kingsgate	31,565	3,165	374	35,104
29	Midway	2,292	58	26	2,376
30	Nelway	9,703	2,097	177	11,977
31	Osoyoos	80,924	4,086	681	85,691
32	Pacific Highway(4)	486,160	35,222	1,713	523,095
33	Paterson	12,279	3,005	80	15,364
34	Prince Rupert	4,807	264	132	5,203
35	Rossville	19,315	5,065	397	24,777
36	Rykerts	18,520	746	298	19,564
37	Sidney	21,652	154	1,286	23,092
38	Stewart	4,018	22	121	4,161
39	Victoria	51,281	1,482	4,093	56,856
40	Waneta	2,784	1,753	40	4,577
41	Total	1,021,195	77,762	10,715	1,109,672
Yukon Territory - Territoire du Yukon:					
42	Beaver Creek	21,523	1,637	73	23,233
43	Dawson/Little Gold	2,826	12	26	2,864
44	Old Crow	-	-	-	-
45	Pleasant Camp	10,348	196	99	10,643
46	Whitehorse	540	-	6	546
47	Total	35,237	1,845	204	37,286
48	Canada	11,068,800	1,039,190	74,721	12,182,711

(1) Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin
CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
3,716	-	3	3,719	5,197	1
10,039	105	10	10,154	13,463	2
6,438	1,384	4	7,826	10,464	3
8,022	75	12	8,109	12,378	4
12,939	328	240	13,507	24,223	5
7,768	147	43	7,958	10,768	6
11,432	14,507	131	26,070	35,884	7
59,930	6,214	1,375	67,519	113,945	8
7,490	95	126	7,711	12,933	9
26,015	615	197	26,827	40,285	10
3,145	23	38	3,206	5,126	11
6,883	78	83	7,044	9,192	12
3,453	1	5	3,459	4,156	13
167,270	23,572	2,267	193,109	298,014	14
598	6	1	605	1,243	15
38,699	192	627	39,518	79,620	16
7,433	-	97	7,530	29,607	17
107,466	11,478	800	119,744	203,166	18
7,922	112	27	8,061	13,035	19
4,858	255	64	5,177	7,244	20
166,976	12,043	1,616	180,635	333,915	21
245,733	5,389	1,097	252,219	335,191	22
562,717	3,596	5,857	572,170	647,211	23
10,771	268	625	11,664	23,396	24
25,156	1,488	185	26,829	38,997	25
3,377	-	48	3,425	5,527	26
360,785	4,930	3,584	369,299	483,119	27
47,035	3,325	366	50,726	85,830	28
3,711	17	121	3,849	6,225	29
14,181	1,188	146	15,515	27,492	30
152,324	1,778	1,102	155,204	240,895	31
1,172,595	34,643	5,739	1,212,977	1,736,072	32
50,029	484	409	50,922	66,286	33
403	-	15	418	5,621	34
47,534	706	502	48,742	73,519	35
44,563	361	296	45,220	64,784	36
5,095	25	409	5,529	28,621	37
8,201	872	593	9,666	13,827	38
14,865	250	525	15,640	72,496	39
9,464	79	96	9,639	14,216	40
2,778,539	59,399	21,715	2,859,653	3,969,325	41
1,450	173	2	1,625	24,858	42
858	-	-	858	3,722	43
-	-	-	-	-	44
2,095	763	5	2,863	13,506	45
38	-	-	38	584	46
4,441	936	7	5,384	42,670	47
13,961,655	1,128,166	111,559	15,201,380	27,384,091	48

(1) Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.E. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
Newfoundland — Terre-Neuve:								
1	Argentia	—	—	—	—	—	—	
2	Botwood	—	—	—	—	—	—	
3	Burin	—	—	—	—	—	—	
4	Corner Brook	—	10	—	—	—	10	
5	Fortune	—	—	—	—	—	—	
6	Gander	—	10	—	—	3	3	
7	Goose Bay	—	12,102	—	—	—	10	
8	Grand Bank	—	—	—	—	—	12,102	
9	Grand Falls	—	—	—	—	—	—	
10	Harbour Grace	—	—	—	—	—	—	
11	Lewisporte	—	—	—	—	—	—	
12	Port aux Basques	—	—	—	—	—	—	
13	St. John's	—	35	—	—	—	35	
14	Stephenville	—	—	—	—	—	—	
15	Total	—	12,157	—	—	3	12,160	
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:								
16	Charlottetown	—	2	—	—	—	2	
17	Montague	—	—	—	—	—	—	
18	Summerside	—	6	—	—	—	6	
19	Total	—	8	—	—	—	8	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:								
20	Amherst	—	—	—	—	—	—	
21	Annapolis Royal	—	—	—	—	—	—	
22	Antigonish	—	—	—	—	—	—	
23	Baddeck	—	—	—	—	—	—	
24	Barrington Passage	—	—	—	—	—	—	
25	Bridgewater	—	—	—	—	—	—	
26	Chester	—	—	—	—	—	—	
27	Digby	—	2	—	—	—	2	
28	Glace Bay	—	—	—	—	—	—	
29	Halifax	—	1,356	—	—	4	1,360	
30	Kentville	—	—	—	—	—	—	
31	Liverpool	—	—	—	—	—	—	
32	Lockeport	—	—	—	—	—	—	
33	Louisbourg	—	—	—	—	—	—	
34	Lunenburg	—	—	—	—	—	—	
35	Middleton	—	3	—	—	—	3	
36	New Glasgow	—	5	—	—	—	5	
37	North Sydney	—	—	—	—	—	—	
38	Pictou	—	—	—	—	—	—	
39	Port Hawkesbury	—	—	—	—	—	—	
40	Shelburne	—	—	—	—	—	—	
41	Sydney	—	5	—	—	—	5	
42	Truro	—	—	—	—	—	—	
43	Weymouth	—	—	—	—	—	—	
44	Windsor	—	—	—	—	—	—	
45	Wolfville	—	—	—	—	—	—	
46	Yarmouth	3,455	627	2,142	—	—	2,916	
47	Total	3,455	1,998	2,142	—	4	10,515	

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

OCTOBER-1977-OCTOBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	7	-	7	3
-	-	-	-	-	-	-	-	7	17	4
-	-	-	-	-	-	-	77	142	222	5
-	5	-	-	-	-	5	295	792	1,097	6
-	-	-	-	-	-	-	48	88	12,243	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	2	-	-	-	-	2	-	391	428	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	7	-	-	-	-	7	427	1,420	14,014	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	16
-	1	-	-	-	-	1	-	-	7	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	1	-	-	-	-	1	-	-	9	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	28
-	1,030	-	-	-	-	1,030	837	2,763	5,990	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34
-	-	-	-	-	-	-	-	73	76	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	36
-	-	-	-	-	-	-	3	9	12	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
-	-	-	-	-	-	-	279	155	439	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44
866	504	41	-	-	180	1,591	67	-	10,798	45
866	1,534	41	-	-	180	2,621	1,186	3,000	17,322	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		Other methods Autres moyens
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:								
1	Andover	10,880	-	66	-	-	4	10,950
2	Bathurst	-	5	-	-	-	-	5
3	Beaconsfield	-	-	-	-	-	-	-
4	Black's Harbour	-	-	-	-	-	-	-
5	Bloomfield	221	-	-	-	-	1	222
6	Campbellton	-	-	-	-	-	-	-
7	Campobello	8,910	-	509	-	-	22	9,441
8	Caraquet	-	-	-	-	-	-	-
9	Centreville	4,693	-	46	-	-	1	4,740
10	Clair	17,285	-	30	-	-	502	17,817
11	Dalhousie	-	-	-	-	-	-	-
12	Edmundston	48,884	17	101	-	-	1,023	50,025
13	Fairhaven	-	-	-	-	-	-	-
14	Forest City	592	-	-	-	-	154	746
15	Fosterville	703	-	-	-	-	11	714
16	Four Falls	218	-	-	-	-	1	219
17	Fredericton	-	217	-	-	-	-	217
18	Gillespie	5,511	-	-	-	-	9	5,520
19	Grand Falls	5,504	1	-	-	-	6	5,511
20	Grand Manan	-	4	-	-	-	-	4
21	Lord's Cove	-	-	-	-	-	-	-
22	Mars Hill Road	-	-	-	-	-	-	-
23	McAdam	-	-	-	39	-	-	39
24	Milltown	16,532	-	48	-	-	230	16,810
25	Moncton	-	26	-	-	-	-	26
26	Newcastle	-	17	-	-	-	-	17
27	River de Chute	1,837	-	-	-	-	-	1,837
28	Sackville	-	-	-	-	-	-	-
29	Saint John	-	793	-	-	-	-	793
30	St. Andrews	-	-	-	-	-	-	-
31	St. Croix	7,663	-	-	-	-	507	8,170
32	St. Léonard	21,007	-	53	-	-	1,011	22,071
33	St. Stephen	38,619	19	417	-	-	1,748	40,803
34	Sussex	-	-	-	-	-	-	-
35	Wilson's Beach	-	-	-	-	-	-	-
36	Woodstock	30,135	31	215	-	-	9	30,390
37	Total	219,194	1,130	1,485	39	-	5,239	227,087
Québec:								
38	Abercorn	3,373	-	79	-	-	9	3,461
39	Amos	-	-	-	-	-	-	-
40	Armstrong/Ste. Aurélie	11,429	10	1,336	-	-	388	13,163
41	Baie-Comeau	-	11	-	-	-	-	11
42	Beebe	4,665	-	5	-	-	467	5,137
43	Chambord	-	-	-	-	-	-	-
44	Chartierville	1,441	4	-	-	-	-	1,445
45	Chicoutimi	-	-	-	-	-	-	-
46	Clarenceville	753	-	-	-	-	15	768
47	Covey Hill	1,917	-	-	-	-	1	1,918
48	Cowansville	-	-	-	-	-	-	-
49	Daaquam	641	-	-	-	-	-	641
50	Drummondville	-	-	-	-	-	-	-
51	Dundee	10,553	-	-	-	134	13	10,700
52	East Hereford	3,286	-	47	-	-	13	3,346
53	East Pinnacle	897	-	-	-	-	-	897
54	Estcourt	735	-	-	-	-	518	1,253
55	Farnham	-	-	-	-	-	-	-

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		Other methods Autres moyens
Québec - Concluded - fin:								
1	Franklin Centre	1,974	-	-	-	-	3	1,977
2	Frelighsburg	2,364	-	-	-	-	17	2,381
3	Gaspé	-	-	-	-	-	-	-
4	Glen Sutton	1,018	-	-	-	-	74	1,092
5	Granby	-	33	-	-	-	-	33
6	Grindstone	-	-	-	-	-	-	-
7	Hemmingford	4,708	-	63	-	-	-	4,771
8	Herdman	3,176	-	23	-	-	4	3,203
9	Hereford Road	1,444	-	-	-	-	4	1,448
10	Highwater	4,044	-	41	-	-	15	4,100
11	Hull	-	-	-	-	-	-	-
12	Huntingdon	-	-	-	-	-	-	-
13	Jamieson's Line	274	-	-	-	-	-	274
14	Joliette	-	-	-	-	-	-	-
15	Lac Mégantic	-	3	-	66	-	-	69
16	Lac Memphrémagog	-	-	-	-	-	-	-
17	Lachute	-	-	-	-	-	-	-
18	Lacolle	44,265	1	7,106	2,477	22	41	53,912
19	La Tuque	-	-	-	-	-	-	-
20	Lévis	-	-	-	-	-	-	-
21	Louiseville	-	-	-	-	-	-	-
22	Magog	-	-	-	-	-	-	-
23	Marieville	-	-	-	-	-	-	-
24	Matane	-	-	-	-	-	-	-
25	Mont Joli	-	-	-	-	-	-	-
26	Montmagny	-	-	-	-	-	-	-
27	Montréal - Dorval	-	26,715	-	-	-	-	26,715
28	Montréal - Mirabel	-	1,312	-	-	-	-	1,312
29	Montréal - Seaport	-	-	-	-	12	-	12
30	Morses Line	1,118	-	-	-	-	7	1,125
31	Nicolet	-	-	-	-	-	-	-
32	Noyan	1,205	-	25	-	-	-	1,230
33	Paspébiac	-	-	-	-	-	-	-
34	Phillipsburg	32,428	-	7,680	-	-	17	40,125
35	Port Alfred	-	-	-	-	-	-	-
36	Québec - Ancienne Lorette	-	602	-	-	-	-	602
37	Québec - Seaport	-	-	-	-	-	-	-
38	Richmond	-	-	-	-	-	-	-
39	Rimouski	-	7	-	-	-	-	7
40	Rivière-du-Loup	-	13	-	-	-	-	13
41	Rock Island	35,857	-	2,277	-	2	751	38,887
42	Rouyn	-	-	-	-	-	-	-
43	St-Hubert	-	95	-	-	-	-	95
44	St-Hyacinthe	-	-	-	-	-	-	-
45	St-Jean	-	9	-	-	-	-	9
46	St-Jérôme	-	3	-	-	-	-	3
47	St-Pamphile	960	-	-	-	-	30	990
48	Sept-Iles	-	67	-	-	-	-	67
49	Shawinigan	-	-	-	-	-	-	-
50	Sherbrooke	-	46	-	-	-	-	46
51	Sorel	-	-	-	-	-	-	-
52	Stanhope	5,411	-	41	-	-	1	5,453
53	Sutton	-	-	-	-	-	-	-
54	Thetford Mines	-	-	-	-	-	-	-
55	Trois-Rivières	-	7	-	-	-	-	7
56	Trout River	4,194	-	81	-	-	34	4,309
57	Val-d'Or	-	3	-	-	-	-	3
58	Valleyfield	-	-	-	-	-	-	-
59	Victoriaville	-	-	-	-	-	-	-
60	Woburn	2,927	-	136	-	-	80	3,143
61	Total	187,057	28,941	18,940	2,543	170	2,502	240,153

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
Ontario:								
1	Acton	-	-	-	-	-	-	
2	Amherstburg	-	-	-	-	28	28	
3	Arnprior	-	-	-	-	-	-	
4	Barrie	-	1	-	-	-	1	
5	Basswood Lake	-	-	-	-	-	-	
6	Belleville/Napanee	-	10	-	-	-	10	
7	Bowmanville	-	-	-	-	-	-	
8	Bracebridge	-	25	-	-	-	25	
9	Brampton	-	-	-	-	-	-	
10	Brantford	-	57	-	-	-	57	
11	Brockville	-	3	-	-	-	3	
12	Carleton Place	-	-	-	-	-	-	
13	Chatham	-	20	-	-	-	20	
14	Cobalt	-	-	-	-	-	-	
15	Cobourg	-	-	-	-	-	-	
16	Cochrane	-	-	-	-	-	-	
17	Collingwood	-	5	-	-	-	5	
18	Cornwall	40,786	-	507	-	11	41,304	
19	Cyclone Island	-	19	-	-	280	299	
20	Dunnville	-	-	-	-	-	-	
21	Fort Erie	204,603	-	18,936	372	827	224,738	
22	Fort Frances	32,378	271	39	-	1,595	34,283	
23	Galt	-	-	-	-	-	-	
24	Gananoque	-	-	-	-	269	269	
25	Georgetown	-	-	-	-	-	-	
26	Goderich	-	14	-	-	-	14	
27	Gore Bay	-	7	-	-	-	7	
28	Guelph	-	2	-	-	-	2	
29	Hamilton	-	1,037	-	-	-	1,037	
30	Hanover	-	-	-	-	-	-	
31	Kenora	-	41	-	-	1	42	
32	Kingston	-	109	-	-	38	147	
33	Kitchener	-	106	-	-	-	106	
34	Lansdowne	35,605	-	2,761	-	267	38,646	
35	Leamington	-	-	-	-	-	-	
36	Lindsay	-	-	-	-	-	-	
37	Liatowel	-	-	-	-	-	-	
38	Little Current	-	-	-	-	-	-	
39	London	-	1,117	-	-	-	1,117	
40	Meldrum Bay	-	-	-	-	-	-	
41	Midland	-	-	-	-	-	-	
42	Nanticoke	-	-	-	-	-	-	
43	Newmarket	-	11	-	-	-	11	
44	Niagara Falls	86,507	49	7,033	-	288	93,909	
45	Rainbow	158,268	-	18,330	-	3	182,556	
46	Whirlpool	34,982	-	483	-	861	36,326	
47	North Bay	-	63	-	-	-	63	
48	Oakville	-	-	-	-	-	-	
49	Orangeville	-	-	-	-	-	-	
50	Orillia	-	-	-	-	-	-	
51	Oshawa	-	42	-	-	-	42	
52	Ottawa	-	848	-	-	-	848	
53	Owen Sound	-	41	-	-	-	41	
54	Paris	-	-	-	-	-	-	
55	Parry Sound	-	-	-	-	-	-	
56	Pelee Island	-	367	-	-	459	826	
57	Pembroke	-	2	-	-	-	2	
58	Perth	-	-	-	-	-	-	
59	Peterborough	-	42	-	-	-	42	
60	Picton	-	5	-	-	-	5	

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

OCTOBER-1977-OCTOBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	2	-	2	-	-	30	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	4
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5
-	1	-	-	-	-	1	-	-	11	6
-	1	-	-	-	-	1	-	-	26	7
-	4	-	-	-	-	4	-	-	61	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	9
-	3	-	-	7	-	10	-	-	30	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	7	-	-	-	-	7	-	-	12	13
48,573	-	4,948	-	-	40	53,561	97	-	94,962	14
-	-	-	-	4	-	4	-	-	309	15
205,350	-	14,991	407	-	1,330	222,078	6,242	21	453,079	16
41,737	6	139	-	-	3,489	45,371	22	-	79,676	17
-	-	-	-	95	-	95	-	-	-	18
-	2	-	-	-	-	2	-	-	16	19
-	20	-	-	-	-	20	-	-	27	20
-	678	-	-	-	-	678	16	-	1,731	21
-	3	-	-	1	-	4	-	-	46	22
-	94	-	-	-	-	94	2	-	243	23
39,402	37	3,567	-	36	50	43,055	283	95	82,079	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	1	-	-	-	-	1	-	-	1	26
-	704	-	-	-	-	704	81	-	1,902	27
-	19	-	-	-	-	19	-	-	19	28
-	29	-	-	-	-	29	-	-	40	29
65,049	97	2,775	-	149	46	68,116	3,028	96	165,149	30
84,782	-	1,631	-	21	2,367	88,801	19,570	-	290,927	31
56,748	-	626	-	-	2,096	59,470	433	-	96,229	32
-	3	-	-	-	-	3	-	-	66	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34
-	36	-	-	-	-	36	-	-	78	35
-	1,549	-	-	-	-	1,549	470	1,668	4,535	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	41	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
-	10	-	-	10	-	20	-	-	846	39
-	8	-	-	-	-	8	-	-	10	40
-	32	-	-	-	-	32	-	-	74	41
-	2	-	-	-	-	2	-	-	7	42

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
Ontario - Concluded - fin:								
1	Pigeon River	6,917	-	184	-	-	16	7,117
2	Point Alexandria	906	-	-	-	13	15	934
3	Port Colborne	-	-	-	-	2	-	2
4	Port Hope	-	-	-	-	-	-	-
5	Port Lambton	2,520	-	-	-	2	182	2,704
6	Port Metcalfe	-	-	-	-	-	-	-
7	Prairie Portage	-	-	-	-	-	-	-
8	Prescott	12,465	-	887	-	-	25	13,377
9	Rainy River	4,002	96	-	-	15	4	4,117
10	Renfrew	-	-	-	-	-	-	-
11	Richards Landing	-	-	-	-	-	-	-
12	Ridgetown	-	-	-	-	-	-	-
13	Saganaga Lake	-	32	-	-	94	-	126
14	Sand Bay	-	130	-	-	47	-	177
15	Sand Point Lake	-	81	-	-	226	-	307
16	Sarnia	97,462	24	5,719	-	30	154	103,389
17	Sault Ste. Marie	42,799	57	1,798	-	-	17	44,671
18	Simcoe	-	-	-	-	-	-	-
19	Smith Falls	-	-	-	-	-	-	-
20	Sombra	3,780	-	-	-	152	238	4,170
21	Southampton	-	-	-	-	-	-	-
22	Stratford	-	-	-	-	-	-	-
23	St. Catharines	-	-	-	-	-	-	-
24	St. Thomas	-	-	-	-	-	-	-
25	Sudbury	-	79	-	-	-	-	79
26	Thorold	-	-	-	-	-	-	-
27	Thunder Bay	-	339	-	-	8	-	347
28	Tillsonburg	-	10	-	-	-	-	10
29	Timmins	-	25	-	-	-	-	25
30	Toronto Airport T - 1	-	41,801	-	-	-	-	41,801
31	Toronto Airport T - 2	-	14,412	-	-	-	-	14,412
32	Toronto Seaport/Island Airport	-	333	-	-	9	-	342
33	Trenton	-	35	-	-	-	-	35
34	Walkerville	-	-	-	-	-	-	-
35	Wallaceburg	-	-	-	-	6	-	6
36	Walpole Island	3,691	-	-	-	139	238	4,068
37	Welland	-	4	-	-	-	-	4
38	Windsor Ambassador	198,490	-	13,357	772	-	213	212,832
39	Windsor Tunnel	235,918	486	13,862	-	978	162	251,406
40	Woodstock	-	-	-	-	-	-	-
41	Total	1,202,079	62,258	83,896	1,144	3,354	10,558	1,363,289
Manitoba:								
42	Boissevain	2,322	39	-	-	-	-	2,361
43	Brandon	-	19	-	-	-	-	19
44	Cartwright	865	-	-	-	-	-	865
45	Churchill	-	-	-	-	-	-	-
46	Coulter	1,111	-	-	-	-	7	1,118
47	Crystal City	542	-	-	-	-	-	542
48	Emerson	32,360	2	3,250	-	-	6	35,618
49	Goodlands	507	-	-	-	-	-	507
50	Gretna	2,833	-	-	-	-	-	2,833
51	Lena	1,459	-	-	-	-	-	1,459
52	Lyleton	695	-	-	-	-	4	699
53	Piney	801	8	-	-	-	2	811

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

OCTOBER-1977-OCTOBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
12,790	-	589	-	-	37	13,416	75	-	20,608	1
450	-	-	-	2	76	528	1	-	1,463	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	3
3,616	-	-	-	15	232	3,863	-	-	6,567	4
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
27,237	-	561	-	-	55	27,853	83	-	41,313	7
9,950	17	961	-	-	484	11,412	1	-	15,530	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	-	-	-	17	-	17	-	-	143	12
-	3	-	-	-	-	3	-	-	180	13
-	36	-	-	20	-	56	-	-	363	14
182,097	21	3,915	-	119	231	186,383	1,143	9	290,924	15
60,081	80	3,170	-	-	84	63,415	4	-	108,090	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
4,209	-	-	-	42	764	5,015	2	-	9,187	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	79	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	678	-	-	2	-	680	15	2	1,044	25
-	2	-	-	-	-	2	-	-	10	26
-	52,751	-	-	-	-	52,751	18,487	38,334	151,373	27
-	24,544	-	-	-	-	24,544	11,417	20,909	71,282	28
-	149	-	-	-	-	149	-	-	491	29
-	9	-	-	-	-	9	9	190	243	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
5,052	-	-	-	98	1,116	6,266	3	-	10,337	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	33
122,944	-	11,017	10	-	70	134,041	1,007	931	348,811	34
179,518	103	31,186	-	347	147	211,301	1,163	164	464,034	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
1,149,585	81,739	80,076	417	987	12,714	1,325,518	63,654	62,419	2,814,880	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
3,943	28	234	-	-	3	4,208	123	-	6,692	39
-	9	-	-	-	-	9	-	-	28	40
1,098	-	14	-	-	-	1,112	-	-	1,977	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
2,673	-	40	-	-	5	2,718	5	-	3,841	43
795	-	-	-	-	-	795	-	-	1,337	44
60,120	12	1,889	-	-	15	62,036	51	-	97,705	45
1,368	-	-	-	-	1	1,369	2	-	1,878	46
6,811	-	3	-	-	22	6,836	4	-	9,673	47
1,884	-	-	-	-	2	1,886	15	-	3,360	48
1,959	-	-	-	-	-	1,959	-	-	2,658	49
1,493	9	-	-	-	6	1,508	4	-	2,323	50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
Manitoba - Concluded - fin:								
1	Snowflake	230	-	-	-	-	-	230
2	South Junction	2,512	-	-	-	-	-	2,512
3	Sprague	3,922	-	-	-	-	1	3,923
4	The Pas	-	-	-	-	-	-	-
5	Tolstoi	1,491	-	-	-	-	2	1,493
6	Windygates	1,311	-	-	-	-	-	1,311
7	Winkler	1,775	27	-	-	-	1	1,803
8	Winnipeg	-	4,873	-	-	-	-	4,873
9	Total	54,736	4,968	3,250	-	-	23	62,977
Saskatchewan:								
10	Big Beaver	277	-	-	-	-	-	277
11	Carievale	479	-	-	-	-	-	479
12	Climax	423	-	-	-	-	-	423
13	Coronach	724	6	-	-	-	1	731
14	Estevan	1,895	34	-	-	-	-	1,929
15	Monchy	511	-	-	-	-	-	511
16	Moose Jaw	-	7	-	-	-	-	7
17	North Battleford	-	-	-	-	-	-	-
18	Northgate	1,780	-	-	-	-	12	1,792
19	North Portal	8,253	-	135	-	-	199	8,587
20	Oungre	849	-	30	-	-	-	879
21	Prince Albert	-	-	-	-	-	-	-
22	Regina	-	345	-	-	-	-	345
23	Regway	1,998	-	-	-	-	1	1,999
24	Saskatoon	-	49	-	-	-	-	49
25	Swift Current	-	35	-	-	-	-	35
26	Torquay	302	-	-	-	-	-	302
27	West Poplar River	454	9	-	-	-	-	463
28	Weyburn	-	-	-	-	-	-	-
29	Willow Creek	116	6	-	-	-	-	122
30	Yorkton	-	-	-	-	-	-	-
31	Total	18,061	491	165	-	-	213	18,930
Alberta:								
32	Aden	200	-	-	-	-	-	200
33	Calgary	-	6,665	-	-	-	-	6,665
34	Carway	4,926	-	-	-	-	13	4,939
35	Chief Mountain	-	-	-	-	-	-	-
36	Coutts	6,581	10	167	-	-	51	6,809
37	Del Bonita	1,023	-	-	-	-	1	1,024
38	Edmonton	-	1,602	-	-	-	-	1,602
39	Lethbridge	-	131	-	-	-	-	131
40	Medicine Hat	-	58	-	-	-	-	58
41	Red Deer	-	-	-	-	-	-	-
42	Wild Horse	472	-	-	-	-	10	482
43	Total	13,202	8,466	167	-	-	75	21,910

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

OCTOBER-1977-OCTOBRE

Residents of Canada returning from U.S. -- Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries -- Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas -- Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total -- Total global	No
Automobile	Plane -- Avion	Bus -- Autobus	Rail -- Train	Boat -- Bateau	Other methods -- Autres moyens	Total				
775	--	--	--	--	--	775	--	--	1,005	1
4,744	--	207	--	--	--	4,951	10	--	7,473	2
9,190	--	1,001	--	--	1	10,192	8	--	14,123	3
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	4
3,490	--	95	--	--	3	3,588	3	--	5,084	5
2,776	--	--	--	--	11	2,787	--	--	4,098	6
2,512	5	--	--	--	16	2,533	4	--	4,340	7
--	6,108	--	--	--	--	6,108	1,593	3,567	16,141	8
105,631	6,171	3,483	--	--	85	115,370	1,822	3,567	183,736	9
691	--	--	--	--	--	691	--	--	968	10
1,818	--	--	--	--	--	1,818	--	--	2,297	11
1,534	--	--	--	--	--	1,534	--	--	1,957	12
1,606	13	--	--	--	2	1,621	--	--	2,352	13
3,120	24	--	--	--	--	3,144	--	--	5,073	14
1,945	--	--	--	--	2	1,947	4	--	2,462	15
--	--	--	--	--	--	--	--	--	7	16
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	17
2,122	--	--	--	--	4	2,126	--	--	3,918	18
12,200	--	41	--	--	633	12,874	21	4	21,486	19
1,370	--	24	--	--	1	1,395	2	--	2,276	20
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	21
7,482	167	--	--	--	--	167	--	--	512	22
--	--	--	--	--	5	7,487	18	--	9,504	23
--	8	--	--	--	--	8	7	--	64	24
--	6	--	--	--	--	6	--	--	41	25
642	--	--	--	--	--	642	--	--	944	26
1,536	7	--	--	--	19	1,562	3	--	2,028	27
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	28
739	12	--	--	--	--	751	--	--	873	29
--	31	--	--	--	--	31	--	--	31	30
36,805	268	65	--	--	666	37,804	55	4	56,793	31
145	--	--	--	--	--	145	--	--	345	32
--	11,839	--	--	--	--	11,839	2,062	3,149	23,715	33
8,158	--	57	--	--	20	8,235	169	--	13,343	34
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	35
19,967	23	1,130	--	--	199	21,319	183	15	28,326	36
1,418	--	--	--	--	--	1,418	1	--	2,443	37
--	4,094	--	--	--	--	4,094	637	2,777	9,110	38
--	74	--	--	--	--	74	--	--	205	39
--	25	--	--	--	--	25	--	--	83	40
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	41
1,466	--	--	--	--	6	1,472	1	--	1,955	42
31,154	16,055	1,187	--	--	225	48,621	3,053	5,941	79,525	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

OCTOBER-1977-OCTOBRE

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	
British Columbia - Colombie-Britannique:								
1	Aldergrove	13,425	-	315	-	-	13	13,753
2	Bedwell Harbour	-	-	-	-	-	-	-
3	Boundary Bay	10,531	-	1,128	-	-	88	11,747
4	Campbell River	-	6	-	-	1	-	7
5	Carson	1,871	25	104	-	-	11	2,011
6	Cascade	1,583	2	81	-	-	3	1,669
7	Chernainus	-	-	-	-	-	-	-
8	Chilliwack	-	3	-	-	-	-	3
9	Chopaka	268	-	-	-	-	1	269
10	Courtenay	-	-	-	-	4	-	4
11	Cranbrook	-	28	-	-	-	-	28
12	Huntingdon	17,152	79	569	-	-	252	18,052
13	Kamloops	-	40	-	-	-	-	40
14	Kelowna	-	53	-	-	-	-	53
15	Kingsgate	3,953	-	117	-	-	358	4,428
16	Kitimat	-	-	-	-	-	-	-
17	Midway	398	-	-	-	-	16	414
18	Nanaimo	-	303	-	-	22	-	325
19	Nelson	-	-	-	-	-	-	-
20	Nelway	1,478	-	18	-	-	5	1,501
21	New Westminster	-	-	-	-	-	-	-
22	Osoyoos	13,827	-	337	-	-	41	14,205
23	Pacific Highway	87,156	-	5,217	544	2	170	93,089
24	Paterson	2,867	-	175	-	-	4	3,046
25	Penticton	-	96	-	-	-	-	96
26	Port Alberni	-	-	-	-	-	-	-
27	Powell River	-	-	-	-	-	-	-
28	Prince George	-	17	-	-	-	-	17
29	Prince Rupert	1,058	86	-	-	106	138	1,388
30	Roosville	2,584	-	24	-	-	34	2,642
31	Rykerts	3,235	21	24	-	-	3	3,283
32	Sidney	2,391	-	85	-	148	538	3,162
33	Stewart	469	1	264	-	-	23	757
34	Trail	-	8	-	-	-	-	8
35	Vancouver Airport	-	13,371	-	-	-	-	13,371
36	Seaport	-	-	-	-	562	-	562
37	Vernon	-	-	-	-	-	-	-
38	Victoria	7,346	2,880	152	-	165	10,470	21,013
39	Waneta	659	-	-	-	-	2	661
40	Total	172,251	17,019	8,610	544	1,010	12,170	211,604
Yukon Territory - Territoire du Yukon:								
41	Beaver Creek	4,436	6	50	-	-	1	4,493
42	Dawson/Little Gold	73	4	-	-	-	-	77
43	Old Crow	-	6	-	-	-	-	6
44	Pleasant Camp	1,360	-	48	-	-	3	1,411
45	Whitehorse	14	229	-	370	-	-	613
46	Total	5,883	245	98	370	-	4	6,600
47	Canada	1,875,918	137,681	118,753	4,640	4,541	33,700	2,175,233

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

OCTOBER-1977-OCTOBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
45,894	-	766	-	-	82	46,742	77	1	60,573	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
99,455	-	76	-	-	593	100,124	-	-	111,871	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	4
1,814	-	-	-	-	58	1,872	1	-	3,884	5
5,382	1	2	-	-	6	5,391	3	-	7,063	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	1	-	-	-	-	1	-	-	4	8
785	-	-	-	-	4	789	-	-	1,058	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	10
-	12	-	-	-	-	12	-	-	40	11
65,451	97	1,333	-	-	932	67,813	217	15	86,097	12
-	9	-	-	-	-	9	-	-	49	13
-	7	-	-	-	-	7	-	-	60	14
8,389	-	381	-	-	493	9,263	73	-	13,764	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
768	-	-	-	-	26	794	-	-	1,208	17
-	75	-	-	3	-	78	-	-	403	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
3,259	-	142	-	-	6	3,407	15	-	4,923	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
28,153	-	995	-	-	105	29,253	127	-	43,585	22
210,967	-	13,919	810	10	534	226,240	1,739	41	321,109	23
11,145	-	268	-	-	21	11,434	20	-	14,500	24
-	92	-	-	-	-	92	-	-	188	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	2	-	-	-	-	2	-	-	19	27
58	37	-	-	85	60	240	33	-	1,661	28
8,701	-	1	-	-	184	8,886	54	-	11,582	29
9,001	56	66	-	25	44	9,192	15	-	12,490	30
2,995	-	-	-	222	398	3,615	60	-	6,837	31
1,243	2	626	-	-	62	1,933	-	-	2,690	32
-	32	-	-	-	-	32	-	-	40	33
-	26,399	-	-	-	-	26,399	9,466	16,884	66,120	34
-	-	-	-	336	-	336	27	-	925	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
3,520	3,754	398	-	158	1,883	9,713	594	341	31,661	37
1,924	-	-	-	-	88	2,012	6	-	2,679	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39
508,904	30,576	18,973	810	839	5,579	565,681	12,527	17,282	807,094	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
64	-	10	-	-	-	74	5	-	4,572	41
2	-	-	-	-	-	2	-	-	79	42
-	3	-	-	-	-	3	-	-	9	43
396	-	29	-	-	-	425	5	-	1,841	44
3	115	-	164	-	-	282	-	-	895	45
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	46
465	118	39	164	-	-	786	10	-	7,396	46
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	47
2,714,420	175,294	121,818	3,499	2,276	34,325	3,051,632	105,043	130,708	5,462,616	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		Other methods — Autres moyens
Newfoundland — Terre-Neuve:							
1	Argentia	—	—	—	—	—	—
2	Botwood	—	—	—	—	—	—
3	Burin	—	—	—	—	—	—
4	Corner Brook	—	13	—	—	—	13
5	Fortune	—	—	—	—	—	—
6	Gander	—	13	—	—	—	13
7	Goose Bay	—	940	—	—	—	940
8	Grand Bank	—	—	—	—	—	—
9	Grand Falls	—	—	—	—	—	—
10	Harbour Grace	—	—	—	—	—	—
11	Lewisporte	—	—	—	—	—	—
12	Port aux Basques	—	—	—	—	—	—
13	St. John's	—	47	—	—	—	47
14	Stephenville	—	—	—	—	—	—
15	Total	—	1,013	—	—	—	1,013
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:							
16	Charlottetown	—	3	—	—	—	3
17	Montague	—	—	—	—	—	—
18	Summerside	—	—	—	—	—	—
19	Total	—	3	—	—	—	3
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:							
20	Amherst	—	—	—	—	—	—
21	Annapolis Royal	—	—	—	—	—	—
22	Antigonish	—	—	—	—	—	—
23	Baddeck	—	—	—	—	—	—
24	Barrington Passage	—	—	—	—	—	—
25	Bridgewater	—	—	—	—	—	—
26	Chester	—	—	—	—	—	—
27	Digby	—	1	—	—	—	1
28	Glace Bay	—	—	—	—	—	—
29	Halifax	—	915	—	—	—	915
30	Kentville	—	—	—	—	—	—
31	Liverpool	—	—	—	—	—	—
32	Lockeport	—	—	—	—	—	—
33	Louisbourg	—	—	—	—	—	—
34	Lunenburg	—	—	—	—	—	—
35	Middleton	—	—	—	—	—	—
36	New Glasgow	—	—	—	—	—	—
37	North Sydney	—	—	—	—	—	—
38	Pictou	—	—	—	—	—	—
39	Port Hawkesbury	—	—	—	—	—	—
40	Shelburne	—	—	—	—	—	—
41	Sydney	—	7	—	—	—	7
42	Truro	—	—	—	—	—	—
43	Weymouth	—	—	—	—	—	—
44	Windsor	—	—	—	—	—	—
45	Wolfville	—	—	—	—	—	—
46	Yarmouth	274	456	8	—	2	740
47	Total	274	1,379	8	—	2	1,663

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	5	-	5	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	13	4
-	7	-	-	-	-	7	59	171	230	5
-	-	-	-	-	-	-	164	224	408	6
-	-	-	-	-	-	-	36	-	976	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	4	-	-	-	-	4	16	17	84	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	11	-	-	-	-	11	280	412	1,716	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	27
-	788	-	-	-	-	788	375	1,131	3,209	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34
-	-	-	-	-	-	-	-	26	26	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39
-	1	-	-	-	-	1	198	74	280	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44
147	433	-	-	-	91	671	40	-	1,451	45
147	1,222	-	-	-	91	1,460	613	1,231	4,967	46

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:								
1	Andover	8,791	-	33	-	-	7	8,831
2	Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
3	Beaconsfield	-	-	-	-	-	-	-
4	Black's Harbour	-	-	-	-	-	-	-
5	Bloomfield	164	-	-	-	-	7	171
6	Campbellton	-	-	-	-	-	-	-
7	Campobello	4,824	-	-	-	-	16	4,840
8	Caraquet	-	-	-	-	-	-	-
9	Centreville	3,332	-	91	-	-	2	3,425
10	Clair	13,970	-	41	-	-	260	14,271
11	Dalhousie	-	-	-	-	-	-	-
12	Edmundston	45,564	23	418	-	-	937	46,942
13	Fairhaven	-	-	-	-	-	-	-
14	Forest City	316	-	-	-	-	74	390
15	Fosterville	751	-	-	-	-	37	788
16	Four Falls	163	-	-	-	-	3	166
17	Fredericton	-	185	-	-	-	-	185
18	Gillespie	4,201	-	-	-	-	-	4,201
19	Grand Falls	4,031	-	-	-	-	4	4,035
20	Grand Manan	-	-	-	-	-	-	-
21	Lord's Cove	-	-	-	-	-	-	-
22	Mars Hill Road	-	-	-	-	-	-	-
23	McAdam	-	-	-	15	-	-	15
24	Milltown	15,720	-	1	-	-	126	15,847
25	Moncton	-	8	-	-	-	-	8
26	Newcastle	-	9	-	-	-	-	9
27	River de Chute	1,389	-	-	-	-	-	1,389
28	Sackville	-	-	-	-	-	-	-
29	Saint John	-	604	-	-	-	-	604
30	St. Andrews	-	-	-	-	-	-	-
31	St. Croix	5,564	-	11	-	-	241	5,816
32	St. Léonard	20,921	-	-	-	-	867	21,788
33	St. Stephen	34,882	10	191	-	-	1,075	36,158
34	Sussex	-	-	-	-	-	-	-
35	Wilson's Beach	-	-	-	-	-	-	-
36	Woodstock	24,231	13	157	-	-	5	24,406
37	Total	188,814	852	943	15	-	3,661	194,285
Québec:								
38	Abercorn	2,763	-	86	-	-	1	2,850
39	Amos	-	-	-	-	-	-	-
40	Armstrong/Ste. Aurélie	6,982	9	55	-	-	533	7,579
41	Baie-Comeau	-	2	-	-	-	-	2
42	Beebe	4,098	-	4	-	-	380	4,482
43	Chambord	-	-	-	-	-	-	-
44	Chartierville	706	-	-	-	-	-	706
45	Chicoutimi	-	-	-	-	-	-	-
46	Clarenceville	557	-	-	-	-	7	564
47	Covey Hill	427	-	-	-	-	-	427
48	Cowansville	-	-	-	-	-	-	-
49	Daaquam	923	-	-	-	-	-	923
50	Drummondville	-	7	-	-	-	-	7
51	Dundee	7,145	-	-	-	24	24	7,193
52	East Hereford	2,831	-	-	-	-	4	2,835
53	East Pinnacle	342	-	-	-	-	-	342
54	Estcourt	837	-	-	-	-	528	1,365
55	Farnham	-	-	-	-	-	-	-

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		Other methods Autres moyens
Québec - Concluded - fin:								
1	Franklin Centre	918	-	-	-	-	1	919
2	Frelighsburg	1,495	-	-	-	-	3	1,498
3	Gaspé	-	-	-	-	-	-	-
4	Glen Sutton	962	-	-	-	-	30	992
5	Granby	-	34	-	-	-	-	34
6	Grindstone	-	-	-	-	-	-	-
7	Hemmingford	3,433	-	-	-	-	2	3,435
8	Herdman	2,583	-	-	-	-	-	2,583
9	Hereford Road	1,336	-	-	-	-	-	1,336
10	Highwater	3,601	-	74	-	-	17	3,692
11	Hull	-	-	-	-	-	-	-
12	Huntingdon	-	-	-	-	-	-	-
13	Jamieson's Line	235	-	-	-	-	-	235
14	Joliette	-	-	-	-	-	-	-
15	Lac Mégantic	-	4	-	89	-	-	93
16	Lac Memphrémagog	-	-	-	-	-	-	-
17	Lachute	-	2	-	-	-	-	2
18	Lacolle	35,071	-	4,156	1,961	-	89	41,277
19	La Tuque	-	-	-	-	-	-	-
20	Lévis	-	-	-	-	-	-	-
21	Louiseville	-	-	-	-	-	-	-
22	Magog	-	-	-	-	-	-	-
23	Marieville	-	-	-	-	-	-	-
24	Matane	-	-	-	-	-	-	-
25	Mont Joli	-	-	-	-	-	-	-
26	Montmagny	-	-	-	-	-	-	-
27	Montréal - Dorval	-	22,977	-	-	-	-	22,977
28	Montréal - Mirabel	-	1,025	-	-	-	-	1,025
29	Montréal - Seaport	-	-	-	-	-	-	-
30	Morses Line	662	-	-	-	10	-	662
31	Nicolet	-	-	-	-	-	-	-
32	Noyan	741	-	-	-	-	-	741
33	Paspébiac	-	-	-	-	-	4	4
34	Phillipsburg	22,099	-	4,160	-	-	4	26,263
35	Port Alfred	-	-	-	-	-	-	-
36	Québec - Ancienne Lorette	-	317	-	-	-	-	317
37	Québec - Seaport	-	-	-	-	-	-	-
38	Richmond	-	-	-	-	-	-	-
39	Rimouski	-	-	-	-	-	-	-
40	Rivière-du-Loup	-	12	-	-	-	-	12
41	Rock Island	30,313	-	778	-	-	1,035	32,126
42	Rouyn	-	-	-	-	-	-	-
43	St-Hubert	-	32	-	-	-	-	32
44	St-Hyacinthe	-	-	-	-	-	-	-
45	St-Jean	-	5	-	-	-	-	5
46	St-Jérôme	-	-	-	-	-	-	-
47	St-Pamphile	1,173	-	-	-	-	50	1,223
48	Sept-Îles	-	82	-	-	-	-	82
49	Shawinigan	-	-	-	-	-	-	-
50	Sherbrooke	-	13	-	-	-	-	13
51	Sorel	-	-	-	-	-	-	-
52	Stanhope	4,183	-	33	-	-	4	4,220
53	Sutton	-	-	-	-	-	-	-
54	Thetford Mines	-	-	-	-	-	-	-
55	Trois-Rivières	-	8	-	-	-	-	8
56	Trout River	3,508	-	168	-	-	20	3,696
57	Val-d'Or	-	-	-	-	-	-	-
58	Valleyfield	-	-	-	-	-	-	-
59	Victoriaville	-	-	-	-	-	-	-
60	Woburn	1,883	-	-	-	-	62	1,945
61	Total	141,807	24,529	9,514	2,050	34	2,798	180,732

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods - Autres moyens	Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau		
Ontario:								
1	Acton	-	-	-	-	-	-	-
2	Amherstburg	-	-	-	-	8	-	8
3	Arnprior	-	-	-	-	-	-	-
4	Barrie	-	-	-	-	-	-	-
5	Basswood Lake	-	-	-	-	-	-	-
6	Belleville/Napanee	-	2	-	-	-	-	2
7	Bowmanville	-	-	-	-	-	-	-
8	Bracebridge	-	3	-	-	-	-	3
9	Brampton	-	-	-	-	-	-	-
10	Brantford	-	37	-	-	-	-	37
11	Brockville	-	1	-	-	-	-	1
12	Carleton Place	-	-	-	-	-	-	-
13	Chatham	-	5	-	-	-	-	5
14	Cobalt	-	-	-	-	-	-	-
15	Cobourg	-	-	-	-	-	-	-
16	Cochrane	-	-	-	-	-	-	-
17	Collingwood	-	-	-	-	-	-	-
18	Cornwall	38,777	-	396	-	-	2	39,175
19	Cyclone Island	-	-	-	-	-	-	-
20	Dunnville	-	-	-	-	-	-	-
21	Fort Erie	141,814	-	8,529	282	-	243	150,868
22	Fort Frances	16,215	21	-	-	-	1,123	17,359
23	Galt	-	-	-	-	-	-	-
24	Gananoque	-	-	-	-	-	-	-
25	Georgetown	-	-	-	-	-	-	-
26	Goderich	-	5	-	-	-	-	5
27	Gore Bay	-	-	-	-	-	-	-
28	Guelph	-	11	-	-	-	-	11
29	Hamilton	-	675	-	-	-	-	675
30	Hanover	-	-	-	-	-	-	-
31	Kenora	-	25	-	-	-	-	25
32	Kingston	-	65	-	-	-	-	65
33	Kitchener	-	91	-	-	-	-	91
34	Lansdowne	17,375	-	845	-	-	9	18,229
35	Leamington	-	-	-	-	-	-	-
36	Lindsay	-	-	-	-	-	-	-
37	Listowel	-	-	-	-	-	-	-
38	Little Current	-	1	-	-	-	-	1
39	London	-	946	-	-	-	-	946
40	Meldrum Bay	-	-	-	-	-	-	-
41	Midland	-	-	-	-	-	-	-
42	Nanticoke	-	-	-	-	-	-	-
43	Newmarket	-	-	-	-	-	-	-
44	Niagara Falls Queenston	66,468	45	3,757	-	-	24	70,294
45	Rainbow	81,753	-	6,602	-	-	3,081	91,436
46	Whirlpool	26,897	-	228	-	-	813	27,938
47	North Bay	-	38	-	-	-	-	38
48	Oakville	-	-	-	-	-	-	-
49	Orangeville	-	-	-	-	-	-	-
50	Orillia	-	-	-	-	-	-	-
51	Oshawa	-	23	-	-	-	-	23
52	Ottawa	-	792	-	-	-	-	792
53	Owen Sound	-	25	-	-	-	-	25
54	Paris	-	-	-	-	-	-	-
55	Parry Sound	-	-	-	-	-	-	-
56	Pelee Island	-	256	-	-	98	-	354
57	Pembroke	-	-	-	-	-	-	-
58	Perth	-	-	-	-	-	-	-
59	Peterborough	-	36	-	-	-	-	36
60	Picton	-	2	-	-	-	-	2

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
Ontario - Concluded - fin:								
1	Pigeon River	2,017	-	160	-	-	10	2,187
2	Point Alexandria	-	-	-	-	-	-	-
3	Port Colborne	-	-	-	-	6	-	6
4	Port Hope	-	-	-	-	-	-	-
5	Port Lambton	1,328	-	-	-	4	38	1,370
6	Port Melcalfe	-	-	-	-	-	-	-
7	Prairie Portage	-	-	-	-	-	-	-
8	Prescott	10,134	-	334	-	-	14	10,482
9	Rainy River	2,271	2	404	-	-	24	2,701
10	Renfrew	-	-	-	-	-	-	-
11	Richards Landing	-	-	-	-	-	-	-
12	Ridgetown	-	-	-	-	-	-	-
13	Saganaga Lake	-	-	-	-	-	-	-
14	Sand Bay	-	11	-	-	2	-	13
15	Sand Point Lake	-	-	-	-	-	-	-
16	Sarnia	84,211	8	1,461	-	-	52	85,732
17	Sault Ste. Marie	21,182	38	887	-	-	4	22,111
18	Simcoe	-	-	-	-	-	-	-
19	Smith Falls	-	-	-	-	-	-	-
20	Sombra	2,589	-	-	-	41	192	2,822
21	Southampton	-	-	-	-	-	-	-
22	Stratford	-	-	-	-	-	-	-
23	St. Catharines	-	-	-	-	-	-	-
24	St. Thomas	-	-	-	-	-	-	-
25	Sudbury	-	2	-	-	-	-	2
26	Thorold	-	-	-	-	-	-	-
27	Thunder Bay	-	335	-	-	-	-	335
28	Tillsonburg	-	5	-	-	-	-	5
29	Timmins	-	31	-	-	-	-	31
30	Toronto Airport T - 1	-	34,657	-	-	-	-	34,657
31	Toronto Airport T - 2	-	10,600	-	-	-	-	10,600
32	Toronto Seaport/Island Airport	-	207	-	-	3	-	210
33	Trenton	-	45	-	-	-	-	45
34	Walkerville	-	-	-	-	-	-	-
35	Wallaceburg	-	-	-	-	-	-	-
36	Walpole Island	3,627	-	25	-	106	109	3,867
37	Welland	-	2	-	-	-	-	2
38	Windsor Ambassador	179,052	-	6,779	1,129	-	255	187,215
39	Windsor Tunnel	227,180	556	12,081	-	209	86	240,112
40	Woodstock	-	-	-	-	-	-	-
41	Total	922,890	49,604	42,488	1,411	477	6,079	1,022,949
Manitoba:								
42	Boissevain	1,165	19	50	-	-	-	1,234
43	Brandon	-	8	-	-	-	-	8
44	Cartwright	438	-	-	-	-	-	438
45	Churchill	-	-	-	-	-	-	-
46	Coulter	779	-	17	-	-	-	796
47	Crystal City	347	-	-	-	-	-	347
48	Emerson	19,793	5	226	-	-	-	20,024
49	Goodlands	268	-	-	-	-	-	268
50	Gretna	2,212	-	4	-	-	-	2,216
51	Lena	1,024	-	-	-	-	1	1,025
52	Lyleton	372	-	-	-	-	2	374
53	Piney	461	-	-	-	-	-	461

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
6,463	-	391	-	-	2	6,856	6	-	9,049	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
2,702	-	-	-	-	117	2,819	11	-	4,200	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
17,668	-	215	-	-	15	17,898	14	-	28,394	8
8,668	12	971	-	-	410	10,061	-	-	12,762	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	13	14
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15
122,319	9	4,569	-	5	66	126,968	577	16	213,293	16
41,875	48	1,920	-	-	14	43,857	2	-	65,970	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	4	-	-	-	-	4	-	-	4	19
2,968	-	39	-	-	640	3,647	-	-	6,469	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	1	-	-	-	-	1	-	-	1	22
-	4	-	-	-	-	4	-	-	6	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	344	-	-	-	-	344	7	22	708	26
-	1	-	-	-	-	1	-	-	6	27
-	1	-	-	-	-	1	-	-	32	28
-	50,947	-	-	-	-	50,947	10,711	24,424	120,739	29
-	22,758	-	-	-	-	22,758	7,211	18,678	59,247	30
-	57	-	-	2	-	59	-	-	269	31
-	89	-	-	-	-	89	109	606	849	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
4,062	-	-	-	128	595	4,785	-	-	8,652	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	37
115,986	-	6,738	34	-	39	122,797	306	317	310,635	38
168,560	97	29,307	-	61	11	198,036	874	233	499,255	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
877,905	77,456	64,157	469	198	7,584	1,027,769	31,977	45,447	2,128,142	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
2,388	19	44	-	-	-	2,451	4	-	3,689	43
-	22	-	-	-	-	22	-	-	30	44
898	-	-	-	-	5	903	-	-	1,341	45
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	46
1,913	-	61	-	-	-	1,974	-	-	2,770	47
810	-	-	-	-	-	810	-	-	1,157	48
41,006	-	846	-	-	-	41,852	6	-	61,882	49
1,262	-	-	-	-	-	1,262	-	-	1,530	50
4,841	-	90	-	-	1	4,932	-	-	7,148	51
1,445	-	-	-	-	23	1,468	-	-	2,493	52
1,658	-	-	-	-	-	1,658	-	-	2,032	53
965	5	-	-	-	-	970	-	-	1,431	54

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods - Autres moyens	Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau		
Manitoba - Concluded - fin:								
1	Snowflake	249	-	-	-	-	-	249
2	South Junction	1,317	-	-	-	-	-	1,317
3	Sprague	2,146	-	119	-	-	-	2,265
4	The Pas	-	-	-	-	-	-	-
5	Tolstoi	887	-	-	-	-	-	887
6	Windygates	893	-	26	-	-	-	659
7	Winkler	1,184	-	41	-	-	-	1,175
8	Winnipeg	-	3,407	-	-	-	-	3,407
9	Total	33,225	3,439	483	-	-	3	37,150
Saskatchewan:								
10	Big Beaver	156	-	-	-	-	4	160
11	Carievale	294	-	-	-	-	-	294
12	Climax	297	-	-	-	-	-	297
13	Coronach	385	-	-	-	-	-	385
14	Estevan	1,353	11	54	-	-	-	1,418
15	Monchy	99	-	12	-	-	-	111
16	Moose Jaw	-	-	-	-	-	-	-
17	North Battleford	-	-	-	-	-	-	-
18	Northgate	975	-	-	-	-	20	995
19	North Portal	3,858	-	60	-	-	243	4,161
20	Oungre	405	-	-	-	-	-	405
21	Prince Albert	-	-	-	-	-	-	-
22	Regina	-	113	-	-	-	-	113
23	Regway	1,286	-	37	-	-	-	1,323
24	Saskatoon	-	7	-	-	-	-	7
25	Swift Current	-	2	-	-	-	-	2
26	Torquay	111	-	-	-	-	-	111
27	West Poplar River	193	-	-	-	-	-	193
28	Weyburn	-	1	-	-	-	-	1
29	Willow Creek	62	2	-	-	-	-	64
30	Yorkton	-	5	-	-	-	-	5
31	Total	9,474	141	163	-	-	267	10,045
Alberta:								
32	Aden	75	-	-	-	-	-	75
33	Calgary	-	4,561	-	-	-	-	4,561
34	Carway	1,696	-	-	-	-	-	1,696
35	Chief Mountain	-	-	-	-	-	-	-
36	Coutts	4,028	10	231	-	-	33	4,302
37	Del Bonita	786	-	-	-	-	1	787
38	Edmonton	-	1,462	-	-	-	-	1,462
39	Lethbridge	-	40	-	-	-	-	40
40	Medicine Hat	-	6	-	-	-	-	6
41	Red Deer	-	-	-	-	-	-	-
42	Wild Horse	249	-	-	-	-	10	259
43	Total	6,834	6,079	231	-	-	44	13,188

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
706	--	--	--	--	--	706	--	--	955	1
3,174	--	177	--	--	--	3,351	3	--	4,671	2
5,979	--	896	--	--	2	6,877	3	--	9,145	3
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	4
1,223	--	68	--	--	1	1,292	7	--	2,186	5
2,204	--	--	--	--	--	2,204	1	--	2,864	6
1,889	--	--	--	--	--	1,889	2	--	3,066	7
--	5,770	--	--	--	--	5,770	511	938	10,626	8
72,361	5,816	2,182	--	--	32	80,391	537	938	119,016	9
615	--	--	--	--	2	617	--	--	777	10
2,038	--	--	--	--	--	2,038	--	--	2,332	11
1,090	--	--	--	--	--	1,090	--	--	1,367	12
1,261	--	--	--	--	--	1,261	3	--	1,649	13
2,591	10	17	--	--	--	2,618	--	--	4,036	14
1,096	--	--	--	--	1	1,097	--	--	1,208	15
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	16
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	17
2,018	--	35	--	--	--	2,053	--	--	3,048	18
9,465	--	88	--	--	532	10,085	13	--	14,259	19
1,048	--	--	--	--	--	1,048	--	--	1,453	20
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	21
3,977	178	45	--	--	1	4,023	7	--	5,353	22
--	14	--	--	--	--	14	--	--	21	24
--	8	--	--	--	--	8	--	--	10	25
654	--	48	--	--	--	702	--	--	813	26
968	9	--	--	--	--	977	--	--	1,170	27
--	--	--	--	--	--	--	--	--	1	28
511	5	--	--	--	--	516	--	--	580	29
--	51	--	--	--	--	51	--	--	56	30
27,332	275	233	--	--	536	28,376	23	--	38,444	31
113	--	--	--	--	--	113	--	--	188	32
--	12,075	--	--	--	--	12,075	848	1,182	18,666	33
2,013	--	110	--	--	--	2,123	28	--	3,847	34
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	35
13,459	8	712	--	--	74	14,253	90	5	18,650	36
1,153	--	--	--	--	--	1,153	11	--	1,951	37
--	4,551	--	--	--	--	4,551	469	1,054	7,536	38
--	65	--	--	--	--	65	--	--	105	39
--	34	--	--	--	--	34	5	--	45	40
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	41
789	--	--	--	--	3	792	--	--	1,051	42
17,527	16,733	822	--	--	77	35,159	1,451	2,241	52,039	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
British Columbia - Colombie-Britannique:								
1	Aldergrove	11,473	-	177	-	-	6	11,656
2	Bedwell Harbour	-	-	-	-	-	-	-
3	Boundary Bay	10,580	-	966	-	-	93	11,639
4	Campbell River	-	5	-	-	2	-	7
5	Carson	1,680	17	86	-	-	12	1,795
6	Cascade	1,267	-	143	-	-	4	1,414
7	Chemainus	-	-	-	-	-	-	-
8	Chilliwack	-	-	-	-	-	-	-
9	Chopaka	233	-	-	-	-	-	233
10	Courtenay	-	-	-	-	-	-	-
11	Cranbrook	-	12	-	-	-	-	12
12	Huntingdon	12,740	52	315	-	-	220	13,327
13	Kamloops	-	7	-	-	-	-	7
14	Kelowna	-	18	-	-	-	-	18
15	Kingsgate	2,025	-	80	-	-	288	2,393
16	Kitimat	-	-	-	-	-	-	-
17	Midway	290	-	15	-	-	13	318
18	Nanaimo	-	288	-	-	10	-	298
19	Nelson	-	-	-	-	-	-	-
20	Nelway	821	-	69	-	-	-	890
21	New Westminster	-	-	-	-	-	-	-
22	Osoyoos	10,386	-	153	-	-	19	10,558
23	Pacific Highway	72,516	-	4,210	319	-	26	77,071
24	Paterson	1,884	-	75	-	-	-	1,959
25	Penticton	-	30	-	-	-	-	30
26	Port Alberni	-	3	-	-	11	-	14
27	Powell River	-	-	-	-	-	-	-
28	Prince George	-	14	-	-	-	-	14
29	Prince Rupert	350	26	-	-	4	69	449
30	Roosville	1,249	-	-	-	-	21	1,270
31	Rykerts	1,855	-	17	-	-	-	1,872
32	Sidney	1,141	-	-	-	27	136	1,304
33	Stewart	519	-	223	-	-	29	771
34	Trail	-	5	-	-	-	-	5
35	Vancouver Airport	-	10,142	-	-	-	-	10,142
36	Seaport	-	-	-	-	128	-	128
37	Vernon	-	-	-	-	-	-	-
38	Victoria	2,806	2,045	63	-	62	2,124	7,100
39	Waneta	330	-	-	-	-	-	330
40	Total	134,145	12,664	6,592	319	244	3,060	157,024
Yukon Territory - Territoire du Yukon:								
41	Beaver Creek	2,793	4	25	-	-	-	2,822
42	Dawson/Little Gold	-	-	-	-	-	-	-
43	Old Crow	-	7	-	-	-	-	7
44	Pleasant Camp	700	-	7	-	-	-	707
45	Whitehorse	6	224	-	66	-	-	296
46	Total	3,499	235	32	66	-	-	3,832
47	Canada	1,440,962	99,938	60,454	3,861	755	15,914	1,621,884

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

NOVEMBER-1977-NOVEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
40,816	-	666	-	-	28	41,510	38	-	53,204	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
78,023	-	68	-	-	313	78,404	-	-	90,043	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	4
997	-	-	-	-	55	1,052	-	-	2,847	5
4,179	-	28	-	-	-	4,207	-	-	5,621	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
600	-	-	-	-	-	600	-	-	833	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	36	-	-	-	-	36	-	-	48	10
59,817	124	1,245	-	-	618	61,804	55	8	75,194	11
-	14	-	-	-	-	14	-	-	21	12
-	2	-	-	-	-	2	-	-	20	13
5,241	-	423	-	-	418	6,082	18	-	8,493	14
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15
480	-	-	-	-	16	496	-	-	814	16
-	28	-	-	3	-	31	-	-	329	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
2,041	-	-	-	-	2	2,043	4	1	2,938	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
19,907	-	816	-	-	17	20,740	19	-	31,317	21
159,771	-	10,291	523	9	149	170,743	712	11	248,537	22
7,568	-	210	-	-	3	7,781	5	-	9,745	23
-	51	-	-	-	-	51	-	-	81	24
-	6	-	-	-	-	6	-	-	20	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	28
24	27	-	-	-	27	78	5	-	532	29
5,440	-	82	-	-	140	5,662	14	-	6,946	30
5,550	24	26	-	-	1	5,601	2	-	7,475	31
226	-	-	-	65	87	378	14	-	1,696	32
1,035	-	527	-	-	37	1,599	1	-	2,371	33
-	9	-	-	-	-	9	-	-	14	34
-	26,495	-	-	-	-	26,495	5,428	10,239	52,304	35
-	-	-	-	72	-	72	10	-	210	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-1,362	2,907	43	-	29	683	5,024	235	169	12,528	38
1,219	-	-	-	-	-	1,219	-	-	1,549	39
394,296	29,723	14,425	523	178	2,594	441,739	6,560	10,428	615,751	40
51	-	-	-	-	-	51	2	-	2,875	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	43
81	-	-	-	-	-	81	2	-	790	44
-	96	-	75	-	-	171	-	-	467	45
132	96	-	75	-	-	303	4	-	4,139	46
2,033,061	171,102	92,087	2,085	384	23,094	2,321,813	54,514	83,280	4,081,491	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
Newfoundland — Terre-Neuve:								
1	Argentia	—	—	—	—	—	—	—
2	Botwood	—	—	—	—	—	—	—
3	Burin	—	—	—	—	—	—	—
4	Corner Brook	—	—	—	—	—	—	—
5	Fortune	—	—	—	—	—	—	—
6	Gander	—	3	—	—	—	—	3
7	Goose Bay	—	375	—	—	—	—	375
8	Grand Bank	—	—	—	—	—	—	—
9	Grand Falls	—	—	—	—	—	—	—
10	Harbour Grace	—	—	—	—	—	—	—
11	Lewisporte	—	—	—	—	—	—	—
12	Port aux Basques	—	—	—	—	—	—	—
13	St. John's	—	2	—	—	—	—	2
14	Stephenville	—	—	—	—	—	—	—
15	Total	—	380	—	—	—	—	380
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:								
16	Charlottetown	—	1	—	—	—	—	1
17	Montague	—	—	—	—	—	—	—
18	Summerside	—	—	—	—	—	—	—
19	Total	—	1	—	—	—	—	1
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:								
20	Amherst	—	—	—	—	—	—	—
21	Annapolis Royal	—	—	—	—	—	—	—
22	Antigonish	—	—	—	—	—	—	—
23	Baddeck	—	—	—	—	—	—	—
24	Barrington Passage	—	—	—	—	—	—	—
25	Bridgewater	—	—	—	—	—	—	—
26	Chester	—	—	—	—	—	—	—
27	Digby	—	—	—	—	—	—	—
28	Glace Bay	—	—	—	—	—	—	—
29	Halifax	—	1,166	—	—	38	—	1,204
30	Kentville	—	—	—	—	—	—	—
31	Liverpool	—	—	—	—	—	—	—
32	Lockeport	—	—	—	—	—	—	—
33	Louisbourg	—	—	—	—	—	—	—
34	Lunenburg	—	—	—	—	—	—	—
35	Middleton	—	—	—	—	—	—	—
36	New Glasgow	—	—	—	—	—	—	—
37	North Sydney	—	—	—	—	—	—	—
38	Pictou	—	—	—	—	—	—	—
39	Port Hawkesbury	—	—	—	—	—	—	—
40	Shelburne	—	—	—	—	—	—	—
41	Sydney	—	2	—	—	—	—	2
42	Truro	—	—	—	—	—	—	—
43	Weymouth	—	—	—	—	—	—	—
44	Windsor	—	—	—	—	—	—	—
45	Wolfville	—	—	—	—	—	—	—
46	Yarmouth	97	645	—	—	—	18	760
47	Total	97	1,813	—	—	38	18	1,966

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:								
1	Andover	7,975	-	-	-	-	2	7,977
2	Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
3	Beaconsfield	-	-	-	-	-	-	-
4	Black's Harbour	-	-	-	-	-	-	-
5	Bloomfield	103	-	-	-	-	5	108
6	Campbellton	-	-	-	-	-	-	-
7	Campobello	4,164	-	19	-	-	16	4,199
8	Caraquet	-	-	-	-	-	-	-
9	Centreville	3,634	1	-	-	-	2	3,637
10	Clair	15,290	-	49	-	-	333	15,672
11	Dathousie	-	1	-	-	-	-	1
12	Edmundston	47,036	2	281	-	-	780	48,099
13	Fairhaven	-	-	-	-	-	-	-
14	Forest City	259	-	-	-	-	65	324
15	Fosterville	523	-	-	-	-	5	528
16	Four Falls	198	-	-	-	-	-	198
17	Fredericton	-	59	-	-	-	-	59
18	Gillespie	4,787	-	-	-	-	-	4,787
19	Grand Falls	3,199	-	45	-	-	-	3,244
20	Grand Manan	-	-	-	-	-	-	-
21	Lord's Cove	-	-	-	-	-	-	-
22	Mars Hill Road	-	-	-	-	-	-	-
23	McAdam	-	-	-	17	-	-	17
24	Milltown	12,644	-	-	-	-	98	12,742
25	Moncton	-	17	-	-	-	-	17
26	Newcastle	-	10	-	-	-	-	10
27	River de Chute	1,615	-	-	-	-	-	1,615
28	Sackville	-	-	-	-	-	-	-
29	Saint John	-	900	-	-	-	-	900
30	St. Andrews	-	-	-	-	-	-	-
31	St. Croix	5,059	-	-	-	-	200	5,259
32	St. Léonard	22,415	-	-	-	-	917	23,332
33	St. Stephen	33,371	7	235	-	-	1,095	34,708
34	Sussex	-	-	-	-	-	-	-
35	Wilson's Beach	-	-	-	-	-	-	-
36	Woodstock	22,322	7	103	-	-	2	22,434
37	Total	184,594	1,004	732	17	-	3,520	189,867
Québec:								
38	Abercorn	3,210	-	21	-	-	-	3,231
39	Amos	-	-	-	-	-	-	-
40	Armstrong/Ste. Aurélie	6,394	2	33	-	-	488	6,917
41	Baie-Comeau	-	10	-	-	-	-	10
42	Beebe	4,152	-	4	-	-	453	4,609
43	Chambord	-	-	-	-	-	-	-
44	Chartierville	557	-	-	-	-	25	582
45	Chicoutimi	-	-	-	-	-	-	-
46	Clarenceville	437	-	-	-	-	7	444
47	Covey Hill	399	-	-	-	-	-	399
48	Cowansville	-	-	-	-	-	-	-
49	Daaquam	538	-	-	-	-	-	538
50	Drummondville	-	-	-	-	-	-	-
51	Dundee	6,758	-	-	-	-	4	6,762
52	East Hereford	2,736	-	-	-	-	45	2,781
53	East Pinnacle	278	-	-	-	-	-	278
54	Estcourt	669	-	-	-	-	500	1,169
55	Farnham	-	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
27,203	-	34	-	-	8	27,245	-	-	35,222	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
383	-	-	-	-	-	383	-	-	491	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
19,530	-	114	-	-	28	19,672	2	-	23,873	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
15,134	20	10	-	-	3	15,167	4	-	18,808	9
29,842	-	-	-	-	1,086	30,928	-	-	46,600	10
-	2	-	-	-	-	2	-	-	3	11
88,108	17	79	-	-	1,702	89,906	-	-	138,005	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13
275	-	-	-	-	126	401	-	-	725	14
1,402	-	-	-	-	8	1,410	-	-	1,938	15
522	-	-	-	-	-	522	-	-	720	16
-	98	-	-	-	-	98	16	-	173	17
11,206	-	-	-	-	-	11,206	-	-	15,993	18
22,113	-	14	-	-	11	22,138	1	-	25,383	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	18	-	-	18	-	-	35	23
36,623	-	-	-	-	322	36,945	5	-	49,692	24
-	55	-	-	-	-	55	-	-	72	25
-	46	-	-	-	-	46	-	-	56	26
2,458	-	-	-	-	-	2,458	-	-	4,073	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	28
-	1,048	-	-	-	-	1,048	18	10	1,976	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
8,029	-	-	-	-	433	8,462	1	-	13,722	31
39,310	-	-	-	-	2,358	41,668	-	-	65,000	32
76,611	-	307	-	-	2,206	79,124	3	-	113,835	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
37,691	2	30	-	-	12	37,735	2	-	60,171	36
416,440	1,288	588	18	-	8,303	426,637	52	10	616,566	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
7,092	-	279	-	-	1	7,372	15	-	10,618	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
7,142	20	20	-	-	660	7,842	34	-	14,793	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	42
8,046	-	34	-	-	422	8,502	2	-	13,113	43
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44
902	-	41	-	-	2	945	-	-	1,527	45
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	46
1,689	-	-	-	-	10	1,699	-	-	2,143	47
588	-	-	-	-	-	588	-	-	987	48
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	49
2,062	-	-	-	-	-	2,062	-	-	2,600	50
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	51
4,718	-	-	-	-	5	4,723	-	-	11,485	52
3,658	-	7	-	-	63	3,728	-	-	6,509	53
1,047	-	-	-	-	1	1,048	-	-	1,326	54
865	-	-	-	-	505	1,370	-	-	2,539	55

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods — Autres moyens	Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		
Québec - Concluded - fin:								
1	Franklin Centre	527	—	—	—	—	—	527
2	Frelighsburg	1,261	—	24	—	—	—	1,285
3	Gaspé	—	—	—	—	—	—	—
4	Glen Sutton	943	—	—	—	—	31	974
5	Granby	—	20	—	—	—	—	20
6	Grindstone	—	—	—	—	—	—	—
7	Hemmingford	3,103	—	—	—	—	—	3,103
8	Herdman	2,199	—	40	—	—	3	2,242
9	Hereford Road	1,109	—	—	—	—	12	1,121
10	Highwater	4,521	—	47	—	—	—	4,568
11	Hull	—	—	—	—	—	—	—
12	Huntingdon	—	—	—	—	—	—	—
13	Jamieson's Line	197	—	—	—	—	—	—
14	Joliette	—	—	—	—	—	24	221
15	Lac Mégantic	—	—	—	—	—	—	—
16	Lac Memphrémagog	—	—	—	104	—	—	104
17	Lachute	—	—	—	—	—	—	—
18	Lacolle	32,604	—	4,762	2,110	—	43	39,519
19	La Tuque	—	—	—	—	—	—	—
20	Lévis	—	—	—	—	—	—	—
21	Louiseville	—	—	—	—	—	—	—
22	Magog	—	—	—	—	—	—	—
23	Marieville	—	—	—	—	—	—	—
24	Matane	—	—	—	—	—	—	—
25	Mont Joli	—	—	—	—	—	—	—
26	Montmagny	—	—	—	—	—	—	—
27	Montréal - Dorval	—	23,693	—	—	—	—	23,693
28	Montréal - Mirabel	—	484	—	—	—	—	484
29	Montréal - Seaport	—	—	—	—	—	—	—
30	Morses Line	578	—	—	—	1	—	578
31	Nicolet	—	—	—	—	—	—	—
32	Noyan	656	—	—	—	—	—	656
33	Paspébiac	—	—	—	—	—	—	—
34	Phillipsburg	21,525	—	3,902	—	—	—	25,427
35	Port Alfred	—	—	—	—	—	—	—
36	Québec - Ancienne Lorette	—	280	—	—	—	—	280
37	Québec - Seaport	—	—	—	—	—	—	—
38	Richmond	—	—	—	—	—	—	—
39	Rimouski	—	—	—	—	—	—	—
40	Rivière-du-Loup	—	—	—	—	—	—	—
41	Rock Island	32,740	—	505	—	—	768	34,013
42	Rouyn	—	—	—	—	—	—	—
43	St. Hubert	—	36	—	—	—	—	36
44	St. Hyacinthe	—	—	—	—	—	—	—
45	St. Jean	—	—	—	—	—	—	—
46	St. Jérôme	—	—	—	—	—	—	—
47	St. Pamphile	871	—	—	—	—	46	917
48	Sept-Îles	—	85	—	—	—	—	85
49	Shawinigan	—	—	—	—	—	—	—
50	Sherbrooke	—	23	—	—	—	—	23
51	Sorel	—	—	—	—	—	—	—
52	Stanhope	3,912	—	30	—	—	—	3,942
53	Sutton	—	—	—	—	—	—	—
54	Thetford Mines	—	—	—	—	—	—	—
55	Trois-Rivières	—	—	—	—	—	—	—
56	Trout River	3,063	—	151	—	—	30	3,244
57	Val-d'Or	—	7	—	—	—	—	7
58	Valleyfield	—	—	—	—	—	—	—
59	Victoriaville	—	—	—	—	—	—	—
60	Woburn	2,216	—	—	—	—	23	2,239
61	Total	138,153	24,640	9,519	2,214	1	2,502	177,029

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
Ontario:								
1	Acton	-	-	-	-	-	-	-
2	Amherstburg	-	-	-	-	-	-	-
3	Arnprior	-	-	-	-	-	-	-
4	Barrie	-	-	-	-	-	-	-
5	Basswood Lake	-	-	-	-	-	-	-
6	Belleville/Napanee	-	-	-	-	-	-	-
7	Bowmanville	-	-	-	-	-	-	-
8	Bracebridge	-	-	-	-	-	-	-
9	Brampton	-	-	-	-	-	-	-
10	Brantford	-	12	-	-	-	-	12
11	Brockville	-	-	-	-	-	-	-
12	Carleton Place	-	-	-	-	-	-	-
13	Chatham	-	11	-	-	-	-	11
14	Cobalt	-	-	-	-	-	-	-
15	Cobourg	-	-	-	-	-	-	-
16	Cochrane	-	-	-	-	-	-	-
17	Collingwood	-	2	-	-	-	-	2
18	Cornwall	35,979	-	296	-	-	-	36,275
19	Cyclone Island	-	-	-	-	-	-	-
20	Dunnville	-	-	-	-	-	-	-
21	Fort Erie	103,807	-	7,617	350	-	-	111,944
22	Fort Frances	16,838	43	67	-	-	170	17,791
23	Galt	-	-	-	-	-	843	-
24	Gananoque	-	-	-	-	-	-	-
25	Georgetown	-	-	-	-	-	-	-
26	Goderich	-	10	-	-	-	-	10
27	Gore Bay	-	-	-	-	-	-	-
28	Guelph	-	-	-	-	-	-	-
29	Hamilton	-	571	-	-	-	-	571
30	Hanover	-	-	-	-	-	-	-
31	Kenora	-	12	-	-	-	-	12
32	Kingston	-	55	-	-	-	-	55
33	Kitchener	-	39	-	-	-	-	39
34	Lansdowne	13,184	-	407	-	-	-	13,591
35	Leamington	-	-	-	-	-	-	-
36	Lindsay	-	-	-	-	-	-	-
37	Listowel	-	-	-	-	-	-	-
38	Little Current	-	-	-	-	-	-	-
39	London	-	809	-	-	-	-	809
40	Meldrum Bay	-	-	-	-	-	-	-
41	Midland	-	-	-	-	-	-	-
42	Nanticoke	-	-	-	-	-	-	-
43	Newmarket	-	9	-	-	-	-	9
44	Niagara Falls	48,729	16	1,102	-	-	1	49,848
45	Queenston	51,475	-	1,081	-	-	659	53,215
46	Rainbow	24,184	-	113	-	-	628	24,925
47	Whirlpool	-	-	-	-	-	-	-
48	North Bay	-	19	-	-	-	-	19
49	Oakville	-	-	-	-	-	-	-
50	Orangeville	-	-	-	-	-	-	-
51	Orillia	-	-	-	-	-	-	-
52	Oshawa	-	20	-	-	-	-	20
53	Ottawa	-	760	-	-	-	-	760
54	Owen Sound	-	23	-	-	-	-	23
55	Paris	-	-	-	-	-	-	-
56	Parry Sound	-	-	-	-	-	-	-
57	Pelee Island	-	61	-	-	-	-	61
58	Pembroke	-	-	-	-	-	-	-
59	Perth	-	-	-	-	-	-	-
60	Peterborough	-	45	-	-	-	-	45
	Picton	-	3	-	-	-	-	3

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
Ontario - Concluded - fin:								
1	Pigeon River	2,518	-	194	-	-	-	2,712
2	Point Alexandria	-	-	-	-	-	-	-
3	Port Colborne	-	-	-	-	-	-	-
4	Port Hope	-	-	-	-	-	-	-
5	Port Lambton	1,417	-	-	-	-	52	1,469
6	Port Melcafe	-	-	-	-	-	-	-
7	Prairie Portage	-	-	-	-	-	-	-
8	Prescott	8,748	-	292	-	-	2	9,042
9	Rainy River	3,139	15	438	-	-	15	3,607
10	Renfrew	-	-	-	-	-	-	-
11	Richards Landing	-	-	-	-	-	-	-
12	Ridgetown	-	-	-	-	-	-	-
13	Saganaga Lake	-	-	-	-	-	-	-
14	Sand Bay	-	-	-	-	-	-	-
15	Sand Point Lake	-	-	-	-	-	-	-
16	Sarnia	78,428	10	999	-	-	17	79,454
17	Sault Ste. Marie	21,639	24	970	-	-	-	22,633
18	Simcoe	-	-	-	-	-	-	-
19	Smith Falls	-	-	-	-	-	-	-
20	Sombra	1,793	-	-	-	3	155	1,951
21	Southampton	-	-	-	-	-	-	-
22	Stratford	-	-	-	-	-	-	-
23	St. Catharines	-	19	-	-	-	-	19
24	St. Thomas	-	-	-	-	-	-	-
25	Sudbury	-	11	-	-	-	-	11
26	Thorold	-	-	-	-	-	-	-
27	Thunder Bay	-	336	-	-	-	-	336
28	Tillsonburg	-	7	-	-	-	-	7
29	Timmins	-	7	-	-	-	-	7
30	Toronto Airport T - 1	-	31,391	-	-	-	-	31,391
31	Toronto Airport T - 2	-	13,460	-	-	-	-	13,460
32	Toronto Seaport/Island Airport	-	50	-	-	-	-	50
33	Trenton	-	17	-	-	-	-	17
34	Walkerville	-	-	-	-	-	-	-
35	Wallaceburg	-	-	-	-	1	-	1
36	Walpole Island	1,750	-	-	-	43	73	1,866
37	Welland	-	-	-	-	-	-	-
38	Windsor Ambassador	161,106	-	3,005	1,806	-	7	165,924
39	Windsor Tunnel	221,310	855	11,306	-	-	-	233,471
40	Woodstock	-	-	-	-	-	-	-
41	Total	796,044	48,722	27,887	2,156	47	2,622	877,478
Manitoba:								
42	Boissevain	664	2	37	-	-	-	703
43	Brandon	-	6	-	-	-	-	6
44	Cartwright	325	-	-	-	-	-	325
45	Churchill	-	-	-	-	-	-	-
46	Coulter	539	-	15	-	-	1	555
47	Crystal City	513	-	-	-	-	-	513
48	Emerson	17,251	2	449	-	-	-	17,702
49	Goodlands	273	-	-	-	-	-	273
50	Gretna	2,033	-	2	-	-	1	2,036
51	Lena	701	-	-	-	-	-	701
52	Lyleton	227	-	-	-	-	-	227
53	Piney	426	-	-	-	-	-	426

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
3,169	-	499	-	-	-	3,668	12	-	6,392	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
2,474	-	-	-	-	99	2,573	2	-	4,044	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
14,784	-	126	-	-	4	14,914	16	-	23,972	8
11,580	-	1,168	-	-	290	13,028	-	-	16,635	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15
105,260	9	1,883	-	-	18	107,170	436	5	187,065	16
40,667	26	1,491	-	-	-	42,184	2	-	64,819	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	2	-	-	-	-	2	-	-	2	19
2,371	-	-	-	-	559	2,930	-	-	4,881	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	19	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	3	-	-	-	-	3	-	-	14	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	470	-	-	-	-	470	8	6	820	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	29
-	49,109	-	-	-	-	49,109	17,996	22,189	120,685	30
-	24,121	-	-	-	-	24,121	10,015	19,438	67,034	31
-	22	-	-	-	-	22	-	-	72	32
-	65	-	-	-	-	65	289	325	696	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	35
3,801	-	-	-	34	499	4,334	-	-	6,200	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
125,170	-	5,278	40	-	-	130,488	134	359	296,905	38
177,229	128	27,295	-	-	5	204,657	716	196	439,040	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
848,872	76,783	48,090	703	60	5,740	980,248	35,462	43,750	1,936,938	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
1,577	7	104	-	-	10	1,698	5	-	2,406	42
-	9	-	-	-	-	9	-	-	15	43
821	-	-	-	-	23	844	-	-	1,169	44
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45
1,129	-	-	-	-	3	1,132	-	-	1,687	46
420	-	-	-	-	13	433	-	-	946	47
21,420	2	991	-	-	-	22,413	9	-	40,124	48
1,432	-	32	-	-	7	1,471	-	-	1,744	49
4,783	-	49	-	-	14	4,846	1	-	6,883	50
1,234	-	-	-	-	84	1,318	-	-	2,019	51
1,241	-	-	-	-	4	1,245	-	-	1,472	52
1,047	-	-	-	-	-	1,047	2	-	1,475	53

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		Other methods — Autres moyens
Manitoba — Concluded — fin:							
1	Snowflake	474	—	—	—	—	474
2	South Junction	1,189	—	29	—	10	1,228
3	Sprague	2,077	—	7	—	—	2,084
4	The Pas	—	—	—	—	—	—
5	Tolstoi	931	—	18	—	—	949
6	Windygates	610	—	—	—	—	610
7	Winkler	967	—	—	—	—	967
8	Winnipeg	—	4,055	—	—	—	4,055
9	Total	29,200	4,065	557	—	12	33,834
Saskatchewan:							
10	Big Beaver	127	—	—	—	—	127
11	Carievale	275	—	19	—	—	294
12	Climax	207	—	—	—	—	207
13	Coronach	217	—	—	—	—	217
14	Estevan	1,358	1	—	—	—	1,359
15	Monchy	90	—	—	—	—	90
16	Moose Jaw	—	2	—	—	—	2
17	North Battleford	—	—	—	—	—	—
18	Northgate	748	—	—	—	1	749
19	North Portal	3,205	—	15	—	105	3,325
20	Oungre	270	—	—	—	1	271
21	Prince Albert	—	—	—	—	—	—
22	Regina	—	128	—	—	—	128
23	Regway	762	—	—	—	—	762
24	Saskatoon	—	20	—	—	—	20
25	Swift Current	—	—	—	—	—	—
26	Torquay	98	—	—	—	—	98
27	West Poplar River	130	—	—	—	—	130
28	Weyburn	—	—	—	—	—	—
29	Willow Creek	65	3	—	—	—	68
30	Yorkton	—	4	—	—	—	4
31	Total	7,552	158	34	—	107	7,851
Alberta:							
32	Aden	83	—	—	—	—	83
33	Calgary	—	8,049	—	—	—	8,049
34	Carway	1,549	—	—	—	1	1,550
35	Chief Mountain	—	—	—	—	—	—
36	Coutts	4,202	—	200	—	20	4,422
37	Del Bonita	697	—	—	—	—	697
38	Edmonton	—	2,009	—	—	—	2,009
39	Lethbridge	—	38	—	—	—	38
40	Medicine Hat	—	20	—	—	—	20
41	Red Deer	—	—	—	—	—	—
42	Wild Horse	105	—	—	—	—	105
43	Total	6,636	10,116	200	—	21	16,973

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
481	-	-	-	-	-	481	-	-	955	1
3,899	-	273	-	-	-	4,172	-	-	5,400	2
6,203	-	1,265	-	-	5	7,473	1	-	9,658	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
1,007	-	32	-	-	-	1,039	-	-	1,988	5
1,701	-	-	-	-	-	1,701	-	1	2,312	6
1,534	-	-	-	-	1	1,535	-	-	2,602	7
-	7,278	-	-	-	-	7,278	1,067	1,116	13,516	8
49,929	7,296	2,746	-	-	164	60,135	1,085	1,117	96,171	9
552	-	-	-	-	-	552	-	-	679	10
1,239	-	-	-	-	-	1,239	-	-	1,533	11
706	-	-	-	-	-	706	-	-	913	12
777	-	-	-	-	-	777	1	-	995	13
2,029	-	24	-	-	-	2,053	1	-	3,413	14
664	-	-	-	-	-	664	-	-	754	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
1,234	-	-	-	-	-	1,234	-	-	1,983	18
6,593	-	32	-	-	348	6,973	5	6	10,309	19
553	-	-	-	-	1	554	5	-	830	20
-	3	-	-	-	-	3	-	-	3	21
-	220	-	-	-	-	220	-	-	348	22
3,098	-	67	-	-	-	3,165	29	-	3,956	23
-	2	-	-	-	-	2	-	-	22	24
-	2	-	-	-	-	2	2	-	4	25
494	-	-	-	-	-	494	-	-	592	26
466	-	41	-	-	-	507	-	-	637	27
-	6	-	-	-	-	6	-	-	6	28
390	-	-	-	-	-	390	-	-	458	29
-	7	-	-	-	-	7	-	-	11	30
18,795	240	164	-	-	349	19,548	43	6	27,448	31
64	-	-	-	-	-	64	-	-	147	32
-	13,067	-	-	-	-	13,067	1,491	1,811	24,418	33
1,761	-	39	-	-	-	1,790	-	-	3,340	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
10,734	-	587	-	-	62	11,383	62	29	15,896	36
1,466	-	-	-	-	-	1,466	2	-	2,165	37
-	5,338	-	-	-	-	5,338	1,299	1,880	10,526	38
-	70	-	-	-	-	70	-	-	108	39
-	12	-	-	-	-	12	-	-	32	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
230	-	-	-	-	-	230	-	-	335	42
14,245	18,487	626	-	-	62	33,420	2,854	3,720	56,967	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
British Columbia - Colombie-Britannique:								
1	Aldergrove	12,698	-	106	-	-	13	12,817
2	Bedwell Harbour	-	-	-	-	-	-	-
3	Boundary Bay	8,378	-	809	-	-	103	9,290
4	Campbell River	-	2	-	-	-	-	2
5	Carson	1,582	-	160	-	-	10	1,752
6	Cascade	979	-	141	-	-	1	1,121
7	Chernainus	-	-	-	-	-	-	-
8	Chilliwack	-	-	-	-	-	-	-
9	Chopaka	166	-	-	-	-	-	166
10	Courtenay	-	20	-	-	-	-	20
11	Cranbrook	-	4	-	-	-	-	4
12	Huntingdon	13,727	27	162	-	-	331	14,247
13	Kamloops	-	4	-	-	-	-	4
14	Kelowna	-	2	-	-	-	-	2
15	Kingsgate	1,901	-	259	-	-	295	2,455
16	Kitimat	-	-	-	-	-	-	-
17	Midway	314	-	-	-	-	14	328
18	Nanaimo	-	188	-	-	9	-	197
19	Nelson	-	-	-	-	-	-	-
20	Nelway	673	-	58	-	-	-	731
21	New Westminster	-	-	-	-	-	-	-
22	Osoyoos	10,549	-	124	-	-	4	10,677
23	Pacific Highway	70,656	-	4,221	341	-	69	75,287
24	Paterson	2,416	-	184	-	-	-	2,600
25	Penticton	-	12	-	-	-	-	12
26	Port Alberni	-	-	-	-	-	-	-
27	Powell River	-	-	-	-	-	-	-
28	Prince George	-	5	-	-	-	-	5
29	Prince Rupert	300	45	-	-	-	64	409
30	Rooseville	1,043	-	-	-	-	24	1,067
31	Rykerts	1,083	2	93	-	-	-	1,178
32	Sidney	1,136	-	28	-	42	184	1,390
33	Stewart	789	-	234	-	-	16	1,039
34	Trail	-	17	-	-	-	-	17
35	Vancouver Airport	-	12,944	-	-	-	-	12,944
36	Seaport	-	-	-	-	154	-	154
37	Vernon	-	-	-	-	-	-	-
38	Victoria	1,745	2,136	23	-	75	1,792	5,771
39	Waneta	219	-	-	-	-	-	219
40	Total	130,354	15,408	6,602	341	280	2,920	155,905
Yukon Territory - Territoire du Yukon:								
41	Beaver Creek	2,502	7	13	-	-	-	2,522
42	Dawson/Little Gold	-	-	-	-	-	-	-
43	Old Crow	-	15	-	-	-	-	15
44	Pleasant Camp	645	-	-	-	-	-	645
45	Whitehorse	2	259	-	101	-	-	362
46	Total	3,149	281	13	101	-	-	3,544
47	Canada	1,295,779	106,588	45,544	4,829	366	11,722	1,464,828

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

DECEMBER-1977-DÉCEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
36,697	-	646	-	-	11	37,354	40	1	50,212	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
69,095	-	23	-	-	303	69,421	-	-	78,711	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	4
771	-	70	-	-	40	881	-	-	2,633	5
2,644	-	4	-	-	-	2,648	-	-	3,769	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
493	1	-	-	-	-	1	-	-	1	8
-	-	-	-	-	-	493	-	-	659	9
-	34	-	-	-	-	34	-	33	87	10
64,125	4	1,574	-	-	659	66,414	66	23	80,750	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	12
-	8	-	-	-	-	8	-	-	4	13
4,264	-	408	-	-	798	5,470	6	-	7,931	14
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15
318	-	-	-	-	11	329	-	-	657	16
-	23	-	-	1	-	24	-	-	221	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
1,762	-	203	-	-	-	1,965	5	3	2,704	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
21,170	-	346	-	-	13	21,529	24	-	32,230	21
145,572	-	6,511	431	-	150	152,664	746	59	228,756	22
7,375	-	406	-	-	-	7,781	8	-	10,389	23
-	44	-	-	-	-	44	-	-	56	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	27
18	26	-	-	-	9	53	-	-	5	28
6,367	-	127	-	-	116	6,610	13	-	462	29
6,336	5	16	-	-	-	6,357	4	-	7,690	30
211	-	-	-	67	48	326	18	-	7,539	31
917	-	784	-	-	40	1,741	-	-	1,734	32
-	7	-	-	-	-	7	-	-	2,780	33
-	26,659	-	-	-	-	26,659	9,331	8,345	24	34
-	-	-	-	101	-	101	79	1	57,279	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	335	36
663	4,420	21	-	25	341	5,470	208	132	-	37
869	-	-	-	-	-	869	-	-	11,581	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,088	39
369,667	31,287	11,139	431	194	2,539	415,257	10,548	8,597	590,307	40
36	-	4	-	-	-	40	1	-	2,563	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	2	-	-	2	-	4	-	-	19	43
73	-	-	-	-	-	73	-	-	718	44
-	203	-	33	-	-	236	2	-	600	45
109	205	4	33	2	-	353	3	-	3,900	46
1,926,213	176,076	72,400	2,683	256	20,187	2,197,815	68,579	81,846	3,813,068	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Other methods — Autres moyens	Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		
Newfoundland — Terre-Neuve:								
1	Argentina	—	—	—	—	—	—	
2	Botwood	—	—	—	—	—	—	
3	Burin	—	—	—	—	—	—	
4	Corner Brook	—	239	—	—	—	239	
5	Fortune	—	—	—	—	331	331	
6	Gander	—	1,124	—	—	—	1,124	
7	Goose Bay	—	21,016	—	—	—	21,016	
8	Grand Bank	—	—	—	—	—	—	
9	Grand Falls	—	—	—	—	—	—	
10	Harbour Grace	—	—	—	—	—	—	
11	Lewisporte	—	—	—	—	—	—	
12	Port aux Basques	—	—	—	—	4	4	
13	St. John's	—	386	—	—	18	404	
14	Stephenville	—	327	—	—	—	327	
15	Total	—	23,092	—	—	353	23,445	
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:								
16	Charlottetown	—	175	—	—	—	175	
17	Montague	—	—	—	—	—	—	
18	Summerside	—	61	—	—	—	61	
19	Total	—	236	—	—	—	236	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:								
20	Amherst	—	—	—	—	—	—	
21	Annapolis Royal	—	—	—	—	—	—	
22	Antigonish	—	—	—	—	—	—	
23	Baddeck	—	—	—	—	—	—	
24	Barrington Passage	—	—	—	—	—	—	
25	Bridgewater	—	—	—	—	4	4	
26	Chester	—	—	—	—	—	—	
27	Digby	—	24	—	—	—	24	
28	Glace Bay	—	—	—	—	—	—	
29	Halifax	—	18,888	—	—	474	20,362	
30	Kentville	—	—	—	—	—	—	
31	Liverpool	—	—	—	—	13	13	
32	Lockeport	—	—	—	—	—	—	
33	Louisbourg	—	—	—	—	—	—	
34	Lunenburg	—	—	—	—	85	85	
35	Middleton	—	117	—	—	—	117	
36	New Glasgow	—	25	—	—	—	25	
37	North Sydney	—	—	—	—	2	2	
38	Pictou	—	—	—	—	—	—	
39	Port Hawkesbury	—	—	—	—	13	13	
40	Shelburne	—	—	—	—	32	32	
41	Sydney	—	481	—	—	—	481	
42	Truro	—	—	—	—	—	—	
43	Weymouth	—	—	—	—	—	—	
44	Windsor	—	—	—	—	—	—	
45	Wolfville	—	—	—	—	—	—	
46	Yarmouth	59,226	8,763	17,557	—	142	109,852	
47	Total	59,225	29,298	17,557	—	765	131,010	

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:								
1	Andover	138,713	-	1,108	-	-	545	140,366
2	Bathurst	-	19	-	-	-	-	19
3	Beaconsfield	-	-	-	-	-	-	-
4	Black's Harbour	-	-	-	-	-	-	-
5	Bloomfield	2,051	-	-	-	-	93	2,144
6	Campbellton	-	67	-	-	-	-	67
7	Campobello	157,103	-	2,740	-	39	1,304	161,186
8	Caraquet	-	-	-	-	-	-	-
9	Centreville	54,126	9	591	-	-	120	54,846
10	Clair	222,437	-	490	-	-	8,262	231,189
11	Dalhousie	-	266	-	-	-	-	266
12	Edmundston	605,505	180	2,864	-	-	17,396	625,945
13	Fairhaven	-	-	-	-	-	-	-
14	Forest City	6,098	-	-	-	-	1,706	7,804
15	Fosterville	13,910	-	47	-	-	974	14,931
16	Four Falls	2,411	-	-	-	-	19	2,430
17	Fredericton	-	2,234	-	-	-	-	2,234
18	Gillespie	68,433	-	237	-	-	309	68,979
19	Grand Falls	52,842	7	293	-	-	484	53,626
20	Grand Manan	-	7	-	-	207	-	214
21	Lord's Cove	-	-	-	-	-	-	-
22	Mars Hill Road	-	-	-	-	-	-	-
23	McAdam	-	-	-	284	-	-	284
24	Milltown	193,400	-	384	-	-	4,811	198,595
25	Moncton	-	299	-	-	-	-	299
26	Newcastle	-	333	-	-	-	-	333
27	River de Chute	16,102	-	21	-	-	24	16,147
28	Sackville	-	-	-	-	-	-	-
29	Saint John	-	10,717	-	-	180	-	10,897
30	St. Andrews	4,194	-	-	-	152	631	4,977
31	St. Croix	82,434	-	353	-	-	5,211	87,998
32	St. Léonard	291,765	55	858	-	-	17,779	310,457
33	St. Stephen	523,461	343	12,202	-	-	19,236	555,242
34	Sussex	-	-	-	-	-	-	-
35	Wilson's Beach	-	-	-	-	6	-	6
36	Woodstock	366,164	319	3,435	-	-	829	370,747
37	Total	2,801,149	14,855	25,623	284	584	79,733	2,922,228
Québec:								
38	Abercorn	48,217	-	893	-	-	138	49,248
39	Amos	-	-	-	-	-	-	-
40	Armstrong/Ste. Aurélie	154,408	105	8,039	-	-	6,704	169,256
41	Baie-Comeau	-	250	-	-	-	-	250
42	Beebe	59,499	-	144	-	-	6,155	65,798
43	Chambord	-	-	-	-	-	-	-
44	Chartierville	16,610	8	30	-	-	819	17,467
45	Chicoutimi	-	10	-	-	-	-	10
46	Clarenceville	9,428	-	111	-	-	593	10,132
47	Covey Hill	13,033	-	-	-	-	40	13,073
48	Cowansville	-	17	-	-	-	-	17
49	Daaquam	8,699	-	-	-	-	1	8,700
50	Drummondville	-	14	-	-	-	-	14
51	Dundee	116,606	-	57	-	3,688	600	120,951
52	East Hereford	42,233	-	183	-	-	459	42,875
53	East Pinnacle	5,681	-	44	-	-	61	5,786
54	Estcourt	7,601	18	-	-	-	6,431	14,050
55	Farnham	-	-	-	-	-	-	-

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods - Autres moyens	Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau		
Québec - Concluded - fin:								
1	Franklin Centre	16,334	-	161	-	-	94	16,589
2	Frelighsburg	24,746	-	872	-	-	266	25,884
3	Gaspé	-	62	-	-	8	-	70
4	Glen Sutton	12,421	-	5	-	-	713	13,139
5	Granby	-	315	-	-	-	-	315
6	Grindstone	-	-	-	-	-	-	-
7	Hemmingford	66,396	-	1,775	-	-	193	68,364
8	Herdman	34,887	-	368	-	-	162	35,417
9	Hereford Road	21,298	-	-	-	-	272	21,570
10	Highwater	54,558	-	641	-	-	413	55,612
11	Hull	-	-	-	-	-	-	-
12	Huntingdon	-	-	-	-	-	-	-
13	Jamieson's Line	2,996	-	-	-	-	79	3,075
14	Joliette	-	-	-	-	-	-	-
15	Lac Mégantic	-	44	-	1,373	-	-	1,417
16	Lac Memphrémagog	-	-	-	-	-	-	-
17	Lachute	-	22	-	-	-	-	22
18	Lacolle	661,653	27	117,116	33,049	986	2,717	815,548
19	La Tuque	-	-	-	-	-	-	-
20	Lévis	-	-	-	-	-	-	-
21	Louiseville	-	-	-	-	-	-	-
22	Magog	-	-	-	-	-	-	-
23	Marieville	-	-	-	-	-	-	-
24	Matane	-	-	-	-	-	-	-
25	Mont Joli	-	-	-	-	-	-	-
26	Montmagny	-	-	-	-	-	-	-
27	Montréal - Dorval	-	318,820	-	-	-	-	318,820
28	Montréal - Mirabel	-	23,355	-	-	-	-	23,355
29	Montréal - Seaport	-	-	-	-	1,412	-	1,412
30	Morses Line	10,441	-	61	-	-	35	10,537
31	Nicolet	-	-	-	-	-	-	-
32	Noyan	14,075	-	233	-	-	187	14,495
33	Paspébiac	-	8	-	-	-	-	8
34	Phillipsburg	387,628	-	70,816	-	-	775	459,219
35	Port Alfred	-	56	-	-	-	-	56
36	Québec - Ancienne Lorette	-	5,766	-	-	-	-	5,766
37	Québec - Seaport	-	-	-	-	-	-	-
38	Richmond	-	-	-	-	-	-	-
39	Rimouski	-	72	-	-	8	-	80
40	Rivière-du-Loup	-	136	-	-	-	-	136
41	Rock Island	428,009	-	19,408	-	754	11,491	459,662
42	Rouyn	-	-	-	-	-	-	-
43	St-Hubert	-	800	-	-	-	-	800
44	St-Hyacinthe	-	-	-	-	-	-	-
45	St-Jean	-	80	-	-	-	-	80
46	St-Jérôme	-	8	-	-	-	-	8
47	St-Pamphile	11,473	-	-	-	-	615	12,088
48	Sept-Iles	-	1,379	-	-	-	-	1,379
49	Shawinigan	-	-	-	-	-	-	-
50	Sherbrooke	-	511	-	-	-	-	511
51	Sorel	-	1	-	-	-	-	1
52	Stanhope	73,978	-	1,452	-	-	279	75,709
53	Sutton	-	-	-	-	-	-	-
54	Theford Mines	-	-	-	-	-	-	-
55	Trois-Rivières	-	117	-	-	-	-	117
56	Trout River	51,543	-	1,631	-	-	923	54,097
57	Val-d'Or	-	116	-	-	-	-	116
58	Valleyfield	-	-	-	-	-	-	-
59	Victoriaville	-	-	-	-	-	-	-
60	Woburn	41,861	-	1,521	-	-	1,696	45,078
61	Total	2,396,312	352,117	225,561	34,422	6,856	42,911	3,058,179

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
17,931	-	244	-	-	155	18,330	15	-	34,934	1
94,336	-	1,731	-	-	559	96,626	317	-	122,827	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	70	3
35,279	-	64	-	-	512	35,855	97	-	49,091	4
-	157	-	-	-	-	157	-	22	494	5
-	-	-	-	-	-	-	3	-	3	6
115,765	-	1,189	-	-	656	117,610	151	4	186,129	7
99,872	-	1,067	-	-	601	101,540	214	-	137,171	8
36,175	-	164	-	-	306	36,645	36	-	58,251	9
158,368	-	8,330	-	-	1,211	167,909	550	-	224,071	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
2,333	-	-	-	-	58	2,391	2	-	5,468	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	11	-	344	-	-	355	-	-	1,772	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	2	-	-	-	-	2	-	-	24	17
2,088,458	12	143,139	17,849	7,630	8,044	2,265,132	29,755	1,119	3,111,554	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	545,969	-	-	-	-	545,969	72,314	49,185	986,288	27
-	22,551	-	-	-	-	22,551	160,919	462,276	669,101	28
-	-	-	-	-	-	-	1,653	5,259	8,324	29
25,682	-	117	-	-	189	25,988	46	-	36,571	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
50,156	-	574	-	-	329	51,059	201	-	65,755	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	33
617,703	-	63,561	-	-	2,481	683,745	9,276	1	1,152,241	34
-	167	-	-	-	-	167	-	-	223	35
-	4,293	-	-	-	-	4,293	349	1,644	12,052	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
-	9	-	-	-	-	9	6	-	95	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	136	40
603,750	-	14,028	368	323	18,250	636,719	3,213	3	1,099,597	41
-	1,939	-	-	-	-	1,939	19	8	2,766	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	55	-	-	-	-	55	-	-	135	44
-	4	-	-	-	-	4	-	-	12	45
27,354	-	-	-	-	628	27,982	-	-	40,070	46
-	102	-	-	-	-	102	152	-	1,633	47
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	48
-	217	-	-	-	-	217	-	-	728	49
-	10	-	-	-	-	10	-	-	11	50
190,961	-	4,787	633	-	1,528	197,909	382	66	274,066	51
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	52
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	53
-	86	-	-	-	-	86	-	-	203	54
124,083	-	2,765	-	-	2,379	129,227	728	-	184,052	55
-	7	-	-	-	-	7	-	-	123	56
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	57
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	58
63,868	-	1,281	-	-	2,763	67,912	223	2	113,215	59
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	60
5,102,411	575,826	248,837	19,194	8,736	66,759	6,021,763	284,730	519,589	9,884,261	61

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
Ontario:								
1	Acton	-	-	-	-	-	-	-
2	Amherstburg	-	1	-	-	419,257	-	419,258
3	Amprior	-	-	-	-	-	-	-
4	Barrie	-	2	-	-	-	-	2
5	Basswood Lake	-	1,867	-	-	2,180	-	4,047
6	Belleville/Napanee	-	28	-	-	21	-	49
7	Bowmanville	-	-	-	-	-	-	-
8	Bracebridge	-	911	-	-	-	-	911
9	Brampton	-	-	-	-	-	-	-
10	Brantford	-	336	-	-	-	-	336
11	Brockville	-	101	-	-	8,640	-	8,741
12	Carleton Place	-	-	-	-	-	-	-
13	Chatham	-	188	-	-	4,026	-	4,214
14	Cobalt	-	-	-	-	-	-	-
15	Cobourg	-	-	-	-	-	-	-
16	Cochrane	-	-	-	-	-	-	-
17	Collingwood	-	40	-	-	-	-	40
18	Cornwall	517,747	-	9,736	-	163	475	528,121
19	Cyclone Island	-	743	-	-	6,792	-	7,535
20	Dunnville	-	-	-	-	-	-	-
21	Fort Erie	3,721,233	-	273,692	5,146	646	20,418	4,021,135
22	Fort Frances	460,051	6,294	5,463	-	-	18,754	490,562
23	Galt	-	-	-	-	-	-	-
24	Gananoque	-	123	-	-	77,491	-	77,614
25	Georgetown	-	-	-	-	-	-	-
26	Goderich	-	119	-	-	77	-	196
27	Gore Bay	-	846	-	-	155	-	1,001
28	Guelph	-	35	-	-	-	-	35
29	Hamilton	-	10,269	-	-	-	-	10,269
30	Hanover	-	-	-	-	-	-	-
31	Kenora	-	3,832	-	-	1	-	3,833
32	Kingston	-	1,204	-	-	2,126	-	3,330
33	Kitchener	-	1,412	-	-	-	-	1,412
34	Lansdowne	690,235	-	45,209	-	25,300	1,740	762,484
35	Leamington	-	-	-	-	436	-	436
36	Lindsay	-	-	-	-	-	-	-
37	Listowel	-	-	-	-	-	-	-
38	Little Current	-	37	-	-	112	-	149
39	London	-	14,764	-	-	-	-	14,764
40	Meldrum Bay	-	-	-	-	2,730	-	2,730
41	Midland	-	-	-	-	-	-	-
42	Nanticoke	-	-	-	-	1,113	-	1,113
43	Newmarket	-	102	-	-	-	-	102
44	Niagara Falls	1,358,745	717	96,262	-	7,396	2,315	1,465,435
45	Rainbow	2,239,733	-	151,426	-	421	121,497	2,513,077
46	Whirlpool	462,022	-	5,998	-	-	11,533	479,553
47	North Bay	-	1,001	-	-	-	-	1,001
48	Oakville	-	-	-	-	12	-	12
49	Orangeville	-	-	-	-	-	-	-
50	Orillia	-	5	-	-	-	-	5
51	Oshawa	-	466	-	-	90	-	556
52	Ottawa	-	11,090	-	-	-	-	11,090
53	Owen Sound	-	520	-	-	362	-	882
54	Paris	-	-	-	-	-	-	-
55	Parry Sound	-	-	-	-	-	-	-
56	Pelee Island	3,785	2,212	-	-	14,058	8,558	28,613
57	Pembroke	-	41	-	-	-	-	41
58	Perth	-	4	-	-	-	-	4
59	Peterborough	-	705	-	-	-	-	705
60	Pictou	-	53	-	-	84	-	137

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	117	-	117	-	-	419,375	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	4
-	118	-	-	3	-	121	-	-	4,168	5
-	2	-	-	18	-	20	-	-	69	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	33	-	-	-	-	33	-	-	944	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	50	-	-	-	-	50	-	-	386	10
-	65	-	-	860	-	925	-	-	9,666	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	68	-	-	325	-	393	-	-	4,607	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	61	-	-	-	-	61	-	-	101	17
579,614	-	46,995	-	47	1,394	628,050	1,222	7	1,157,400	18
-	24	-	-	258	-	282	-	-	7,817	19
1,864,034	-	133,194	5,725	58	16,121	2,019,132	61,285	376	6,101,928	21
451,232	196	1,382	-	-	35,128	487,938	420	54	978,974	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	2	-	-	182,067	-	182,069	-	-	259,683	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	50	-	-	4	-	54	-	-	250	26
-	106	-	-	12	-	118	-	-	1,119	27
-	12	-	-	-	-	12	-	-	47	28
-	7,622	-	-	-	-	7,622	406	26	18,323	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
-	53	-	-	1	-	54	-	1	3,888	31
-	903	-	-	767	-	1,670	51	7	5,058	32
-	658	-	-	-	-	658	-	-	2,070	33
561,924	6	32,403	-	34,667	1,994	630,994	3,584	1,122	1,398,184	34
-	-	-	-	147	-	147	-	-	583	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-	7	-	-	7	-	14	-	-	163	38
-	10,477	-	-	-	-	10,477	756	211	26,208	39
-	-	-	-	14	-	14	-	-	2,744	40
-	19	-	-	-	-	19	-	-	19	41
-	-	-	-	150	-	150	-	-	1,263	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	241	-	-	-	-	241	-	-	343	43
827,339	1,041	37,930	-	6,621	1,132	874,063	35,681	3,577	2,378,756	44
1,057,214	-	16,645	-	194	34,933	1,108,986	178,711	12	3,800,786	45
623,830	-	5,651	-	-	24,905	654,386	3,793	138	1,137,870	46
-	298	-	-	-	-	298	-	-	1,299	47
-	-	-	-	9	-	9	-	-	21	48
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	49
-	7	-	-	-	-	7	-	-	12	50
-	456	-	-	546	-	1,002	5	-	1,563	51
-	24,502	-	-	-	-	24,502	6,697	19,255	61,544	52
-	138	-	-	35	-	173	-	-	1,055	53
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	54
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	55
452	141	-	-	436	1,441	2,470	47	-	31,130	56
-	8	-	-	-	-	8	-	-	49	57
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	58
-	342	-	-	-	-	342	-	-	1,047	59
-	28	-	-	104	-	132	-	-	269	60

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods — Autres moyens	Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		
Ontario - Concluded - fin:								
1	Pigeon River	193,899	—	8,298	—	—	1,822	204,019
2	Point Alexandria	19,541	1	3	—	1,214	1,350	22,109
3	Port Colborne	—	—	—	—	878	—	878
4	Port Hope	—	—	—	—	34	—	34
5	Port Lambton	33,854	—	50	—	571	3,135	37,610
6	Port Melcalfe	—	—	—	—	1,933	—	1,933
7	Prairie Portage	—	2	—	—	16,223	—	16,225
8	Prescott	183,323	—	9,201	—	37	613	193,174
9	Rainy River	74,481	1,433	2,428	—	62	785	79,189
10	Renfrew	—	—	—	—	—	—	—
11	Richards Landing	—	—	—	—	1,642	—	1,642
12	Ridgetown	—	—	—	—	—	—	—
13	Saganaga Lake	—	267	—	—	11,704	—	11,971
14	Sand Bay	—	2,105	—	—	4,275	—	6,380
15	Sand Point Lake	—	5,628	—	—	13,681	—	19,309
16	Sarnia	1,555,388	420	44,896	—	8,134	4,256	1,613,094
17	Sault Ste. Marie	717,635	1,270	24,893	—	704	2,697	747,199
18	Simcoe	—	—	—	—	—	—	—
19	Smith Falls	—	18	—	—	—	—	18
20	Sombra	56,207	—	222	—	2,130	3,461	62,020
21	Southampton	—	—	—	—	75	—	75
22	Stratford	—	—	—	—	—	—	—
23	St. Catharines	—	48	—	—	360	—	408
24	St. Thomas	—	—	—	—	—	—	—
25	Sudbury	—	817	—	—	—	—	817
26	Thorold	—	—	—	—	—	—	—
27	Thunder Bay	—	5,856	—	—	222	—	6,078
28	Tillsonburg	—	27	—	—	—	—	27
29	Timmins	—	375	—	—	—	—	375
30	Toronto Airport T - 1	—	460,336	—	—	—	—	460,336
31	Toronto Airport T - 2	—	172,846	—	—	—	—	172,846
32	Toronto Seaport/Island Airport	—	3,859	—	—	1,586	—	5,445
33	Trenton	—	546	—	—	426	—	972
34	Walkerville	—	—	—	—	—	—	—
35	Wallaceburg	—	2	—	—	630	—	632
36	Walpole Island	45,689	—	69	—	1,721	3,465	50,944
37	Welland	—	15	—	—	—	—	15
38	Windsor Ambassador	2,811,934	—	111,209	16,573	—	5,736	2,945,452
39	Windsor Tunnel	2,969,465	13,595	172,443	—	13,914	2,913	3,172,330
40	Woodstock	—	—	—	—	—	—	—
41	Total	18,114,967	729,534	961,498	21,719	655,845	215,523	20,699,086
Manitoba:								
42	Boissevain	59,758	585	2,661	—	—	330	63,334
43	Brandon	—	606	—	—	—	—	606
44	Cartwright	11,704	—	58	—	—	50	11,812
45	Churchill	—	—	—	—	—	—	—
46	Coulter	14,140	—	110	—	—	81	14,331
47	Crystal City	11,475	—	—	—	—	11	11,486
48	Emerson	469,398	153	21,050	—	—	871	491,472
49	Goodlands	6,013	—	22	—	—	33	6,068
50	Gretna	36,559	—	307	—	—	72	36,938
51	Lena	22,615	—	199	—	—	81	22,895
52	Lyleton	6,985	—	—	—	—	43	7,028
53	Piney	10,601	61	475	—	—	82	11,219

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
131,418	-	5,892	-	-	663	137,973	1,287	-	343,279	1
7,106	-	38	-	155	1,384	8,683	9	-	30,801	2
-	-	-	-	62	-	62	-	-	940	3
-	-	-	-	56	-	56	-	-	90	4
38,600	-	37	-	306	3,208	42,151	38	-	79,799	5
-	-	-	-	527	-	527	-	-	2,460	6
-	-	-	-	176	-	176	-	-	16,401	7
317,896	-	4,559	-	42	1,334	323,831	1,079	-	518,084	8
134,474	92	12,816	1,442	-	-	157,186	31	-	236,406	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	227	-	227	-	-	1,869	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	3	-	-	281	-	284	-	-	12,255	13
-	22	-	-	21	-	43	-	-	6,423	14
-	356	-	-	239	-	595	-	-	19,904	15
1,801,579	379	44,211	-	4,301	4,306	1,854,776	10,292	135	3,478,297	16
644,490	1,132	26,099	-	148	1,919	673,788	415	31	1,421,433	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	14	-	-	-	-	14	-	-	32	19
51,581	-	619	-	705	9,466	62,371	75	-	124,466	20
-	-	-	-	8	-	8	-	-	83	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	9	-	-	107	-	116	-	-	524	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	227	-	-	-	-	227	-	-	1,044	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	6,593	-	-	324	-	6,917	164	217	13,376	27
-	1	-	-	-	-	1	-	-	28	28
-	21	-	-	-	-	21	-	-	396	29
-	671,932	-	-	-	-	671,932	309,589	522,715	1,964,572	30
-	361,589	-	-	-	-	361,589	154,818	334,467	1,023,720	31
-	1,174	-	-	1,399	-	2,573	7	4	8,029	32
-	550	-	-	62	-	612	1,505	5,954	9,043	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34
-	-	-	-	116	-	116	-	-	748	35
47,182	-	-	-	879	14,606	62,667	30	-	113,641	36
-	16	-	-	-	-	16	-	-	31	37
1,702,279	-	125,904	808	-	1,773	1,830,764	10,205	13,715	4,800,136	38
2,149,613	2,477	376,608	-	13,035	1,821	2,543,554	18,768	3,065	5,737,717	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
12,991,857	1,094,321	870,983	7,975	250,644	165,890	15,381,670	800,970	905,089	37,786,815	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
93,255	434	5,071	-	-	511	99,271	934	4	163,543	42
-	221	-	-	-	-	221	7	-	834	43
13,336	-	30	-	-	115	13,481	4	-	25,297	44
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45
26,983	-	608	-	-	125	27,716	75	-	42,122	46
10,062	-	-	-	-	39	10,101	3	-	21,596	47
661,399	103	22,526	-	-	1,023	685,051	1,178	-	1,177,701	48
19,428	-	145	-	-	31	19,604	10	-	25,682	49
85,111	-	729	-	-	527	86,367	74	-	123,379	50
21,174	-	68	-	-	362	21,604	44	-	44,543	51
21,463	-	20	-	-	229	21,712	16	-	28,756	52
18,784	146	-	-	-	63	18,993	54	-	30,266	53

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods - Autres moyens	Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau		
Manitoba - Concluded - fin:								
1	Snowflake	4,537	-	40	-	-	28	4,605
2	South Junction	32,123	-	931	-	-	170	33,224
3	Sprague	52,753	-	1,130	30	-	129	54,042
4	The Pas	-	-	-	-	-	-	-
5	Tolstoi	27,808	-	1,015	-	-	111	28,934
6	Windygates	17,708	-	108	-	-	33	17,849
7	Winkler	22,160	176	154	-	-	45	22,535
8	Winnipeg	-	60,852	-	-	-	-	60,852
9	Total	806,337	62,433	28,260	30	-	2,170	899,230
Saskatchewan:								
10	Big Beaver	2,875	-	39	-	-	4	2,918
11	Carievale	6,605	-	37	-	-	10	6,652
12	Climax	6,312	-	36	-	-	1	6,349
13	Coronach	8,670	44	141	-	-	6	8,861
14	Estevan	26,103	218	683	-	-	85	27,089
15	Monchy	6,435	-	79	-	-	9	6,523
16	Moose Jaw	-	51	-	-	-	-	51
17	North Battleford	-	-	-	-	-	-	-
18	Northgate	20,978	-	203	-	-	463	21,644
19	North Portal	88,040	-	2,503	-	-	3,210	93,753
20	Oungre	12,989	-	749	-	-	95	13,833
21	Prince Albert	-	337	-	-	-	-	337
22	Regina	-	4,025	-	-	-	-	4,025
23	Regway	23,695	-	544	-	-	54	24,293
24	Saskatoon	-	909	-	-	-	-	909
25	Swift Current	-	213	-	-	-	-	213
26	Torquay	3,978	-	-	-	-	182	4,160
27	West Poplar River	4,985	32	127	-	-	24	5,168
28	Weyburn	-	19	-	-	-	-	19
29	Willow Creek	1,892	70	-	-	-	-	1,962
30	Yorkton	-	79	-	-	-	-	79
31	Total	213,557	5,997	5,141	-	-	4,143	228,838
Alberta:								
32	Aden	1,547	-	-	-	-	6	1,553
33	Calgary	-	99,545	-	-	-	-	99,545
34	Carway	112,049	-	6,189	-	-	1,083	119,321
35	Chief Mountain	65,263	-	5,240	-	-	937	71,440
36	Coutts	133,877	157	5,955	-	-	1,043	141,032
37	Del Bonita	12,674	-	148	-	-	32	12,854
38	Edmonton	-	24,098	-	-	-	-	24,098
39	Lethbridge	-	1,130	-	-	-	-	1,130
40	Medicine Hat	-	326	-	-	-	-	326
41	Red Deer	-	-	-	-	-	-	-
42	Wild Horse	5,501	-	361	-	-	69	5,931
43	Total	330,911	125,256	17,893	-	-	3,170	477,230

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
8,814	-	-	-	-	-	8,814	-	-	13,419	1
51,836	-	1,412	-	-	38	53,286	68	-	86,578	2
104,256	-	12,937	1,851	-	166	119,210	283	-	173,535	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
52,191	-	909	-	-	224	53,324	147	-	82,405	5
33,946	-	60	-	-	185	34,191	30	1	52,071	6
33,771	235	174	-	-	328	34,508	134	-	57,177	7
-	93,412	-	-	-	-	93,412	18,071	30,803	203,138	8
1,255,809	94,551	44,689	1,851	-	3,966	1,400,866	21,132	30,814	2,352,042	9
10,245	-	94	-	-	8	10,347	-	-	13,265	10
24,952	-	29	-	-	18	24,999	13	4	31,668	11
18,775	-	178	-	-	6	18,959	4	-	25,312	12
22,153	43	22	-	-	15	22,233	23	-	31,117	13
36,152	206	317	-	-	311	36,986	13	-	64,088	14
26,067	-	104	-	-	63	26,234	46	-	32,803	15
-	45	-	-	-	-	45	-	-	96	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
28,272	-	203	-	-	190	28,665	17	-	50,326	18
142,354	-	1,544	-	-	7,412	151,310	375	64	245,502	19
22,975	-	1,039	-	-	165	24,179	145	40	38,197	20
-	11	-	-	-	-	11	-	-	348	21
-	3,008	-	-	-	-	3,008	5	5	7,043	22
78,204	-	775	-	-	264	79,243	237	-	103,773	23
-	192	-	-	-	-	192	7	-	1,108	24
-	72	-	-	-	-	72	2	-	287	25
8,513	-	149	-	-	184	8,846	26	-	13,032	26
19,764	53	76	-	-	112	20,005	55	-	25,228	27
-	37	-	-	-	-	37	-	-	56	28
10,089	70	-	-	-	8	10,167	3	-	12,132	29
-	386	-	-	-	-	386	-	-	465	30
448,515	4,123	4,530	-	-	8,756	465,924	971	113	695,846	31
1,435	-	-	-	-	1	1,436	5	-	2,994	32
-	173,632	-	-	-	-	173,632	35,249	36,932	345,358	33
119,347	-	1,082	-	-	905	121,334	2,120	14	242,789	34
23,212	-	495	-	-	162	23,869	1,649	-	96,958	35
274,446	125	13,703	-	-	2,921	291,195	3,316	1,313	436,856	36
22,522	-	-	-	-	44	22,566	115	-	35,535	37
-	78,661	-	-	-	-	78,661	20,109	33,249	156,117	38
-	977	-	-	-	-	977	4	-	2,111	39
-	450	-	-	-	-	450	5	-	781	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
14,501	-	326	-	-	102	14,929	83	-	20,943	42
455,463	253,845	15,606	-	-	4,135	729,049	62,655	71,508	1,340,442	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods — Autres moyens	Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		
British Columbia - Colombie-Britannique:								
1	Aldergrove	189,582	—	4,270	—	—	407	194,259
2	Bedwell Harbour	—	2,307	—	—	21,332	—	23,639
3	Boundary Bay	129,954	—	9,983	—	—	687	140,624
4	Campbell River	—	499	—	—	75	—	574
5	Carson	26,086	163	1,211	—	—	314	27,774
6	Cascade	30,991	30	1,262	—	—	195	32,478
7	Chemainus	—	—	—	—	—	—	—
8	Chilliwack	—	145	—	—	—	—	145
9	Chopaka	5,801	—	—	—	—	65	5,866
10	Courtenay	—	98	—	—	8	—	106
11	Cranbrook	—	389	—	—	—	—	389
12	Huntingdon	257,968	4,559	5,437	—	—	3,126	271,090
13	Kamloops	—	726	—	—	—	—	726
14	Kelowna	—	321	—	—	—	—	321
15	Kingsgate	87,695	—	5,324	—	—	6,184	99,203
16	Kitimat	—	25	—	—	—	—	25
17	Midway	5,421	21	60	—	—	214	5,716
18	Nanaimo	—	7,773	—	—	1,409	—	9,182
19	Nelson	—	19	—	—	—	—	19
20	Nelway	26,802	—	782	—	—	257	27,841
21	New Westminster	—	—	—	—	6	—	6
22	Osoyoos	206,061	—	3,895	—	—	1,158	211,114
23	Pacific Highway	1,133,618	—	78,735	8,128	37	2,871	1,223,389
24	Paterson	33,226	—	1,671	—	—	132	35,029
25	Penticton	—	2,789	—	—	—	—	2,789
26	Port Alberni	—	14	—	—	89	—	103
27	Powell River	—	156	—	—	79	—	235
28	Prince George	—	328	—	—	—	—	328
29	Prince Rupert	11,564	1,732	397	—	11,534	3,842	29,069
30	Roosville	53,021	45	4,566	—	—	1,290	58,922
31	Rykerts	51,160	371	357	—	—	506	52,394
32	Sidney	61,519	—	3,483	—	4,476	17,653	87,131
33	Stewart	7,980	9	2,117	—	—	441	10,547
34	Trail	—	269	—	—	—	—	269
35	Vancouver Airport	—	184,895	—	—	—	—	184,895
36	Seaport	—	—	—	—	42,151	—	42,151
37	Vernon	—	—	—	—	—	—	—
38	Victoria	137,981	35,077	10,236	—	16,985	197,361	397,640
39	Waneta	7,056	19	46	—	52	53	7,226
40	Total	2,463,486	242,779	133,832	8,128	98,233	236,756	3,183,214
Yukon Territory - Territoire du Yukon:								
41	Beaver Creek	53,743	63	9,150	—	—	91	63,047
42	Dawson/Little Gold	7,744	479	1,235	—	—	30	9,488
43	Old Crow	—	78	—	—	15	—	93
44	Pleasant Camp	23,944	—	993	—	—	496	25,433
45	Whitehorse	1,542	6,528	40	44,936	—	8	53,054
46	Total	86,973	7,148	11,418	44,936	15	625	151,115
47	Canada	27,272,917	1,592,745	1,426,783	109,519	762,651	609,196	31,773,811

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

CALENDAR YEAR-1977-ANNÉE DE CALENDRIER

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
661,407	-	9,166	-	-	1,539	672,112	1,299	591	868,261	1
-	33	-	-	6,641	-	6,674	16	-	30,329	2
1,296,487	-	3,606	-	-	8,723	1,308,816	33	-	1,449,473	3
-	8	-	-	-	-	8	2	1	585	4
24,107	4	72	-	-	1,127	25,310	75	-	53,159	5
69,341	32	307	-	-	266	69,946	252	-	102,676	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	24	-	-	-	-	24	-	-	169	8
9,460	-	-	-	-	63	9,523	11	-	15,400	9
-	441	-	-	-	-	441	28	33	608	10
-	320	-	-	-	-	320	-	-	709	11
923,213	1,835	12,075	-	-	10,574	947,697	3,161	215	1,222,163	12
-	92	-	-	-	-	92	-	-	818	13
-	91	-	-	-	-	91	-	-	412	14
133,713	-	5,627	-	-	7,866	147,206	1,207	-	247,616	15
-	-	-	-	1	-	1	-	-	26	16
8,447	-	67	-	-	410	8,924	1	-	14,641	17
-	599	-	-	250	-	849	7	-	10,038	18
-	11	-	-	-	-	11	-	-	30	19
39,023	-	825	-	-	227	40,075	284	9	68,209	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	21
387,215	-	8,631	-	-	1,922	397,768	2,342	-	611,224	22
2,744,232	-	137,108	11,498	143	8,588	2,901,569	27,043	1,203	4,153,204	23
137,871	-	2,554	-	-	590	141,015	232	-	176,276	24
-	1,255	-	-	-	-	1,255	-	-	4,044	25
-	25	-	-	5	-	30	-	-	133	26
-	1	-	-	6	-	7	-	-	242	27
-	7	-	-	-	-	7	-	-	335	28
959	506	288	-	2,129	1,452	5,334	1,433	-	35,836	29
130,340	46	4,463	-	-	2,530	137,379	1,328	1	197,630	30
122,407	482	444	-	58	539	123,930	522	4	176,850	31
12,579	-	90	-	7,749	3,191	23,609	978	-	111,718	32
18,240	19	8,029	-	5	1,039	27,332	124	11	38,014	33
-	337	-	-	-	-	337	-	-	606	34
-	343,808	-	-	-	-	343,808	169,717	190,930	889,350	35
-	-	-	-	10,422	-	10,422	2,101	386	56,060	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
37,859	37,088	2,975	-	3,163	32,180	113,265	11,338	2,549	524,792	38
24,367	-	-	-	-	198	24,565	75	-	31,866	39
6,781,267	387,064	196,327	11,498	30,572	83,024	7,489,752	223,609	195,933	11,092,508	40
3,823	24	437	-	-	2	4,286	232	-	67,565	41
2,246	53	183	-	-	4	2,486	590	-	12,504	42
-	32	-	-	-	2	34	-	-	127	43
5,356	-	34	-	-	13	5,403	263	-	31,099	44
100	1,410	34	3,673	-	-	5,217	818	-	59,089	45
11,525	1,519	688	3,673	2	19	17,426	1,843	-	170,384	46
33,196,440	2,456,805	1,398,063	44,550	290,155	511,234	37,897,247	1,424,684	1,776,835	72,872,577	47

METHOD OF COLLECTION

The new programme for the collection and processing of international travel statistics introduced in 1972 and outlined briefly below, has led to a more accurate count of the number of travellers entering and leaving Canada.

The direct involvement of all Customs officers across Canada in the collection of data has enabled the publication of statistics in this report. The close co-operation of officials in the Department of National Revenue, Customs and Excise, Manpower and Immigration and toll authorities across Canada is greatly appreciated.

The data in this publication are gathered from three source documents completed at all points of entry to Canada. All travellers who clear customs are recorded by category (i.e. returning residents, non-residents, etc.) the method of entry and country of residence. The documents listed below are sent directly to Statistics Canada for processing.

E62 Entry Tally — To record travellers by land and car ferry at ports of entry on the United States — Canadian border.

This count is normally on a full census basis, however at selected ports sampling techniques linked to total counts at toll points are used. A footnote appears in the port detail tables to identify these points of entry using sampling. The sample is a systematic 25% count by Customs officials of United States and Canadian automobile travellers; samples are weighted monthly by Statistics Canada to total traffic counts available from toll authorities or mechanical counters. All other travellers are counted on a full census basis.

E63 Private Craft and Passenger Arrivals — To record travellers entering Canada by private plane and boat. This form is also used to record travellers on commercial freighters, passenger ferries and excursion cruises.

E64 Referral Card — To record travellers entering Canada in commercial plane and boat including charter and cruise arrivals.

A 100% count of travellers at airports and seaports is undertaken through the use of this card which serves the needs of a number of other government departments, including Customs clearance. The cards, which are completed by Customs officials, contain information on the category of traveller and country of residence.

The presentation of the statistics has been revised to include monthly statistics to date over a two year period. The section on provincial data has been re-organized to show statistics for each province separately.

Due to the expanded size of the report to accommodate these changes, selected detailed tabulations on non-resident travellers by country have been condensed. If this information is required please contact Mr. Mike Valiquette, Chief, International Travel Section, Statistics Canada, Ottawa K1A 0Z8 (613-995-0847).

Definition of Terms

International Traveller — The term international traveller applies to all persons arriving in Canada who are cleared through Customs and Immigration points of entry. One person may cross into

MÉTHODE DE COLLECTE

Le nouveau programme de collecte et d'exploitation des statistiques sur les voyages internationaux instauré en 1972 et présenté brièvement ci-dessous permet un dénombrement plus exact des voyageurs qui entrent au Canada et qui en sortent.

La participation directe de tous les douaniers du Canada à la collecte des données a permis la publication des statistiques présentées ici. Nous apprécions grandement l'étroite collaboration des fonctionnaires du ministère du Revenu national, Douanes et accise, des représentants du ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration et des responsables des postes de péage dans tout le Canada.

Les renseignements de la présente publication proviennent de trois documents remplis à tous les points d'entrée au Canada. Tous les voyageurs qui passent à la douane sont inscrits par catégorie (c.-à-d. les résidents de retour, les non-résidents, etc.), selon le moyen de transport et le pays de résidence. Les documents décrits ci-après sont envoyés directement à Statistique Canada, où ils sont dépouillés.

E62 Feuille de pointage des arrivées, qui sert au dénombrement des voyageurs par terre et par traversier pour automobiles aux postes frontières États-Unis — Canada.

Il s'agit habituellement d'un dénombrement intégral; toutefois, à certains endroits, on utilise des techniques d'échantillonnage que l'on combine à un dénombrement total effectué aux postes de péage. Un renvoi est donné au bas des tableaux en cause afin d'identifier les points d'entrée qui utilisent l'échantillonnage. L'échantillon représente un dénombrement systématique de 25% effectué par les douaniers pour les personnes des États-Unis et du Canada qui voyagent en automobile. Statistique Canada pondère chaque mois les échantillons avec le nombre total de voyageurs fourni par les responsables des postes de péage ou établi par compteur automatique. Tous les autres voyageurs font l'objet d'un dénombrement intégral.

E63 Arrivées d'aéronefs et de navires particuliers et de leurs passagers, qui sert au dénombrement des voyageurs arrivant en avion ou en bateau particulier. Cette formule sert aussi au dénombrement des personnes voyageant à bord de cargos, de traversiers et des navires de croisière.

E64 Referral Card, qui sert au dénombrement de voyageurs arrivant au Canada par avion et bateau commercial, y compris par vol nolisé et de croisière.

On procède à un dénombrement intégral des voyageurs aux aéroports et aux ports de mer grâce à cette carte qui répond aux besoins d'un certain nombre d'autres ministères, notamment en ce qui concerne le dédouanement. Les cartes, que remplissent les douaniers, renferment des renseignements sur la catégorie de voyageur et le pays de résidence.

On a modifié la présentation des statistiques de manière à y inclure les données mensuelles depuis deux ans. La partie concernant les données provinciales a été restructurée et donne maintenant les statistiques pour chacune des provinces séparément.

En raison de l'expansion de la publication qu'ont entraîné ces modifications, il a fallu condenser certains tableaux détaillés indiquant les voyageurs non résidents selon le pays. On peut obtenir ces renseignements en s'adressant à M. Mike Valiquette, Chef de la Section des voyages internationaux, Statistique Canada, Ottawa K1A 0Z8 (613-995-0847).

Définitions des termes

Voyageur international — Les voyageurs internationaux sont toutes les personnes qui arrivent au Canada par un point d'entrée des Douanes ou de l'Immigration. Au cours d'un même voyage, il se peut qu'une personne

Canada several times on one trip away from home. The method of collection counts each crossing or visit made. The term international traveller is divided into three groups; non-resident traveller, resident traveller and other traveller. If all "same day" travellers are excluded from non-resident and resident categories, the numbers remaining approximate the international definition of "tourist".

Non-resident traveller – An international traveller resident of a country other than Canada who passes through Canada Customs and is entering Canada for the following reasons:

- Business, commuting to work, seasonal or temporary employment.
- Pleasure, holiday, vacation, health and shopping.
- Visiting friends or relatives.
- Attending a convention, conference or seminar.
- Study, summer resident.
- Travelling in transit who do clear Canada Customs.

Resident Traveller – An international traveller resident of Canada who has travelled outside of Canada for the same reasons as given above and who is returning to Canada through Canada Customs.

Other Travellers – A group consisting of the following types of international travellers:

- Immigrants and former residents returning to establish residence.
- Military personnel and dependents.
- Diplomats and dependents.
- Persons engaged in the operation of a transport.

Land – Automobile, bus and rail traffic as well as "other methods" entering by land and ferry.

Air – Commercial and charter services and private plane.

Marine – Commercial and cruise ship, passenger ferries and private or rented boat, and passengers on freighters.

Other Methods – Pedestrians, bicycle, motorcycle, etc.

Direct to Canada – Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning from countries other than the U.S.A. directly to Canada. It should be noted that statistics are not provided on this basis for travellers leaving Canada.

Via the United States – Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning to Canada from countries other than the U.S.A. through or by way of the United States. The length of stay in the U.S. has no bearing on the classification; a person could be in transit through the U.S. or could have stayed several days. Examples: a non-resident entering direct to Canada who visits the United States during his trip would be counted twice; direct on his first entry and via the U.S. on his second entry. A returning resident vacationing in The Southern United States who travels to the Caribbean would be counted as returning via the United States.

Countries Other than the United States – This designation includes all countries other than Continental United States, Alaska and Hawaii.

entre au Canada plusieurs fois. La méthode de collecte prend en compte chaque passage à la frontière ou chaque visite effectuée. Les voyageurs internationaux se divisent en trois groupes: voyageurs non résidents, voyageurs résidents et les autres voyageurs. Si tous les voyageurs "pour la journée" sont exclus des catégories voyageurs non résidents et voyageurs résidents les autres répondent à peu près à la définition internationale de "touriste".

Voyageur non résident – Voyageur international, résident d'un pays autre que le Canada, qui passe par les Douanes canadiennes et qui entre au Canada pour une des raisons suivantes:

- Affaires, migration quotidienne, emploi saisonnier ou temporaire.
- Voyage d'agrément, congé, vacances, voyage pour motifs de santé ou emplettes.
- Visite à des amis ou des parents.
- Représentation à un congrès, une conférence ou un colloque.
- Études, résidence d'été.
- Voyage en transit en passant par les Douanes canadiennes.

Voyageur résident – Voyageur international, résident du Canada, qui a voyagé à l'extérieur du Canada pour les mêmes raisons qui ci-dessus et qui revient au pays en passant par les Douanes canadiennes.

Autres voyageurs – Groupe constitué des genres suivants de voyageurs internationaux:

- Les immigrants et les anciens résidents revenant fixer leur demeure.
- Les militaires et les personnes à leur charge.
- Les diplomates et les personnes à leur charge.
- Les personnes travaillant dans les transports.

Par terre – En automobile, en autocar, par chemin de fer de même que par les "autres moyens de transport" (arrivée par terre et par traversier).

Par air – Services commerciaux, vols nolisés et avions particuliers.

Par eau – Bateaux commerciaux et de croisière, traversiers pour voyageurs, bateaux particuliers ou loués et cargos.

Autres moyens – À pied, à bicyclette, en motocyclette, etc.

Directement au Canada – Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis et arrivant directement au Canada. À remarquer qu'il n'y a pas de statistiques correspondantes pour les voyageurs qui sortent du Canada.

Via les États-Unis – Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant au Canada en provenance de pays autres que les États-Unis mais en passant par les États-Unis. La durée du séjour aux États-Unis n'a aucune importance; il peut s'agir d'un simple passage aux États-Unis ou d'un séjour de plusieurs jours. Exemples: un non-résident entrant directement au Canada et qui visite les États-Unis au cours de son voyage serait dénombré deux fois; comme entré directement lors de sa première entrée et comme entré via les États-Unis lors de la seconde. Un résident revenant aux pays après avoir visité le sud des États-Unis et s'être rendu dans les Caraïbes serait dénombré comme un résident revenant via les États-Unis.

Pays autres que les États-Unis – Cette catégorie comprend tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale), l'Alaska et Hawaii.

PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Catalogue

- 66 - 001 Voyages entre le Canada et les autres pays, T. Bil.
- 66 - 002 Voyages internationaux – Renseignements préliminaires, M. Bil.
- 66 - 201 Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.

T. – Trimestriel

M. – Mensuel

A. – Annuel

Bil. – Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.



1010495080

PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

Catalogue

66 - 001 Travel Between Canada and Other Countries, Q. Bil.

66 - 002 International Travel – Advance Information, M. Bil.

66 - 201 Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.

Q. – Quarterly

M. – Monthly

A. – Annual

Bil. – Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of Statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.